

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК
ИНСТИТУТ ЯЗЫКОЗНАНИЯ

ЯЗЫКИ МИРА

Монгольские языки

Тунгусо-маньчжурские языки

Японский язык

Корейский язык



Издание осуществлено при финансовой поддержке
Российского гуманитарного научного фонда
согласно проекту 95-06-318796.

Главная редакционная коллегия:
В. Н. Ярцева (председатель), **В. М. Солнцев**, **Н. И. Толстой**

Редакционная коллегия тома:
В. М. Алпатов, **И. В. Кормушин**,
Г. Ц. Пюргеев, **О. И. Романова** (ответственный секретарь)

Языки мира: Монгольские языки. Тунгусо-маньчжурские языки. Японский язык. Корейский язык. — М.: Издательство «Индрик», 1997. — 408 с.

ISBN 5-85759-047-7

Настоящая книга продолжает многотомное энциклопедическое издание «Языки мира» (серия «Языки Евразии»). Первым в этой серии был опубликован том «Уральские языки». В 30 статьях данного тома описаны монгольская и тунгусо-маньчжурская языковые семьи и относящиеся к этим языковым семьям древние и современные языки. Две статьи посвящены описанию японского языка в его разных исторических состояниях. Один из очерков посвящен описанию корейского языка. Все уровни структуры описываемых языков характеризуются в соответствии с типологически ориентированной схемой, принятой для издания «Языки мира» в целом.

Приводятся сведения о социолингвистическом статусе языков, для живых языков описывается их современное состояние. Статьи написаны ведущими отечественными и зарубежными специалистами. Книга является одновременно и фундаментальным трудом, и справочным изданием.

Для лингвистов, историков, этнографов, социологов, политологов, юристов и для широкого круга читателей, интересующихся языковыми проблемами.

Languages of the World: Mongolian languages. Tungus languages. The Japanese language. The Korean language.

This book is a part of a multivolume encyclopaedia «Languages of the World» (the Eurasian Series), which is currently being prepared at the Institute of Linguistics of the Russian Academy of Sciences. The series was opened by the previously published volume on the Uralic languages. The present volume describes old and modern languages of the Mongolian and Tungus linguistic families, as well as the Japanese and the Korean languages. All articles are written in accordance with a standard typologically-oriented template used in all volumes of the encyclopaedia. This template imposes sociolinguistic, diachronic and synchronic structural characterizations upon individual languages. The articles are written by the leading Russian scholars in particular fields. The book is intended both as a fundamental study and as a reference source. It is addressed to a broad audience, including linguists, historians, cultural anthropologists, sociologists, political scientists, lawyers and everyone interested in language problems.

СОДЕРЖАНИЕ

Об издании «Языки мира»	5
Предисловие	6

Монгольские языки

Н. С. Яхонтова. Монгольские языки	10
М. Н. Орловская. Старописьменный монгольский язык	18
Б. Х. Тодаева. Баоаньский язык	29
А. А. Дарбекеев. Бурятский язык	37
Б. Х. Тодаева. Дагурский язык	51
Б. Х. Тодаева. Дунсянский язык	60
Э Р Тенишев. Иссык-кульских калмыков язык	67
Г. Ц. Пюргеев. Калмыцкий язык	73
Е. А. Кузьменков. Киданьский язык	87
Е. А. Кузьменков. Могольский язык	91
Б. Х. Тодаева. Монголов Внутренней Монголии язык	98
Н. С. Яхонтова. Монгольский язык	108
Б. Х. Тодаева. Монгорский язык	124
Н. С. Яхонтова. Ойратский литературный язык	132
А. Лувсандэнээ. Сяньбийский язык	144
Б. Х. Тодаева. Шира югров язык	148

Тунгусо-маньчжурские языки

О. П. Суник. Тунгусо-маньчжурские языки	153
О. П. Суник. Маньчжурский язык	162
Л. И. Сем. Нанайский язык	173
В. И. Цинциус. Негидальский язык	188
К. А. Новикова, Л. И. Сем. Орокский язык	201
Е. П. Лебедева. Орочский язык	215
В. И. Цинциус. Солонский язык	226
О. П. Суник. Удэгейский язык	236
О. П. Суник. Ульчский язык	248
А. М. Певнов. Чжурчжэнский язык	260
В. И. Цинциус. Эвенкийский язык	267
К. А. Новикова. Эвенкийский язык	284
В. М. Аллатов. Старояпонский язык	305
В. М. Аллатов. Японский язык	324
Ю. Н. Мазур. Корейский язык	361
Принятые сокращения	399
Приложение I. Типовые статьи	401
Приложение II. Указатель монгольских языков	403
Указатель тунгусо-маньчжурских языков	405

TABLE OF CONTENTS

About the edition «Languages of the World»	5	
Preface.....	6	
Mongolian languages		
<i>N. S. Yakchontova.</i> The Mongolian languages.....	10	
<i>M. N. Orlovskaia.</i> The Written Mongolian language	18	
<i>B. Ch. Todaeva.</i> The Pao an language	29	
<i>A. A. Darbeeva.</i> The Buryat language	37	
<i>B. Ch. Todaeva.</i> The Dagur language.....	51	
<i>B. Ch. Todaeva.</i> The Tunghsiang language	60	
<i>E. R. Tenishev.</i> The Issyk-kul Kalmyk language.....	67	
<i>G. Ts. Pyurbeevo.</i> The Kalmyk language	73	
<i>Yev. A. Kuzmenkov.</i> The Kidan language	87	
<i>Yev. A. Kuzmenkov.</i> The Moghol language.....	91	
<i>B. Ch. Todaeva.</i> The Mongols of Inner Mongolia language	98	
<i>N. S. Yakchontova.</i> The Mongolian language	108	
<i>B. Ch. Todaeva.</i> The Mongour language.....	124	
<i>N. S. Yakchontova.</i> The Oirat language.....	132	
<i>A. Luvsandendev.</i> The Syanbye language	144	
<i>B. Ch. Todaeva.</i> The Shera Yogur (East Yogur) language.....	148	
Tungus languages		
<i>O. P. Sunik.</i> The Tungus languages	153	
<i>O. P. Sunik.</i> The Manchu language	162	
<i>L. I. Sem.</i> The Nanaj language	173	
<i>V. I. Tsuntsius.</i> The Negidal language.....	188	
<i>K. A. Novikova, L. I. Sem.</i> The Orok language	201	
<i>E. P. Lebedeva.</i> The Oroch language	215	
<i>V. I. Tsintsius.</i> The Solon language.....	226	
<i>O. P. Sunik.</i> The Udihe language	236	
<i>O. P. Sunik.</i> The Ulchi language	248	
<i>A. M. Pevnov.</i> The Ju-chen language	260	
<i>V. I. Tsintsius.</i> The Tungus (Evenki) language	267	
<i>K. A. Novikova.</i> The Lamut (Even) language	284	
<i>Vi. M. Alpatov.</i> The Old Japanese language	305	
<i>Vi. M. Alpatov.</i> The Japanese language	324	
<i>Yu. M. Mazur.</i> The Korean language.....	361	
Abbreviations		399
<i>Appendix I.</i> Templates.....	401	
<i>Appendix II.</i> Index of Mongolian languages.....	403	
Index of Tungus languages	405	

ПРЕДИСЛОВИЕ

Данная книга является очередным выпуском серии «Языки Евразии» в рамках большого коллективного труда по описанию языков мира, выполненного под руководством чл.-корр. РАН В. Н. Ярцевой в Институте языкознания РАН. Настоящий том, как предшествующие и последующие, носит энциклопедический характер, поэтому включенные в него очерки составлены по общей для всего издания схеме, разработанной и апробированной в течение ряда лет подготовительного периода усилиями значительного коллектива ученых.

Выпуск «Языки мира: Монгольские, тунгусо-маньчжурские, японский и корейский языки» логически связан с другим томом этой же серии — «Языки мира: Тюркские языки» (в печати), поскольку составляющие эти тома языковые семьи — тюркская, тунгусо-маньчжурская, монгольская и изолированные корейский и японский языки — в современной науке объединяют макролингвонимом «алтайские языки», имея в виду их предполагаемое отдаленное генетическое родство. Фактически таким же макролингвонимом является и термин «уральские языки» (см. первый выпуск серии «Языки Евразии» — «Языки мира: Уральские языки» (М.: Наука, 1992), объединяющий между собой семьи финно-угорских и самодийских языков.

«Уральская» и «алтайская» макросемьи — лишь звенья в еще более грандиозной общности, которая постулируется учеными для большого числа наиболее значительных в культурно-историческом плане языковых семей Старого Света — индоевропейских, семито-хамитских (афразийских), картвельских, дравидийских, алтайских, уральских, — объединяемых гиперлингвонимом «ностратические языки». Причем список претендентов на «ностратическое» родство по мере совершенствования методов сравнительно-исторических исследований постоянно расширяется за счет других языков Евразии.

Не вдаваясь в анализ постулатов «алтаистики» (ср., например, статьи под одинаковым названием «Алтайские языки» Э. Р. Тенищева в томе «Языки мира: Туркские языки» и И. В. Кормушкина в «Лингвистическом энциклопедическом словаре» (М.: Советская энциклопедия, 1990), по-разному оценивающих проблему доказанности «алтайского» родства), ни тем более «ностратики», отметим, что методы компаративистики, при всей контурности, лапидарности и приблизительности получаемых с их помощью результатов, являются единственным способом зондажа межъязыковых отношений и языковых состояний (а сквозь их призму — и средством воссоздания «реальных» культурно-языковых феноменов (см., например, Гамкрелидзе Т. В., Иванов Вяч. Вс. Индоевропейский язык и индоевропейцы. Тбилиси, 1984. Кн. I-II.) в отдаленные доисторические (дописьменные) эпохи.

Единственный фактологический источник по дописьменным эпохам — археологические данные — уже по охвату материала, неопределенное по семантическим аспектам его интерпретации и — что часто особенно интересует современного человека — нем в отношении этноязыковой принадлежности носителей тех или иных древних культур.

Объединяемые в настоящем выпуске языки, и прежде всего — монгольские и тунгусо-маньчжурские, по морфологическому (агглютинация) и фонетическому (сингармонизм) строению слова, синтаксической структуре, а также в лексическом

отношении обнаруживают довольно тесную связь между собой, а также с тюркскими языками. Внутри себя монгольские и тунгусо-маньчжурские языки являются близкородственными. В их состав наряду с литературными языками, имеющими длительные письменные традиции, такими, как ойратский, халха-монгольский, маньчжурский, входят и бесписьменные языки, существующие в устных регионально-диалектных формах. Кроме живых языков различного статуса — бесписьменных, младописьменных, старописьменных, для обеих семей известен ряд древних, ныне мертвых языков. В монгольской группе — это язык киданей, обитавших в IV–XII вв. на северо-востоке Китая и востоке Монголии, и язык сяньби — протомонгольских племен, имевших во II–IV вв. свое государственное образование. Киданьские эпиграфические памятники остаются непрочитанными, поскольку киданьское иероглифическое письмо не дешифровано и имеются лишь отдельные гlosсы в китайской передаче, из-за чего принадлежность данных языков к монгольским рядом ученых подвергается сомнению. Иное положение в тунгусо-маньчжурской группе с языком чжурчжэней, предков или ближайших родственников маньчжуров, известных в истории с V в., обитавших также в Северо-Восточном Китае, восточнее монгольских племен. Чжурчжэнское иероглифическое письмо дешифровано, прочитаны, в основном, памятники, создававшиеся на нем в XII–XVI вв., введены в оборот и данные по этому языку в китайской записи XV–XVI вв.

Современные монгольские и тунгусо-маньчжурские языки распространены главным образом на территории трех стран — Китая, России и Монголии. Обширная география расселения носителей этих языков на огромных пространствах Евразии, в том числе и на значительном удалении от предполагаемой прародины в регионе Забайкалье — верховья и среднее течение Амура, свидетельствует о длительных и сложных процессах миграции монгольских и тунгусо-маньчжурских племен, в результате которых происходило их постепенное обособление друг от друга.

Большая общность внутри обеих семей в области фонетики, морфологии, лексики и синтаксиса объясняется непосредственным родством их членов между собой, объединявшихся в языковые единства, называемые прайзыками, по-видимому, еще в начале I-го тыс. до н. э. Однако в ходе филиации и естественного внутреннего развития, а также в результате контактов с языками иной типологии (палеоазиатскими, тибето-бирманскими и т. п.), некоторые языки приобрели ряд специфических черт, заметно отличающих их от общего структурного типа. Таковы, например, маргинальные языки в монгольской семье — языки дунсян, дагуров, баоаней и монголов — монгольских народностей, оказавшихся в тибето-бирманском языковом окружении, и язык монголов Афганистана, вступивших еще в XVI в. в тесное соприкосновение с различными группами восточноиранских языков и говоров. Таков и язык маньчжуров, основного по численности этноса в тунгусо-маньчжурской языковой семье, который претерпел сильную редукцию своей синтетической морфологии в результате многовекового маньчжурско-китайского двуязычия.

Раздел «Монгольские языки» включает 15 очерков, написанных специалистами из ведущих научных центров российского монголоведения: Института языкоznания РАН, Института востоковедения РАН, Санкт-Петербургского филиала Института востоковедения РАН и Санкт-Петербургского университета (кафедра монгольской филологии). Открывает раздел вводная статья Н. С. Яхонтовой (Санкт-Петербург), в которой излагается общая характеристика монгольских языков и указываются их наиболее существенные типологические черты.

Н. С. Яхонтова является также автором очерков о монгольском и бурятском языках. М. Н. Орловской (Москва) подготовлен очерк старописьменного монгольского языка. Статьи А. А. Дарбееевой и Г. Ц. Пюрбеева посвящены бурятскому и калмыцкому языкам. Отдельным очерком представлен язык иссык-кульских калмыков, описанный крупным тюркологом Э. Р. Тенишевым, неоднократно ездившим к иссык-кульским калмыкам с целью изучения их языка и быта. Е. А. Кузьменкову (Санкт-Петербург) принадлежит очерк могольского, иначе афгано-монгольского языка. В другом очерке того же автора освещается мертвый язык киданей. Краткий очерк сведений о сяньбийском языке дан в статье академика АН Монголии А. Лувсандэндээва.

Очерки по малоизученным монгольским языкам и диалектам Китая (баоаньский, дунсянский, дагурский, монгорский), а также языку монголов Внутренней Монголии выполнены Б. Х. Тодаевой (Москва), получившей мировую известность благодаря своим экспедиционно-полевым исследованиям этих языков и последующим их монографическим описаниям.

Все статьи написаны на основе свежих материалов, с учетом новейших достижений общего монголоведения и частных отраслей — бурятоведения и калмыковедения. В статьях дается достаточно объективная и содержательная характеристика истории, современного состояния и функционального развития монгольских языков. Кроме того, значительное внимание уделяется в них проблемам периодизации и классификации языков и диалектов монгольских народов.

Очерки по языкам тунгусо-маньчжурской языковой семьи написаны в основном представителями старшего поколения отечественного североведения Ленинграда-Санкт-Петербурга, много сделавшими для изучения этих языков и внесшими значительную лепту в практическое функционирование ряда из них — прежде всего в школьное и вузовское преподавание таких языков, как эвенкийский, эвенский, нанайский.

Раздел открывается общей статьей [О. П. Суника] «Тунгусо-маньчжурские языки»; ею же принадлежат очерки «Маньчжурский язык», «Ульческий язык», «Удэгейский язык». [В. И. Цинциус] успела написать для настоящего издания очерки «Эвенкийский язык», «Негидальский язык» и «Солонский язык». [К. И. Новикова] написала очерк «Эвенкийский язык» и, в соавторстве с Л. И. Сем — «Орокский язык». Л. И. Сем принадлежит также статья «Нанайский язык». Очерк «Ороческий язык» написан Е. П. Лебедевой. Статья о мертвом чжурчжэнском языке написана А. М. Певновым.

Завершается том очерками изолированных корейского и японского языков, генетическая принадлежность которых к алтайской макросемье носит условный, гипотетический характер. Авторами этих двух очерков являются соответственно Ю. Н. Мазур (Москва) и видный специалист в области восточного языкоznания и японистики В. М. Алпатов (Москва). Как показывают исследования отечественных и зарубежных ученых, в словарном составе корейского и японского языков обнаруживаются лексические параллели, относящиеся к древнему, исконно алтайскому слову. Будучи обособленными от других членов алтайской семьи языков, они, по мнению специалистов, стоят ближе всего к их тунгусо-маньчжурской ветви.

В рамках жесткой типовой схемы (см. Приложение I) авторы статей дают собственную оценку описываемых языковых явлений и фактов, которую ответственные редакторы не всегда разделяют.

Издание подготовлено группой «Языки мира» Института языкоznания РАН в составе А. А. Кибрика, Н. В. Роговой и О. И. Романовой.

Редколлегия благодарит Российский гуманитарный научный фонд за финансовую поддержку издания.

Доктор филол. наук И. В. Кормушин

Доктор филол. наук Г. Ц. Пурбееев

МОНГОЛЬСКИЕ ЯЗЫКИ

H. С. Яхонтова МОНГОЛЬСКИЕ ЯЗЫКИ

1. Монгольские языки.

2. Распространены в Монголии, в Автономном районе Внутренняя Монголия и некоторых северных провинциях КНР, в Бурятии и Калмыкии и отдельных районах Афганистана. Включают живые языки — монгольский, бурятский, калмыцкий, ойратский, могольский, дагурский, монгорский, дунсянский, баоаньский, язык шира югров, и мертвые — сяньбийский и киданьский. У монголов, бурят и калмыков (ойратов) с XIII в. существовал единый литературный язык — старописьменный монгольский, которым до сих пор пользуются монголы КНР (см. «Монголов Внутренней Монголии язык» в настоящем издании).

3. Общее число говорящих — более шести миллионов человек.

4. По признакам сохранения или исчезновения начального спиранта * ϕ (> x, h), полного или частичного соблюдения сингармонизма или его отсутствия и перелома или сохранения гласного *i в первом слоге живые монгольские языки (М.я.) делятся на три группы: 1) монгольский, бурятский, калмыцкий, ойратский; 2) дунсянский, монгорский, баоаньский и язык шира югров; 3) могольский. Дагурский стоит ближе к первой группе, но обладает признаками второй.

5. Первые засвидетельствованные перемещения монгольских племен относятся к периоду завоевательных походов Чингисхана (XIII в.). В это время в Афганистане осели моголы и, по преданию, тогда же были посланы на территорию современной провинции Ганьсу предки монголов и дунсян для охраны восточных границ империи Чингисхана. К этому времени относится разделение М.я. на три группы. Дагуры оказались на территории Маньчжурии в XVII в.

6. По признаку количества гласные в М.я. делятся на краткие и долгие.

Краткие гласные

Подъем	Ряд			
	Передний	Передний/Средний	Задние	
	Нелабиализованные	Лабиализованные	Нелабиализованные	Лабиализованные
Верхний	i	y (j)		y
Нижний	e	o (o)	a	o

В калмыцком языке существуют лабиализованные гласные переднего ряда ѹ, ё. В остальных М.я. им соответствуют гласные среднего ряда ѹ, ё. В монгорском, баоаньском, могольском языках эти гласные отсутствуют. В этих языках только пять

кратких гласных. Задний нелабиализованный гласный ы существовал в доклассическом монгольском языке, но очень рано перешел в ı, в результате чего гласный ı стал нейтральным (см. ниже о сингармонизме). В дунсянском языке имеется гласный ы, не восходящий к общемонгольскому *ı. В большинстве М.я. долгие гласные качественно не отличаются от соответствующих кратких, и число долгих гласных равно числу кратких. Только в бурятском языке есть долгий лабиализованный гласный среднего ряда нижнего подъема ḥ, который выступает как вариант фонемы ѹ, при отсутствии соответствующего краткого. Долгие гласные в большинстве случаев возникли из сочетаний с интервокальными согласными г, ҕ, ј и ҕ; например, аҕу > ѹ. В монгольском и дунсянском языках долгих гласных нет. В миньэском диалекте монгорского языка, в баоаньском языке и языке шира югуров долгие гласные есть, но долгота не является фонологически значимой, как в монгольском, бурятском, калмыцком, дагурском и хучжуском диалекте монгорского языка. Дифтонги, как и долгие гласные, возникли из сочетаний с интервокальными согласными: аҕи > аи. В большинстве языков дифтонги только нисходящие со вторым элементом ı. В дагурском и монгольском после исчезновения интервокального согласного сохранились дифтонги со вторым элементом у. Изредка встречаются восходящие дифтонги — преимущественно в словах, заимствованных из китайского. Дифтонгов нет в калмыцком, ойратском, дунсянском и монгорском языках.

Ударение в М.я. динамическое, падает, как правило, на первый слог. В монгольском, баоаньском и языке шира югуров ударение падает на последний слог. Краткие гласные безударных слогов часто редуцируются. Так, например, в калмыцком языке редуцируются практически все краткие гласные непервых слогов. В монгольском, баоаньском и языке шира югуров в результате редукции гласных первого слога в начале слова появляется сочетание двух согласных, что в целом не свойственно М.я.

Слоги в М.я. могут иметь следующие структуры: V, VC, CV, CVC, причем в языках, где наблюдается редукция гласных, редуцированный гласный считается слогообразующим. В дунсянском языке, в отличие от остальных, преобладают открытые слоги.

В монгольском, калмыцком, бурятском языках действует закон сингармонизма. В остальных языках этот закон либо отсутствует, либо проявляется не полностью. Сингармонизм состоит в том, что качество гласного непервого слога частично зависит от качества гласного первого слога. В М.я. сингармонизм определяется двумя правилами: 1) в одном и том же слове могут быть представлены гласные либо только переднего, либо только заднего ряда; исключение составляет нейтральный гласный ı, который совместим в одном слове и с первыми, и со вторыми; 2) если первым гласным слова является о или ө, то гласные нижнего подъема следующего слога должны быть лабиализованными, т. е. в следующем слоге не могут стоять а или е. Явление губного притяжения не наблюдается в калмыцком, ойратском и дагурском языках.

В некоторых М.я. сочетания аjl, оjl и уjl перешли в долгие ӓ, Ӯ, ѹ. Эти долгие гласные занимают в системе сингармонизма то же место, что и сочетания, из которых они происходят, т. е. требуют в последующих слогах гласных заднего ряда

С о г л а с н ы е

По способу образования			По месту образования						
			Губные		Язычные			Уву- ляр- ные	Гор- тан- ные
Шумные	Смычные	Сильные Слабые	<i>n</i> <i>b</i>		<i>m</i> <i>d</i>		<i>k</i> <i>g</i>	(<i>k</i>) (<i>g</i>)	
	Фриката- тивные	Сильные Слабые	(<i>w</i>) (<i>ɸ</i>)		(<i>ж</i> , <i>з</i>) <i>ш</i> , <i>с</i>	<i>J</i>	(<i>γ</i>) (<i>x</i>)		(<i>h</i>)
	Аффри- каты	Сильные Слабые			<i>ч</i> (<i>y</i>) <i>дж</i> (<i>dʒ</i>)				
	Сonorные	Носовые Боковые Дрожащие		<i>ж</i>		<i>н</i> <i>л</i> <i>r</i>		<i>η</i>	

Фонема *ɸ* в большинстве языков встречается только в словах, заимствованных из русского или китайского языков. Только в баоаньском языке и хучжуском диалекте монгольского языка эта фонема встречается в начале слова, восходя к общемонгольскому **l*. В дунсянском, баоаньском и языке шира югуров есть гортанный спирант *h*, также восходящий к общемонгольскому **h*. В бурятском *h* в начале и в середине слова восходит к общемонгольскому **c* (в конце слова общемонгольский **c* перешел в *d*). Звук *w* (или *w*) в М.я. либо происходит из **h*, либо встречается в заимствованных словах. В старописьменном языке заднеязычные согласные *k*, *g* в словах с гласными заднего ряда реализовались как увулярные *k*, *g*. В большинстве современных М.я. эти звуки так или иначе изменились. Так, в калмыцком увулярные перешли в заднеязычные спиранты *x*, *y*; в монгольском и бурятском *k* и *g* перешли в *x*, взрывной *k* в двух последних языках встречается в заимствованных словах. Противопоставление заднеязычных и увулярных сохранилось, например, в монгольском.

В общемонгольском шипящие и свистящие не были противопоставлены; реконструируются аффрикаты *дж*, *ч* и спирант *c*. В старописьменном монгольском уже различаются *c* и *ш*; *ш* восходит к общемонгольскому **c* перед гласным *i*, остальные слова с *ш* по большей части являются заимствованиями. Такое распределение *c* и *ш* сохранилось почти во всех современных монгольских языках. Общемонгольские аффрикаты *дж*, *ч* в большинстве современных языков остались шипящими. В некоторых языках, кроме того, есть *dʒ* или *z* в заимствованных словах; в монгольском *dʒ* иногда восходит к общемонгольскому **c*. В северной группе (кроме части диалектов монгольского языка) шипящие аффрикаты перешли в свистящие, за исключением тех случаев, когда после них стоят гласный *i*. В калмыцком *dʒ* (из *дж*) перешел в спирант *z*. В бурятском все аффрикаты перешли в соответствующие спиранты *ж*, *з*, *ш*, *с*; аффрикаты *ч* и *ц* встречаются в нем только в заимствованных словах.

Только в монгольском, дунсянском и баоаньском языках фонема *r* бывает в начале слова. В остальных языках *r* в начале слова встречается в словах, заимствованных из русского, тибетского или персидского. В дунсянском и баоаньском языках в ряде слов выпадает *r* в середине и в конце слова, в монгольском — в середине слова перед шумными согласными. В дагурском в конце слога общемонгольским *b*, *d*, *g*, *z* соответствует *r* и реже *л*. Заднеязычный сonorный *η* только в баоаньском

языке и диалекте хузу монгorskого языка может стоять в начале слова. Переднеязычный *н* появляется в баоаньском языке в начале слов, которые в других монгольских языках начинаются с гласного.

В языках второй группы во многих случаях общемонгольским сильным соответствуют слабые, и наоборот, общемонгольским слабым иногда соответствуют сильные согласные.

Все М.я. аглютинативные. Формы не аглютинативного типа представлены лишь отдельными случаями — например, основы со «скрытым *н*» (см. ниже).

Во всех М.я. части речи делятся на склоняемые, спрягаемые (глагол) и неизменяемые, причем среди склоняемых выделяют, в частности, имена существительные и прилагательные, границы между которыми, однако, не вполне ясны.

Существительные обладают категориями числа и падежа. Категории рода в М.я. нет. Во всех М.я. за исключением языка шира югуров, баоаньского и монгorskого (диалект хузу) существует несколько показателей мн. числа, употребляемых с разными существительными: даг. *акā-нāр* 'старшие братья', *аул-сүл* 'горы'. В монгorskом (диалект хузу) есть два суффикса мн. числа, но они взаимозаменяемы *гер* 'дом' — *гер-нгула* ~ *гер-сгэ* 'дома'. Ед. число не имеет специального показателя, исключение составляют монгorskий и баоаньский языки, где имеется факультативный суффикс единичности *-нхэ*, восходящий к числительному «один». При наличии у существительного определения, указывающего на неединичность *ч* значащего (числительного или слова со значением «все», «много» и т. п.), показатель мн. числа, как правило, не употребляется. баоан. *тивон гар* 'пять домов' (букв. 'пять дом').

В отдельных М.я. различают от семи до девяти падежей. Во всех языках имеются показатели родительного, дательно-местного, винительного, исходного, орудного и совместного падежей, например, в бурятском языке *гал* 'огонь', род. п. *гал-ын*, дат п. *гал-да*, вин п. *гал-ые*, орудн. п. *гал-аар*, совм. п. *гал-тай*, исх п. *гал-хаа*, напр п. *гал-руу*. В монгorskом (диалект хузу) различаются местный и дательно-местный падежи. В дунсянском и баоаньском нет совместного, но есть соединительный падеж, а в калмыцком, монгorskом и языке шира югуров выделяют оба падежа — совместный и соединительный. Направительный и предельный падежи встречаются только в отдельных языках. В дагурском, монгorskом, дунсянском, баоаньском и языке шира югуров формы родительного и винительного падежей совпадают и падежное значение определяется синтаксической позицией слова. В баоаньском языке совпадают также формы орудного и соединительного падежей. Все современные падежные суффиксы восходят к общемонгольским.

Существительное в форме основы (т. е. без падежного показателя) может выполнять синтаксические функции подлежащего, определения, дополнения и именной части составного сказуемого: дунс *мори һэндэ осун іджэджүэ* 'лошадь ест сено там', *мутун чачын* 'листья деревьев'. Подлежащее, кроме того, может быть оформлено винительным или родительным падежами в придаточных предложениях. По этим двум причинам не ясно, можно ли выделять в М.я. именительный падеж. Одни исследователи рассматривают существительное без падежного показателя как неопределенный (или иногда основой) падеж, имеющий различные синтаксические функции, другие считают, что такое существительное в функции подлежащего стоит в именительном падеже, тогда как в позиции, скажем, прямого дополнения выступает основа слова.

В языках первой группы у ряда слов имеется по две основы — полная и усеченная, различающиеся наличием или отсутствием так называемого «скрытого *и*» калм. *мэр(н)* 'лошадь'. Суффиксы одних падежей наращиваются на полную основу, других — на усеченную. Слова со «скрытым *и*» в одних функциях представлены полной, в других — усеченной основой: калм. *эн мэрн* 'это лошадь' (именная часть составного сказуемого), *мэр унх* 'оседлать коня' (прямое дополнение).

Во многих М.я. существует так называемое двойное склонение — на показатели родительного или совместного падежа наращиваются суффиксы некоторых других падежей: монг. *ах-ын-д* 'у старшего брата', т. е. в доме или семье брата (-ын- — показатель родительного, -д — дательно-местного падежа).

В большинстве М.я. к существительному могут присоединяться лично-притяжательные частицы, а также (во всех языках, кроме баоаньского) возвратно-притяжательная частица со значением «свой». Они ставятся после показателя падежа: бур. *мал-аар-шини* 'твоим скотом' (орудн. п.), *ниод-ээр-ээ* 'своими глазами' (орудн. п.), ш.-юг. *гер* 'дом' — *гер-т-ен* 'в своем доме' (дат.-местн. п.).

Имя прилагательное может выполнять функцию определения и сказуемого: дунс. *чынан часун* 'белый снег', корондэ *часун чынан* 'во дворе снег белый'. Многие, особенно непроизводные, прилагательные могут употребляться и как обстоятельства: монг. *эн морь чинь хурдан явна* 'эта твоя лошадь идет быстро' (ср *хурдан морь* 'быстрая лошадь'). Прилагательное неизменяемо; в частности, отсутствуют степени сравнения. В сравнительной конструкции название предмета, с которым сравнивают, ставится в исходном падеже; например, баоан. *нджаңын гар манс гар-са ондэр* 'его дом выше моего дома'. Для выражения усиления качества может использоваться частичный повтор прилагательного: дунс. *ка кара* 'черный-пречерный'. Будучи субстантивированы, прилагательные могут склоняться. Например, монг. *эн морины тэр мориноос хурднаныг мэдэв* 'узнали, что эта лошадь быстрее той лошади' (букв. 'узнали о большой быстроте этой лошади сравнительно с той лошадью').

Местоимения. Различаются местоимения склоняемые (именные, заместители имени), спрягаемые (заместители глагола) и неизменяемые. В каждом классе различаются положительные и вопросительные местоимения. К числу именных положительных, в частности, относятся личные, указательные и определительные местоимения. Парадигма склонения личных и указательных местоимений отличается от общемиленной тем, что местоимения имеют разные основы в именительном и косвенных падежах. Противопоставляются указательные местоимения ближнего и дальнего плана. Во всех М.я. есть личные местоимения 1-го и 2-го лица, но только в дагурском, дунсянском и баоаньском имеются личные местоимения 3-го лица, в остальных языках вместо них употребляются указательные местоимения дальнего плана: даг. *б'и* 'я', *ш'и* 'ты', *иң* 'он', 'она'; ш.-юг. *бу* 'я', *че* 'ты', *тере* 'тот', 'он'. В монгольском языке личные местоимения 3-го лица встречаются только в форме винительного и дательно-местного падежей. Личные местоимения имеют категорию числа. баоан. *чэ* 'ты', *та* 'вы'. В дунсянском, монгольском, дагурском, баоаньском и бурятском языках в 1-ом лице мн. числа различаются инклузивное и эксклюзивное местоимения (иногда не во всех падежах): баоан. *бээдэ* 'мы с вами' и *мангэ* 'мы (без вас)'. Примерами заместителей глагола являются монгольские *яах* 'как сделать?' и *ийх* 'делать (как этот)'. Эти слова имеют те же формы словоизменения, что и обычные глаголы. К числу неизменяемых относятся, например, монг. *ийм* 'такой'.

Числительные. Все М.я. пользуются десятеричной системой счета. В составных числительных высшие порядки предшествуют низшим. Названия десятков содержат те же корни, что и названия соответствующих единиц, но образуются нерегулярно: калм. *хойр* 'два' — *хөрн* 'двадцать', *зурхан* 'шесть' — *жирн* 'шестидесят'. И те, и другие имеют общемонгольское происхождение. В отдельных языках числительные заимствованы; так, в монгольском все числительные, кроме первых шести и «десять», заимствованы из персидского, а в дунсянском все, начиная с 11, — из китайского. Количествочислительные, будучи субстантивированы, могут склоняться. Порядковые, собирательные и разделительные числительные образуются от количественных при помощи специальных суффиксов: бур. *гурба(н)* 'три', *гурбадахи* 'третий', *гурб-уулан* 'втроем', *гурб-аад* 'по трое'. В монгольском и баоаньском разделительные числительные образуются путем повтора: баоан. *бураң бураң* 'по три'.

Глагол. В форме основы глагол имеет значение 2-го лица повелительного наклонения (ед. числа или без указания на число); например, бур. *яба* 'иди', ш.-юг. *со* 'сидь(те)'. Глагольные формы делятся на финитные, причастные и деепричастные. Финитные формы могут быть только сказуемым. Причастия употребляются как определения к имени, как именное сказуемое (со связкой или без нее), а также как подлежащее и дополнение. Деепричастие всегда подчинено глаголу.

Все глагольные формы имеют категорию залога; причастные — также категорию времени, а финитные — времени и наклонения.

В монгольском и баоаньском в некоторых временах имеются отдельные показатели для первого и непервого лица: баоан. *суджи* 'сижу', *сидим*, *суджо* 'сидишь', *сидите*, *сидят*. В бурятском, калмыцком и дагурском языках имеются специальные показатели сказуемости — лично-предикативные частицы, которые восходят к личным местоимениям: калм. *наадна-в* 'я играю', *наадна-вдн* 'мы играем', *наадна-ч* 'ты играешь', *наадна-т* 'вы играете'. Но поскольку они могут оформлять любую часть речи в положении сказуемого, о личном спряжении глагола в этих языках говорить нельзя.

В некоторых языках в состав глагольной формы могут входить также суффиксы со значением способа действия: бур. *яба-на* 'ходит' — *яба-сагаа-на* 'похоживает'.

Сведения о глагольных категориях монгольских языков неполны.

Побудительный залог образуется при помощи одного суффикса (дагурский, баоаньский, дунсянский, диалект минхэ монгольского языка) или нескольких (до пяти), выбор между которыми зависит от конечного звука основы (монгольский, калмыцкий, бурятский, диалект хузу монгольского языка, язык шира югоров). При глаголах побудительного залога дополнение со значением реального исполнителя действия в разных языках может быть оформлено винительным, дательно-местным и реже орудным падежами: дунс. *чы кыван-ни кала эчыгааэ?* 'ты куда отослал сына?'; *би энэ улиэнт чыни гага-дэ кіэраэ* 'я это дело поручу сделал твоему старшему брату'. В некоторых языках возможны все три типа оформления (монгольский, бурятский). При глаголе в страдательном залоге объект действия обозначается подлежащим, а название субъекта ставится в дательно-местном падеже: калм. *мөрн гол-д хаагдв* 'лошадь задержана рекою'. Страдательный залог отсутствует в языках юго-восточной группы. В большинстве М.я. имеются совместный и взаимный залоги. Первый выражает действие, совершающееся совместно, второй — направленное друг на друга: дунс. *касэнэ бариндуджывэ* 'держаться за руки', *кіэлзэнчэндувэ* 'разговаривали'. В языках баоаньском, монгольском, дагурском и бурятском функции этих

двух залогов совмещены в одной форме совместного залога. Во всех языках, кроме баоаньского, в той или иной степени возможна комбинация различных залоговых суффиксов. Например, в бурятском: *мургэ-лд-үүл-хэ* 'заставить столкнуться друг с другом' (-лд- — суффикс взаимного залога, -үүл- — побудительного).

В М.я. выделяют до пяти наклонений: изъявительное, повелительное, волонтативное, желательное и предостерегательное. Последние четыре обычно рассматриваются как формы одного повелительно-желательного наклонения. Повелительное наклонение включает ряд форм, различающихся по лицу, а также иногда по числу, времени и степени вежливости или категоричности, ср. баоан. *hamэрэ* 'отдохни' — *hamэрэ-га* 'пусть отдохнут'; бур. *оро* 'войди' — *оро-гты* 'войдите', *яба* 'иди' — *яба-аарай* 'пойди' (когданибудь в будущем); монг. *гар* 'выйди' — *гар-аач* 'выйдите, пожалуйста'. Волонтативное наклонение выражает предложение совершить действие: даг. *идэ-я* 'поем-ка'. Желательное наклонение выражает пожелание, но без оттенка повеления: монг. *ир-ээсэй* 'хоть бы пришел'. Предостерегательное наклонение выражает опасение, как бы действие не совершилось: монг. *хар-уузай* 'как бы не увидал', 'боюсь, что увидит'. Желательное наклонение не отмечено в калмыцком, дагурском и языке шира югров, предостерегательное есть только в бурятском, калмыцком и монгольском. В языках второй группы форм косвенных наклонений меньше, чем в других языках.

В формах изъявительного наклонения выражена категория времени. В монгольском, калмыцком, дагурском и языке шира югров одна форма соответствует и настоящему, и будущему времени; в остальных языках настоящее и будущее различаются. В большинстве М.я. (кроме монгольского, дунсянского и дагурского) имеется два, а в монгольском и могольском — три прошедших времени, различия между которыми часто неясны и плохо изучены: монг. *Бат ир-эв* 'Бат пришел', *Бат ир-лээ* 'Бат пришел', *Бат ир-жээ* '(Оказывается) Бат пришел'. Существуют сложные глагольные формы, состоящие из причастия или деепричастия и служебного глагола, которые могут выражать время, вид, модальность и некоторые другие значения: калм. *ав-ч ир-в* 'принес' (букв. 'взял пришел'), *хэрүл-ж йован* 'пасет (долгое время)', *ке-ж болшо* 'нельзя делать', *хар-дг болв* 'начало всходить'.

Причастие обладает категорией времени. В большинстве монгольских языков различаются причастия настоящего (или настояще-прошедшего), прошедшего и будущего времени; в калмыцком и монгольском имеется также многократное причастие; в бурятском — многократное и однократное: бур. *хуу-гаа хүн* 'сидевший человек', *унта-хан хүн* 'уснувший человек', *яба-ха хүн* 'человек, который пойдет', *яба-даг харгы* 'дорога, по которой ездят', *хуу-гша хүн* 'сидящий человек'. В дагурском и могольском отсутствует причастие настоящего времени. Причастие, употребленное substantivno, может склоняться по падежам и принимать лично-притяжательные частицы: дунс. *абаны кыван ирэ-сэн-дэ-ни бајасуджывэ* 'отец обрадовался приезду сына'. В функции сказуемого причастие по значению приближается к финитным формам.

Монгольские языки характеризуются большим разнообразием деепричастных форм. Деепричастия делятся на сопутствующие и обстоятельственные. Первые (единительное, слитное и разделительное) выражают дополнительное действие, сопутствующее действию, выраженному сказуемым, а также сочетаются с вспомогательными и модальными глаголами: бур. *дохол-жо ябана* 'идет хромая', *яба-жа болно* 'можно ходить', *яб-аад узээ* 'попробуем сходить'. Вторые указывают на обстоятельства, при которых совершается действие сказуемого. К этой группе отно-

сятся условное, уступительное, целевое, предварительное, последовательное, предельное, продолжительное, попутное, причинное и др. Все три деепричастия сопутствующей группы есть во всех М.я. (кроме баоаньского). Из обстоятельственных во всех языках встречаются только условное и предельное деепричастия. Больше всего деепричастных форм выделяют в монгольском и бурятском.

Наречий в М.я. мало; многие из них восходят к именам в косвенных падежах. Качественных наречий нет; соответствующие значения выражаются прилагательными, употребленными как определение к глаголу.

Послелоги управляют существительными или причастием бур. тэргэн доро 'под телегой', хүн мэтэ 'как человек', ябахан тула 'так как пошел'. Послелоги могут управлять неопределенным, родительным, исходным и совместным падежами. К послелогам относят две разные группы слов. Слова первой группы могут употребляться самостоятельно в качестве обстоятельств места и времени: бур. Доро юн хэвтэнэ? 'Что лежит внизу?'. Их иногда рассматривают как наречия или как особую группу имен. Слова второй группы отдельно не употребляются.

Различаются вопросительные, отрицательные и усиливательные частицы. Вопросительные частицы ставятся в конце предложения. Употребление той или иной из отрицательных частиц зависит от отрицаемой части речи, а при глаголе они могут различаться и в зависимости от времени и наклонения: даг. би үл ичн 'я не пойду', ин эс жэдтэн 'он не знал', юмдай шабал үзэй 'у него нет шапки', тэрэ мор'б'иш 'то — не лошадь', та бүй яутай 'вы не уезжайте'. Усиливающие частицы ставятся после выделяемого слова или в конце предложения: монг. ном л авлаа 'взял именно книгу', явна шуу 'ведь ходит'.

Сюзом в М.я. немного.

Синтаксис. Порядок слов жесткий: зависимое слово предшествует главному, в частности, определение — определяемому; последнее место в предложении занимает сказуемое; прямое дополнение тяготеет к сказуемому, обстоятельства места и времени — к началу предложения: калм. чолун өр 'каменный дом'; Би манндор доклад көкжэнэв 'Я завтра делаю доклад в клубе'.

Порядок слов в вопросительном предложении тот же, что и в повествовательном. Для выражения вопроса употребляются конечные вопросительные частицы, часто различные в общем и частном вопросе: монг. Явна уу? 'Идет ли?'; Та хэзээс ирэвэ? 'Когда вы прибыли?'. В частном вопросе частица может и отсутствовать.

Сказуемое бывает глагольное и именное; при именном сказуемом связка в настоящем времени факультативна: монг. Дорж оюутан (байна) 'Дорж — студент'; Тэр байшин том (байна) 'Тот дом большой'.

В сложносочиненном предложении сказуемые всех частей, кроме последней, могут иметь форму сопутствующего деепричастия: монг. Дорж гэртээ харь-ж би номын санд очив 'Дорж вернулся (букв. "вернувшись") домой, а я пошел в библиотеку'. Вопрос о сложноподчиненном предложении в М.я. до конца не решен. Некоторые монголисты склонны рассматривать придаточные предложения как причастные и деепричастные обороты из-за того, что подлежащее в них может стоять не только в именительном (неопределенном), но и в винительном или родительном падежах, а сказуемое имеет форму причастия в косвенном падеже с послелогом или без него или обстоятельственного деепричастия: калм. Хург төгс-сан-э хөөн, онцерт болв 'После того, как закончилось собрание, состоялся концерт', Нама-гэр-тл, чи энд бээжэ 'Пока я не приду, ты побудь здесь'.

ЛИТЕРАТУРА

Бертагаев Т А Лексика современных монгольских литературных языков. М., 1974

Дондуков У. Ж Словообразование монгольских языков Улан-Удэ, 1993.

Монгол хэлнүүдийн харьцуулсан хэл зүй. Уланбаатар, 1988.

Пюрбееев Г Ц. Историко-сопоставительные исследования по грамматике монгольских языков Синтаксис словосочетаний М., 1993

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков М., 1953

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков Глагол М., 1963

Тодаева Б Х Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960.

Чареков С Л Прилагательное в монгольских языках в сравнении с другими алтайскими. Л., 1990

Poppe N Introduction to Mongolian Comparative Studies Helsinki, 1955

Poppe N Introduction to Altaic Linguistics Wiesbaden, 1965

M. H. Орловская

СТАРОПИСЬМЕННЫЙ МОНГОЛЬСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: монгольский письменный, монгольский.

1.1.2. Старописьменный монгольский язык (С.м.я.) принадлежит к монгольской ветви алтайской семьи языков. Возникновение его относится к концу XII — началу XIII в. Диалектная основа точно не установлена. Полагают, что его первыми носителями были найманы или керейты, возможно, кидани, приспособившие для своего языка уйгурскую письменность, восходящую через согдийское к семитскому (арамейскому) письму.

1.1.3. С XIII по XVII вв. С.м.я. обслуживал все монгольские этнические группы. Особенности письменности делали этот язык национальным. С середины XVII в., когда ойратские и бурятские племена консолидировались в самостоятельные народности, С.м.я. становится средством письменного общения монголов на территории Халхи (ныне Монгольской Республики) и Внутренней Монголии (КНР). Сейчас этот язык является одной из двух письменных форм функционирования современного монгольского языка и употребляется в основном на территории Внутренней Монголии.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. С.м.я. как средство письменного общения монголов Внутренней Монголии является и сейчас национальным. В настоящее время интерес к изучению старомонгольской письменности возрождается и в Монгольской Республике.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. За многовековую историю существования С.м.я. в него проникали и проникают элементы разговорной речи.

1.3.2. С.м.я. зафиксирован историей как язык стандартизованный, с установившейся орографией и литературными стилями, которые претерпели лишь некоторые изменения к XVII в. Первый литературный памятник — высеченная на камне надпись («Чингисов камень») — относится к началу XIII в. За более чем 700-летнюю историю на С.м.я. создана огромная и разнообразная по жанрам литература, начи-

ЛИТЕРАТУРА

Бертагаев Т А Лексика современных монгольских литературных языков. М., 1974

Дондуков У. Ж Словообразование монгольских языков Улан-Удэ, 1993.

Монгол хэлнүүдийн харьцуулсан хэл зүй. Уланбаатар, 1988.

Пюрбееев Г Ц. Историко-сопоставительные исследования по грамматике монгольских языков Синтаксис словосочетаний М., 1993

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков М., 1953

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков Глагол М., 1963

Тодаева Б Х Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960.

Чареков С Л Прилагательное в монгольских языках в сравнении с другими алтайскими. Л., 1990

Poppe N Introduction to Mongolian Comparative Studies Helsinki, 1955

Poppe N Introduction to Altaic Linguistics Wiesbaden, 1965

M. H. Орловская

СТАРОПИСЬМЕННЫЙ МОНГОЛЬСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: монгольский письменный, монгольский.

1.1.2. Старописьменный монгольский язык (С.м.я.) принадлежит к монгольской ветви алтайской семьи языков. Возникновение его относится к концу XII — началу XIII в. Диалектная основа точно не установлена. Полагают, что его первыми носителями были найманы или керейты, возможно, кидани, приспособившие для своего языка уйгурскую письменность, восходящую через согдийское к семитскому (арамейскому) письму.

1.1.3. С XIII по XVII вв. С.м.я. обслуживал все монгольские этнические группы. Особенности письменности делали этот язык национальным. С середины XVII в., когда ойратские и бурятские племена консолидировались в самостоятельные народности, С.м.я. становится средством письменного общения монголов на территории Халхи (ныне Монгольской Республики) и Внутренней Монголии (КНР). Сейчас этот язык является одной из двух письменных форм функционирования современного монгольского языка и употребляется в основном на территории Внутренней Монголии.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. С.м.я. как средство письменного общения монголов Внутренней Монголии является и сейчас национальным. В настоящее время интерес к изучению старомонгольской письменности возрождается и в Монгольской Республике.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. За многовековую историю существования С.м.я. в него проникали и проникают элементы разговорной речи.

1.3.2. С.м.я. зафиксирован историей как язык стандартизованный, с установившейся орографией и литературными стилями, которые претерпели лишь некоторые изменения к XVII в. Первый литературный памятник — высеченная на камне надпись («Чингисов камень») — относится к началу XIII в. За более чем 700-летнюю историю на С.м.я. создана огромная и разнообразная по жанрам литература, начи-

ная с надписей на камнях, грамот, писем и небольших сочинений дипломатического, административного или экономического содержания до больших исторических, религиозных, художественных и других сочинений.

1.3.3. С м.я преподается в школах, вузах и других учебных заведениях, а также на филологических факультетах университетов как в Монгольской Республики, так и во Внутренней Монголии (КНР).

1.4.0. В уйгуро-монгольском письме алфавит буквенный. Знаки связываются друг с другом сверху вниз, строки пишутся слева направо. Каждая буква, как правило, обозначает графический знак, передающий определенный звук, но некоторые буквы передают по несколько различных звуков (фонем или аллофонов). Возможных позиций букв — четыре: начальная, медиальная, финальная и отдельная. От позиции зависит начертание многих букв.

Знаки старомонгольского алфавита

Написание букв			Транс-крипция	Написание букв			Транс-крипция
Начальное	Срединное	Конечное		Начальное	Срединное	Конечное	
ᠶ	ᠶ	ᠶ	a	ᠶ	ᠶ	ᠶ	l
ᠶ	ᠶ	ᠶ	e	ᠶ	ᠶ	ᠶ	m
ᠶ	ᠶ	ᠶ	i	ᠶ	ᠶ	—	č
ᠶ	ᠶ	ᠶ	o, u	ᠶ	ᠶ	—	j
ᠶ	ᠶ	ᠶ	o, u	ᠶ	ᠶ	—	y
ᠶ	ᠶ	ᠶ	n	ᠶ	ᠶ	ᠶ	k, g
—	ᠶ	ᠶ	ŋ	ᠶ	ᠶ	ᠶ	r
ᠶ	ᠶ	ᠶ	q	ᠶ	ᠶ	ᠶ	v
ᠶ	ᠶ	ᠶ	γ	ᠶ	ᠶ	ᠶ	k
ᠶ	ᠶ	ᠶ	b	ᠶ	ᠶ	ᠶ	h
ᠶ	ᠶ	ᠶ	p	ᠶ	ᠶ	ᠶ	f
ᠶ	ᠶ	ᠶ	s	ᠶ	ᠶ	ᠶ	c
ᠶ	ᠶ	ᠶ	š	ᠶ	ᠶ	ᠶ	z
ᠶ	ᠶ	ᠶ	t, d	ᠶ	ᠶ	ᠶ	ž

В истории развития монгольского языка известны попытки усовершенствования системы письма с помощью использования других алфавитов в качестве средства

передачи монгольской речи. Во времена Юаньской династии (в 1269 г.) было составлено новое «государственное письмо» на основе тибетского алфавита, называемое также по его внешней форме «квадратным». Им пользовались в течение почти ста лет, но широкого распространения этот алфавит не получил. В 1648 г. на основе старой монгольской письменности было создано так называемое «ясное письмо». Введение новых букв и диакритических знаков практически полностью устранило в нем полифонию букв, свойственную уйгуру-монгольскому алфавиту. Это письмо в конце XVII — начале XVIII в. получило распространение почти исключительно среди ойратов. В настоящее время им пользуются ойраты в Синьцзяне. В 1686 г. было изобретено письмо соёмбо (сойомбо), что означает «саморожденный», со словной орфографией. Различительные элементы букв этого письма восходят к тибетским и санскритским. Это письмо также не получило широкого распространения. Кроме перечисленных, существовало и еще несколько видов письменностей, имевших очень узкую сферу употребления.

1.5.0. В эволюции С.м.я. можно выделить четыре периода: 1) древний (от неизвестного нам времени до начала XIV в.) имел систему вокализма из восьми гласных звуков, образующих два сингармонических ряда: гласные заднего ряда *u*, *o*, *ü*, *i*, и гласные переднего ряда *ä*, *ö*, *ü*, *ı*; для языка этого периода были характерны начальный (*p* > *f*, *h*) и интервокальные согласные -*γ*- (-*g*-), иногда -*u*-; к этому периоду относятся два первых перелома гласного *i* (VII–XII вв.); 2) среднемонгольский (начало XIV — конец XVI в.); в этот период исчез заднерядный согласный -*γ*- (-*g*-), в интервокальной позиции он заменяется глухим щелевым *h*, исчезновение которого привело впоследствии к образованию долгих гласных, происходит третий перелом гласного *i*, усиливается прогрессивная и регressive ассимиляция гласных, появляются дифтонги; 3) классический период (XVI — начало XVII в. до XX в.) характеризуется изменениями в орфографии, лексике, отчасти в грамматике. В этот период С.м.я. становится средством письменного общения только собственно монголов и продолжает развиваться преимущественно под влиянием халхаского диалекта; 4) современный период (с начала XX в. до настоящего времени).

1.6.0. Большое влияние на языковой мир монголов оказали тюркские племена, которыми монголы находились в многовековых контактах. Кроме многочисленных лексических заимствований, возможно, заимствовались и некоторые грамматические формы: деепричастия на -*run*/-*rün*, -*rał*/-*re* местный падеж на -*a*/-*e*.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав.

Гласные

Раствор	Ряд			
	Передний		Задний	
	Неогубленные	Огубленные	Неогубленные	Огубленные
Узкие	<i>i</i>	<i>ü</i>		<i>u</i>
Средние	<i>e</i>	<i>o</i>		<i>ö</i>
Широкие			<i>a</i>	

Особенности вокализма: в таблице указаны гласные полного образования (употребляются, как правило, в первом слоге). Примерно до середины XIII в. в С.м.я.

наряду с переднерядным *i* существовал и заднерядный *i*, но в результате сближения этих двух фонем *i* перестал отличаться от *i*

С о г л а с н ы е

По способу образования			По месту образования				
			Губно-губные	Передне-язычные	Средне-язычные	Задне-язычные	Велярно-задне-язычные
Шумные	Смычные	Звонкие Глухие	<i>b</i> <i>p</i>	<i>d</i> <i>t</i>		<i>g</i> <i>k</i>	<i>γ</i>
	Фрикативные	Звонкие Глухие	<i>v</i>	<i>s, ſ</i>	<i>y</i>	<i>q</i>	
	Аффрикаты	Звонкие Глухие		<i>j</i> <i>č</i>			
Сonorные	Носовые		<i>m</i>	<i>n</i>		<i>ŋ</i>	
	Боковые			<i>l</i>			
	Дрожащие			<i>r</i>			

Переднеязычный глухой проточный *š* в собственно монгольских словах встречается крайне редко (по-видимому, в древнейших заимствованиях). В древние же времена *š* развился из свистящего *š в положении перед *i*. Переднеязычная глухая аффриката *č* развилась из *t в положении перед *i*. Помимо *č* < *t, существовала другая фонема *č̥*, которая перед гласными кроме *i* в свистящих диалектах халхасского типа превратилась в *c*, а в шипящих диалектах сохранилась как *č̥*. Переднеязычная звонкая аффриката *j* развилась из переднеязычного *d* в положении перед *i*, перед остальными гласными в свистящих диалектах превратилась в *dž*, сохранившись в шипящих диалектах в качестве *dž(j)*. Губно-губной смычный глухой *p*, как и проточный звонкий *v*, в собственно монгольских словах встречается редко и употребляется в основном в иноязычных словах.

2.1.2. Ударение в С.м.я падает на первый слог, в связи с этим гласные непервых слогов артикулируются кратко. С.м.я. своей орфографией отражает состояние монгольской речи в XIII–XIV вв. Эта орфография свидетельствует, что в С.м.я., точнее, в диалекте, на основе которого возник этот язык, долгих гласных не было. Однако соответствующие сочетания двух гласных с интервокальными согласными -у- (*-g*), *b*, иногда *u*, положили начало образованию долгих гласных в современных монгольских языках, в которых долгота фонематична, например, *aγa* > *ā*, *aγi* > *ī*, *ege* > *ē*, *egi* > *ī* и т. д.

Сингармонизм в С.м.я. состоит в том, что гласный первого слога обуславливает характер гласных последующих слогов. В этом отношении гласные делятся на задние (*a, o, u*) и передние (*e, ī, ī*); *i* употребляется как с передними, так и с задними гласными. Задние и передние гласные делятся на широкие (*a*), средние (*o, e, ī*) и узкие (*i, ī, u*).

2.1.3. Правила сингармонизма предписывают, что задние и передние гласные не могут быть в составе одного и того же слова, т. е. вокализм первого слога определяет вокализм последующих. *aγa* 'конь', *ege* 'мужчина'. Гласный *i* являетсянейтральным, т. е. может присутствовать в словах с любым вокализмом.

Гласные *a*, *e*, *u*, *ü* могут реализоваться в словах в любой позиции — начальной, срединной, конечной; гласные *o*, *ö* только в начальной позиции (исключение составляют слова, в которых *o*, *ö* являются вторичными, развившимися из *a*, *u* или *e*, *ü* в результате ассимиляции гласным первого слога, например, *orон* < **oran* 'страна, место'), поэтому они не встречаются ни в словообразовательных, ни в словоизменительных морфемах. Смычные согласные (за исключением *p*, *t*, *k*), плавные (за исключением *y*) и проточные встречаются в любой позиции в слове; все прочие употребляются только в начале и середине слова, *l* никогда не бывает в начальной позиции.

2.1.4. Наиболее распространенными были, по-видимому, одно- и двусложные структуры при тенденции удлинения основ путем прибавления гласных и суффиксальных морфем. Слоги представлены следующими основными типами: V, VC, CV, CVC; самые типичные из них — два последние.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. Слово в С.м.я. может начинаться с любого гласного или согласного (кроме *y*) и заканчиваться на любой гласный, кроме *o*, *ö*, и любой согласный, кроме *q*, *k*, *t*, *c̄*, *j*, *y*, которые могут находиться перед каким-либо гласным. Все прочие согласные — *n*, *ŋ*, *γ*, *g*, *b*, *d*, *l*, *m*, *r*, *s* и (в редких случаях) *đ* — могут реализоваться как перед гласными, так и после них, т. е. могут завершать слог. Исключение составляют *n*, *ŋ*, *m*, *s*, которые не могут быть конечными в глагольных основах и обычно наращиваются гласными *a/e*, *u/ü*: *qan-* 'быть удовлетворенным', *tarma-* 'сгребать'. Сочетание согласных в начале лексических основ не допускается. Сочетаемость согласных внутри основ полностью не исследована. Однако известно, что сочетания согласных всегда составляют часть комплекса CCV или VCCV, не допускаются сочетания *nn*, *mm*, *pp*, *γγ* ~ *gg*, *dy* ~ *dg*, *sy* ~ *sg*, *by* ~ *bg*. В составе морфем встречаются сочетания согласных: 1) звонкий + глухой: *bt*, *bk*, *bč*, *γč*, *ta*, *tm*, *tl*, *ŋq*, *rq*, *lc̄*, 2) звонкий + звонкий: *lg*, *mg*, *γy*, *lj*, *ly*, *ld*, *yd*. В падежных суффиксах, суффиксах образования форм числа сочетания согласных отсутствуют. В глагольных формообразующих суффиксах имеются сочетания: 1) звонкий + звонкий: *gy*, 2) звонкий + глухой: *yt*, *ys*, *yc̄*. В межморфемных сочетаниях согласных так же, как и при внутриморфемных, возможно стечение двух согласных, трехконсонантность устраняется вставным гласным *u/ü*.

2.2.2. Вопрос не исследован.

2.2.3. Вопрос не исследован.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

С.м.я. — аглютинативно-суффиксальный. Словообразовательные и словоизменительные суффиксы присоединяются непосредственно к корням или основам слов, которые при этом не изменяются, а звуковой состав суффиксов зависит исключительно от того, на какой звук оканчивается производящая основа или изменяемое слово, например, *mal* 'скот' — *mal-laqu* 'пасти скот' — *mal+čin* 'пастух' — *mal-iyar* 'скотом' (орудн. п.).

2.3.1. В С.м.я. выделяются следующие части речи: а) знаменательные: имена существительные, имена прилагательные, местоимения, числительные, глаголы, наречия, б) служебные: послелоги, частицы, союзы; в) междометия. Части речи выделяются на основе их лексико-семантического содержания, морфологических и синтаксических признаков.

2.3.2. Категория грамматического рода отсутствует. Для обозначения пола животных используются лексические средства: *ajirγ-a* 'жеребец' — *geγii* 'кобылица';

иногда перед соответствующим словом ставятся слова *ere* 'мужчина', 'самец' — для указания на принадлежность к мужскому полу (*ere takij-a* 'петух') и *ete* 'женщина', 'самка' — к женскому полу (*ete takiy-a* 'курица'). Для обозначения масти самок животных употребляется суффикс *-γčin/-gčin*: *qar-a* 'черный' — *qarayčin yaqai* 'черная свинья'; суффикс *-jin* употребляется для обозначения самок животных по возрасту: *yunjin temege* 'трехлетняя верблюдица', суффикс *-an* для обозначения самцов животных: *yinjan temege* 'трехлетний верблюд'.

2.3.3. Категория числа присуща именам существительным, местоимениям, в редких случаях причастиям. Используются суффиксы мн. числа: *-s*: *ere* 'мужчина' — *eres* 'мужчины'; *-d*: *ökin* 'дочь', 'девушка' — *ökid* 'дочери', 'девушки'; *-ud/-üd*: *yal* 'огонь' — *yalud* 'огни'; *-n*: *elči* 'посол' — *elčin* 'послы'; *-nar* — употребление этого суффикса ограничено определенным лексическим кругом имен: *aqa* 'старший брат' — *aqanar* 'старшие братья'; в редких случаях *-čid/-čüd* и *-tan*, которые в целом являются суффиксами со значением собирательной множественности и совокупности: *mongyol* 'монгол' — *mongyolčid* 'монголы', *ayta* 'мерин' — *ayta-tan* 'мерины'.

Множественное число личных местоимений отличается иным составом основ: *bi* 'я', *ba*, *bide* 'мы'; *či* < **i* 'ты' — *ta* 'вы', гласный *a* можно считать как бы признаком мн. числа местоимений, ср. **i* 'он' и **a* 'они', которые сохранились ныне только в формах родительного падежа *ini*, *ani* и употребляются в качестве лично-притяжательных частиц и показателей подлежащего. Указательные местоимения *ede* 'эти' (от *ene* 'этот') и *tede* 'те' (от *tere* 'тот') с наращением суффикса *-ger* употребляются в качестве местоимения 3-го лица мн. числа: *edeger* 'они', 'эти', *tedeger* 'они', 'те'.

2.3.4. Падежей в С.м.я. девять: 1) именительный, совпадающий с основой слова, употребляется в качестве подлежащего и именного сказуемого; 2) винительный — падеж прямого дополнения; 3) родительный — приименный определительный падеж. Все прочие падежи выполняют в предложении функции косвенных дополнений и обстоятельств; 4) местный; 5) дательно-местный; 6) исходный; 7) орудийный; 8) соединительный. Под влиянием разговорной речи в С.м.я. появился 9) совместный падеж на *-tai/-tei*, вытеснивший впоследствии в ряде монгольских языков (монгольский, бурятский) соединительный падеж. Падежные флексии см. 2.4.0. Падежные значения выражаются также сочетаниями основ имен или некоторых падежных форм с послелогами.

Категория принаследжености выражается присоединением к падежным формам имен: 1) лично-притяжательных частиц *mini/mini* 'мой', *tani/mani* 'наш', *čiličini* 'твой', *tani/tani* 'ваш', *ini/ani*, *ni* 'ее', 'его', 'их', генетически представляющих собой постпозицию по отношению к именам форм родительного падежа личных местоимений (*köbegün mini* 'сына моего'), и 2) частиц возвратного или безличного притяжания *-iyan/-iyen* после согласных, *-ban/-ben* после гласных (в таком случае они пишутся отдельно от падежных суффиксов); *-uyan/-ügen* — для родительного и винительного падежей, *-dayan/-degen*, *-tayan/-tegen* для дательно-местного и *-ačayan/-ečege* для исходного (при слитном с падежными суффиксами написании): *eke-ügen* 'свою мать', *degü-degen* 'своим младшим братьям'.

2.3.5. В С.м.я. глагол обладает следующими категориями: переходности/непереходности, вида, залога, лица (только в повелительно-желательных формах), времени, наклонения. Переходность/непереходность является лексико-семантической категорией. Переходные глаголы иногда образуются от

непереходных с помощью суффикса *-yal*-*ge*: *qala*- 'нагреваться' — *qalaya* 'нагревать').

Категория вида передается как аналитическими формами (сочетание деепричастных форм со служебными глаголами), так и синтетически с помощью некоторых суффиксов: а) интенсивного действия *-či/-čiqa*: *ki*- 'делать' — *kiči*- 'взять да и сделать'; б) ритмического действия *-l*: *čoki* 'бить' — *čokil*- 'биться (о сердце)', в) ослабленного действия *-ski*: *dayula*- 'петь' — *dayulaski*- 'слегка подпевать'.

Залоги образуются с помощью суффиксов, которые присоединяются к глагольным основам в зависимости от конечных звуков основы и ее лексического содержания. Залогов несколько: 1) прямой (действительный) — показателя не имеет: *biči*- 'писать', *yabu*- 'идти'; 2) побудительный — суффиксы *-yul/-gül*: *malu*- 'рыть, копать' — *malayul*- 'заставить рыть, копать'; *-lyal-lge*: *sayu*- 'сидеть' — *sayuya*- 'заставить сесть'; *-qa/-ke*: *sögüd*- 'вставать на колени' — *sögüdke*- 'заставить встать на колени', *bos*- 'вставать' — *bosqa*- 'заставить встать'; 3) страдательный — суффиксы *-da*: *ol*- 'находить' — *olda*- 'быть найденным'; *-ta/-te*: *ab*- 'брать' — *abia*- 'быть взятым'; *-yda/-gde*: *deyil*- 'побеждать' — *deyilügde*- 'быть побежденным'; 4) взаимный — суффикс *-ldu/-ldü*: *bari*- 'держать, хватать, ловить' — *barildu*- 'бороться'; 5) совместный — суффикс *-lča/-lče*: *kele*- 'говорить', *kelelče*- 'переговариваться'.

В С.м.я. выделяются два наклонения. Формы повелительно-желательного наклонения объединяет общая и свойственная только этому наклонению запретительная препозитивная частица. Большинство повелительно-желательных форм относятся с определенным лицом: 1) повелительная форма 2-го лица ед. числа морфологически совпадает с основой глагола: *ögüle* 'скажи'; 2) повелительная форма 2-го лица мн. числа — суффикс *-dqun/-dkün*: *üjedkün* 'посмотрите'; 3) повелительно-пригласительная форма 1-го лица обоих чисел — суффикс *-u-a/-u-e*: *üje*-*u-e* 'посмотри-ка', *morila*-*u-a* 'отправимся-ка в поход'; 4) пропозитивная форма 1-го лица, как правило, единственного, реже — множественного числа — суффиксы *-u-si*, *-suŋai/-sügei*: *yarsu* 'выйду', *ögsügei* 'отдам (отдадим)'; 5) повелительно-желательная форма 3-го лица обоих чисел — суффикс *-tuŋai/-tügei*: *morilatuŋai* 'пусть отправляется в поход'; 6) формы пожелания для всех трех лиц обоих чисел — суффиксы *-yasai/-gesei*, *-sai/sei*, *-sa/se*: *tarqayasai* 'хорошо бы обнародовал (указ)', *abasai* 'как бы получить', *kelese* 'как бы сказать'; 7) форма опасения — суффикс *-yuŋai/-güeŋ*: *yaruŋai* 'как бы не вышел'; 8) повелительно-наставительная форма — 2-го лица обоих чисел (появилась под влиянием разговорной речи, употребляется реже предыдущих — суффикс *-yarai/-gerei*: *medegerei* 'знай (знайте)').

Формы изъявительного наклонения не соотносятся с лицами, выражают разные временные аспекты: 1) настоящего и будущего времен в зависимости от контекста: а) форма на *-uš/uř* обозначает заведомо известное действие с модальным оттенком достоверности, убежденности в его совершении: *aldayu* 'ведь утратит'; б) формы на *-m*, *-mu/-mū*, *-mii/-mūi*, реже *-nam/-nem* — имперфектный презенс: *abalam* 'устраивают (будут устраивать) охоту'; *qopitu* 'ночуют (будут ночевать)', *üagitui* 'выходит (выйдет)', *nüŋamat* 'скрывает (скроет)'; 2) прошедшего времени: а) форма на *-bal/be*, *bal/-bei* — перфектный претерит: *yarba* ~ *yarbai* 'вышел'; б) форма на *-luŋai/-lüge* — перфектный презенс: *bosuluŋa* 'стал'; форма на *-juŋui/-jükui*, *-čüŋui/-čükui* — имперфектный претерит: *oljuŋui* 'оказывается, нашел'.

2.3.6. Категория лица в С.м.я. присуща только повелительно-желательным формам. Категории определенности-неопределенности как

таковой не существует; в некоторых случаях на определенность предмета указывает наличие местоимений *epe* 'этот', *tere* 'тот' и родительный падеж личных местоимений *timi* 'мой', *čini* 'твой' и т. д., тогда как неопределенность может быть подчеркнута словом *nigen* 'один' в значении 'некий': *nigen kütün* 'один (некий) человек'.

Значение пространственной ориентации маркируется употреблением указательных местоимений *epe* 'этот', *tere* 'тот', *ede* 'эти', *tede* 'те' и некоторых наречий: *ende* 'здесь', *tende* 'там', *Jayura* 'дорогой, по пути', *gedergü* 'назад, обратно'.

Частицы отрицания делятся на: 1) препозитивные: а) запретительная частица *bii* 'не' употребляется только при повелительно-желательных формах, б) *eje* и *ili* 'не' — при изъявительных, причастных и деепричастных формах и 2) постпозитивные: *ügei* 'не', 'нет', *bisu* 'не' употребляются с именами и причастиями, *edü/dui* с причастной формой на *-ya/-ge*.

2.3.7. Основные семантико-грамматические разряды слов.

Имена существительные характеризуются такими грамматическими категориями, как падеж, число, принадлежность, а также только им присущими словообразовательными морфемами.

Имена прилагательные представлены: а) качественными (обозначают качества и свойства предметов, непосредственно воспринимаемые органами чувств) и б) относительными (обозначают признаки и свойства предметов по отношению к другим предметам, а также к месту и времени) прилагательными. Производные прилагательные образуются с помощью присущих им словообразовательных морфем. Они не изменяются ни по падежам, ни по числам, всегда предшествуют определяемому слову, не согласуясь с ним. Прилагательные имеют показатели степени качества и формы интенсива, участвуют также в образовании сравнительных конструкций, в которых сравниваемое слово оформляется исходным падежом, а за ним следует качественное прилагательное (*epe nom tere nom-ača sine* 'эта книга более новая, чем та').

Местоимения делятся на: а) личные 1-го и 2-го лица обоих чисел: *bi* 'я', *ba* 'мы' (эксклюзивное), *bide* 'мы' (инклузивное), *či* 'ты', *ta* 'вы'; в роли личного местоимения используются указательные местоимения; для склонения местоимений 1-го и 2-го лица ед. числа характерно наличие супплетивных форм (см. 2.4.0.); давно омертвевшие формы 3-го лица **i* 'он', **a* 'они', кроме форм родительного падежа *ini*, *ali*, используемых в качестве лично-притяжательных частиц и показателей подлежащего, в языке XIII–XIV вв. употреблялись в формах винительного — *imayi*, дательно-местного — *imada* ~ *imadur*, орудного — *ima'ari*, соединительного — *imaluya* и двойного дательно-местно-исходного — *imadača*, падежей; б) указательные: *epe* 'это, этот', *tere* 'то, тот', *ede* 'эти', *tede* 'те', *euítii* 'такой (как этот)', *teuítii* 'такой (как тот)', *mön* 'данный', 'тот', 'этот самый'; эти местоимения обозначают различную степень удаленности от говорящего и имеют общую с именами существительными парадигму склонения; в) вопросительные: *ken* 'кто (такой)', *ked* 'кто (такие)', *yaçip* 'что', *yambar* 'какой', *ali* 'который (из них)', *kedüi* ~ *kedün* 'сколько', *ker* 'каким образом'; г) обобщительные: *bügüde* ~ *bügüdeger* 'все, все полностью', *cöt* 'все', *büri* 'каждый', *bükü* ~ *bükün* 'каждый, всякий', *qatuu* 'все, весь' указывают на совокупность предметов; д) притяжательные образуются от формы родительного падежа вопросительных и указательных местоимений с помощью суффикса *-qai/-kei*: *yaçipačai* 'чей', *keničkei* 'кого, чей', *tegünčkei* 'его'; е) возвратные: *öber-iyen*, *öbesüben* 'сам', *öbersed-iyen* 'сами'; в качестве возвратного местоиме-

имения со значением 'сам' с давних пор употребляется слово *beye* 'тело, персона', мн. число *beyes*: *beyes anu* 'они сами', *beyes-iyen* 'мы сами себя'.

Числительные по морфологическому оформлению и значению делятся на несколько разрядов: а) количественные числительные: *nigen* 'один', *qouar* 'два', *γurban* 'три', *dörben* 'четыре', *tabin* 'пять', *jirγuwan* 'шесть', *doluwan* 'семь', *naitan* 'восемь', *uyiün* 'девять', *arhan* 'десять', *qorin* 'двадцать', *γiçin* 'тридцать', *döçin* 'сорок', *tabin* 'пятьдесят', *jiran* 'шестьдесят', *dalan* 'семьдесят', *naayan* 'восьмидесят', *yegen* 'девяносто', *Jayun* 'сто', *mingyan* 'тысяча'; *tümen* 'десять тысяч', *saya* 'миллион'; в состав числительных с десятками входит название десятка и соответствующей единицы: *arban nigen* 'одиннадцать', *qorin tabin* 'двадцать пять' и т. д.; б) порядковые числительные образуются от количественных с помощью суффикса *-duyar/-düger*, при этом конечные согласные *-n*, в числительном *nigen* 'один' и *-t* в числительном *qouar* 'два', *-yan* в числительных *jirγuwan* 'шесть', *doluwan* 'семь' утрачиваются: *nigedüger* 'первый', *qoyaduwan* 'второй', *jirγuduwan* 'шестой'; числительные *γurban* 'три', *dörben* 'четыре', *tabin* 'пять' в С.м.я. сохраняют и древние порядковые формы: *γutayar* ~ *γutuwan*, *dötüger*, *tabtayar* ~ *tabtuwan*; в) разделительные числительные образуются от количественных посредством суффикса *-yad/-ged*: *γurbayad* 'по три', *arbayad* 'по десять'; числительные *nigen* 'один' и *qouar* 'два' меняют при этом свои основы: *nijeged* 'по одному', *qozuad* 'по два', г) собираательные числительные образуются от количественных с помощью суффикса *-yula/-güla*: *γurbayula* 'втроем'.

Глаголы характеризуются наличием категории лица и числа (в повелительно-желательных формах), залога, вида, наклонения, времени. Повелительно-желательные и изъявительные глагольные формы являются финитными, т. е. употребляются только предикативно, завершая предложение. Кроме того имеются нефинитные формы — причастия и деепричастия.

Причастия употребляются в любой синтаксической функции и обладают как глагольными (времена, залоги), так и именными (изменение по падежам, принадлежность) грамматическими категориями. В С.м.я. имеются следующие причастия: а) будущего времени с суф. *-qu/-kü*, *-quin/-kün*, *-qui/-küi*: *yahuci* 'намеревающийся идти', *kelekü* 'имеющий сказать'; б) прошедшего времени с суф. *-yuzan/-gsen*: *γaruwan* 'вышедший'; в) настоящего или прошедшего неоконченного времени с суф. *-ya/-ge*: *noyirsuuy-a* 'продолжающий еще спать' (чаще употребляется с частицей отрицания *edüü/düü* со значением 'еще не': *bosuya edüü* 'еще не вставая'; г) многократного с суф. *-day/-deg*: *γarday* 'имеющий обыкновение выходит'; д) однократного с суф. *-yči/-gči*: *dayaγči* 'идущий, следующий за кем-либо'.

Деепричастия, по своим синтаксическим функциям подразделяющиеся на две группы. К деепричастиям первой группы относятся: а) соединительное с суф. *-ju/-jü*, *-ci/-ći*: *jabiju* 'идя', *yarči* 'выходя'; б) разделительное с суф. *-yad/-ged*: *γaruγad* 'вышедши'; в) слитное с суф. *-n*: *yarun* 'выходя'. Все они образуют деепричастные обороты различной степени зависимости от основного (заключительного) сказуемого; кроме того, со служебными или вспомогательными глаголами выступают в качестве заключительного сказуемого. К деепричастиям второй группы относятся: а) условное с суф. *-basu/-besü*, *-qula/-küle*: *yarbasu* 'если выйдет', *hariqula* 'если захватит'; б) уступительное с суф. *-bači/-beči*: *yarbači* 'хотя вышел'; в) продолжительное с суф. *-γsaγar/-gseler*, *-γsabar/-gseler*: *yabuγasaγar* 'продолжая идти', *ködelüγseler* 'продолжая двигаться'; г) предельное с суф. *-tala/-tele*: *yartala* 'до тех пор, пока не

выйдет'; д) целевое с суф. *-ra/-re*: *yabura* 'чтобы пойти'; е) «цитатное», или приготовительное с суф. *-run/-rün*: *ayiladqarun* 'должил следующее'; ж) предварительное с суф. *-taycə/-tegče*: *yavitaycə* 'как только уехал'. Все они образуют обстоятельственные обороты со значением времени, цели, условия, образа действия.

Н а р е ч и я бывают как непроизводными — *masi* 'очень', *sayi* 'недавно', так и производными — *yaycəayar* 'в одиночестве, одиноко', *qamtu-bar* 'совместно'; имеются также наречные словосочетания *tedüü atala* 'тем временем', *endeče tendeče* 'отовсюду'.

К слу ж е б н ы м словам относятся послелоги, частицы, союзы. П о с л е л о г и осуществляют наряду с падежами синтаксические связи между словами. Они делятся на: а) собственно послелоги, которых в языке сравнительно немного: *tuqai* 'о', 'об', 'относительно', *tula ~ tulada* 'так как; потому что; для того чтобы; за; ради', *metu* 'как, подобно' и б) послелоги — изолированные формы знаменательных частей речи: *yuysiag* 'согласно, в соответствии с', *ači-bar* 'благодаря'. Большинство послелогов управляет основой имени, родительным, исходным, реже соединительным и дательно-местным падежами.

Ч а с т и ц ы подразделяются на следующие разряды: а) отрицательные: *bii*, *ese*, *ii* (всегда пропозитивны), *ÿgei*, *edüü*, *busu* (постпозитивны), б) вопросительные *uu/ii* (постпозитивны), в) усилительно-выделительные: *ber*, *ele/le*, *kü*, *či*, *či/čigi*, *ini*, *ani*, *ni* (постпозитивны), г) подтверждительные: *j-a* (пропозитивна и постпозитивна), после глагольной связки *bii* придает предложению оттенок сомнения, неуверенности, предположения.

С о ю з ы: *ba*, *bögéd*, *kiged*, *bolun* 'и', 'да', *Jiči* 'но', 'однако', 'также', 'снова', *kerbe* 'если'. В функции соединительного союза 'и' употребляется также числительное *quoyar* 'два'.

Из м е ж д о м е т и й наиболее употребительны восклицательные *ai*, *ui*, обозначающие призыв, удивление; *ebej/ebei* — сожаление, жалость, сочувствие; *tatai* — отвращение, презрение, *uuqai* радость, восторг.

2.4.0. Образцы парадигм.

С к л о н е н и е и м е н с у щ е с т в и т е л ь н ы х

Падеж	Конечный основы	Суффикс	Примеры
Им.		Ø	<i>aq-a</i> 'старший брат' <i>yar</i> 'рука' <i>ökin</i> 'дочь, девочка'
Род.	гласный согласный кроме <i>n</i>	<i>-yin</i> <i>-un/-ün</i>	<i>aqa-yin</i> <i>yar-un</i>
	<i>n</i>	<i>-u/-ü</i>	<i>ökin-ü</i>
Вин.	гласный согласный	<i>-yi</i> <i>-i</i>	<i>aqa-yi</i> <i>yar-i</i>
Дат.-местн.	гласные и <i>n</i> , <i>g</i> , <i>l</i> , <i>m</i> прочие согласные	<i>-duri/-dür</i> <i>-turi/-tür</i>	<i>aqa-dur</i> , <i>ökin-dür</i> <i>yar-tur</i>
Местн.	<i>i</i> , <i>γ</i> , <i>d</i> , <i>l</i> , <i>n</i> , <i>r</i> , <i>s</i>	<i>-a/-e</i>	<i>ökin-e</i>
Исх.	любой	<i>-ača/-eče</i>	<i>aqa-ača</i> , <i>yar-ača</i>
Орудн.	гласный согласный	<i>-bar/-ber</i> <i>-iyar/-iyer</i>	<i>aqa-bar</i> <i>yar-iyar</i>
Соед.	любой	<i>-luja/-läge</i>	<i>ökin-lüge</i>
Совм.	любой	<i>-tai/-tei</i>	<i>aqa-tai</i> , <i>ökin-tei</i>

Склонение личных местоимений

	Ед. число		1 л. (инклюзивное)	Мн. число	
	1 л.	2 л.		1 л. (эксклюзивное)	2 л.
Им	<i>bı</i>	<i>čı</i>	<i>bide</i>	<i>ba</i>	<i>ta</i>
Род	<i>minı</i>	<i>čıni</i>	<i>biden-i</i>	<i>man-i</i>	<i>tan-i</i>
Вин	<i>natauyı</i>	<i>čıtauyı</i>	<i>biden-i</i>	<i>man-i</i>	<i>tan-i</i>
Дат -местн	<i>nada, nata-dur</i>	<i>čıta-dur</i>	<i>biden-dur</i>	<i>man-dur</i>	<i>tan-dur</i>
Исх	<i>nadača</i>	<i>čıtača</i>	<i>biden-eče</i>	<i>man ača</i>	<i>tan ača</i>
Оруди	<i>nada-iyar</i>	<i>čıta-iyar</i>	<i>biden-iyer</i>	<i>man-iyar</i>	<i>tan-iyar</i>
Соед	<i>nada-luya</i>	<i>čıta-luya</i>	<i>biden-luge</i>	<i>man-luya</i>	<i>tan-luya</i>
Совм	<i>nada-tai</i>	<i>čıta-tai</i>	<i>biden-tei</i>	<i>man-tai</i>	<i>tan-tai</i>

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Словоформа имени существительного обычно состоит из основы (корня), к которой последовательно присоединяются показатели а) числа, б) падежа, в) принадлежности. Глагольная словоформа состоит из основы и последовательно присоединяемых показателей залога, вида, наклонения, времени (последние морфологически совмещаются) и лица, частично представленного лишь в повелительно-желательных формах

2.5.2. Наиболее распространенным способом именного и глагольного словообразования является суффиксация, новые слова образуются также синтаксическим путем (устойчивые сочетания слов, передающие значение определенной совокупности). *yal usun* 'стихия' (< *yal* 'огонь' + *usun* 'вода').

2.5.3. Типичная структура простого распространенного предложения: подлежащее — дополнение — сказуемое, где сказуемое всегда стоит в конце предложения, подлежащее и дополнение могут меняться местами. Обстоятельства позиционно свободны. Определение всегда предшествует определяемому. Основные типы предложений повествовательные, вопросительные, побудительные отличаются интонацией, наличием повелительно-желательных форм глагола в побудительных предложениях, вопросительной частицы в вопросительных. Отрицательные от утвердительных отличаются наличием препозитивных или постпозитивных отрицательных частиц при сказуемом, восклицательные — повышением интонации сказуемого и иногда эмфатическим удлинением гласного последнего слога.

Связь между словами в предложении осуществляется путем сочинения (при этом оформление получает, как правило, только последний из однородных компонентов) и подчинения, которое достигается: а) порядком слов, дифференцирующим подлежащее и сказуемое, определение и определяемое; б) примыканием, которым присоединяются все имена в функции определения, наречия и деепричастия — в функции обстоятельств; в) управлением: глаголы управляет падежными формами имен, имена существительные — родительным и совместным, качественные прилагательные — орудным и исходным падежами.

2.5.4. Сложные предложения могут представлять собой 1) сочетание простых — сложносочиненные предложения, 2) предложения, в которых имеется главное, построенное по типу простого и занимающее позицию после «придаточных» в виде так называемых причастных и деепричастных оборотов, сказуемые которых оформлены причастными или деепричастными формами, а подлежащие родительным или винительным падежами. Перечисленные (в 2.3.7.) союзы могут соединять как однородные члены предложения, так и предложения, но употребляются они не часто, к тому же никогда не соединяют повелительно-желательные и изъявительные формы глаголов.

2.6.0. Словарный состав С.м.я. богат самобытной лексикой. Вместе с тем много вековые контакты с немонгольскими племенами и народами наложили отпечаток и на монгольскую лексику. Самые ранние лексические заимствования — тюркизмы, давшие значительный слой общей тюрко-монгольской лексики, известной почти всем монгольским языкам. В эпоху возникновения письменности монголы подверглись большому культурному влиянию уйгуров, и через уйгуров в монгольский язык проникли арабские, греческие, согдийские, санскритские слова. Завоевание монголами Персии и связи с мусульманскими купцами оставили следы влияния иранского языкового мира. С распространением в XVII в. буддизма связано проникновение тибетизмов, а торговые и экономические связи с Китаем, а позже и с Россией остались в языке значительное количество китайзмов и русизмов. Многие заимствованные слова через С.м.я. перешли в современные монгольские языки.

2.7.0. См. 1.1.3. и 1.2.1

ЛИТЕРАТУРА

Владимиров Б Я Сравнительная грамматика монгольского письменного языка и халхаского наречия Введение и фонетика Л., 1929

Кара Д Книги монгольских кочевников Л., 1972

Котач В Л Исследование по алтайским языкам М., 1962

Наджид Ж Монгол хэл, түүний бичгийн түүхэн хөгжлийн төвч тохи Улаанбаатар, 1967

Поппе Н Н Грамматика письменно-монгольского языка М., Л., 1937

Поппе Н Н Квадратная письменность М., Л., 1941

Ранстедт Г И Введение в алтайское языкоизучение М., 1957

Санжеев Г Д Лингвистическое введение в изучение истории письменности монгольских народов Улан-Удэ, 1977

Санжеев Г Д Современный монгольский язык М., 1959

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков М., 1953, г I

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков Глагол М., 1963

Санжеев Г Д Старописьменный монгольский язык М., 1964

Тодаева Б Х Монгольские языки и диалекты Китая М., 1960

Төмөртогтоо Д Монгол хэлний түүхэн хэлзүүн Авиазүй Улаанбаатар, 1992

Шагдарсурэн Ц Монгол үсэг зүй Улаанбаатар, 1981

Poppe N Grammar of Written Mongolian Wiesbaden, 1964

Poppe N Introduction to Mongolian Comparative Studies Wiesbaden, 1955

Weiers M Untersuchungen zu einer historischen Grammatik des praklassischen Schriftmongolisch Wiesbaden, 1969

Б. Х. Тодаева БАОАНЬСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия отсутствуют.

1.1.2. Баоаньский язык (Б.я.) принадлежит к монгольской языковой семье. Носители его (так же, как монголы и дунсяне) в течение многих столетий не имеют связи с остальными монгольскими народностями.

2.6.0. Словарный состав С.м.я. богат самобытной лексикой. Вместе с тем много вековые контакты с немонгольскими племенами и народами наложили отпечаток и на монгольскую лексику. Самые ранние лексические заимствования — тюркизмы, давшие значительный слой общей тюрко-монгольской лексики, известной почти всем монгольским языкам. В эпоху возникновения письменности монголы подверглись большому культурному влиянию уйгуров, и через уйгуров в монгольский язык проникли арабские, греческие, согдийские, санскритские слова. Завоевание монголами Персии и связи с мусульманскими купцами оставили следы влияния иранского языкового мира. С распространением в XVII в. буддизма связано проникновение тибетизмов, а торговые и экономические связи с Китаем, а позже и с Россией остались в языке значительное количество китайзмов и русизмов. Многие заимствованные слова через С.м.я. перешли в современные монгольские языки.

2.7.0. См. 1.1.3. и 1.2.1

ЛИТЕРАТУРА

Владимиров Б Я Сравнительная грамматика монгольского письменного языка и халхаского наречия Введение и фонетика Л., 1929

Кара Д Книги монгольских кочевников Л., 1972

Котач В Л Исследование по алтайским языкам М., 1962

Наджид Ж Монгол хэл, түүний бичгийн түүхэн хөгжлийн төвч тохи Улаанбаатар, 1967

Поппе Н Н Грамматика письменно-монгольского языка М., Л., 1937

Поппе Н Н Квадратная письменность М., Л., 1941

Ранстедт Г И Введение в алтайское языкоизучение М., 1957

Санжеев Г Д Лингвистическое введение в изучение истории письменности монгольских народов Улан-Удэ, 1977

Санжеев Г Д Современный монгольский язык М., 1959

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков М., 1953, г I

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков Глагол М., 1963

Санжеев Г Д Старописьменный монгольский язык М., 1964

Тодаева Б Х Монгольские языки и диалекты Китая М., 1960

Төмөртогтоо Д Монгол хэлний түүхэн хэлзүүн Авиазүй Улаанбаатар, 1992

Шагдарсурэн Ц Монгол үсэг зүй Улаанбаатар, 1981

Poppe N Grammar of Written Mongolian Wiesbaden, 1964

Poppe N Introduction to Mongolian Comparative Studies Wiesbaden, 1955

Weiers M Untersuchungen zu einer historischen Grammatik des praklassischen Schriftmongolisch Wiesbaden, 1969

Б. Х. Тодаева БАОАНЬСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия отсутствуют.

1.1.2. Баоаньский язык (Б.я.) принадлежит к монгольской языковой семье. Носители его (так же, как монголы и дунсяне) в течение многих столетий не имеют связи с остальными монгольскими народностями.

1.1.3. Часть баоаней живет в уезде Линься провинции Ганьсу, другая (меньшая) — в уезде Тунжэн провинции Цинхай КНР. Всех говорящих на Б.я. насчитывается немногим более 8 тыс. чел. (в уезде Тунжэн на баоанском общается небольшая группа монголов, живущих по соседству с баоанами; баоане и монголы, населяющие провинцию Ганьсу, не понимают друг друга).

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Б.я. включает два говора: дахэцзяский (уезд Линься в провинции Ганьсу) и тунжэнский (уезд Тунжэн в провинции Цинхай). Различия между говорами касаются в основном фонетики и лексики.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Б.я. — разговорно-обиходный язык баоанского населения провинций Ганьсу и Цинхай.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. Б.я. не преподается.

1.4.0. Язык бесписьменный.

1.5.0. Письменные источники отсутствуют.

1.6.0. Конвергентные и интерферентные явления в Б.я. не изучены.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав.

Гласные

Подъем	Ряд		
	Передний		Задний
	Неогубленные	Неогубленные	Огубленные
Верхний	и		ү (ӯ)
Средний			о (ӯ)
Нижний	э (Ӭ)	а (Ӑ)	

В Б.я. долгий гласный *î* отсутствует, употребление остальных (*ă*, *ă*, *ӯ*, *Ӭ*) позиционно ограничено — они встречаются в односложных словах или в первом слоге двусложных слов; гласные непервых слогов редукции не подвергаются, в то время как начальные гласные некоторых слов имеют тенденцию к исчезновению. В Б.я. нет огубленных гласных переднего ряда.

Согласные

По способу образования			По месту образования					
			Губно-губные	Губно-зубные	Переднеязычные	Среднеязычные	Заднеязычные	Гортанные
Шумные	Смычные	Звонкие Глухие	б п		đ т		z, ъ к	
	Фрикативные	Звонкие Глухие		σ ф	ш, с	ʃ	х	h
	Аффрикаты	Звонкие Глухие			дж ч			
Сonorные	Носовые Боковые Дрожащие		μ		н л р		ŋ	

В Б.я. сохранились: а) гортанный спирант *h* в начале слов: *hор* 'гнев', *hamэрэ* 'отдыхать'; б) заднеязычный взрывной *k*: *окэн* 'дочь', *кук* 'человек'; древний **r* отражается в виде начальных спирантов *f*, *x*, *h*: письм.-монг. *ини-* 'ехать верхом', *один* 'звезда', *арбан* 'десять' соответственно в Б.я. *фунэ-*, *ходоу*, *нарван*; губно-зубной спирант *v* и сонорные *p* и *u* встречаются в некоторых словах в начальной позиции, чего не наблюдается в остальных монгольских языках (кроме монгorskого): *вэсүү* 'трава', *чээ* 'седло', *рэ-* 'приходить'.

2.1.2. Ударение на последнем слоге слова. Хотя некоторые древние комплексы «гласный + γ ~ g + гласный» преобразовались в долгие гласные, но в Б.я. нет оппозиции краткий-долгий гласный, обладающей смыслоразличительной функцией. Строго выдержанная гармония гласных отсутствует, чему способствовало постепенное передвижение огубленных гласных переднего ряда назад.

2.1.3. Помимо гласных, на конце слов могут встречаться лишь сонорные (*l*, *m*, *n*, *u*, *p*), шумные (*g*, *b*) и спирант *s*. Следовательно, конечная позиция баоаньского слова характеризуется большей звонкостью по сравнению с его началом. Сочетания со-гласных более типичны в начальной позиции (*мба-* 'купаться', *ндац* 'дверь', *чгамон* 'верблюд', *шибар* 'глина'), чем в срединной или конечной. Употребление носового и более ограничено, в конечной позиции во многих словах он замещается заднеязычным *u*.

2.1.4. Типичная структура слова: V, VC, CV, CVC, CCV, CCVC.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. В начальной позиции слова может быть любой гласный или согласный (в том числе *v*, *u*, *p*), а в конечной — лишь *m*, *n*, *u*, *l*, *p*, *g*, *b*, *s*. Особенность суффиксальных морфем состоит в том, что они не начинаются на гласные, конец суффиксальной морфемы составляют те же самые согласные, которые характерны и для конца слова (корневой морфемы).

2.2.2. Не исследовано.

2.2.3. Нет сведений.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

Б.я. относится к языкам аглютинативного типа. Суффиксы словообразования и словоизменения непосредственно присоединяются к неизменяемым корням или основам (где каждый из них выражает преимущественно одно какое-то значение) в зависимости от характера их огласовки.

2.3.1. Все слова Б.я. в соответствии со своими лексико-семантическими, морфологическими и синтаксическими свойствами подразделяются на следующие части речи а) знаменательные — имена существительные, имена прилагательные, имена числительные, местоимения, глаголы, наречия; б) служебные — послелоги, частицы, союзы. Имеется некоторое количество междометий.

2.3.2. В Б.я. категория грамматического рода отсутствует.

2.3.3. Категория числа представлена единственным и множественным числом. Ед. число обозначается или нулевым показателем, или факультативно употребляемым суффиксом -*чээ* (-*ээ*): *ташэ* 'камень' — *ташэнчээ* 'камень, один камень', *кук* 'человек' — *кучээ* 'человек, один человек'. Значение множественности и собирательности выражается лишь одним суффиксом -*лэ*: *бэнджэр* 'птица' — *бэнджэрлэ* 'птицы', *агу* 'девочка' — *агулэ* 'девочки'. Не все имена существительные со значением множества требуют формы мн. числа с суффиксом. Суффикс может отсутствовать, когда имена существительные не требуют исчисления или когда количество предметов определено числительным. Категория числа присуща личным местоимениям

1-го и 2-го лица, а личные местоимения 3-го лица и указательные местоимения об разуют формы мн. числа путем присоединения показателя мн. числа имен существительных -лэ: *цган* 'он' — *цгандэ* 'они', *энэ* 'этот' — *эндэ* 'эти', *тэ(r)* 'тот' — *тэ(r)дэ* 'те'.

2.3.4. В Б.я. семь падежей: 1) именительный (нулевой суффикс) внешне совпадает с основой имени существительного (в основном это падеж подлежащего, а также определения и именной части сказуемого); 2) родительный (падеж определения) и 3) винительный (падеж прямого дополнения) совпадают по форме; 4) дательно-местный; 5) исходный; 6) орудный и 7) соединительный, выполняют функции косвенных дополнений или различных типов обстоятельств. Суффикс орудного и соединительного падежей -*жэлэ* в Б.я. не совпадает с соответствующими формами во всех остальных монгольских языках. Падежные флексии см. в 2.4.0.

В Б.я. существует единый тип склонения имен существительных (и местоимений). Падежные показатели не имеют вариантов, они не зависят от исхода основы имен существительных. Некоторые из падежей могут сочетаться с послелогами, и в этом плане послелоги по значению могут функционально замещать формы отдельных падежей (*кунжалэ хамтэ* 'вместе с человеком', *гэр ичдэ* 'в дом').

Категория при на дле жи ости передается частицей личного притяжания -*э*, присоединяемой к соответствующим падежным формам существительных (только для 3-го лица обоих чисел). В отличие от остальных монгольских языков, в Б.я. отсутствует показатель возвратного притяжания со значением «свой».

2.3.5. Основными глагольными категориями являются: залог, вид, лицо, переходность/непереходность, наклонение и время.

Категория вида передается аналитически сочетанием деепричастия со служебным глаголом. Синтетических форм образования видов не зарегистрировано.

Для категории залога в Б.я. характерны следующие формы:

1) действительный залог (морфологически не выражен, имеет нулевой показатель): *хани-* 'смыкать глаза', *идэр-* 'уставать' (переходный и непереходный глаголы) 2) побудительный залог (суф. -*э*): *иджэ-* 'смотреть' — *ноджээ* 'позволить смотреть при присоединении суффикса побудительного залога к непереходному глаголу он становится переходным; 3) взаимно-совместный залог (суф. -*чи*): *экэ-* 'бить, ударить' — *экэчэ-* 'бить друг друга'. В Б.я. отсутствует страдательный залог, показатели остальных залогов присоединяются к глаголам избирательно в зависимости от характера их лексического значения.

Различаются два наклонения: повелительно-желательное и изъявительное. Повелительно-желательное наклонение характеризуется особыми показателями, изменяется по лицам и числам: 1) -*јэ* (форма 1-го лица ед. и мн. числа); 2) основа глагола, равная форме 2-го лица ед. числа; 3) -*гэ* (форма 3-го лица ед. и мн. числа); 4) -*сэ* (форма пожелания для трех лиц обоих чисел). Изъявительное наклонение имеет следующие временные формы: простые — будущее время (суф. -*м*, -*нэ*): *рэ* 'прийти' — *рэм* 'придет', *тани* 'узнать' — *танинэ* 'узнает'; прошедшее время (суф. -*о(-во)*, -*джэ*): *кэлэ-* 'говорить' — *кэло* 'говорил', *лэ-* 'плакать' — *лэджэ* 'плакал' составные — настоящее время (суф. -*джи* для 1-го лица, -*джо* для непервых лиц, *гу-* 'идти', *бэ јуджи* 'я иду' — *та јуджо* 'вы идете', *нджан јуджо* 'он идет').

В Б.я., как и в других монгольских языках, переходность / непереходность, связанные с лексико-семантической природой глагольных основ, не представлена специальными морфологическими показателями.

2.3.6. Категория л и ц а свойственна повелительно-желательным формам глаголов Однако специфика Б.я. заключается в явной тенденции к разграничению глаголов настоящего времени изъявительного наклонения по лицам. В этом случае при обозначении действий, относящихся к 1-му лицу обоих чисел, к основе глагола присоединяется суффикс -джи, а при обозначении действий, относящихся ко 2-му и 3-му лицам обоих чисел, — -джа. Подобное явление наблюдается и у предикативно употребляемых причастий будущего времени, когда в 1-м лице имеется суффикс -ги, а в непервом лице — -го.

Особого показателя определенности/неопределенности имен существительных в Б.я. нет, но значение общей неопределенности факультативно передается словом нэгэ 'некий, какой-то': нэгэ мэсгу 'какая-то одежда'.

Значение пространственной ориентации выражается указательными местоимениями (энэ 'это', тэ 'тот') и наречиями места (*таңлэ* 'там', эндэ 'здесь')

Для выражения отрицания при именах используется форма ги (гинэ). С глагольными формами употребляется несколько частиц: препозитивная тэгэ (при повелительно-желательных формах), препозитивные лэ и сэ (при изъявительных и деепричастных формах). Отрижение ши 'не' используется как при именах, так и при причастиях будущего времени в предикативной функции; в последнем случае оно имеет в 1-м лице форму ши, в непервом — шо.

2.3.7. И м е н а с у щ е с т в и т е л ь н ы е обладают грамматическими категориями числа, падежа и принадлежности. Некоторые падежи имеют омонимичные формы К падежным формам может присоединяться частица личного притяжания 3-го лица обоих чисел -нэ (бэндэжэр 'птица'- бэндэжэрнэ 'его, их птица').

И м е н а п р и л а г а т е л ь н ы е качественные не имеют особых морфологических показателей, они не склоняются, не согласуются с определяемым словом Способы выражения сравнительной конструкции и степеней качества в Б.я. в основном те же, что и в других монгольских языках: а) при сравнении наименование предмета, с которым сопоставляется другой предмет, выражается именем в исходном падеже, предшествующем прилагательному; б) интенсивность признака качества передается постановкой перед прилагательным слова *хансэ* 'самый' или редупликацией качественного прилагательного; в) при проявлении качества в меньшей степени используются осложненные формы прилагательного: меняется огласовка первого слога прилагательного, между первым и вторым слогами вставляется частица -ба-(-бэ), а к концу слога присоединяется суф. -шан (-ши): *шира* 'желтый' — *шабэрши* 'желтоватый', *фэлан* 'красный' — *фабалшан* 'красноватый'. Относительные прилагательные всегда производны, образованы от основ, например, имен существительных, глаголов (*вэсонтуу* 'травянистый', *лайбор* 'плаксивый').

В Б я функционируют следующие разряды местоимений. 1. Личные местоимения, имеющие категории лица, числа и падежа, представлены формами 1-го, 2-го и 3-го лица обоих чисел: бэ 'я', чэ 'ты', үгаң 'он', бэдэ, мангэ 'мы', та 'вы', үгаңлэ 'они'. Склонение личных местоимений имеет свои особенности: в 1-м и 2-м лице ед. числа употребляются супплетивные основы косвенных падежей; некоторые суффиксы падежей (исходный, орудный, соединительный) присоединяются непосредственно к исходной основе. В системе личных местоимений Б.я. (так же, как даурского, языка монголов Внутренней Монголии и дунсянского) для местоимения 1 л мн. числа различаются формы инклузива и эксклюзива. 2. Указательные местоимения энэ 'этот', тэ(р) 'тот', энэлэ 'эти', тэ(р)лэ 'те' по своей семантике вы-

ражают разные степени удаленности от говорящего. Употребляясь без определяемого слова, они субстантивируются и изменяются по падежам. 3 Вопросительные местоимения представлены *каң* 'кто', *яң* 'что', *анэ* 'который, какой'. Субстантивируясь, они изменяются по падежам. Для передачи идеи собирательности, множественности они используются в удвоенном виде: *каң каң* 'кто и кто'. 4 В роли возвратного местоимения употребляется слово *годжэ* со значением 'сам', изменяющееся по всем падежам.

Числительные представлены следующими разрядами.

Количественные: *нэгэ* 'один', *бүар* 'два', *бүран* 'три', *дээр* 'четыре', *тавоу* 'пять', *джирбоу* 'шесть', *долоу* 'семь', *ниман* 'восемь', *јэсон* 'девять', *набрау* 'девятнадцать', *хороу* 'двадцать', *бобарау* 'тридцать', *дэрэрау* 'сорок', *таварау* 'пятьдесят', *джирбоорау* 'шестьдесят', *доларау* 'семьдесят', *нимарау* 'восемьдесят', *јэсарау* 'девяносто'.

В сложных образованиях числа высшего порядка предшествуют числам низшего порядка: *харэн тавоу* 'пятнадцать'.

Собирательные числительные образуются от соответствующих количественных путем присоединения к их основам суффикса *-лэ* (-улэ): *бурагэ* 'втроем', *тавулэ* 'впятером'.

Порядковые и разделительные числительные в Б.я. не имеют особых показателей

Глагол обладает грамматическими категориями лица и числа (в повелительно-желательном наклонении, а в изъявительном — только в его составных образованиях), залога, наклонения и времени.

Кроме собственно глаголов, существуют следующие глагольные формы:

а) причастия: 1) настоящего времени (суф. *-чоң*): *лā-* 'плакать' — *лāчоң* 'плачущий'; 2) будущего времени (суф. *-гу*): *фунэ-* 'ехать верхом' — *фунэгү* 'собирающийся ехать верхом'; 3) прошедшего времени (суф. *-сан*): *холэ-* 'убегать' — *холсан* 'убежавший';

б) деепричастия: 1) соединительное (суф. *-джэ*); 2) слитное (суф. *-ч*); 3) продолжительное (суф. *-сэр*); 4) предварительное (суф. *-гума*); 5) условное (суф. *-сэ*) 6) цели (суф. *-лэ*); 7) предела (суф. *-тэла*); 8) уступительное (суф. *-сэдэ*). От всех остальных монгольских языков Б.я. отличается отсутствием формы разделительного деепричастия.

Количество наречий невелико. Указывая на признак действия или признак признака, они соотносительны с разными частями речи. По лексико-грамматическому значению наречия подразделяются на качественные и обстоятельственные (выражающие временные и пространственные отношения).

К служебным словам относятся: 1) послелоги, выражающие пространственные, целевые и некоторые другие отношения, управляющие определенными падежами и уточняющие их значения, в зависимости от формы падежа управляемых слов они делятся на послелоги, управляющие именительным, родительным, дательно-местным, соединительным падежами; послелоги восходят главным образом к именам существительным и наречиям; 2) частицы, придающие словам, слово сочетаниям, предложениям дополнительные смысловые оттенки, подразделяются на: а) вопросительные (*у*, *ба*, *гэрэ* — всегда постпозитивны); б) утвердительные (*я*, *я* 'да'), в) отрицательные (*лэ*, *сэ* — препозитивны, *ши*, *ги* — постпозитивны). В Б.я. не зафиксировано ни одного союза, в функции союза используется слово глагольного происхождения *гэджэ* со значением 'и', выражающее синтаксические отноше-

ния между однородными членами предложения *āmэ чā гэджү мэхэ чинаджэ* 'мать сварила чай и мясо'

Междометия количественно ограничены К более употребительным относятся *a, ak-ku, ac-sa* (радость, восторг, удивление), *ajo, ad-du* (досада, сожаление), *aih-shu, eñ-ñü* (презрение, отвращение) Структурно они отличаются от междометий других монгольских языков (кроме монгольского и дунсянского), образованы в основном путем повторов (согласный первого слога повторяется в начале второго слога)

2.4.0. Образцы парадигм

Склонение имен существительных

Падеж	Суффикс	
Им	—	лабчоу 'листва'
Род	} нэ	лабчоунэ
Вин		
Дат -местн	дэ	лабчоудэ
Исх	сэ	лабчоусэ
Оруди	} үалэ	лабчоүвалэ
Соед		

Склонение личного местоимения 3-го лица

Падеж	Ед. число	Мн. число
Им	нðжаң 'он'	нðжасэ 'они'
Род	нðжайнэ	нðжасенэ
Вин		
Дат -местн	нðжайдэ	нðжасэдэ
Исх	нðжансэ	нðжасэсэ
Оруди	нðжануvalэ	нðжасэvalэ
Соед		

Склонение личных местоимений

Падеж	Ед. число		1 л. мн. числа	
	1 л.	2 л.	Инклузив	Эксклюзив
Им	бэ	чэ	бэдэ 'мы'	мангэ 'мы'
Род	мэнэ	чэнэ	бэданэ	маня
Вин				
Дат -местн	надэ	чадэ	бэдандэ	мандэ
Исх	насэ, бэсэ	чбсэ	бэдансэ	мансэ
Оруди	бэялэ	чэялэ	бэдаялэ	мангэялэ
Соед				

Показатели личных форм глагола

Формы	Изъявительные (составные)		Причастные	
	Времена	Настоящее	Будущее	
Лицо	1-е	не-1 е	1-е	не 1 е
Суффиксы	-джи	джо	ги	го

2.5.0. Морфосинтаксические сведения

2.5.1. Обычная структура словоформы основа + последовательно присоединяющие к ней словообразовательные и словоизменительные показатели В Б я существ-

вует строгая последовательность расположения суффиксов в рамках словоформы. Типичная словоформа имени существительного состоит из основы и последовательно присоединяющихся к ней показателей: числа, падежа, принадлежности. Словоформа глагола складывается из основы и присоединяющихся к ней показателей: залога, наклонения и времени, лица (в предикативно используемых составных глагольных и причастных формах).

2.5.2. Основным средством словоизменения и словообразования является суффиксация. Суффиксы не имеют вариантов, зависящих от огласовки исхода основы.

2.5.3. Нормальным порядком слов принято считать порядок слов в простом распространенном предложении: подлежащее — обстоятельства — дополнения (прямое дополнение занимает место непосредственно перед сказуемым) — сказуемое (замыкает предложение), хотя порядок следования обстоятельств не стабилен. Порядок «определение — определяемое» постоянен, определение занимает позицию перед словом, которое оно поясняет.

Б.я. характеризуется тем, что в нем подлежащее может «согласоваться» со сказуемым по лицам, если оно выражено личным местоимением 1-го и 2-го лица (причем лица при составных формах глаголов изъявительного наклонения).

Примыкание, как способ связи слов, широко используется в Б.я. Примыканием соединяются все именные части речи и причастия в функции определения, а наречия и деепричастия — в роли обстоятельств.

Управление — наиболее распространенный вид связи. Способностью управлять падежами обладают глаголы, известный круг имен существительных и прилагательных, а также послелоги.

В Б.я. могут быть выделены в основном те же типы простых предложений, что и в других монгольских языках.

2.5.4. В материалах по Б.я. мало данных о строем сложного предложения, не зарегистрировано ни одного союза, известного в остальных монгольских языках. Отдельные сложносочиненные предложения образуются путем примыкания. Употребительны причастные и деепричастные обороты, где субъект оформляется именительным падежом в отличие от многих других монгольских языков, в которых он передается винительным или родительным падежами (*чэ шдэжса бэ шдэжгэ* 'если ты пойдешь, то и я пойду'; *бэ сэ абджи рэтэла чэ эндэ сүдэ* 'пока я не принесу воды, ты посиди здесь').

2.6.0. Лексика Б.я. исконно монгольская. Однако имеются и заимствования из соседних неродственных языков — тибетского и китайского, с носителями которых баоане имели длительные контакты.

2.7.0. Диалектная система отсутствует.

ЛИТЕРАТУРА

- Тодаева Б. Х. Баоане // Народы мира. Народы Восточной Азии. М.; Л., 1965.
- Тодаева Б. Х. Баоаньский язык. М., 1964.
- Тодаева Б. Х. Предварительные итоги изучения дагурского, монгорского, дунсийского и баоаньского языков // Чжунго юйвэн. 1957, № 9.
- Тодаева Б. Х., Чингэлтай, Насанбааэр и Содном. Предварительные итоги работы монгольской лингвистической экспедиции в КНР. Пекин, 1955 (на китайском языке).
- Cenggeltei. Dumdadu ulus-taki mongyol törfüün kele-nügüd ba mongyol kelen-ü ayalyu-nuγud-un yeröngkei bayidal* // Mongyol kele bičig. 1957. № 11; Mongyol teüke kele bičig. 1958. № 2, 3, 6, 7, 12.

A. A. Дарбееva
БУРЯТСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: бурят-монгольский. С переименованием Бурят-Монгольской АССР (1923) в Бурятскую АССР (1956) язык получил название бурятский.

1.1.2. Бурятский язык (Б.я.) относится к северной ветви монгольских языков.

1.1.3. Б.я. распространен в Бурятской АССР и двух автономных округах (в составе Российской Федерации): Усть-Ордынском округе Иркутской области и в Агинском округе Читинской области, а также в нескольких селах Нижнеудинского, Зиминского и Ольхонского районов Иркутской области и в Акшинском, Кыринском, Дульдургинском, Карымском и Шилкинском районах Читинской области. Буряты компактной группой живут в Чойбалсановском и в Селенгинском аймаках Монголии, а баргу-буряты — в Хулунбуирском аймаке автономного района Внутренняя Монголия в КНР. По итогам переписи населения 1989 г. общая численность бурят в бывш. СССР составила 421 380 тыс. чел.; на территории Монголии и КНР бурят насчитываются свыше 100 тыс. чел.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Б.я. подразделяется на три диалекта: западный, восточный, южный. Принцип дифференциации диалектов основан прежде всего на различиях лексики, частично фонетики. В морфологии нет существенных различий, препятствующих взаимопониманию носителей разных диалектов. Выделение говоров внутри каждого диалекта обусловлено фонетическим различием, частично лексическим. Западный и восточный диалекты представляют наиболее ранние и давно сложившиеся диалектные группы, имевшие разные письменные традиции. Границы их распространения довольно четкие. Эти диалекты испытали на себе влияние разных культурных традиций, что отразилось прежде всего на их лексическом составе (см. 2.7.0.). Южный диалект, будучи более позднего происхождения, образовался в результате смешения бурятских и монгольских родов. Последние поселились среди восточных бурят в XVII в.

Между западным и восточным диалектами больше различий, чем между восточным и южным. Советский период в развитии диалектов Б.я. знаменуется тенденцией к нивелированию диалектных различий. Этому способствовали три фактора: 1) массовое двуязычие бурят в городах и селах; огромный поток русизмов, интернационализмов, советизмов, общих для всего народа; 2) интенсивное смешение не только представителей разных национальностей, но и носителей разных диалектных групп Б.я.; 3) расширение функционально-стилистической вариативности: общественно-политический, учебно-научный и художественный стили. Особая роль отводится стилю художественной литературы, который стал более понятным и близким к разговорной форме языка.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Б.я. выполняет функции общения во всех сферах обиходно-бытовой речи. На литературном Б.я. издается художественная (оригинальная и переводная), общественно-политическая, учебно-научная литература, республиканские («Буряад Үзэн», «Буряадай залуушуул») и районные газеты, работают оперный, драматический театры, радио, телевидение. В Республике Бурятия во всех сферах языковой деятельности функционально сосуществуют бурятский и русский языки, которые с

1990 г. являются государственными языками, так как основная масса бурят двуязычна. По переписи 1989 г. русским языком владеет 85,7% бурят.

1.3.2. Буряты до революции не имели единого бурятского письменного языка. Восточные буряты с конца XVII в. пользовались старописьменным монгольским языком. С момента вхождения бурят в состав России в XVII в. делопроизводство велось на старомонгольской графике; записывались исторические хроники, улигеры, песни и другие произведения устного творчества. Старомонгольское письмо изучалось в дацанах, на нем издавались религиозные сочинения. Наиболее значительными историческими памятниками являются летописи «История хоринских бурят» Тугултур Тобоева (1863), Вандана Юмсунова (1875); «История селенгинских бурят» Ломбоцыренова (1868) и др. Старописьменный монгольский язык имел существенные отличия от народно-разговорного языка бурят на всех уровнях, особенно в лексике и грамматике.

Западные буряты до революции пользовались русским письменным языком, им не был знаком старописьменный монгольский язык.

Буряты трижды меняли литературную базу своего письменного языка с целью приближения к живому разговорному языку. В 1936 г. литературный Б.я. был перебазирован на собственно бурятский — хоринский диалект, близкий и доступный для большинства носителей Б.я.

В процессе нормализации бурятского литературного языка, в создании фонетических, грамматических, лексических норм учитывались традиции письменного языка и других говоров восточного диалекта. Буряты имеют богатую фольклорную литературу, носящую национальный характер; на ее основе развилась современная бурятская художественная литература. Язык героического эпоса, легенд, преданий, исторических песен, пословиц и поговорок понятен всем носителям говоров и диалектов Б.я.

1.3.3. Б.я. изучается в школах с первого по 9 класс, на филологических факультетах педуниверситетов и педагогического института в г. Улан-Удэ. С 1981 г. введено изучение Б.я. в бурятских детсадах. С 1989/90 учебного года начато изучение старомонгольской письменности в 36 школах Бурятии.

1.4.0. Вертикальная графическая система старомонгольской письменности не соответствовала звуковому составу Б.я. Попытки реформирования этой графики не дали желаемых результатов. Латинская графика более соответствовала звуковому составу Б.я., поэтому с 1931 г. бурятская письменность была переведена на латинизированную графику с введением диакритических и других знаков для передачи всех звуков Б.я. С 1939 г. литературный Б.я. был переведен на кириллицу с добавлением графем: ё, ў, Ѯ, долгота гласного передается удвоенным написанием.

1.5.0. История Б.я. традиционно делится на два периода: дореволюционный и советский, которые характеризуют коренные изменения социальных функций письменного языка, обусловленные сменой общественной формации. Дореволюционный период в развитии Б.я. начинается с XVII в. В дореволюционный период письменный язык имел минимальные социальные функции. Советский период характеризуется следующими признаками: 1) социальные функции максимально расширились 2) В связи с переводом письменного языка на собственно бурятскую диалектную основу произошли изменения на всех уровнях языка. 3) В морфологии были заменены старомонгольские и халха-монгольские формы родительного, дательно-местного, винительного и исходного падежей формами соответствующих падежей Б.я.

Старомонгольский показатель мн. числа -с был заменен бурятской формой -нууц. Система глагольных форм старомонгольского и халха-монгольского языков тоже была заменена глагольными формами Б.я. 4) В синтаксисе старомонгольского языка в первые годы послереволюционного периода не произошло существенных изменений. Некоторые изменения наблюдались в оформлении синтаксических конструкций. В старомонгольском языке употреблялись показатели подлежащего (частицы -иу, -ану, частица -бер), которые вышли из употребления — заменились бурятскими частицами хадаа, болбол и т. д. Для современного Б.я. характерно употребление более коротких предложений, длинные периоды теперь не используются.

5) Значительные изменения претерпел лексический состав Б.я.

1.6.0. Длительные контакты с русскими и массовое двуязычие бурят оказали влияние на Б.я. В фонетике это связано со звуковым обликом русизмов, советизмов, интернационализмов, которые вошли в литературный Б.я. (особенно в его письменную форму) с сохранением звуковой структуры языка-источника. Вместе с новыми словами проникли в заимствующий язык звуки [ə], [ɸ], [ɥ], [χ], [k], отсутствующие в фонологической системе литературного Б.я. и вносящие нечто абсолютно новое в звуковую организацию слова, в норму сочетаемости гласных и согласных. В анлауте стали употребляться согласные *p*, *л*, *н*, которые не употреблялись в начале исконных слов. Согласный *н* встречался в анлауте изобразительных слов и заимствований, но ранние заимствования с анлаутным *н* заменились согласным *б* типа *пуд/бууд*, *пальто/больтоо*.

Наблюдается сочетание двух согласных в начале и конце слова, сочетание двух гласных разного качества, не свойственные структуре исконных слов. Эти интерферентные явления в фонетике не проникли в структуру исконных слов, бытуют только в сфере лексических заимствований.

Влияние русского языка на морфологию Б.я. проявляется: 1) в морфологической дифференциации мужских и женских имен, отчеств и фамилий посредством внедрения их формальных показателей в структуру Б.я., не знающего категории рода; 2) в активизации употребления формы множественного числа в определительных словосочетаниях; 3) в активизации функций отдельных значений падежных форм (например, родительного объекта и родительного отношения) и в тенденции употребления маркированных форм дательно-местного падежа вместо немаркированных имен при обозначении места назначения и указания срока.

Новое в синтаксисе Б.я. проявляется: 1) прежде всего в смене длинных периодов более короткими предложениями; 2) в ориентации на устно-разговорный язык с характерным для него опущением отдельных членов предложения; 3) в более свободном порядке расположения слов в предложении (допускается инверсия членов предложения), 4) в калькированных построениях сложноподчинительных союзных предложений; 5) в употреблении новых словосочетаний, калькированных выражений типа *Енотойл романтика, экзотико гэдэгүүд энэл даа!* ‘Вот она подлинная романтика, экзотика!'; 6) в усиении функции согласования в числе как способа синтаксической связи слов в предложении.

Проблема интерференции в области языковой семантики выражается: 1) в переосмыслинии слов, в расширении смыслового значения слова под влиянием русского языка, например, *үдээш* ‘вечер’, ранее имевшее только временной смысл, приобрело переносное значение, употреблялось в сочетаниях ‘вечер дружбы’, ‘литературный вечер’, слово *бэлэг* ‘подарок’, ‘гостинец’ употребляется в значении ‘трудовой

'успех' в честь какого-либо знаменательного события; 2) в калькировании слов, словосочетаний, терминов: 'млекопитающие' — *хүн тэжээлтэн*, 'стреловидные листья' — *годли дүрсээтэ набшаан*. Этапоном образования терминологической лексики служит русский язык, который оказывает огромное влияние на развитие Б.я посредством прямого заимствования не только лексики, но и структурных элементов, что способствует активизации собственных языковых средств Б.я.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. В современном литературном языке имеется 27 согласных, 13 гласных фонем, четыре дифтонга.

С о г л а с н ы е

По способу образования		По месту образования						
		Губные		Переднеязычно-среднеязычные		Заднеязычно-увулярные		Фарингальные
		твёрдые	мягкие	твёрдые	мягкие	твёрдые	мягкие	твёрдые
Ротовые	Сильные	<i>n</i>	<i>n'</i>	<i>t</i>	<i>t'</i>	<i>x</i>	<i>x'</i>	
	Слабые	<i>b</i>	<i>b'</i>	<i>d</i>	<i>d'</i>	<i>g</i>	<i>g'</i>	<i>h</i>
	Сонорные			<i>z</i>	<i>z'</i>			
Носовые		<i>m</i>	<i>m'</i>	<i>n</i>	<i>n'</i>	<i>ng</i>		

Смягченные оттенки твердых фонем употребляются только в словах мягкого ряда, несмягченные оттенки твердых фонем — в словах с твердорядным вокализмом, т. е наблюдается сингармонизм согласных фонетического характера. В отдельных говорах имеются фонемы *k*, *q*, *ch*. Фонемы *v*, *f*, *u*, *ch*, *qu*, *k* употребляются только в заимствованных словах. Артикуляция этих согласных освоена в основном двуязычным населением.

Г л а с н ы е

Раствор		Ряд				
		Твердый		Мягкий		Нейтральный
		Неогубленные	Огубленные	Неогубленные	Огубленные	Неогубленные
Узкий	Краткие	—	<i>y</i>	—	<i>Y</i>	<i>u</i>
	Долгие	—	<i>yy</i>	—	<i>YY</i>	<i>uu</i>
Широкий	Краткие	<i>a</i>	<i>o</i>	<i>ə</i>	<i>ɛ</i>	
	Долгие	<i>aa</i>	<i>oo</i>	<i>əə</i>	<i>ɛɛ</i>	

Дифтонги: *aə*, *oə* — твердорядные, широкие; дифтонги: *uy*, *yi* — мягкорядные, узкие.

Фонема *ө* встречается лишь в некоторых диалектах и говорах Б.я. Гласный *ы* встречается преимущественно в заимствованных словах.

2.1.2. Ударение динамическое, падает на первый слог слова. Долгота гласных в оппозиции кратким выполняет смыслоразличительную функцию. Долгие гласные образовались в результате выпадения интервокальных щелевых согласных. В Б.я. строго соблюдается закон гармонии гласных, то есть гласные твердого ряда *a, o, u* не могут употребляться в одном слове с мягкорядными гласными *ə, ɿ, ɿ* и наоборот. Нейтральный гласный *i* может употребляться в словах с мягкорядным и твердорядным вокализмом. В литературном языке имеется и небная, и губная гармония гласных. В некоторых говорах западного диалекта наблюдается нарушение губной гармонии, например, *долаан* 'семь', *олаа* 'нашел'. Подобные нарушения встречаются в говорах, носители которых имеют ойратское происхождение. При гармонии гласных вокализм слова регулируется гласным первого слога, который определяет качество последующих слогов. В соответствии с этим словоизменительные и словообразовательные аффиксы варьируются в виде мягкорядных и твердорядных аффиксов: *-аар ~ -эр; -тай ~ тэй; -мал ~ -мэл* и т. д.

В начале исконных слов не употребляются согласные: *л, л', р, р', н, н', ɳ*. Согласные *n, n', л, л'* употребляются только в анлауте изобразительных и заимствованных слов. Согласные *p, p'* встречаются в начале заимствованных слов. Согласный *ɳ* употребляется в середине слова перед согласным *г, х, а* также в ауслауте.

В исходе слога внутри слова не употребляются сильные согласные, кроме *с, ш*; употребляются все сонантные, кроме: *й, м', н'*. В ауслауте не употребляются: 1) все сильные согласные (редко употребляются *с, ш*); 2) сонант *н*; 3) все мягкие сонантные, кроме *н'*; 4) согласный *h*.

Слабые согласные *б, г, д* реализуются в ауслауте слова в своих глухих оттенках. Сочетание двух и более согласных не встречается в начале и конце слова. В середине слова возможно сочетание не более двух согласных.

Все гласные реализуются во всех позициях слова, однако употребление двух разных гласных фонем рядом не наблюдается.

2.1.4. Имеется четыре типа слов: I. Гласный (включая краткие, долгие и дифтонги): 1) *V* — *э-и-э* 'этот'; 2) *V:* — *ээ-рүү* 'заика'; 3) *V·* (дифтонг) — *ай-ха* 'боиться' II. Гласный + согласный: 1) *VC* — *аг-ша-ха* 'стягиваться'; 2) *V:C* — *ул-за-ха* 'встречаться'; 3) *V·C* — *айл* 'семья', 'юрта', 'дом'. III. Согласный + гласный: 1) *CV* — *ха-ра* 'черный'; 2) *CV:* — *буу-ха* 'спускаться'; 3) *CV·* — *хой-но* 'сзади'. IV Согласный + гласный + согласный: 1) *CVC* — *а-бар-ха* 'спасать'; 2) *CV:C* — *бо-гоол* 'раб', 'холоп'; 3) *CV·C* — *бул-гайр* 'юfty' — 'выделанная кожа'.

В структуре изобразительных слов встречается еще один тип слова — *CVCC*: *тард* — звук разрываемой ткани, *шард* — звук кипения масла на горячей сковороде. В Б.я. встречаются и открытые, и закрытые слоги. Заметна тенденция к развитию закрытых слогов. Наблюдается позиционная закрепленность первых двух типов слов, *V* и *VC*, которые реализуются, как правило, в начале слова. Слоги, начинающиеся с согласного (*C, CVC*), встречаются в любых позициях слова.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. В Б.я. слогообразующим является гласный звук. Слогоделение — явление фонетическое и часто не совпадает с делением слов на морфемы. Однако слог может быть реализован в качестве звуковой оболочки односложной морфемы или односложного слова.

В качестве односложных корней могут выступать все разновидности второго (VC), третьего (CV) и четвертого (CVC) типов слогов, но наиболее частотными являются третий и четвертый типы.

Наиболее употребительны двухсложные корни со слоговой структурой V — CV, CV — CV; CV — CVC.

Слоговая структура аффиксов имеет свою особенность: 1) в них преобладают односложные аффиксы типа: *-ла*, *-лан*, *-ша*, *-шал*. Двухсложные аффиксы (*-уу-ри*, *-да-нан*) встречаются редко. Очень редки трехсложные аффиксы типа: *-аа-да-нан*, 2) встречаются типы слогов: CCV: *-рхуу*; CCV: *-жгай*; CCVC *-нсар*, которые не свойственны корневым морфемам; 3) встречаются аффиксы, состоящие из одного согласного элемента, которые не образуют слога, например: *-л*, *-г*, *-н* и т. д.

Модели начала и конца слова изложены при характеристике позиционной реализации фонем (см. 2.1.3.). Морфологическое сандхи (морфологическое слияние на стыке слов) не свойственно литературному Б.я., но в западном диалекте, частично и в разговорной речи литературного языка еще встречается. Наиболее характерным является слияние самостоятельного глагола в деепричастной форме со вспомогательным глаголом типа *унтажаэна* 'спит' (из *унтажа* + *байна* 'спит'). При этом деформируется начальный элемент вспомогательного глагола, т. е. опускается согласный *б*, а дифтонг *ай*, монофтонгизируясь, артикулируется как переднерядный звук *ā*.

2.2.2. Особую морфонологическую структуру представляют лексические единицы, построенные на редупликации: *саб-сагаан* 'белый-пребелый', *яба-ябанаар* 'в результате длительных хождений', *аниб-ониб* 'мерцание чего-либо'.

2.2.3. В истории монгольских языков чередование фонем выполняло словообразовательную функцию. Альтернационный способ образования слов предшествовал суффиксальному. При этом чередовались и гласные, и согласные звуки в разных позициях слова, например: *шагнайха* 'быть курносым' / *тагнайха* 'быть коротко обрезанным' (например, о пальто), *дэбжээ* 'вознесение', 'преувеличение' *дэмжээ* 'преувеличение'. Морфологическая альтернация встречается преимущественно в аффиксах при агглютинации, обусловленной гармонией гласных (о сингармонизме см. 2.1.2.). В аффиксах чередуются согласные *đ* ~ *t*. Слабая фонема *đ* заменяется сильной фонемой *t* в позиции после слабой согласной фонемы или согласным *r* в исходе основы, например: *эб* 'согласие' дат.-местн. — *эбтэ* 'согласию', *гар* 'рука' дат.-местн. — *гарта* 'в руке'. Чередование *r* ~ *l* встречается в словах с параллельным употреблением аффиксов *-ул/уур*: *барюул* ~ *барюур* 'ручка'; *хорюул* ~ *хорюур* 'запрет'. Чередование согласных *r* ~ *l* реализуется также в аффиксах: *-ра*, *-ла*, *-рха*, *-лха*, *-улга*, *-урга* и т. д. Носовой сонант *ŋ* в исходе основы при агглютинации чередуется с твердым и мягким носовыми сонантами *н*, *н'* с носовым *m*, со смычным ртом *г* и с нулем звука в определенных фонематических позициях, например, *хүн* 'человек' — род. падеж *хүнээ* 'человека', *үнэн* 'правда' — вин. падеж *үнэниие* 'правду'; *хүн* — *хүмби* 'я человек'. Нередко слова, оканчивающиеся на *ŋ*, в некоторых падежных формах утрачивают его, например: *мориң* 'лошадь' — *моритой* 'с лошадью', *арбаң* 'десять' — *арбаар* 'за десять'. Чередование согласных *г* ~ *ж*, *й* ~ *ш* встречается в числительных *нэгэн*, *хойор* при образовании форм распределительных числительных: *нэгэн* 'один' — *нэжээд* 'по одному', *хойор* 'два' — *хошиод* 'по два'.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

Б.я. относится к языкам агглютинативного типа. Однако встречаются и элементы аналитизма, явления фузии, разные типы удвоения слов с изменением их морфоло-

тического облика (см. 2.2.2.; 2.2.3.). Аналитически (с помощью послелогов, вспомогательных глаголов и частиц) выражаются грамматические категории.

2.3.1. Б.я. имеет вполне определившийся состав частей речи, которые обладают своими признаками. При дифференциации частей речи учитываются лексико-семантические, морфологические и синтаксические признаки. Некоторые группы слов не имеют однозначной категориальной характеристики. *тумэр* 'железо', 'железный', *модон* 'дерево', 'деревянный', *тургэн* 'быстрый', 'быстро' и т. д.

2.3.2. В Б.я. нет категории грамматического рода и одушевленности/неодушевленности. Различается категория личности/неличности — ср. вопросительные местоимения *хэн* 'кто' (о человеке), *юу* 'что' (обо всем, кроме человека).

2.3.3. Категорией числа обладают существительные и местоимения. Единственное число имеет нулевую форму. Примерно третья часть бурятских нарицательных имен существительных употребляется во множественном числе. Существительные имеют следующие форманты множественности: *-нар*, *-над*, *-нууд*, *-гууд*, *-д*, *-тан*, *-шул*, *-шууд* с соответствующими алломорфами. Совокупная или собирательная множественность передается лексически, например: *адуун* 'табун', *ан* 'звери', *арад* 'народ'. Раздельная множественность выражается приемом удвоения имен существительных и прилагательных (*хүнэг хүнэгээр* 'ведрами'; *ехэхэгээр* 'высокие дома'). Формы множественного числа местоимений образуются с помощью показателей *-д*, *-да*, *-нууд*, *-нар*.

Для обозначения понятия 'мы' существует два ряда форм: инклузивное местоимение *бидэ/біда*, *бидэнэр/біданар/бидэнэд* и эксклюзивное местоимение *маанар/маанууд*. Эксклюзивная форма местоимения 1-го лица мн. числа употребляется редко. Иногда глаголы настоящего и прошедшего времени согласуются с подлежащим в числе посредством форманта множественного числа: *-д*, особенно если подлежащее выражено личным местоимением, а сказуемое — глагольной формой: *Та ошход* 'вы пойдете'.

2.3.4. В Б.я. имеется семь падежей. Именительный падеж имеет нулевую форму, т. е. не имеет специального показателя, являясь исходной формой имени. Это обстоятельство послужило основанием для некоторых исследователей исключить именительный падеж из системы склонения Б.я. (Подробнее о падежных формах см. 2.4.0.) Падежные значения также выражаются сочетанием имени с послелогами. В обобщенном виде синтаксические падежные значения можно разбить на три группы: 1) субъектно-объектная группа, представленная формами именительного, родительного, дательного-местного, винительного, орудного, совместного действия (Элдэб *янзын ангууд ба шубуу шонхорнуудаар* 'Федор ушарба' 'Федор встречал различных зверей и птиц'); 2) атрибутивная группа, представленная родительным принадлежности (*абын гер* 'дом отца'), совместным определительным (*сэхэ седъхэлтэй хүн* 'честный человек'); атрибутивное значение может выражаться и примыканием имени в форме основы (в именительном падеже, например, *морин тармуур* 'конные грабли'); 3) обстоятельственная группа, представленная дательно-местным (места, причины, цели, времени), орудным (места, времени, образа действия), совместным (образа действия), исходным (места), исходным с послелогом.

Категория притяжания имеет личные и безличные формы, которые наращиваются к падежной форме. Личное притяжение выражает принадлежность предмета обладателю, различаемому по лицам и числам.

Ед. число

1 л. -м, -мни, -ни: *ахам* ~ *ахамни* 'брат мой', *гарни* 'рука моя'

2 л. -ш, -ши: *ахаш* ~ *ахашни* 'брат твой', *гарши* 'рука твоя'

3 л. -нь, -ынъ(иинъ): *ахань* 'брат его', *гарынъ* 'рука его'

Мн. число

1 л. -мнай, -най: *ахамнай* 'братья наши', *колхознай* 'колхоз наш'

2 л. -тнай: *ахатнай* 'братья ваши', *колхозтнай* 'колхоз ваши'

3 л. -нь, -ынъ(иинъ): *ахануудынъ* 'братья их', *колхозуудынъ* 'их колхозы'

Частицы личного притяжания присоединяются ко всем падежным формам имеющихся в языке падежей. Безличное притяжение указывает на общую принадлежность объекта и оформляется с помощью частицы *-аа*, присоединяемой к разным основам имен в форме косвенных падежей.

2.3.5. Глагол имеет грамматические категории залога, вида, времени, наклонения и лица. Залог и вид охватывают всю систему глагола. Залоговые формы Б.я. имеют словообразовательное значение и потому исследователи отмечают смешанный, лексико-грамматический характер категории залога.

В Б.я. имеется четыре з а л о г а: 1) побудительный (супф. -уул, -үүл; -лга, -ла, -лаа, -лаажа, -лаажаа, -лаажааа); 2) страдательный (супф. -гда, -гдэ, -гдо; -да, -дэ, -до; -та, -тэ, -то): *баригда* 'был схваченным'; 3) совместный (супф. -лса, -лсэ): *ябалса* 'идти вместе', *гаралса* 'выйти вместе'; 4) взаимный (супф. -лда, -лдэ): *барилдаха* 'бороться'.

Категория в и д а представлена шестью категориальными формами, образованными синтетическим способом: 1) внезапный вид (супф. -ша, -шэ, -шо): *ябай* 'вдруг уйти'; 2) мгновенный вид (супф. -рхи): *уншажархи* 'быстро прочитай'; 3) множественный вид образуется от немногих глаголов посредством супф. -л и выражает ритмичность или быстроту действия: *хаялха* 'раскидывать', 'разбрасывать'; 4) учащенный вид (супф. -сагаа): *хэлсэгээ* 'поговаривать'; 5) уменьшительно-ласкательный вид (супф. -хада): *ябахада* 'ходить мелкими шагками'; 6) ограничительный вид (супф. -дэ): служебный глагол *гэ-*): *харад гэ* 'чуть взглянуть'. Категорией времени обладают глаголы изъявительного наклонения, причастие и некоторые деепричастные формы. Рассмотрим различные способы выражения категории времени.

Настоящее в р е м я образуется посредством суффикса *-на*, *-нэ*, *-но*, а также с учетом соединительного деепричастия основного глагола со вспомогательным глаголом настоящего времени *байна* 'быть', например: *харана* 'видит', *хаража байна* 'сейчас смотрит'. При аналитической форме настоящего времени (*хаража байна*) фиксируется внимание на момент совершающегося действия, очевидцем которого является говорящий. Прошедшее время имеет ряд временных показателей, дифференцирующих разную степень длительности прошедшего времени: 1) супф. *-ба* — недавно прошедшего времени; 2) *-лай* — давно прошедшее и намеренно предпринятое действие; 3) *-аа* — действие, совершившееся до момента речи; 4) *-нхай* — причастие со значением завершенного действия задолго до момента речи. Будущее время глагола выражается причастной формой будущего времени — супф. *-ха* (*-хэ*, *-хо*).

Категория н а к л о н е н и я представлена: 1) изъявительными формами глагола, рассмотренными выше при анализе категории времени; 2) повелительными формами (супф. *-гты* для 2-го лица мн. числа и *-ыш*, *-ииш*, *-гыш* для 2-го лица ед. числа): *ошогты* 'идите'; *ошыш* 'иди'; 3) увещевательно-желательными формами (супф. *-аарай*, *-г*): *ошоорой* 'ходи-ка ты', *ошог* 'пусть сходит'; 4) призывающими-пригласительными формами (супф. *-аасай*, *-аасайт*, *-аасайтэй*, *-аасайтэйт*, *-аасайтэйтэй*).

тельными формами (суф. -я, -е, е): ошое 'давай пойдем', 'пойдем же!'; 5) желательными формами (суф. -hai, -hой, -hэй): хэлнэй 'хорошо бы, если бы сказал', 'хоть бы сказал', 6) волевыми (суф. -hуу, -hүү): уншануу 'дайте прочитаю'; 7) предостерегательно-допустительными (суф. -ужа, -үүже; -ужан, -үүжен): харуужа 'как бы не увидел!'.

2.3.6. Категорией лица обладают личные местоимения первого и второго лица ед. и мн. числа (см. 2.3.4.). Их усеченные формы в виде лично-предикативных частиц (-б, -бди, -ш, -т) наращиваются к сказуемым в форме именных и глагольных основ. Действительный характер носит также категория личного и безличного притяжания (см. 2.3.4.) Категория лица в глаголе представлена спрягаемыми формами индикатива и некоторыми формами повелительно-желательных наклонений (см. 2.3.5.; 2.4.0.). Указание и значение пространственной ориентации передаются: а) указательными местоимениями энэ 'этот', тэрэ 'тот'; эдэ 'эти', тэдэ 'те'; б) наречиями места: эндэ 'здесь', тэндэ 'там'; в) наречиями направления действия: ишиээ 'сюда', тишиээ 'туда'.

О т р и ц а н и е выражается посредством препозитивных отрицательных частиц бу 'не' (при повелительно-желательных формах глагола); үлэ 'не' (при причастии), частица үгы- (-гүй) 'нет' употребляется с именами и глаголами, причастиями и деепричастиями; частица бэшиэ 'не', 'нет' — в позиции после имен, глаголов, причастий.

2.3.7. И м я с у ш е с т в и т е л ь н о е характеризуется наличием категорий падежа, числа и притяжательности (см. 2.3.3.; 2.3.4.; 2.4.0.). Некоторые падежи (родительный, винительный, орудный, исходный) имеют несколько вариантов окончаний в зависимости от огласовки слова и конечного звука основы. Падежные формы содержат только значение падежа, а показатель множественности передается специальным аффиксом, который наращивается к основе перед падежными формантами. В Б.я. имеет место явление, иногда обозначаемое термином «двойное склонение», «двойные падежи», когда адъективированные формы родительного, совместного падежей принимают окончания других падежей, например: родительный + дательно-местный; совместный + дательно-местный. Категория принадлежности или притязания выражена специальными частицами личного и безличного притяжания, которые присоединяются к падежной форме склоняемого имени (см. 2.3.4.; 2.4.0.).

И м е н а п р и л а г а т е л ь н ы е — определения, как правило, не склоняются и не согласуются с определяемым ни в падеже, ни в числе; употребляются в препозиции. Различаются относительные и качественные прилагательные.

Имеются два типа выражения степени качества: относительное и безотносительное. Относительное выражение степени качества семантически соответствует сравнительной и превосходной степени русского языка, но отличается от последнего средствами выражения. Название сравниваемого предмета ставится в исходном падеже, прилагательное в форме основы обычно следует за ним, например: шулунна хаттуу 'камня тверже', букв. 'из камня твердый'. Указание на высшую степень качества (превосходную) передается сочетанием качественных прилагательных с усиленными словами эзээ ~ эзээн 'самый'; эзээ сэсэн 'самый умный'. Безотносительное выражение степени качества означает простую констатацию наличия качества в предмете без сопоставления этого признака с признаками в других предметах. Ослабленная степень качества выражается посредством суффиксов: -бтар (-бтар, -бтор); -бар, (-бэр, -бор), -шаг (-шэг, -шог): харашиб 'черноватый'. Значение усиления качества передается посредством: 1) редупликации первого слога прилагательного: сабсагаан 'белый-пребелый', 2) сочетания качественных прилагательных с усиленными частицами: ток 'совсем', угаа 'очень', пад 'совершенно', дан 'чрезвычайно' и т. д.: угаа сесэн 'очень умный'.

К относительным прилагательным относится группа «предметных» имен в форме основы (*модон гэр* 'деревянная юрта'), а также адъективированные имена с формантами родительного и совместного падежей (*гэрэй эдээн* 'домашняя пища'; *наратай үзэр* 'солнечный день'), т. к. некоторые падежные флексии Б.я. выполняют и словоизменительную, и словообразовательную функции.

Числительные не имеют собственных грамматических форм, кроме словообразовательных. При склонении они субстантивируются. Система счета — десятеричная. Имеются четыре разряда числительных, образованных синтетическим и синтаксическим способами: порядковые: *арбадахи* 'десятый' (суф. -дахи, -дэхи), разделительные — *арбаад* 'по десять' (суф. -аад, -од); собирательные — *табуулан* 'впятером' (суф. -улан); дробные — *табанай хоёр* 'две пятых'.

Дробные числительные образуются посредством сочетания числительного в родительном падеже с числительным — знаменателем в именительном падеже. При обозначении сложных числительных десятки предшествуют единицам: *арбан хоер*, букв. 'десять два' — 'двенадцать'.

Местоимения склоняются и имеют форму числа. Дифференцируется семь разрядов местоимений: 1) личные: *би* 'я', *иши* 'ты', *бидэ* ~ *бидэнэр*, *маанар* ~ *маанад* 'мы', *та*, *таанар* ~ *таанад* 'вы'. Местоимений 3-го лица нет, их функцию выполняют указательные местоимения, но в нижнеудинском говоре имеется местоимение *өөүү* 'он'; 2) возвратно-указательные: *өөрөө* 'сам', *өөнэдөө* 'сами'; 3) указательные *энэ* 'этот', *тэрэ* ' тот', *эдэ* ' эти', *тэдэ* ' те' и т. д.; 4) вопросительные *хэн* 'кто', *юун* 'что', *хэд* 'кто такие', *юуд* ~ *юуунууд* 'что' (о многих) и т. д.; 5) неопределенные *хэн...нэгэн* 'кто-либо' и т. д.; 6) обобщительные: *бугээдэ*, *булта* 'все' и т. д.; 7) выделительные: *бэшэ* 'другой', *буса* 'иной' и т. д. (см. 2.4.0.).

В систему глагола входят: собственно глагольные формы (категории глагола изложены в 2.3.5.; 2.3.6.), причастные и деепричастные формы. Причастие совмещает в себе признаки имени (наличие склонения, категории притяжания) и глагола (залог, вид, время и глагольное управление). Морфологически различаются причастия: настояще-прошедшего времени — *ерээ* 'пришел', 'пришедший' (суф. -аа; -яа; -гаа с вариантами); прошедшего времени — *ерэнхэн* 'пришедший' (суф. -хан, -хон, -хэн); завершенно-прошедшего времени — *ерэнхэй* 'давно пришел' (суф. -хай, -хэй, -хой); будущего времени — *ерэхэ* 'придет' (суф. -ха, -хо, -хэ); постоянное причастие (ср. *ерээшэ* 'приходящий' или 'обычно приходящий') обозначает действие, мыслимое вне времени (суф. -аана, -гаана, -яана с вариантами); многократное причастие — *харадаг* 'смотряший', 'имеющий обыкновение смотреть' (суф. -даг, -дэг, -дог); однократное причастие — *ерэгши* 'приходящий' (суф. -ши, -гши, -гишо); причастие возможности — *абамаар* 'достойный взятия' (суф. -маар, -моор); страдательное причастие — *хаагаатай* 'закрытый' (суф. -аатай и т. п.). Деепричастия не имеют категории времени и образуют группы: а) сопутствующих деепричастий с десятью формантами (с соответствующими вариантами): -жа; -аад; -н; -бал; -тар; -хаар; -мсаар; -халаар; -нхаар; -нгаа; б) обстоятельственных деепричастий с тремя суффиксами (с соответствующими вариантами): -мгашаа; -хаяа; -хыса.

Наречия обозначают признак действия и делятся на две структурно-семантические группы: 1) качественно-определительную и 2) обстоятельственную. По своему происхождению наречия соотносительны со всеми именными частями речи и частично с глаголом, например: *зундаа* 'летом', *үблөөр* 'зимой'; *нэйтэ* 'насквозь'; *хурдаар* 'быстро'; *манайхяар* 'по-нашему', *гурбадахяар* 'в-третих' и т. д.

Последоги следуют после управляемого имени. По происхождению они относительны почти со всеми частями речи и могут обозначать: 1) пространственные отношения (гэрэй хойно 'за домом'); 2) временные (нара шахуу 'около месяца'), 3) комитативные (таанартай сугтаа 'вместе с вами'); 4) причинно-целевые (харахын тула 'чтобы посмотреть'); 5) компаративные (үнэгэн мэтэ 'как лиса'), 6) финитные отношения, указывающие на предел во времени и в пространстве: үглөө болотор 'до утра'; 7) отношение приблизительной меры (хониной шэнэн шүлүүк 'камень величиной с овцу') и т. д.

Частицы относятся либо к одному слову, либо к целому предложению. Они делятся на вопросительные: бэ, гү, аал, хээээ, утвердительные: бишуу, юм, нэн, шье, ээ, ха, даа, отрицательные (см. 2.3.6.); модальные: аабза, бээзэ, халаа.

По характеру смысловых отношений между членами или частями предложений союзы подразделяются на сочинительные (ба, болон, болоод, харин, тээд, зүгээр, али-гү, нэгэн гээзл-үгү гээбл) и подчинительные (хэрбээ-хаа, хада, хана).

Междометия синтаксически не связаны с другими словами и могут выражать эмоции, чувства: үү, үүү, зайд, тай, үүй, ай даа, халаг, ахха даа; побуждение маа'ши! ылоо! ноо! ноой! ээ! и т. д.

К междометиям примыкают звукоподражательные слова типа: наб-наб, ноб-ноб; мөө, пис-пис, шаг-шаг, гүг-гүг, лус-лус, сад-пяд, пул-пал и т. д. В речи они употребляются с глаголом гэхэ 'говорить', выступающим как вспомогательный элемент и принимающим морфологические показатели.

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Падеж	Ед. число			Мн. число
Им	хана 'стена'	зан 'прав'	гэр 'дом'	далай 'море'
	гуули 'бронза'	жолоо 'повоц'	мал 'скот'	зүгэ 'ичела'
Род	хан-ын	зан-гай	гэр-эй	далай-н
	гуул-шин	жолоо-гой	мал-ай	зүгэ-н
Дат-местн	хана-да	зан-да	гэр-тэ	далай-ди
	гуули-да	жолоо-до	мал-да	зүгэ-дэ
Вин	хан-ые	зан-гыне	гэр-ые	далай-е
	гуул-иие	жолоо-е	мал-ые	зүгэ-е
Оруд	хан-аар	зан-гаар	гэр-эр	далай-гаар
	гуул-яар	жолоо-гоор	мал-аар	зүгэ-гаар
Совм	хана-тай	зан-тай	гэр-тэй	далай-тай
	гуули-тай	жолоо-той	мал-тай	зүгэ-тай
Их	хана-хаа	зан-гхаа	гэр-хээ	далай-хаа
	гуули-хаа	жолоо-хоо	мал-хаа	зүгэ-хээ

Склонение личных местоимений

Падеж	Ед. число			Мн. число
	'я'	'ты'	'мы'	'вы'
Им	би	ши	бидэ ~ бидэнэр ~ маанар	таа ~ таанар
Род	миний	шиний	бидэнэй ~ манай	танаий ~ таанарай
Дат-местн	намда	шамда	бидэнд ~ манда	танды ~ таанарти
Вин	намайе	шамайе	бидэншие ~ манишие	танише ~ таанарти
	намай	шамай	бидэн ~ мани	тани ~ таанари
Оруд	намаар	шамаар	бидэнэр манараар	танаар ~ таанараар
Совм	намтай	шамтай	бидэнтий мантай ~ маанартай	тантай ~ таанартай
Их	намхаа	шамхаа	бидэнхээ манхаа ~ маанархаа	танхаа ~ таанархаа

**Категории лица и числа
в формах наклонения глаголов**

Наклонение	Лицо и число	Суффикс	Примеры
Волевое (пропозитивная форма)	1 л. ед. ч.	-хүү, -хүү + б,	яба́ху ~ яба́хууб 'дай, я пойду'
	1 л. мн. ч.	-хүү + бди	яба́хууди 'давайте, мы пойдем'
	1 л. ед. ч.	-уужа + б	ябуужаб 'ладно, потом пойду'
	1 л. мн. ч.	-уужа + бди	ябуужабди 'хорошо, потом пойдем!'
Призывное (повелительно-пригласительное)	1 л. мн. ч.	-я (-е, -ё), -я + бди	яба ~ ябаиди 'пойдемте!'
	2 л. ед. ч.	соппадение основы с повелит. формой	яба 'иди'
Повелительно-просительное	2 л. мн. ч.	-гты	ябагты 'идите'
	2 л. ед. ч.	-ыш, -иши, -ыш	ябыш 'пошел бы'; эдииш 'съел бы'
	2 л. мн. ч.	-ыт, -иит, -ыйт	ябыт 'сходили бы'; эдииит 'съели бы'
	1 л. обоих чисел	-хай, -хай + б,	яба́хайб 'хорошо бы мне сходить',
	2 л. обоих чисел	-хай + бди	яба́хайбди 'хорошо бы нам сходить'
	2 л. мн. ч.	-хай + ш, -хай + т	яба́хайш 'хорошо бы тебе сходить', яба́хайт 'хорошо бы вам сходить'
Увещевательное (повелительно-наставительное)	2 л. ед. ч.	-аарай, -аарай + ш	ябаарай ~ ябаарайш 'потом сходи'
	2 л. мн. ч.	-аарай + т	ябаарайт 'сходите потом'
Вежливое повеление	3 л. обоих чисел	-г	ябаг 'пусть идет', 'пусть идут'
	3 л.	-уужа, -уужа + н	
Предостерегательно-допустительное (дубитатив)		-уужа, -гуужа + н	ябуужа 1) 'как бы не пошел'; 2) 'ладно, пусть пойдет!'

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Слово в Б.я. состоит из корневой морфемы, к которой наращиваются словообразовательные, затем словоизменительные (суффикс мн. числа + падежная флексия + частицы личного или безличного притяжания) морфемы. Структурную модель деривационных словоформ можно представить в виде схемы: корневая морфема + словообразовательная морфема + словоизменительная морфема. (Порядок следования суффиксов указан в 2.5.0.) Из словоизменительных формантов наиболее употребительна падежная флексия. В Б.я. нет префиксов и инфиксов.

2.5.2. Основными способами словообразования служат деривация и словосложение; доминирует деривация. Каждая часть речи имеет свои словообразовательные суффиксы. Имеется 1) сочинительное или примыкающее словосложение: слова, обозначающие парные денотаты, типа эхэ эсэгэ 'родители' < эхэ 'мать', эсэгэ 'отец'; слова с удвоением (полным и частичным) корня, например, сабсагаан 'белый-пребелый', хэрэг мэрэг 'всякие дела'; 2) подчинительное словосложение, например, модобэлэдхэл 'лесозаготовка'. К малопродуктивным типам словообразования относятся: фузионное основосложение (ухибүүн 'ребенок' < ухин 'девочка' + хүбүүн 'мальчик'). Субстантивация, адъективация и адвербиализация, характеризующие переход слов из одной части речи в другую, встречаются часто. Субстантивация прилагательных сопровождается утратой ими грамматических свойств прилагательных и приобретением формальных признаков и синтаксических функций существительных в виде склонения, притяжательных частиц и т. д.

2.5.3. С точки зрения контенсивной типологии Б.я. относится к номинативному типу языка. Типичная структура простого предложения: подлежащее — дополнение —

сказуемое. Определение предшествует определяемому, обстоятельство — сказуемому. Наиболее устойчивую позицию занимает определение, наиболее подвижно — обстоятельство. Простые предложения делятся на повествовательные, вопросительные, побудительные и восклицательные. Порядок слов в них зависит от характера интонации. Логически выделяемое слово обычно выдвигается на первый план.

Из трех видов синтаксической связи слов в предложении (примыкание, управление и согласование) функционально доминирует примыкание, управление применяется значительно реже, согласование (в числе) имеет ограниченное употребление. Примыкание соединяет определение, обстоятельство, дополнение с их поясняемыми словами. Управление служит основным средством связи дополнения с поясняемым словом и частично определения и обстоятельства. Согласование в числе редко употребляется при соединении определения с определяемым, но согласует в числе и лицо сказуемое с подлежащим, если подлежащее выражено личным местоимением при глагольном сказуемом.

2.5.4. Типы сложных предложений: сложносочиненные, сложноподчиненные (союзные и бессоюзные). Союзные сложносочиненные состоят из двух и более простых предложений, которые соединяются с главным посредством союзов и союзных слов. В соответствии с типами союзов и союзных слов различаются: соединительные, разделительные, противительные и сопоставительные сложносочиненные предложения. Сложноподчиненные предложения распадаются на три структурно-грамматических типа: 1) сложноподчиненные предложения, в которых в качестве динамического связующего слова выступает причастная или деепричастная форма глагола *гэхэ* 'говорить', 'сказать'; 2) сложноподчиненные предложения с союзными словами: *хэн...тэрэ* 'кто... тот'; *хэзээ...тэрэ* 'когда... тот'; 3) сложноподчиненные предложения с придаточным, вводимым полуаффиксальным союзом ...*аад* в функции причинного союза. Из них первый тип наиболее употребителен. При обычном порядке построения сложноподчиненного предложения придаточное предшествует главному, но возможна инверсия. В Б.я. очень употребительны причастные и деепричастные обороты, имеющие в своем составе имя, которое обозначает субъект или источник действия, выраженного причастием или деепричастием. Различаются два вида самостоятельных оборотов (генитивный и номинативный): *Ногооной ургабал, мал садаха* 'Когда вырастет трава, скот насытится' — букв. 'травы вырастание, скот будет сыт', *Хабар боложо, наран хурсаар ягаана* 'Весна, наступив, солнце ярко светит'.

Союзовыми средствами служат соотносительные местоимения *хэн...тэрэ* 'кто... тот', *хэды...тэды* 'сколько...столько'; союзы: *али гү* 'то ли', *нэгэ haа...угы haа* 'либо... либо' и т. д.

2.6.0. В Б.я. немало заимствованных слов. Ранний пласт заимствований представляют тюркизмы, арабизмы и персидские слова, проникшие через посредство тюрков. Заимствование шло устным и письменным путем. Бытовая лексика в виде общих слов типа *бал* 'мед', *таяга* 'костьль', термины животноводства, охоты, гидронимы, топонимы, этнонимы, термины родства были заимствованы устным путем при контактах протобурятских племен с тюркскими.

Отвлеченные понятия из области общественных отношений и культуры, религии проникли преимущественно письменным путем. Китаизмы занимают незначительное место. Они проникли через монгольский язык. Тибетизмы в основном представляют термины буддийской религии и материальной культуры, антропонимы, проникшие вместе с распространением ламаизма среди бурят.

Маньчжуризмы и эвенкизмы относятся к обиходно-бытовой и промыслово-хозяйственной лексике.

Самый значительный пласт заимствований составляют русизмы, проникшие в Б.я. вначале устным путем, затем, начиная с XVII в., и устным и письменным способом.

Из русского языка заимствуются не только слова, но также и словообразовательные модели, различные структурные типы сложных слов. Различия по составу и источнику заимствований четко прослеживаются в диалектной лексике. (См. 1.2.1.; 2.7.0.)

2.7.0. Б.я. имеет три диалекта, внутри которых выделяются 14 говоров и семь подговоров. Такое территориальное варьирование Б.я. обусловлено пестрым этническим составом бурятской нации, объединившей разные родоплеменные группы, ассимилировавшиеся в бурятоязычной среде, но частично сохранившие следы своего исконного состояния. Между западным, с одной стороны, и восточным южным диалектами, с другой, имеются различия в бытовой лексике, в наименованиях предметов домашнего обихода, в названиях одежды, пищи, в отдельных терминах родства, в названиях домашних и диких животных, в общественно-политической терминологии, что в общей сложности составляет значительный процент несовпадающей лексики. Например:

Западный диалект	Восточный диалект	Южный диалект	
шабагар	онгоошхо	онгоошхо, сонхо	'окно'
оөор, үхээ	палааха, потлоок	палааха, потлоок	'пол', 'поголок'
армааси	самса	цамца	'рубашка'
баабгаа, хара гүрөөнөц	баахалдаэ	барталъ, хара гүрөөс	'медведь'
ишиби ~ маама	эжы	иджий	'мама'
неэхэ	таэлха, онгоозлгохо	онгозлогохко	'открывать (дверь)'

Фонетическое различие касается фонемного состава и дистрибуции звуков в течении речи. В некоторых говорах западного и южного диалектов имеются фонемы *θ*, *a*, *aa*, *k*, отсутствующие в восточном диалекте и в литературном языке. Западный диалект характеризуется сдвигом вперед заднерядных гласных *a*, *o* под влиянием (зап — *нэрин*/вост. *нарин* 'тонкий'; *м'эрин*/*морин* 'лошадь'). В южном диалекте имеются аффрикаты *дж*, *ձ*, *ч*, *и* и нет фонемы *h*. Различие в дистрибуции звуков обусловлено преимущественно разными рефлексами звуков древнемонгольской языка в различных говорах и диалектах Б.я. Исторический **k* в позиции перед *i* перешел в: 1) *t*, *c*, *ш* — в западном диалекте (*тамти* ~ *тамси* ~ *тамиши* 'табак'); 2) согласный *x* в восточном и южном диалектах (*тамхи*). Исторический **q*, перешел в *ð* в середине слова в восточном и южном диалектах, а в большинстве говоров западного диалекта ослабился в среднеязычный *й*, например: *андир* ~ *анй* 'турпан'. Старый **j* дал разные рефлексы аналитных согласных: **j* > *ð* ~ *j* ~ *ж*; *дж* (**յылаха* > западный диалект, нижнеудинский говор. *ð'лоо*, эхирит-булагатский говор. *йолоо*, восточный диалект *жолоо*, южный диалект *джолоо* 'повод').

**q* дал рефлексы: *ð* ~ *j* ~ *г*: *динжэ* 'цепь', *мандинан* 'дикий лук' — в нижнеудинском говоре западного диалекта; *манидан*, *гэнжэ* в западном, но *мангир* — в восточном и южном диалектах. В вокализме наблюдается нарушение губной гармонии в некоторых говорах западного диалекта, носители которых ойратского происхождения.

В морфологии имеется различие между всеми диалектами в формантах отдельных падежей. В западном диалекте родительный падеж имеет окончание *-и*, *-ын* в восточном — *-аэ*, *-аэн*; в южном диалекте форманты родительного, винительного исходного падежей сохранили падежную флексию монгольского языка. В западном

диалекте заметна тенденция выпадения фарингального *h* в исходном падеже, вместо *-хаа*, *-хээ* употребляется чаще *-аа*, *-ээ*. *эндэхээ* — *эндэ'ээ* 'отсюда'. В эхирит-булатском и баргузинском говорах западного диалекта нет местоимений *бидэнэр* ~ *бидэнээ* 'мы', *таанар* ~ *таанаэ* 'вы', но есть *бидагор* 'мы', *таатагор* 'вы'. Почти каждая часть речи имеет небольшие диалектные различия, что особенно заметно в восточном и западном диалектах.

ЛИТЕРАТУРА

Берлагаев Т А О морфологическом строе бурятского языка М, 1961

Будаев С Б Лексика бурятских говоров в сравнительно-историческом освещении Новосибирск, 1978

Бураев И Д Звуковой строй бурятского языка Улан-Удэ, 1959

Грамматика бурятского языка Синтаксис М, 1962

Грамматика бурятского языка Фонетика и морфология М, 1962

Дарбекова А А Влияние двуязычия на развитие изолированного диалекта (на материале монгольских языков) М, 1978

Дондуков У-Ж Аффиксальное словообразование частей речи в бурятском языке Улан-Удэ, 1964

Доржиев Д Н Старобурятский язык Улан-Удэ, 1992

Рассадин В И Очерки по исторической фонетике бурятского языка М, 1982

Цыдендамбаев Ц Б Грамматические категории бурятского языка в историко-сравнительном освещении М, 1979

Шагдаров Л Д Становление единых норм бурятского литературного языка в советскую эпоху Улан-Удэ, 1967

Б. Х. Тодаева

ДАГУРСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: дахурский язык (Д.я.).

1.1.2. Экспедиционное обследование дагуров, проживающих в разных местах КНР, свидетельствует о том, что Д.я. принадлежит к монгольским языкам, занимая среди них особое положение. Вопрос об этническом происхождении дагуров окончательно не решен. Одни ученые предполагают, что дагуры — это монгольское племя, подвергшееся сильному тунгусо-маньчжурскому влиянию. Другие считают дагуров тунгусо-маньчжурским племенем, усвоившим монгольскую речь в XIII–XIV вв.

1.1.3. Дагуры издавна проживают на северо-востоке КНР — в провинции Хэйлунцзян (наиболее компактно в г. Цицикаре, а также в уездах Лунцзян, Фуюй, Нэхэ и др.), в Хулунбуирском аймаке автономного района Внутренняя Монголия (в хошунах Мориндава, Бутха, Солон и др.) и на крайнем западе страны — в Синьцзян-Уйгурском автономном районе (в уезде Чугучак). Общая численность говорящих на Д.я. составляет более 50 тыс. чел. (по данным 1954–1955 гг.).

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Д.я. подразделяется на бутхаский, цицикарский, хайларский и синьцзянский говоры. Незначительные различия касаются в основном фонетики и лексики говоров.

диалекте заметна тенденция выпадения фарингального *h* в исходном падеже, вместо *-хаа*, *-хээ* употребляется чаще *-аа*, *-ээ*. *эндэхээ* — *эндэ'ээ* 'отсюда'. В эхирит-булатском и баргузинском говорах западного диалекта нет местоимений *бидэнэр* ~ *бидэнээ* 'мы', *таанар* ~ *таанаэ* 'вы', но есть *бидагор* 'мы', *таатагор* 'вы'. Почти каждая часть речи имеет небольшие диалектные различия, что особенно заметно в восточном и западном диалектах.

ЛИТЕРАТУРА

Берлагаев Т А О морфологическом строе бурятского языка М, 1961

Будаев С Б Лексика бурятских говоров в сравнительно-историческом освещении Новосибирск, 1978

Бураев И Д Звуковой строй бурятского языка Улан-Удэ, 1959

Грамматика бурятского языка Синтаксис М, 1962

Грамматика бурятского языка Фонетика и морфология М, 1962

Дарбекеева А А Влияние двуязычия на развитие изолированного диалекта (на материале монгольских языков) М, 1978

Дондуков У-Ж Аффиксальное словообразование частей речи в бурятском языке Улан-Удэ, 1964

Доржиев Д Н Старобурятский язык Улан-Удэ, 1992

Рассадин В И Очерки по исторической фонетике бурятского языка М, 1982

Цыдендамбаев Ц Б Грамматические категории бурятского языка в историко-сравнительном освещении М, 1979

Шагдаров Л Д Становление единых норм бурятского литературного языка в советскую эпоху Улан-Удэ, 1967

Б. Х. Тодаева

ДАГУРСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: дахурский язык (Д.я.).

1.1.2. Экспедиционное обследование дагуров, проживающих в разных местах КНР, свидетельствует о том, что Д.я. принадлежит к монгольским языкам, занимая среди них особое положение. Вопрос об этническом происхождении дагуров окончательно не решен. Одни ученые предполагают, что дагуры — это монгольское племя, подвергшееся сильному тунгусо-маньчжурскому влиянию. Другие считают дагуров тунгусо-маньчжурским племенем, усвоившим монгольскую речь в XIII—XIV вв.

1.1.3. Дагуры издавна проживают на северо-востоке КНР — в провинции Хэйлунцзян (наиболее компактно в г. Цицикаре, а также в уездах Лунцзян, Фуюй, Нэхэ и др.), в Хулунбуирском аймаке автономного района Внутренняя Монголия (в хошунах Мориндава, Бутха, Солон и др.) и на крайнем западе страны — в Синьцзян-Уйгурском автономном районе (в уезде Чугучак). Общая численность говорящих на Д.я. составляет более 50 тыс. чел. (по данным 1954—1955 гг.).

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Д.я. подразделяется на бутхаский, цицикарский, хайларский и синьцзянский говоры. Незначительные различия касаются в основном фонетики и лексики говоров.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Д.я. — народно-разговорный язык, являющийся средством общения дагу ского населения, проживающего в указанных выше местах.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. Не является предметом обучения.

1.4.0. Язык бесписьменный.

1.5.0. Д.я. не знает письменных традиций. Делалось несколько попыток введение письменности: в 1920-х гг. латиницы, а в 1950-х гг. — кириллицы, но впоследствии работа в этой области была приостановлена.

1.6.0. Явления конвергентного и интерферентного порядка не изучены.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

Лингвистическая характеристика дается на базе бутхасского говора.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав.

Гласные

Подъем	Ряд		
	Передний	Средний	Задний
	Неогубленные		Отгубленные
Верхний	<i>и, ӵ</i>		<i>ү, Ӧ</i>
Средний		<i>э, Ӭ</i>	<i>օ, Ӯ</i>
Нижний			<i>а, Ӧ</i>

Вариантами гласных *a*, *o*, *u* выступают несколько продвинутые вперед *а*, *օ*, *у*, являющиеся под влиянием гласного и следующего слога.

К значительным особенностям вокализма следует отнести: 1) отражение отгубленных гласных переднего ряда **ö* и **ü* в виде отгубленного гласного заднего ряда 2) переход гласного **i* и *a* в более широкий гласный *o*, что особенно заметно в определенных позициях: перед у второго слога или в односложных словах (*бод* 'краска', *сөр-* 'учиться') и б) в сочетании *ua* (в начале слова — *ва*): *хуар* 'дождь' *вана-* 'упасть'; 3) сохранение некоторых древних сочетаний «гласный + гласный» т. е. отражение древних комплексов *aui* и *eüi* соответственно как *au* и *eu* (в первом слоге слова): *наур* 'озеро', *дэу* 'младший брат'.

Согласные

По способу образования			По месту образования					
			Губно-губные	Губно-зубные	Переднеязычные	Среднеязычные	Заднеязычные	Глубоко-заднеязычные
Шумные	Смычные	Сильные Слабые	(n) б		m ð		k г	x
	Фрикативные	Сильные Слабые		(ф) в	c, ш		j	
	Аффрикаты	Сильные Слабые			ч дж			
Сонорные	Носовые Боковые Дрожащие		m		n л р		ŋ	

К особенностям консонантизма можно отнести: а) отражение древнего *r в виде заднеязычного спиранта x (в бутхаском и цицикарском говорах; в хайларском говоре этот спирант утрачен и соответствующие слова начинаются здесь с гласного): *хась-*, *хунсу*; б) наличие смычного согласного k: *кэрэк* 'дело'; в) развитие смычных *b, *d, *y и спиранта *s в дрожащий p, ставящее Д.я. в особое положение среди всех остальных монгольских языков. Следы этого своеобразного ротализма обнаруживаются во всех говорах (в конце первого слога или в конце слова): *кэртэ-* 'лежать', *сортэ-* 'опьянеть', *бодор* 'краска', *кэкур* 'дети', *гэржэ-* 'таять' — соответственно письм.-монг. *kehte-*, *soytu-*, *biduy*, *keiked*, *geske-*.

2.1.2. Ударение в Д.я. динамическое, падает на первый слог слова. Долгота гласных имеет в Д.я. фонематическое значение, хотя долгие гласные распространены меньше, чем в языках центральной ветви: современном монгольском, бурятском и калмыцком. Например: письм.-монг. *čaγasın* 'бумага' — *časın* 'снег', монг. *цаасан* — *цасан*, даг. *čās* — *час*, однако письм.-монг. *aγila* 'гора' — *ila* 'подошва', монг. *ул* — *ул*, даг. *аул* — *вала*.

В Д.я наблюдается образование долгих гласных на базе исторически кратких гласных (*ba* 'мы', *χdn* 'год', *mđd* 'дерево'). Гармония гласных выражена слабо: в слове могут встречаться гласные не обязательно одного и того же ряда (*кэкур* 'дети', *ābölädžäbəi* 'пасется'). Имеются лишь следы явления губной гармонии.

2.1.3. Все гласные Д.я. реализуются в слове во всех позициях: начальной, срединной, конечной. В связи с переходом гласного u в более широкий гласный o, а также отражением его в определенных позициях в виде сочетания ua или же в виде a (письм.-монг. *üγvən* 'три' — даг. *гуарбан*, письм.-монг. *bułayən* 'соболь' — даг. *балга*) в Д.я. заметно сокращается употребление гласного u. Но, с другой стороны, отражение древних *ö и *ü в виде огубленного гласного u как бы сохраняет равновесие в его употреблении и меняет облик многих слов (письм.-монг. *törgüü-* 'молиться', *üde* 'полдень' — даг. *мургу-*, *үдэ*).

2.1.4. В Д.я. гласные непервых слогов редукции не подвергаются. В нем сохраняется структура слова, обычная для языков ареала Ганьсу и Цинхай (кроме дунсянского), т. е. V, VC, CV, CVC, CCV, CCVC.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. Слово может начинаться с любого гласного или согласного (кроме r и ѡ), а в конце его не встречаются спиранты ш и x, аффрикаты ч и дж или смычный т. Суффиксальные морфемы начинаются с долгих гласных и согласных (кроме спиранта e). В начале слова не бывает стечения согласных, оно возможно лишь в начале нескольких суффиксальных морфем.

2.2.2. Нет данных.

2.2.3. Не исследовано.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

Д.я. — представитель аглютинативного типа языков, в котором суффиксы словообразования и словоизменения присоединяются в строго определенном порядке непосредственно к неизменяемым основам или корням. Звуковой состав словообразовательных и словоизменительных суффиксов находится в зависимости от характера огласовки основы. Однако это явление строго не выдерживается, что связано с тенденцией к нарушению сингармонизма.

2.3.1. По своим лексико-семантическим, морфологическим признакам и синтаксическим функциям слова Д.я. подразделяются на следующие части речи: а) знаме-

нательные: имена существительные, имена прилагательные, имена числительные, местоимения, глаголы, наречия; б) служебные: послелоги, союзы, частицы. Несколько особняком стоят междометия.

2.3.2. В Д.я. нет категории грамматического рода.

2.3.3. В основе категории числа лежит противопоставление единичности и множественности. Единственное число не имеет специального морфологического показателя. Множественное число имен существительных выражается суффиксами -р (наиболее древний суффикс, восходящий к *-d и ограниченный в своем употреблении): кэку 'сын' — кжур 'сыновья'; -сул (основной показатель множественного числа, постановка которого не связана с характером исхода слова): мэдсул 'деревья', эрсул 'мужчины'; -нар (встречается при основах имен, обозначающих родственные отношения): агнар 'старшие братья'.

Категория числа свойственна и личным местоимениям (*би* 'я' — *бэд*, *бэ* 'мы', *тэ* 'вы'; *йн* 'он' — *ан* 'оны') и указательным (*энэ* 'этот' — *эдэ* 'эти', *тэрэ* 'тот' — *тэдэ* 'те').

2.3.4. В Д.я., как и в остальных монгольских языках, падежные формы в своей основе одинаковы для именных частей речи в ед. и во мн. числе. В Д.я. зафиксировано восемь падежей: 1) именительный (нулевой суффикс) внешне совпадает с основой имени (падеж подлежащего, однако в зависимости от значения и функции — определения и именной части сказуемого); 2) родительный (падеж определения); 3) винительный (падеж прямого дополнения) по форме совпадает с родительным падежом, 4) дательный; 5) исходный; 6) орудный; 7) совместный; 8) предельный (см. 2.4.0.).

Падежи с 4-го по 8-й обслуживают функции косвенных дополнений или различных типов обстоятельств. В Д.я. известен и другой способ передачи падежных значений — сочетания имен существительных с послелогами (*мэдий дуар* 'под деревом', *аулий хэдэндо* 'между гор', *наурый джурдэ* 'по направлению к озеру', *аулас хуайнадаа* 'позади горы').

В Д.я. существует единый тип склонения для именных частей речи. Некоторые падежные показатели имеют варианты, присоединяемые в зависимости от характера исхода основы имени. Дальнейшая конкретизация падежных значений может осуществляться с помощью послелогов.

Категория при на д л е ж н о с т и выражается специальными частицами местоименного происхождения, присоединяемыми к косвенным падежным формам. Различают два типа: а) частицы возвратного (безличного) притяжания (-*й*, -*э*, -*й*) и б) частицы личного притяжания. Характерную особенность Д.я. составляет то, что в нем частицы возвратного притяжания сопровождаются иногда и частицей -*мул*, не известной ни в одном из других монгольских языков: *би акайасамул хасбэй* 'я спрошу у своего старшего брата'. Подобное употребление обеих частиц подчеркивает акцентированное выражение идеи принадлежности. Частицы личного притяжания, указывая на принадлежность предмета определенному лицу, соотносятся с личными местоимениями в форме родительного падежа: 1-го лица ед. числа -*мин'*, 1-го лица мн. числа -*мэн'*, 2-го лица ед. числа -*шин'*, 2-го лица мн. числа -*тэн'*, 3-го лица обоих чисел -*йн'*. Возможна передача категории принадлежности также сочетанием местоимений *миний* 'мой', *шиний* 'твой', *маний*, *бэдзэний* 'наш', *таний* 'ваш', *йний* 'его', *айий* 'их' с именем существительным в непрятяжательной форме.

2.3.5. Основные глагольные категории Д.я.: залог, лицо, переходность/непереходность, наклонение, время. Категория з а л о г а представлена следующими форма-

ми 1) действительной (нулевая форма, морфологически не выражена): *бата-* 'ловить (рыбу)', *сай-* 'сидеть' (переходный и непереходный глаголы); 2) побудительной (суф. -лгā, -ā): *яу-* 'идти' — *яулгā* 'заставить идти', *хита-* 'гореть' — *хитā* 'поджигать'; при образовании побудительного залога от непереходных глаголов последние становятся переходными (*ирэ-* 'прийти', *ирэлгэ-* 'принудить, заставить прийти'); 3) страдательной (суф. -рда): *тарка-* 'избить' — *таркарда-* 'быть избитым'; значение этого залога — подтвержденность действию; 4) совместной (суф. -лчи): *хэлэ-* 'говорить' — *хэлэлчи-* 'говорить с кем-либо'. В Д.я. не зарегистрирован взаимный залог, известный в других монгольских языках.

Синтетических форм образования видов не зафиксировано, значение действительно протекающего действия, его завершенности передается аналитическим способом — сочетанием деепричастия со служебным глаголом.

В Д.я. различаются два наклонения, отличающиеся своими формами и грамматическими особенностями:

а) повелительно-желательное, характеризующееся особыми показателями и изменяющееся по лицам и числам: 1) -я (форма 1-го лица ед. и мн. числа); 2) основа глагола, равная форме 2-го лица ед. числа; 3) -тү (форма 2-го лица мн. числа), 4) -гэн̄ (форма 2-го лица ед. и мн. числа), известная только в Д.я.; 5) -тагай (форма 3-го лица ед. и мн. числа),

б) изъявительное, без особой морфологической приметы, но реализующееся в формах времени (которые в результате обособленного развития Д.я. подверглись известному сдвигу по сравнению с другими монгольскими языками): 1) настояще-будущего, суффиксы: -н (встречается редко, утрачивает самостоятельность); -бэг (соответствует письм.-монг суф. -baи, -ba прошедшего времени); 2) настоящего, суф. -джабэй (-jābэi), образованное по схеме: корень глагола + суф. -дж (соединительное деепричастие) + глагол бытия -ā + суф. настояще-будущего времени -бэг; 3) прошедшего, суффиксы: -лā (встречается редко и уже непродуктивен), -сан (по происхождению форма причастия прошедшего времени, имеющая тенденцию к превращению в собственно глагольную форму прошедшего времени).

Категория *переходности / непереходности*, обусловленная лексико-семантической природой глагольных основ, не имеет специальных морфологических показателей

2.3.6. В системе глагола категория *лица* характерна только для повелительно-желательных форм. В Д.я. она передается также личными местоимениями и лично-предикативными частицами (1-е лицо ед. числа -би (-б'э) 'я'; 1-е лицо мн. числа -ба 'мы', 2-е лицо ед. числа -ши (-ш'э) 'ты', 2-е лицо мн. числа -тā 'вы').

Особой категории *определенности / неопределенности* существительных нет. Факультативно она может быть выражена словом *нэк* 'некий, какой-то', если оно предшествует имени существительному: *нэк наур* 'какое-то озеро'.

Как и в остальных монгольских языках, *указание* и пространственная *ориентация* реализуется с помощью указательных местоимений *энэ* 'этот', *тэрэ* 'тот', *эдэ* 'эти', *тэдэ* 'те', а также некоторых наречий — *тэндэ* 'там', *эндэ* 'тут'.

Отрицание (или запрет) при повелительно-желательных формах глаголов выражается в основном препозитивной частицей *бү* (*ши бү яу* 'ты не ходи'), реже встречается частица *ул* (*ши ул хусугулжи* 'ты не веди разговора'). При остальных глагольных формах употребляются *ул* 'не' и *увэ* 'не, без, нет'.

2.3.7. Имена существительные обладают грамматическими категориями числа, падежа, принадлежности.

И м е н а прилагательные, обозначая качество, свойство или признак предмета, делятся на два разряда: качественные и относительные.

Качественные прилагательные могут присоединять показатели степеней качества и интенсива. Прилагательные со значением цвета образуются с помощью суффиксов -лүйн (*чиган* 'белый' — *чигалжин* 'беловатый') и -чэр (*хара* 'черный' — *харачэ* 'черноватый'). Интенсив передается сочетанием со словом *ајдү* 'очень, весьма' (*ајдү сайн илгэ* 'очень красивый цветок'), а также редупликацией — повторением первого слога основы прилагательного (*гасун* 'горький' — *га гасун* 'горький-прегорький'), или же посредством прибавления к первому слогу основы согласного *л* или *м* (*хаб халүн* 'горячий-прегорячий', *хул хулайн* 'красный-прекрасный', *чи чиган* 'белый-пребелый'). Способы передачи сравнительной конструкции в ДЯ также, что и в остальных монгольских языках.

Относительные прилагательные немногочисленны, они обозначают признаки свойства одного предмета по отношению к другому (*хуарлан удур* 'дождливый день', *мөддөй аяага* 'деревянная чаша').

Имена прилагательные не изменяются и не согласуются с определяемым словом ни в числе, ни в падеже. В атрибутивной функции занимают препозицию к определяемому слову.

М е с т о и м е н и я. Личные местоимения характеризуются категориями лица, числа и падежа. Д.я. является единственным из монгольских языков, в котором сохраняется личное местоимение 3-го лица ед. числа *йн* 'он' и 3-го лица мн. числа *ан* 'они'. Эти местоимения имеют полную парадигму склонения (см. 2.4.0.).

В местоимениях 1-го и 2-го лица ед. числа имеются супплетивные основы ко всеменных падежей, не совпадающие с основами именительного падежа. Местоимения 1-го лица мн. числа различаются по признаку инклузив (*б'эд*) — эксклюзив (*бай*) более употребительным является *бай* 'мы', тогда как местоимение *б'эд* 'мы' ограничено формами нескольких падежей. Указательные местоимения *энэ* 'это', *эдэ* 'этот', *тэрэ* 'то', *тэдэ* 'те' передают различную степень удаленности от говорящего. Склонение указательных местоимений ед. числа *энэ* и *тэрэ* имеет отличия от склонения подобных местоимений в некоторых других монгольских языках. К вопросительным местоимениям относятся: *кэн* 'кто', *յð* (*յү*) 'что', *али* 'какой', *јамар* 'какой, который'. В качестве возвратного местоимения встречается слово *вэрэ* 'сам'. Уточнение лица действия осуществляется соответствующим личным местоимением препозиции.

И м е н а ч и с л и т е л ь н ы е количественные: *нэк* 'один', *хоир* 'два', *гуара* 'три', *дүрэб*, *дурбэ*(н), *дурбун* 'четыре', *тэва*(н), *тау*(н) 'пять', *джиргэ*(н) 'шесть', *долб*(н) 'семь', *наима*(н) 'восемь', *јисэ*(н) 'девять'; *харба*(н) 'десять', *хори*(н) 'двадцать', *гочи*(н) 'тридцать', *дучи*(н) 'сорок', *тави*(н) 'пятьдесят', *джара*(н) 'шестьдесят', *дала*(н) 'семьдесят', *наи*(н) 'восемьдесят', *жирэ*(н) 'девяносто'. При счете количественные числительные употребляются без конечного согласного *н*, тогда как в роли определения они обязательно принимают конечный носовой согласный.

Остальные разряды числительных образованы от основ количественных путем присоединения суффиксов: 1) собирательные (-*ал*, -*бл*): *джиргэл* 'вместе'; 2) порядковые (-*дээр*, -*ээр*): *тэвдэр* 'пятый'; 3) разделительные (-*ад*, -*эд*): *харбай* 'по десять'.

Числительные при самостоятельном употреблении склоняются, некоторые из них могут принимать также частицы притяжаний.

Глагол в Д.я. обладает грамматическими категориями лица и числа (в повелительно-желательном наклонении), залога, наклонения и времени. Основа глагола совпадает с формой действительного залога.

Помимо собственно глаголов, в Д.я. наличествуют и две другие глагольные формы. Причастиям присущи как глагольные (залоги, времена), так и именные категории (падеж, принадлежность). В функции определения они сочетаются с определяемым словом по способу примыкания. В Д.я. известны лишь причастия будущего времени (супф. -гу: *шада-* 'мочь' — *шадагу* 'могущий') и прошедшего времени (супф. -сан: *мэдэ-* 'знать' — *мэдэсэн* 'знавший'). Деепричастия выражают зависимое действие — либо одновременное с действием основного глагола-сказуемого, либо предшествующее ему и не выступающее в функции сказуемого законченного предложения. В Д.я. имеются следующие деепричастия: 1) соединительное (супф. -дж, -джи); 2) слитное (супф. -и); 3) разделительное (супф. -āp, -ā); 4) условное (супф. -āc); 5) уступительное (супф. -jāš); 6) предела (супф. -тāl); 7) продолжительное (супф. -рсāp); 8) последовательное (супф. -гүзр); 9) предварительное (супф. -мкī, -эрл, -гүзтэр).

Наречия в Д.я. делятся на несколько разрядов: наречия места, времени, меры и степени. Все они указывают на признак действия или признак признака. Часть наречий своеобразна и зафиксирована лишь в Д.я.: *бун* (буни) 'завтра', *утгай* 'только что', *тэлӣ* 'тогда, в то время', *гулгундэ* 'постоянно' и некоторые другие.

К служебным словам относятся: а) послелоги, выражающие пространственные, временные и иные отношения и управляющие именем без показателя или с показателем падежа — родительного (часто), а также исходного, дательного или совместного; б) частицы, вносящие дополнительные оттенки в значения других слов и тем самым выражающие отношение говорящего к высказыванию, и различающиеся по своему значению на: утвердительные (*да*, *л*, *кэнэ*), они постпозитивны; вопросительные (*јё*, *бā*, *гđ*), употребляющиеся после имен и глагольных форм; отрицательные (*бу* — употребляется препозитивно, только с повелительно-желательными формами глаголов), *ул*, *увэi*, *бишин*; усилятельные (*ч* ~ *чиг*); модальные (*каго*, *бэidжэ*); в) союзы (в Д.я. их мало): *кэрбул* (*хэргул*) 'если'.

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Им.	Ø	наджир 'лето'
Род.	} -ū (jū)	} наджирий
Вин.		
Дат.	-ð (-ða)	наджирда
Исх.	-āc (-jāc)	наджирāс
	-āp (-jāp)	
Оруди.	-āp (-jāp)	наджирāр
Совм.	-mū	наджиртүй
Предельн.	-čāp	—

Склонение личных местоимений

1-го лица мн. числа

Падеж	Эксклюзив	Инклузив
Им	бā 'мы'	б'эд 'мы'
Род		
Вин	} мāнī	} б'эдэнī
Дат	мāнда	
Исх	мāнāс, мāнāр	
Орудн	мāнāр	
Совм	мāнти	

Склонение личного местоимения

3-го лица

Падеж	Ед. число	Мн. число
Им	ān 'он'	ān 'оны'
Род	ānī	
Вин	jāmī	} ānī
Дат	jāmād, jāmādā	ānoda
Исх	jāmāс, jāmāр	ānāс, ānāр
Орудн	jāmāр	ānāр
Совм	jāmti	ānti

Склонение личных местоимений

Ед. число

	1 л.	2 л.
Им	bi 'я'	shi 'ты'
Род.	minī	shinī
Вин	namī	shamī
Дат	namād, namādā	shamād, shamādā
Исх	namāс, namāр	shamāс, shamāр
Орудн	namāр	shamāр
Совм	namti	shamtī

Показатели лично-предикативных форм

	Ед. число	Мн. число
1 л	-bi (-бэ)	бā
2 л	-ши (-ши)	-ти
3 л	θ	θ

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. В Д.я. структура словоформы складывается из основы и последовательно употребляющихся суффиксов и частиц. Так, словоформа имени существительного состоит из основы и присоединяемых к ней суффиксов: а) числа, б) падежа, в) частицы принадлежности. Словоформа глагола включает суффиксы: а) залога, б) на- клонения и времени, в) показателя числа и лица (в предикативно употребляемых именных и глагольных формах).

2.5.2. Основным способом словоизменения и словообразования является суффиксация. По сравнению с суффиксами остальных языков, входящих в маргинальную

ветвь, дагурские суффиксы отличаются вариативностью, некоторые из них варьируются в зависимости от исхода основы слова (в частности, отдельные падежные, деепричастные суффиксы) Словообразующие суффиксы представлены слабо, о других средствах образования слов сведений нет

2.5.3. Обычным порядком слов принято считать порядок слов в простом распространенном предложении повествовательного характера В зависимости от цели высказывания члены предложения располагаются в следующем порядке подлежащее (именительный падеж) — обстоятельство — косвенное дополнение — прямое дополнение (винительный падеж) — сказуемое (всегда замыкает предложение) Порядок «определение — определяемое» постоянен

Остальные типы предложений (вопросительные, восклицательные, отрицательные) сохраняют тот же порядок слов, что и повествовательные (при этом вопросительные или отрицательные частицы находятся в составе предикативно употребляемого слова)

Примыкание широко применяется в Д я По типу примыкания употребляются все именные части речи, а также причастия в функции определения, наречия и деепричастия в роли обстоятельств Наиболее распространенный вид связи слов — управление Способностью управлять определенными падежами обладают как глаголы, так и известный круг имен существительных, прилагательных и послелогов

В Д я наблюдается «согласование» главных членов предложения Согласование сказуемого в лице и числе с подлежащими имеет место, когда последнее выражено личным местоимением 1-го и 2-го лица ед и мн числа Имеются следующие лично-предикативные частицы 1-е лицо ед числа -би (-би'э) 'я', 1-е лицо мн числа -бā 'мы', 2-е лицо ед числа -ши (-ши'э) 'ты', 2-е лицо мн числа -тā 'вы' Все они находятся в абсолютном конце слова Ср Би гэр'тэ юубэи 'Я иду домой', Тā кэдж'э үрсэнтā 'Когда вы приехали', Бā эндэ сөджажбā 'Мы живем здесь' Однако по сравнению с бурятским и калмыцким в Д я эти частицы употребляются непоследовательно

2.5.4. В Д я отдельные сложносочиненные предложения образованы посредством простого соположения Обычны двусоставные нераспространенные предложения с порядком слов «подлежащее — сказуемое» Союзы в нем мало развиты, зачастую они компенсируются употреблением союзных слов из других разрядов, в частности из деепричастий (условных, уступительных) При сложноподчиненных предложениях чаще всего встречается союз кэрбул 'если' Весьма распространены причастные и деепричастные обороты

2.6.0. Многовековое соседство с тунгусо-маньчжурами и китайцами оставило заметные следы в лексике, поэтому в Д я значителен пласт заимствований из тунгусских, маньчжурского и китайского языков

2.7.0. Д я делится на ряд говоров (см 121), между которыми нет каких-либо существенных расхождений

ЛИТЕРАТУРА

Поппе Н Н Дагурское наречие // Материалы комиссии по исследованию Монгольской и Танну-Тувинской народных республик и Бурят Монгольской АССР М , 1930, вып 6

Санжеев Г Д Сравнительная грамматика монгольских языков М 1953, т I

Тодаева Б Х Дагурский язык М , 1986

Тодаева Б Х Монгольские языки и диалекты Китая М , 1960

Cenggeli! Dumdadu ulus-taki mongyol torul un kele nugud ba mongyol kelen-u ayalu nuγud un yetongkei bayidal // Mongyol kele bičig 1957 № 11, Mongyol teuke kele bičig 1958, № 2, 3, 6, 7, 12

Kalużyński St. Dagurisches Wörterverzeichnis.
Nach F. V. Muromskis handschriftlichen Sprach-
aufzeichnungen bearbeitet und herausgegeben //
Rocznik Orientalistyczny. Warszawa, 1969, t. XXXIII.
z. 1; 1970, t. XXXIII. z. 2.

Martin S. Dagur Mongolian Grammar, Texts and
Lexicon // Indiana University Publications. Uralic
and Altaic Series. Bloomington, 1961, v. 4.

Poppe N. Introduction to Mongolian Comparative
Studies Helsinki, 1955.

Б. Х. Тодаева

ДУНСЯНСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: *санта* (*саньта*) — по старому наименованию этнической группы.

1.1.2. Дунсянский язык (Д.я.) относится к группе монгольских языков, входит в ее маргинальную ветвь.

1.1.3. Распространен в Дунсянском автономном уезде провинции Ганьсу КНР, где проживает основная масса носителей языка. Число говорящих на нем составляет около 155,5 тыс. чел. (данные 1953—1954 гг.).

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Д.я. является единым для всех его носителей и не распадается на отдельные говоры и диалекты.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Д.я. — разговорный язык, применяемый лишь в обиходно-бытовой сфере как средство общения населения данного автономного уезда. Молодежь и работники административных учреждений в некоторых ситуациях общения пользуются китайским языком.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. Д.я. не преподается.

1.4.0. Язык бесписьменный.

1.5.0. Язык народно-разговорный, письменные источники отсутствуют.

1.6.0. Нет достоверных данных о конвергентных и интерферентных явлениях.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав.

Гласные

Подъем	Ряд		
	Передний		Задний
	Неогубленные	Неогубленные	Огубленные
Верхний	<i>i</i>	<i>ɯ</i>	<i>u</i>
Средний	<i>ɛ</i>	<i>a</i>	<i>o</i>
Нижний			

Наиболее существенными особенностями вокализма Д.я. являются: а) отсутствие огубленных гласных переднего ряда (< **ö* и **ü*); б) наличие гласного заднего ряда *ɯ*.

Kalużyński St. Dagurisches Wörterverzeichnis.
Nach F. V. Muromskis handschriftlichen Sprach-
aufzeichnungen bearbeitet und herausgegeben //
Rocznik Orientalistyczny. Warszawa, 1969, t. XXXIII.
z. 1; 1970, t. XXXIII. z. 2.

Martin S. Dagur Mongolian Grammar, Texts and
Lexicon // Indiana University Publications. Uralic
and Altaic Series. Bloomington, 1961, v. 4.

Poppe N. Introduction to Mongolian Comparative
Studies Helsinki, 1955.

Б. Х. Тодаева

ДУНСЯНСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: *санта* (*саньта*) — по старому наименованию этнической группы.

1.1.2. Дунсянский язык (Д.я.) относится к группе монгольских языков, входит в ее маргинальную ветвь.

1.1.3. Распространен в Дунсянском автономном уезде провинции Ганьсу КНР, где проживает основная масса носителей языка. Число говорящих на нем составляет около 155,5 тыс. чел. (данные 1953—1954 гг.).

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Д.я. является единым для всех его носителей и не распадается на отдельные говоры и диалекты.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Д.я. — разговорный язык, применяемый лишь в обиходно-бытовой сфере как средство общения населения данного автономного уезда. Молодежь и работники административных учреждений в некоторых ситуациях общения пользуются китайским языком.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. Д.я. не преподается.

1.4.0. Язык бесписьменный.

1.5.0. Язык народно-разговорный, письменные источники отсутствуют.

1.6.0. Нет достоверных данных о конвергентных и интерферентных явлениях.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав.

Гласные

Подъем	Ряд		
	Передний		Задний
	Неогубленные	Неогубленные	Огубленные
Верхний	<i>i</i>	<i>ɯ</i>	<i>u</i>
Средний	<i>ɛ</i>	<i>a</i>	<i>o</i>
Нижний			

Наиболее существенными особенностями вокализма Д.я. являются: а) отсутствие огубленных гласных переднего ряда (< **ö* и **ü*); б) наличие гласного заднего ряда *ɯ*.

(лачын 'листва', чына- 'варить'); в) отсутствие гармонии гласных по долготе/краткости, г) отсутствие гармонии гласных в том строгом виде, в каком она проявляется в монгольских языках центральной ветви (*сандэ* 'гребенку', *сүмэбээла* 'шилом'), чему, по-видимому, способствовало постепенное передвижение гласных переднего ряда в более заднюю позицию.

Согласные

По способу образования		По месту образования						
		Губно-губные	Губно-зубные	Передне-язычные	Средне-язычные	Задне-язычные	Увулярные	Гортанные
Шумные	Смычные	Звонкие Глухие	<i>б</i> <i>n</i>		<i>д, г</i> <i>m, k</i>		<i>բ</i>	
	Фриктические	Звонкие Глухие		<i>φ</i>	<i>ш, с</i>	<i>ʒ</i>	<i>x</i>	
	Аффрикаты	Звонкие Глухие			<i>ժ</i> <i>չ</i>			<i>h</i>
Сonorные	Носовые		<i>m</i>		<i>ն</i>		<i>ն</i>	
	Боковые				<i>լ</i>			
	Дрожащие				<i>r</i>			

В системе согласных заметны следующие отличия: а) наличие язычкового взрывного согласного *k* (*kyрэу* 'иней', *кэча* 'берег'); б) губной смычный **p*, известный древним монгольским диалектам, а в среднемонгольском отражавшийся как *h*, в процессе длительного развития дал в Д.я. различные рефлексы в виде начальных спирантов *φ* (*фуду* 'длинный', письм.-монг. *irti*), *x* (*ходун* 'звезда', письм.-монг. *odun*), *h* (*наруан* 'десять', письм.-монг. *arban*).

2.1.2. Ударение в Д.я. экспираторное, падает на первый слог слова. Отсутствует оппозиция долгота/краткость гласных. Нет строго выдержанной гармонии гласных.

2.1.3. За исключением гласного заднего ряда *ɯ* (не встречается в начале слова), все гласные реализуются во всех позициях в слове — начальной, срединной и конечной, тогда как согласные — лишь в двух позициях: в начале (кроме сонорных *p, ն*) и середине слова. Это ограничение не относится к носовым согласным — *n* (встречается в любой позиции) и *ն* (встречается в конце слова или слова). Увеличение числа слов, оканчивающихся на гласные, происходит и за счет отпадения некоторых конечных согласных, например, сонорного *p* (*үду* 'день', письм.-монг. *edür*) и взрывного *g* (*була* 'родник, источник', письм.-монг. *bulay*).

2.1.4. Гласные непервых слогов редукции не подвергаются, отдельные согласные в середине и конце слов часто выпадают, поэтому в Д.я. установились обычные структуры слога V и CV. Слог CVC связан с сонорными *n* и *ն* в конце слова.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. В начале слова и суффиксальных морфем стечения согласных не допускаются (за исключением *-нду*, *-нчэ*).

2.2.2. Вопрос не исследован.

2.2.3. Нет данных.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

Д.я. относится к аглютинативному типу языков. В нем весь процесс формальных изменений осуществляется путем последовательного присоединения суффиксов

к неизменяемым основам или корням. В отличие от монгольских языков центральной ветви, в Д.я. суффиксы наращиваются без учета характера огласовки основы слова.

2.3.1. Части речи дифференцированы, они подразделяются на: а) знаменательные имена существительные, имена прилагательные, имена числительные, местоименные глаголы, наречия; б) служебные — послелоги, союзы, частицы; в) междометия

2.3.2. Категория грамматического рода в Д.я. отсутствует.

2.3.3. Категория ч и с л а представлена единственным и множественным числом. Ед. число характеризуется в именах отсутствием показателя. Значение множества и собирательности выражается суффиксом *-ла* (редко *-сыла*): *мутун* 'дерево' — *мутунла* 'деревья', *кыван* 'мальчик' — *кывасыла* 'мальчики'. Помимо морфологического способа, существует и синтаксический способ передачи значения множественности посредством числительных (*нарун уду* 'десять дней')

Категория числа присуща именам существительным и личным местоимениям 1-го и 2-го лица (см. 2.3.7.). Посредством суффикса *-ла* образуется мн. число а) личного местоимения 3-го лица (*hэ* 'он' — *hэла* 'оны'); б) указательных местоимений (*энэ* 'этот' — *энэла* ' эти', *тэрэ* 'тот' — *тэрэла* 'те').

2.3.4. Система падежей представлена восемью формами: а) именительная (имеет нулевой показатель) — падеж подлежащего, определения, а также именные части сказуемого; б) родительный падеж определения (по принадлежности) к другому существительному; в) падежи адвербальные, оформляющие в предложении коэффициентные дополнения и обстоятельства: 1) винительный — падеж прямого дополнения; 2) дательный; 3) исходный; 4) орудийный; 5) совместный; 6) направительный. В отличие от остальных языков маргинальной ветви, в Д.я. имеется направительный падеж на *-бүн*, употребляемый при указании на направление движения: *бад* 'поле' ('пасть') — *баджаён* 'по направлению к полю'.

Другим способом передачи падежных значений является употребление сочетаний имен с послелогами (*ула дунда* 'между гор', *база курутала* 'до города', *эндэжумут* 'словно осел').

В Д.я. существует единый тип склонения для всех имен существительных и местоимений. Падежные показатели не имеют вариантов и не зависят от исхода основы имен.

Категория принадлежности образуется присоединением к соответствующим падежным формам существительных частиц местоименного происхождения. Эти частицы бывают двух типов: а) частица личного притяжания *-ни* (в Д.я. сохранилась лишь для 3-го лица обоих чисел): *кан* 'огонь' — *кандэн* 'его огонь', 'огонь'; б) частица возвратного притяжания *-но*: *джун* 'иголка' — *джунбалан* 'своей иголкой'.

2.3.5. К основным глагольным категориям Д.я. относятся: залог, вид, лицо, переходность/непереходность, наклонение, время. Их значения передаются как синтетически, так и немногими аналитическими формами. Если залог свойствен всем формам глаголов, то категория времени присуща изъявительным формам, причастиям некоторым деепричастиям. Указывая на отношение субъекта к действию и являясь категорией словообразовательной, залог в Д.я. представлен следующими формами: 1) действительный (не имеет специального показателя): *манта* 'копать'; *намура-* 'отдыхать' (переходный и непереходный глаголы); 2) побудительный (суф. *-ба*): *саb-* 'ждать' — *саbiba-* 'заставить ждать'; 3) взаимный (суф. *-нду*): *бари-* 'де-

жать за руки' — *барінду-* 'держаться за руки'; 4) совместный (суф. -нчэ): *кіэлэ-* 'говорить' — *кіләнчэ-* 'говорить друг с другом'. В отличие от монгольских языков центральной ветви, в Д.я. не зафиксирована форма страдательного залога.

В Д.я. синтетические формы образования в и д о в также отсутствуют. Не является регулярным и аналитический способ выражения вида — сочетание деепричастия со служебным глаголом (выражает характер и степень протекания действия: длительность, завершенность).

Зафиксировано два н а к л о н е н и я: повелительно-желательное и изъявительное. Повелительно-желательные формы в Д.я. заметно редуцированы по сравнению с теми же формами в остальных монгольских языках. В нем представлены: 1) форма 1-го лица ед. и мн. числа -я: *уку* 'ехать верхом' — *укуүэ* 'поеду (поедемте) верхом'; 2) форма 2-го лица ед. числа, равная основе глагола: *мата-* 'забыть' — *мата* 'забудь'; 3) форма 3-го лица обоих чисел -га: *даһара-* 'мерзнуть' — *даһараагэ* 'путь мерзнет (мерзнут)'; 4) общая форма пожелания для трех лиц обоих чисел -са: *надунду-* 'играть' — *надундуса* 'поиграл бы', 'поиграли бы'. Категория глагольного времени выражается изъявительными формами. В них значения времени и наименования передаются средствами одного порядка. Категория времени представлена тремя формами: 1) настоящего (суф. -джээ): *аса-* 'спрашивать' — *асаджыэ* 'спрашивает'; 2) будущего (суф. -нэ): *мэджіэ-* 'узнать' — *мэджіэнэ* 'узнает'; 3) прошедшего (суф. -вэ): *усула-* 'напоить' — *усулавэ* 'напоил'.

Пе *р*е *х*однoст^ь / нe *п*е *р*е *х*однoст^ь глаголов, обусловленная лексико-семантической природой самих глагольных основ, не имеет специальных морфологических показателей.

2.3.6. Категория лица в глаголе выражается лишь в повелительно-желательных формах. Изъявительные формы не имеют показателей лица, поэтому любая из форм настоящего, будущего или прошедшего времени может относиться к любому из трех лиц обоих чисел: *оро-* 'входить' — *ороджыэ* 'вхожу, входишь, входит' и т. д.; *мата-* 'забыть' — *матанэ* 'забуду, забудешь, забудет' и т. д.; *сана-* 'думать' — *санавэ* 'думал...'.

Особой категории определенности / неопределенности у существительных в Д.я. нет. Факультативно неопределенность может выражаться предшествующим имени существительному словом *ніэ* 'какой-то': *ніэ кун ірээ* 'пришел какой-то человек'.

Средствами пространственной ориентации могут служить а) указательные местоимения: *ээ* 'этот' (о предмете, находящемся в непосредственной близости от говорящего), *тэрэ* 'тот' (о предмете, находящемся в отдалении от говорящего), б) наречия: *кэндэ* 'там'.

Отрицание при повелительно-желательных формах выражается частицей *бу*, при остальных формах глаголов — препозитивными частицами *эсэ*, *улэ*. Широкое употребление имеет отрицание *-да-* (ставится между основой и словоизменительным суффиксом): *јаву-* 'ехать, поехать' — *јаву-да-нэ* 'не (в состоянии) поехать'.

2.3.7. Имена существительные характеризуются наличием категорий числа, падежа, принадлежности.

Имена прилагательные подразделяются на качественные и относительные. Качественные прилагательные образуют превосходную степень сочетанием со словом *чу* 'самый' (*чу ундуни* 'самый высокий'). Качественные прилагательные, указывающие на цвет и выражающие интенсивность признака, передаются двояко —

или путем редупликации (*чы чыган* 'белый-пребелый'), или же постановкой частицы *-ну-* после первого слога основы и присоединением в конце суффикса *-ган*: *хулан* 'красный' — *хулулаан* 'красный-прекрасный'. Относительных прилагательных зафиксировано немного. Это в основном прилагательные, образованные от основ имен существительных (*ташыту үаджа* 'каменистая местность'). Имена прилагательные не изменяются по числам и не склоняются.

Местоимения. 1) Личные: *би* 'я', *чы* 'ты'. Для склонения местоимений 1-го и 2-го лица ед. числа характерна супплетивность образования падежных форм. Особенностью местоимений 1-го лица мн. числа в Д.я. является различение инклюзива (*бүджэн* 'мы') и эксклюзива (*матан* 'мы'). Сохранилось личное местоимение 3-го лица *нэ* 'он'. Мн. число образовано суффиксом *-ла*: *нэла* 'оны'. 2) Указательные местоимения: *энэ* 'этот', *тэрэ* 'тот'. В них мн. число также образуется присоединением суффикса *-ла*: *энэла* 'эти', *тэрэла* 'те'. 3) Вопросительные: *кіэн* 'кто' *jan* 'что', *али* 'который'. Другие разряды местоимений не зафиксированы.

Числительные подразделяются на несколько разрядов: количественные единицы: *нээ* 'один', *бүа* 'два', *буран* 'три', *джэруан* 'четыре', *тавуан* 'пять', *джынъуан* 'шесть', *долон* 'семь', *шиаман* 'восемь', *յэсүн* 'девять', *наруан* 'десять'. Начиная со второго десятка, т. е. от 11 и дальше, дунсяне используют числительные, заимствованные из китайского языка. Количественные числительные являются основой для образования остальных разрядов числительных: а) порядковых (суф. *-да* *буран* 'три' — *буранда* 'третий'); б) сортирательных (суф. *-ла*: *тавуан* 'пять' — *тавуала* 'впятером'); в) разделительных (суф. *-джи*: *наруан* 'десять' — *наруанджи* 'по десяти').

Глагол обладает категориями залога, вида (зафиксированы лишь аналитические средства образования), лица, числа, наклонения и времени. Основу всех глагольных образований составляет форма 2-го лица ед. числа повелительно-желательного наклонения (*джа* 'укажи', *сумула* 'думай').

Помимо собственных глагольных (финитных), в Д.я. существуют и нефинитные формы: 1) причастия, совмещающие в себе категории имени и глагола. Зафиксированы три причастия: настоящего времени (суф. *-чын*): *шиніэ* 'смеяться' — *шиніэчын* 'смеющийся'; будущего времени (суф. *-ку*): *явлу* 'пойти' — *явлуку* 'собирающийся пойти'; прошедшего времени (суф. *-сэн*): *эрл* 'искать' — *эрлсэн* 'искавший'; 2) деепричастия, уточняющие соотнесенное с ними последующее действие, выраженное основной глагольной формой; имеются следующие деепричастия: соединительные (суф. *-джи*): *холу* 'бегать' — *холуджи* 'бегая'; слитное (суф. *-и*): *сау* 'сидеть' — *саун* 'сидя'; разделительное (суф. *-дэнэ*): *ирэ* 'прийти' — *ирэдэнэ* 'пришедши', условное (суф. *-сэ*): *уджэ* 'видеть' — *уджэсэ* 'если увидеть'; цели (суф. *-лэ*): *наду* 'играть' — *надуулэ* 'чтобы играть'; предела (суф. *-тала*): *куру* 'достичь' — *куруталам* 'пока достигнет'; уступительное (суф. *-сэда*): *дурала* 'любить' — *дураласэда* 'хотя и любит'.

Наречия представлены слабо. Многие из них тесно примыкают к именным и глагольным формам. В Д.я. встречаются в основном обстоятельственные наречия, указывающие на место или время совершения действия (*һэндэ* 'там', *эдэ* 'теперь').

К служебным словам относятся: а) **п о с л е л о г и** — используются как средство выражения синтаксических отношений имен наряду с падежными формами, но

более конкретны, выражают пространственные отношения, причину, сравнение и др.; в Д.я. послелоги управляют родительным, исходным, соединительным падежами, а также основой имени и восходят главным образом к именам существительным и наречиям; б) час ти цы — немногочисленны, подразделяются на вопросительные (*у, ба*) и отрицательные (*эсэ, улэ, бу, пуши*); первые — постпозитивны, а вторые — пропозитивны. Союзы в Д.я. не зафиксированы, изредка употребляется *джи* 'и' (по-видимому, заимствование из китайского языка).

Междометий в Д.я. немного. Это в основном эмоциональные восклицания типа *аја, ах* и некоторые другие.

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Им.	θ	ула 'гора'
Род.	-ni	улані
Вин.		
Дат.-местн.	-дэ	уладэ
Исх.	-сэ	уласэ
Орудн.	-вала	улавала
Соед.	-лэ	улалэ
Напр.	-дун	улавун

Склонение личных местоимений

Падж	Ед. число		1 л. мн. числа	
	1 л. бі 'я'	2 л. чы 'ты'	Инклузив біджіэн 'мы'	Эксклюзив матан 'мы'
Им.				
Род.	{ міні	чыні	біджіэнні	матанні
Вин.				
Дат.-местн.	намадэ, мадэ	чымадэ	біджіэндэ	матандэ
Исх.	намасэ, масэ	чымасэ	біджіэнсэ	матансэ
Орудн.	бівала	чывала	біджіэнвала	матанвала
Соед.	намалэ, малэ	чымалэ	біджіэнлэ	матанлэ

Склонение личных местоимений

3-го лица

Падж	Ед. число	Мн. число
Им.	һә 'он'	һәла 'они'
Род.	{ һәни	һәлані
Вин.		
Дат.-местн.	һәндэ	һәладэ
Исх.	һәсэ	һәласэ
Орудн.	һәвала	һәлавала
Соед.	һәлэ	һәлаля

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Структура словоформы характеризуется последовательным присоединением к основе (корню) словообразовательных и словоизменительных суффиксов.

Типичная словоформа имени существительного состоит из основы и последовательно присоединяющихся к ней показателей числа + падежа + принадлежности: мутун 'дерево' — мутуна 'деревья' — мутунладэ 'деревьям' — мутунладэжэ 'своим деревьям'.

Словоформа глагола складывается из основы и присоединяющихся к ней суффиксов залога + наклонения + времени: наду- 'играть' — надунду- 'играть вместе с кем-либо' — надундууз 'поиграемте с кем-либо' — надундууджэвэ 'играет вместе с кем-либо'.

2.5.2. Основным средством образования грамматических форм слова и словообразования служит суффиксация. В Д.я. словообразующие суффиксы представлены слабо. О других способах (сращение основ, сложение корней, редупликация) сведений нет.

2.5.3. Обычный порядок слов в простом распространенном предложении: подлежащее — дополнение (при наличии двух дополнений прямое дополнение ставится непосредственно перед глаголом) — сказуемое (оно замыкает предложение). Порядок «определение — определяемое» строго сохраняется во всех случаях, наиболее подвижным членом предложения является обстоятельство.

Вопросительные и отрицательные предложения имеют тот же порядок слов, что и повествовательные (частицы вопроса и отрицания находятся в составе предиката, занимающего место в конце предложения).

В порядке примыкания употребляются все именные разряды слов и причастия в функции определения, а также наречия и деепричастия — в функции обстоятельств. Все формы глагола могут управлять падежами имен существительных и местоимений, тогда как имена управляют родительным, а послелоги — родительным и соединительным падежами. Согласование между главными членами предложения отсутствует.

2.5.4. В Д.я. зафиксированы лишь сложные предложения, образующиеся соединением простых предложений, без формальных показателей синтаксической связи.

2.6.0. Помимо исконно монгольских слов, в лексическом составе Д.я. встречаются слова из соседнего неродственного ему китайского языка, с носителями которого дунсянне много веков живут рядом. Дунсянне являются монголами, исповедующими ислам. Незначительная часть лексики, в частности, имена собственные, являются по происхождению тюркскими.

2.7.0. Диалектная система отсутствует.

ЛИТЕРАТУРА

Тодаева Б. Х. Дунсянне // Народы мира. Народы Восточной Азии. М., Л., 1965

Тодаева Б. Х. Дунсянский язык. М., 1961

Тодаева Б. Х. Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960

Тодаева Б. Х. Первые итоги изучения дунсянского языка в КНР // Изв. Академии пед. наук, 1961, вып. III

Тодаева Б. Х. Предварительные итоги изучения дагурского, монгольского, дунсянского и баотинского языков // Чжунго юйвэнъ. 1957, № 9

Тодаева Б. Х., Чингэлтэй, Насанбаир и Содном. Предварительные итоги работы монгольской лингвистической экспедиции в КНР. Пекин, 1955 (на китайском языке)

Cenggeltei Dumdadu ulus-taki mongyol torulun kele-nugud ba mongyol kelen-u ayalyy-puuyud un yetongkei baydal // Mongyol kele bičig 1957, № 11, Mongyol teuke kele bičig 1958, № 2, 3, 6, 7, 12.

Todaeva B. Ch. Über die Sprache der Tung-hsiang // Acta Orientalia Hungarica 1959, t. IX, fasc. 3

Э. Р. Тенишев

ИССЫК-КУЛЬСКИХ КАЛМЫКОВ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Прежние самоназвания — «кара-калмак» и «сарт-калмак». С 1934 г. закрепилось единое наименование «калмык» («калмак»). В научной литературе встречаются названия «каракольские калмыки», «иссык-кульские сарт-калмаки», «иссык-кульские калмыки».

1.1.2. Язык иссык-кульских калмыков (И.-к.к.я.) генетически принадлежит к группе монгольских языков, являясь изолированным (территориально обособленным) диалектным подразделением калмыцкого языка (см. 1.2.1. и 1.3.1.).

Согласно преданиям, предки иссык-кульских калмыков *олеты* (өөлөөт) до распада ойратского ханства кочевали в районе г. Токмака (Кыргызстан). В XIX в. они находились в районе Текеса (Синьцзян-Уйгурский Автономный район КНР). В 1864–1882 гг. переселились к озеру Иссык-Куль и были приняты в русское подданство под именем сарт-калмаки (до этого они называли себя «кара-калмак»). К 1884 г. сарт-калмаки поселились в местах нынешних селений Чельпек и Берю-Баш. Во время войн с кокандскими ханами сарт-калмаки приняли ислам.

У иссык-кульских калмыков сохранились родовые названия. К самым крупным единицам относятся қалмақ, байынбаху, солто, хаарваатыр. К более мелким — шоңур, сатывалды, қылчақ, буғу, сарыбағыш, чимит, жедигәр, һөдөнүүл, куйкунук. В этом перечне различаются явно киргизские включения: солто, сатывалды, ұлчақ, буғу, сарыбағыш, жедигәр.

Родовые наименования иссык-кульских калмыков показывают, что этнически они не представляют собой однородной группы.

1.1.3. Иссык-кульские калмыки общей численностью, по одним данным, 2,5 тыс., по другим (1990-е гг.) — свыше 6 тыс. чел. проживают в селениях Чельпек, Берю-Баш, Таш-Кыя и Бурма-Суу недалеко от г. Пржевальска в Кыргызстане. Группа сарт-калмаков отмечена и в составе челябинских башкир.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. И.-к.к.я. в настоящее время представляет собою один из говоров калмыцкого языка

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Иссык-кульские калмыки в течение длительного времени пользуются литературным калмыцким языком. Родной язык их ограничен домашним, чисто бытовым употреблением в основном у старшего поколения. В общественной сфере калмыки Иссык-Куля прибегают больше к киргизскому и русскому языкам. Владеют также уйгурским, узбекским, татарским языками.

1.3.2. И.-к.к.я. существует только в разговорной форме.

1.3.3. В учебно-педагогических целях И.-к.к.я. не употребляется.

1.4.0. В первые годы поселения на Иссык-Куле калмыки пользовались ойратской письменностью «тодо», употребляли и арабский алфавит. Письменность «тодо» угласла у них в начале 1940-х гг. В это время у калмыков появилась латинская письменность.

В настоящее время иссык-кульские калмыки пользуются общекалмыцкой письменностью на основе кириллицы.

1.5.0. По наличию/отсутствию губной гармонии историю И.-к.к.я можно разделить на два периода: окончание сложения губной гармонии (середина XVII в.) и процесс ее разрушения (до XIX в.).

1.6.0. См. 2.1.1.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Гласные фонемы различаются по дифференциальным признакам ряда, подъема, губности и долготы. Выделяются всего шестнадцать гласных фонем

Г л а с н ы е

Раствор		Ряд			
		Передний		Задний	
		Негубные	Губные	Негубные	Губные
Узкий	Краткие Долгие	и ии	γ γγ		у уу
Широкий	Краткие Долгие	ə, ə əə, əə	θ θθ	ɑ aa	o oo

Перелом гласного *и* представлен неравномерно. В одной группе слов перелом явно присутствует: *нүдн* 'глаз', ср. калм. *нүдн*, письм.-монг. *нидүн*; *нүүр* 'лицо', ср. калм. *нүүр*, письм.-монг. *ниүүр*. Некоторые слова сохранили старый фонетический облик — перелом *и* в них не наблюдается: *шидн* 'зуб', ср. калм. *шүдн*, письм.-монг *сүдн*; *жира* 'шестьдесят', ср. калм. *жирн*, письм.-монг. *жираан*. Фонема *и* имеет варианты [ы] (в соседстве с сонантами) и [ү]. Долгие гласные в И.-к.к.я. образовались, как и в других монгольских языках, путем выпадения *г* или *γ* в позиции между двумя гласными и последующего их стяжения.

Долгота релевантна: ср. *цасн* 'снег' и *цаасн* 'бумага'.

Согласные фонемы в И.-к.к.я. имеют различия по дифференциальным признакам, зависящим от места, способа образования и участия шума и голоса.

Консонантная система состоит всего из двадцати четырех фонем.

С о г л а с н ы е

По способу образования			По месту образования					
			Губные	Передне-язычные	Средне-язычные	Задне-язычные	Увулярные	Фарингальные
Шумные	Смычные	Звонкие Глухие	б	ð т		г к	f կ	
	Щелевые	Звонкие Глухие	в	з, ж с, ш	й	х		h
	Взрывные	Звонкие Глухие		ж, дз ч, ц				
Сонорные	Смычные Щелевые Дрожащие		м	н л		ŋ		

Фонемы *կ*, *г* отсутствуют в калмыцком и других современных монгольских языках. В И.-к.к.я. они появились в результате воздействия киргизского языка. Увулярный глухой *կ* может быть и в начале, и в середине слов между гласными, и в конце слов *қалмақ* 'калмык', *қира* 'ворона'. (В литературном калмыцком и в его говорах в указанных позициях вместо *կ* употребляются *х* и *к*.)

Увулярный звонкий *г* встречается в начале и в середине слов между гласными и между сонантами и гласными: *гургуу* 'три', *мантаган* 'с нами', *зырга* 'шесть'. (В калмыцком литературном и говорах в указанных позициях могут быть *г*, *х*, *h*.)

Фонема *х* имеет вариант звук [*кх*].

2.1.2. В И.-к.к.я., как и в остальных монгольских языках, существует гармония гласных

Фонемы *а*, *aa*; *ә*, *әә*; *э*, *ээ*; *օ*, *օօ*; *ө*, *өө* возможны не только в первых слогах. В первом — втором слогах могут быть следующие сочетания гласных: *օ — օ* (*би յօхօв* 'я пойду'), *ө — өө* (*өпкө* 'дедушка'), *өө — ө* (*өөрчө* 'грудь'), *aa — օօ* (*заахօ* 'чужбина').

Широкие *օ* и *ө* могут быть и в третьем слоге: *жорабօր* 'жорга, иноходец', *զօմուշէ* 'висок'.

Конечный *э* встречается после *ә*, *э*, *ө*, *и*: *տէվէ* 'пятьдесят', *эчհէ* 'отец', *էջէ* 'мать', *ծօրէ* 'четыре', *չիչէ* 'правнук'.

В современном калмыцком языке указанные выше гласные могут находиться только в первом слоге слова.

2.1.3. См. 2.2.3.

2.1.4. По дистрибутивной теории слог определяется как группировка фонем, в которой строго ограничена их сочетаемость. Слогоносителем могут быть гласные и сонанты, слоговая граница проходит перед согласной, если она предшествует гласной или сонанту. Возможны такие виды слогов: открытые — CV (*զա-խօ* 'чужбина', *ժօ-չ* 'сорок', *բ-յ* 'я'); закрытые — CVC (*նյուր* 'лицо', *մօն-գօն* 'серебро', *дав-հի-լա* 'если перейду'), VC (*ս-նա* 'вода', *ըն-կօ* 'дедушка'). Преобладающая структура слога — закрытый CVC. Существует долготная оппозиция, носящая фонемный характер *տօսէն* 'масло' — *տօօսն* 'пыль'.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. Слог и морфема в современном И.-к.к.я. не совпадают. Строение слов определяется следующими признаками: в начале, середине, конце слов могут быть все гласные фонемы. Частотность конечного *э* имеет ограничения (см. 2.1.2.).

В начале, середине, конце слов встречаются все согласные. Но встречаемость в начале слов сонантов ограничена. В начальной позиции слов невозможно стечение согласных. В конечной позиции слов могут быть группы согласных, если один или два из них — сонанты: *մազցն* 'один', *շիճն* 'зуб', *բիշտն!* 'пишите!', *մերն* 'конь', *խայր* 'калык'.

2.2.2. В И.-к.к.я. фонологические противопоставления морфологических единиц отсутствуют

2.2.3. В области вокализма возможно чередование ноль ~ гласный, сопровождающее возвратные местоимения (*այն* *բայման* (< *բայմն*) 'мы сами'), повелительное наклонение (*տա ռտուն!* (< *ռտն!*) 'идите!'), условное деепричастие (формант *-հիլա/-հիլէ* < *-խլա/-խլէ*).

В области консонантизма возможны следующие чередования: а) *в* ~ *մ* в будущем, прошедшем и настоящем временах (*բի յօխօв* 'я пойду', *բի յօվլավ* 'я шел' и *բի յօմնավ* 'я иду'); б) *в* ~ *й* в 1-м лице ед. и мн. числа временных форм изъявления.

тельного наклонения (*би йомнав* 'я иду', *би йовхов* 'я пойду', *бидн йомнайдн* 'мы идем', *бидн йовхуйдн* 'мы пойдем').

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

Как и другие монгольские языки, И.-к.к.я. принадлежит к номинативному, строго аглютинативному типу языков.

2.3.1. В И.-к.к.я. грамматические разряды слов достаточно разграничены. Ведущую роль играет обобщенное значение основы, с которой соотносятся (хотя и не всегда) формальные части. Среди последних — грамматические категории, выражающие универсальные значения: числа, принадлежности, падежа, качества, количества, дейктика, отрицания, залога, модальности и т. д.

2.3.2. Категории рода, класса, одушевленности в И.-к.к.я. не имеют морфологического выражения. Лишь в составе вопросительных местоимений лексема *кэн* 'кто?' относится к человеку и другим одушевленным существам, а *йуун?* 'что?' — к неодушевленным предметам и одушевленным существам.

2.3.3. Единственное число характеризуется нулевым показателем. Множественное число образуется посредством нескольких формантов: *-д*, *-ууд/-үүд*, *-мууд/-мүүд*, *-гууд/-гүүд*, *-чууд/-чүүд*, *-нир/-нэр*, *-с*, *-ис/-ас*.

Те или иные форманты употребляются в зависимости от конечного звука основы. В образовании отдельных форм мн. числа имеет значение не только конечный звук основы, но и лексико-семантическая структура слова. В некоторых случаях образование форм мн. числа может быть объяснено только исторически: ед. ч. *дэвил* 'шуба', мн. ч. *дэвид* 'шубы'; ед. ч. *уул* 'гора', мн. ч. *уулмус* 'горы'.

2.3.4. Для И.-к.к.я. характерен один тип склонения. Склонение во мн. числе совпадает со склонением в ед. числе. Насчитывается десять падежей. Каждый из них, кроме именительного падежа, имеет свой формант.

Родительный падеж характеризуется аффиксом *-(и)н*, дательный — *-д*, *-т*, винительный — *-и(з)*, орудийный — *-ар/-эр*, исходный — *-ас/-эс*, совместный — *-мал/-мэ*, соединительный — *-лаа/-лээ*, направительный — *-ур/-үүр*, предельный — *-цаа/-цээ*. Подобно другим монгольским языкам, в И.-к.к.я. имеется двойное склонение.

2.3.5. В И.-к.к.я. категориальными глагольными формами являются: залоговые, видовые формы, формы переходности, наклонения, времени, лица, числа. Они образуются посредством определенных формантов. Переходность или непереходность специальными аффиксами не выражаются.

Н а к л о н е н и я следующие: изъявительное (см. 2.3.6.), повелительное (2-е лицо ед. числа — чистая основа: *бич!* 'пиши!', *ооды!* 'иди!', мн. число с аффиксом *-т(y)н* — *таа бичтн!* 'пишите!', *таа оттун < одтн!* 'идите!'; совпадает с литературной калмыцкой формой), желательное (образуется посредством формантов *-ий(ла)/-ай(ла)*: *-хүүт-ий!* 'разделим-ка!', *жиргыйала!* 'поиграем-ка!', *сууяала!* 'посидим-ка!'; совпадает с формами литературного калмыцкого языка, кроме одной детали — факультативного наращения частицы *-ла*). Об образовании форм лица и числа глагола см. 2.3.6.

2.3.6. Определенный объект оформляется в предложении винительным падежом, неопределенный — именительным. Категория л и ц а в глаголе получает выражение с помощью формантов местоименного происхождения (1 л. *-в < би* 'я', *-идн < бидн* 'мы', 2 л. *-ч < чи* 'ты', *-т < та* 'вы').

Временной признак наиболее полно выражен в изъявительном наклонении: настоящее время с аффиксом *-нал/-на* (*би йомнав* 'я иду'), будущее время с аффиксом *-х* (*би йовхов* 'я пойду'), прошедшее время с аффиксом *-лаа/-лэ* (*би йовлав* 'я шел').

Пространственная ориентация выражается посредством пространственных падежей (дательного, исходного, направительного, предельного), послелогов, наречий места. Указательные местоимения выделяют объект: близкий — эн 'этот, эта', дальний — тери 'тот, та'.

Отрицание во временных формах глагола выражается препозитивной частицей эс.

2.3.7. По наличию комплекса признаков (см. 2.3.1.) выделяются части речи: существительные, прилагательные, числительные, местоимения, глагол, наречия, послоги, частицы, союзы, междометия, мимемы.

Существительные имеют категории числа (см. 2.3.3.), склонения (2.3.4.).

Прилагательные делятся на качественные и относительные.

Числительные количественные: нээн 'один', хойыр 'два', гурву 'три', дэрээ 'четыре', таавы 'пять', зырга 'шесть', доола 'семь', нээмү 'восемь', йээсэ 'девять', арвы 'десять', арвы нээн 'одиннадцать', арвы хойыр 'двенадцать', хөөрэ 'двадцать', гуччу 'тридцать', дөчээ 'сорок', тэвэ 'пятьдесят', жирэ 'шестьдесят', даалы 'семьдесят', наайы 'восемьдесят', йээрэ 'девяносто', зу 'сто', мынгы 'тысяча'. В отличие от литературного калмыцкого языка, в И.-к.к.я. количественные числительные утеряли конечный и, за исключением числительного нээн 'один'.

Среди местоимений различаются: личные (*би* 'я', *чи* 'ты', *тери* 'он, она', *бидн* 'мы', *та/таадн* 'вы', *тэдн* 'они'), указательные (см. 2.3.6.); вопросительные (см. 2.3.2.); возвратные (в их роли выступает не постпозитивный ээрэн, как в литературном калмыцком, а изменяющиеся по лицам формы слова *бийн* 'тело': *би бийн* 'я сам', *чи бийн* 'ты сам', *тери бийн* 'он сам', *бидн биймдин* 'мы сами', *таадн бидн* 'вы сами', *тэдн бийн* 'они сами').

Глагол: основа глагола совпадает с императивом 2-го лица ед. числа (см. 2.3.5.), его категории — залог, вид, переходность, наклонение (см. 2.3.5.), время (см. 2.3.6.), лицо и число (см. 2.3.6.), причастия (*йова* в значении настоящего времени, *йовох* в значении будущего времени), деепричастие (условное).

На речи делятся на качественные и обстоятельственные.

Послелоги делятся в зависимости от падежа управляемого ими слова. Частицы по своей функции бывают вопросительные, утвердительные, отрицательные.

Среди союзов выделяются сочинительные и подчинительные.

Междометия и мимемы делятся на несколько групп.

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение существительных

Падеж	Основа с конечным согласным	Основа с конечным согласным	Основа с конечным и
Им.	гүй 'бедро'	ааччы 'внук'	нүдн 'глаз'
Род.	гүй-ин	ааччы-н	нүдн-э
Дат.	гүй-д	ааччы-д	нүдн-д
Вин.	гүй-иг	ааччы-г	нүдн-иг
Исх.	гүй-ас	ааччы-н-ас	нүдн-эс
Оруд.	гүй-ар	ааччы-н-ар	нүдн-эр
Совм.	гүй-та	ааччы-та	нүдн-тэ
Соед.	гүй-лаа	ааччы-лаа	нүдн-лаэ
Напр.	гүй-ур	ааччы-н-ур	нүдн-үр
Предельн.	гүй-цаа	ааччы-цаа	нүдн-цээ

Парадигма склонения личных местоимений совпадает с общекалмыцкой.

Парадигмы спряжения изъявительного наклонения

Настоящее время момента речи

Ед число	<i>би йомнаа</i> (< <i>йовнаа</i>) 'я иду' <i>чи йомнач</i> (< <i>йовнаач</i>) 'ты идешь' <i>тэри йомна</i> (< <i>йовна</i>) 'он, она идет'
Мн число	<i>бидн йомнайдн</i> (< <i>йовнаадн</i>) 'мы идем' <i>таадн йомнат</i> (< <i>йовнат</i>) 'вы идете' <i>тэдн йомна</i> (< <i>йовна</i>) 'они идут'

Будущее время

Ед число	<i>би йовхов</i> 'я пойду' <i>чи йовхич</i> 'ты пойдешь' <i>тэри йовхи</i> 'он, она пойдет'
Мн число	<i>бидн йовхуйдн</i> (< <i>йовхивдн</i>) 'мы пойдем' <i>таадн йовхит</i> 'вы пойдете' <i>тэдн йовхи</i> 'они пойдут'

Прошедшее время

Ед число	<i>би йовлав</i> 'я шел' <i>чи йовлач</i> 'тышел' <i>тэри йовла</i> 'оншел'
Мн число	<i>бидн йовлайдн</i> (< <i>йовлавдн</i>) 'мышли' <i>таадн йовлат</i> 'вышли' <i>тэдн йовла</i> 'онишли'

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Различаются словоформы двух типов: от именной и глагольной основы. От именной основы: основа + аффикс падежа (см. 2.3.4.). От глагольной основы: основа + аффикс времени/наклонения + аффикс лица и числа (см. 2.3.5. 2.3.6.).

2.5.2. По способам и правилам словообразования данные отсутствуют.

2.5.3. Структура простого предложения в И.-к.к.я. представляет собою нормативно схему «субъект — объект — предикат», «определение — определяемое»

Положение субъекта и объекта меняется в эмоционально окрашенной речи или зависимости от темы и ремы. По семантике простые предложения делятся на повествовательные, модальные, вопросительные, восклицательные. По структуре (выражение предикативности) на одно- и двусоставные.

2.5.4. По характеру формальной и смысловой связи сложные предложения делятся на сложносочиненные и сложноподчиненные. Сложные предложения обоих видов могут быть бессоюзными (общий контекст, интонация) и союзными

2.6.0. Киргизские, узбекские, уйгурские и русские лексические заимствования относятся более всего к бытовой, промысловой лексике и к названиям частей тел человека.

2.7.0. Язык иссык-кульских калмыков на всей территории их расселения однороден.

ЛИТЕРАТУРА

Бурдуков А. В. Каракольские калмыки (сарт-калмыки) // Советская этнография, 1935, № 6.

Гагарин А., Меллер Г. Сарт-калмыки // Северная Азия, 1928, кн. 5–6

Дондуков У.-Ж. Ш. Некоторые языковые особенности говора иссык-кульских сарт-калмыков (ойратов) в сравнительном освещении с монгольскими и киргизским языками //

Олон улсын монголч эрдэмтний, 1973, II их хурал, I боть

Есенова Т. С. Язык калмыков Иссык-Куля говор калмыцкого? // История и культура монголоязычных народов Улан-Удэ, 1989

Павлов Д. А. Каракольские калмыки Элиста, 1991

Тенишев Э. Р. О языке калмыков Иссык-Куля // Советская этнография, 1976, № 1

Г. Ц. Пурбееев

КАЛМЫЦКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Калмыки — монголоязычный народ, сложившийся во второй половине XVII в. на базе части ойратов, которые в силу ряда объективных причин покинули Джунгарию и, прикочевав на Волгу, обосновались здесь, добровольно войдя в состав России. Со времени образования в рамках Русского государства Калмыцкого ханства (1651–1771) калмыцкий язык (К.я.) получает самостоятельное развитие.

1.1.1. Варианты названия К.я.: ойрат-калмыцкий, монгольско-калмыцкий, западно-монгольский, язык поволжских (приволжских) ойратов.

1.1.2. Принадлежит к группе монгольских языков, их крайне западной ветви.

1.1.3. Распространен в Республике Калмыкия (*Хальмг таңһч*), частично представлен на территории Астраханской, Ростовской, Волгоградской областей, Ставропольского края Российской Федерации и Кыргызстана (р-н Иссык-Куля; см. статью «Иссык-кульских калмыков язык» в настоящем издании). По переписи 1989 г общая численность калмыков в бывш. СССР составляла 174 тыс. чел., из них 146 тыс. чел. проживало в Республике Калмыкия.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. К.я. членится на два основных говора, торгутский и дербетский, имеющие ряд территориально-местных подговоров. Границы распространения калмыцких говоров носят довольно четкий характер. Критериями их выделения служат дифференциальные признаки на уровне фонетики, лексики и морфологии (см. 2.7.0.).

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. К.я. является государственным языком Республики Калмыкия, входящей в Российскую Федерацию. Выступая в письменной и устной формах, обслуживает культурные и духовные потребности калмыцкого народа в сфере печати, радио, телевидения, театра, художественной литературы и фольклора; частично используется в деятельности официальных учреждений (суд, загс и др.), общественных организаций (см. также 1.3.3.). Обычно-разговорный К.я. функционирует в быту, при общении в одноязычной национальной среде. Широкое развитие получило национально-русское двуязычие.

1.3.2. К.я. как литературный язык достиг известной степени стандартизации еще в дореволюционный период. На старокалмыцкий письменно-литературный язык бы-

ЛИТЕРАТУРА

Бурдуков А. В. Каракольские калмыки (сарт-калмыки) // Советская этнография, 1935, № 6.

Гагарин А., Меллер Г. Сарт-калмыки // Северная Азия, 1928, кн. 5–6.

Дондуков У.-Ж. Ш. Некоторые языковые особенности говора иссык-кульских сарт-калмыков (ойратов) в сравнительном освещении с монгольскими и киргизским языками //

Олон улсын монголч эрдэмтний, 1973, II их хурал, I боть

Есенова Т. С. Язык калмыков Иссык-Куля говор калмыцкого? // История и культура монголоязычных народов Улан-Удэ, 1989

Павлов Д. А. Каракольские калмыки Элиста, 1991

Тенишев Э. Р. О языке калмыков Иссык-Куля // Советская этнография, 1976, № 1

Г. Ц. Пурбееев

КАЛМЫЦКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Калмыки — монголоязычный народ, сложившийся во второй половине XVII в. на базе части ойратов, которые в силу ряда объективных причин покинули Джунгарию и, прикочевав на Волгу, обосновались здесь, добровольно войдя в состав России. Со времени образования в рамках Русского государства Калмыцкого ханства (1651–1771) калмыцкий язык (К.я.) получает самостоятельное развитие.

1.1.1. Варианты названия К.я.: ойрат-калмыцкий, монгольско-калмыцкий, западно-монгольский, язык поволжских (приволжских) ойратов.

1.1.2. Принадлежит к группе монгольских языков, их крайне западной ветви.

1.1.3. Распространен в Республике Калмыкия (*Хальмг таңһ*), частично представлен на территории Астраханской, Ростовской, Волгоградской областей, Ставропольского края Российской Федерации и Кыргызстана (р-н Иссык-Куля; см. статью «Иссык-кульских калмыков язык» в настоящем издании). По переписи 1989 г общая численность калмыков в бывш. СССР составляла 174 тыс. чел., из них 146 тыс. чел. проживало в Республике Калмыкия.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. К.я. членится на два основных говора, торгутский и дербетский, имеющие ряд территориально-местных подговоров. Границы распространения калмыцких говоров носят довольно четкий характер. Критериями их выделения служат дифференциальные признаки на уровне фонетики, лексики и морфологии (см. 2.7.0.).

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. К.я. является государственным языком Республики Калмыкия, входящей в Российскую Федерацию. Выступая в письменной и устной формах, обслуживает культурные и духовные потребности калмыцкого народа в сфере печати, радио, телевидения, театра, художественной литературы и фольклора; частично используется в деятельности официальных учреждений (суд, загс и др.), общественных организаций (см. также 1.3.3.). Обычно-разговорный К.я. функционирует в быту, при общении в одноязычной национальной среде. Широкое развитие получило национально-русское двуязычие.

1.3.2. К.я. как литературный язык достиг известной степени стандартизации еще в дореволюционный период. На старокалмыцкий письменно-литературный язык бы-

ли переведены с тибетского, санскритского, китайского и монгольского религиозно-буддийские трактаты, труды по средневековой философии, восточной медицине, астрономии. На нем издавались оригинальные сочинения исторического, юридического, дидактического содержания; записывались фольклорные произведения, велась официальная переписка, составлялись деловые бумаги.

Наряду с письменным литературным языком у калмыков существовал и продолжает бытовать в наше время особый эпический язык, наддиалектный по своей форме и сильно отличающийся от повседневной обиходной речи. Это язык героического эпоса «Джангар», язык исторических преданий, легенд и других жанров устного творчества.

Если старокалмыцкий литературный язык был по преимуществу книжным и малодоступным для простого народа, то новый литературный язык калмыков с самого начала (1924) стал развиваться на основе живых народных говоров. При нормализации современного литературного языка некоторое время имела место ориентация на торгутский говор (1920-е гг.), но затем диалектная база литературного языка была расширена: стали использоваться и торгутский, и дербетский говоры.

1.3.3. К.я. преподается в начальных и средних школах Республики Калмыкия, на национальных отделениях при педагогическом училище и университете, в специализированных учебных заведениях страны. В научных и учебно-методических целях изучается в Калмыцком институте общественных наук РАН, Калмыцком государственном университете, Калмыцком филиале Института национальных проблем образования РФ. К.я., кроме Российской Федерации (Элиста, Москва, Санкт-Петербург), изучается в Монголии (Улан-Батор), Финляндии (Хельсинки), Венгрии (Будапешт), Польше (Краков, Варшава), Германии (Бонн, Берлин), США (Филадельфия) и др.

1.4.0. В 1648 г. выдающийся ойрат-калмыцкий ученый и просветитель Зая-Пандита (1599–1662) на основе общемонгольского письма создал калмыцкий алфавит получивший за свою точность название «тодо бичиг» («ясное письмо»). В 1924 г. был введен новый алфавит, основанный на кириллице, который за исключением восьмилетнего периода латинизации (1930–1938) используется до настоящего времени. Калмыцкий алфавит состоит из 39 букв.

1.5.0. К.я. прошел три периода развития. Ранний, или общемонгольский период охватывает XIII–XIV вв., когда язык ойратов — предков калмыков представлял собой один из диалектов единого монгольского языка, и сами ойраты пользовались общемонгольским письмом. Средний период включает два этапа. Первый этап (конец XIV — середина XVII в.) отмечен становлением ойратской народности на землях Джунгарского ханства и формированием самостоятельного ойратского языка (завершается созданием заяпандитской письменности и общеойратского литературного языка). Второй этап среднего периода развития К.я. начинается с момента вхождения значительной части ойратов в состав России (1609) и расселения их в Поволжье. Здесь начинает складываться калмыцкая народность и собственно К.я. Как свидетельствуют письменные источники, на первом этапе указанного периода К.я. еще были свойственны такие фонетические явления, как губная гармония, дифтонги, двугласные типа *ой*, *өү*, *иу*. Постепенно, к концу второго этапа среднего периода (XIX — начало XX в.) отмеченные явления полностью исчезли. В К.я. появились долгие монофтонги, произошла редукция кратких гласных непервых слогов, анлаутный э перешел в ө, ү и т. п.

Новый, или современный, период в развитии К.я. начинается с 1917 г.

1.6.0. Почти четырехвековое совместное проживание калмыков с русским населением оказало большое влияние на К я в нем развились черты, ранее не присущие его фонетическому и грамматическому строю. Из русского языка вместе с заимствованными словами вошли фонемы ф, ж, щ. К я не знал также губно-зубного в. Согласный л под воздействием русского языка приобрел статус фонемы В речи современных калмыков, особенно молодежи, уже наблюдается субSTITУЦИЯ этих звуков, что свидетельствует о полном освоении их артикуляции. В анлауте калмыцких слов раньше никогда не встречался согласный р, поэтому русские слова с анлаутным р обязательно сопровождались наращением гласного (рама — арам, ручка — үрүчк).

Интенсивный процесс обогащения словарного состава за счет русских заимствований и национально-русское двуязычие обусловили в К я возможность иной дистрибуции звуков, расширение позиционного употребления согласных и гласных.

Взаимодействие с русским языком вызвало определенные инновации и в морфологии К я: 1) расширился круг русских основ, сочетающихся с калмыцкими суффиксами (удар-лт 'ударение', силос-л-х 'силосовать'), 2) появились новые модели и типы сложных слов (орден зүүнэч 'орденоносец', фотонэхүл 'фотовыставка', радиосоңсхэр 'радиосообщение'), 3) стали функционировать гибридные аналитические образования, состоящие из русского инфинитива или именной основы и вспомогательного глагола кех 'делать' (агитировать кех — агитац кех 'проводить агитацию, агитировать', механизировать кех 'механизировать', ср. механизацилх). Благодаря русским производным формам в К я при обозначении фамилий, имен, наименований национальностей, профессий имеет место проявление категории рода Ср Бадмаев-Бадмаева, Валентин-Валентина, грузин-грузинка, кассир-кассирши и т.п.

К интерферентным явлениям на синтаксическом уровне относятся 1) значительное развитие отдельных типов односоставных предложений (неопределенноподличных, безличных, назывных), 2) функционирование неполных предложений с эллиптизованным сказуемым, 3) рост числа сложноподчиненных предложений, построенных по образцу русских конструкций с придаточной частью, 4) инверсия членов предложения, 5) расширение синтагматических связей слов и норм их типовой сочетаемости. Активным двуязычием обусловлены инфильтрация и распространение тесико-грамматических значений русских слов. Важную роль в этом процессе играет калькирование слов, словосочетаний, фразеологизмов и особенно терминов.

2.0.0. Лингвистическая характеристика

2.1.0. Фонологические сведения

2.1.1. Фонемный состав современного литературного К я насчитывает 18 гласных и 28 согласных. Различаются краткие и долгие гласные, дифтонги отсутствуют.

Гласные

Подъем	Ряд				
	Передний		Средний	Задний	
	Неогубленные	Огубленные	Неогубленные	Неогубленные	Огубленные
Верхний	э ээ	ү үү	и ии		ү үү
Средний			ы ыы		օ օօ
Нижний	ə əə	ө өө		а աա	

Гласные э, ээ в закрытом слоге графически передаются как *e, ee*. Гласный ык самостоятельная фонема в К.я. явление относительно новое, связанное с образованием твердых и мягких согласных *l, n, d, t*.

С о г л а с н ы е

По способу образования			По месту образования			
	Губно-губные	Губно-зубные	Переднеязычные	Среднеязычные	Заднеязычные	
Шумные	Смычные Звонкие Глухие	<i>b</i> <i>n</i>		<i>d, d'</i> <i>m, m'</i>		<i>g</i> <i>k</i>
	Фрикативные Звонкие Глухие		<i>s</i> <i>ф</i>	<i>z, zh</i> <i>c, sh, zh</i>	<i>й</i>	<i>h</i> <i>x</i>
	Аффрикаты Звонкие Глухие		<i>t, ts</i>	<i>ж</i>		
Сонорные	Носовые Боковые Дрожащие	<i>m</i>		<i>n, n'</i> <i>л, л'</i> <i>p</i>		<i>η</i>

К.я. сохранил древний заднеязычный смычный *х*, который в бурятском и монгольском языках подвергся спирантизации. Увулярная звонкая щелевая фонема четко противопоставляется заднеязычной смычной *г*. Ср. *дүүгэн* 'гудение' — *дүүнэн* 'своего младшего брата'.

2.1.2. Ударение в К.я. силовое, или динамическое, при котором главную роль играет не экспирация (количество выдыхаемого воздуха), а сила фонации, т. е. интенсивность произношения гласного звука. Поэтому ударение в зависимости от количества слогов в слове, характера гласных, а также их позиций может быть подвижным. Ср. *цасн* 'снег' — *утан* 'дым' — *такаты* 'с курицей' — *харада* 'ласточка'. При наращении суффиксов наклонения, лица и вопросительных частиц ударение переходит на последний слог: *келич* 'ну скажи же', *келсэ* 'скажу-ка', *келлү?* 'скажал? говорил?'.

Долгие гласные исторически образовались вследствие выпадения интервокальных согласных в сочетаниях типа CVC и последующего стяжения двух гласных: *цаасун* < *цаасун* 'бумага'; *deer* < *deere* < *dегере* 'наверху'. Долгие гласные в первом слоге, согласно правилам орфографии, передаются удвоением одной и той же буквы, а в непервых слогах — одной буквой: *туула* 'заяц', *төөгөр* 'по степи, плю', но *хатү* [*хатү*] 'твёрдый', *долан* [*долан*] 'семь'. Краткие гласные непервых слогов подверглись сильной редукции, утратив прежние артикуляционные и акустические признаки. Поэтому они называются «неясными гласными» и в действующих орфографиях не обозначаются: *сар* [*сарә*] 'луна', 'месяц', *махн* [*махән*] 'мясо' и т. д.

Одним из наиболее характерных просодических средств К.я. является вокальный сингармонизм, в частности, его нёбная разновидность. В соответствии с делимитативной функцией сингармонизма, гласные мягкого (переднего) ряда ө, ү, а, э могут сочетаться в пределах одного слова с гласными твердого или заднего ряда ү, о. Исключение составляют гласные ү, ы, нейтральные в отношении рядности *герин* 'дома, домашний'; *холын* ' дальний'. Сингармонизм содействует появлению сложных слов с единым вокальным рядом на базе словосочетаний: *муульти* 'но-

'счастный' < *му үултэ* 'с плохой судьбой', *наачана* 'играет' < *наадж бээнэ* 'играя' или 'играючи есть' Литературный К.я. не знает губной гармонии, поскольку он не допускает в непервых слогах употребления гласных *ə*, *o*. Однако в некоторых говорах (уральском, оренбургском) торгутского говора изредка наблюдается губная гармония Ср. лит. *йорал* — урал., оренб. *йорол* 'одно' Губной сингармонизм находится отражение в старокалмыцком письменном языке, где встречаются написания типа *модон* 'дерево', *жолоо* 'вожжи', *йэрөөл* 'благопожелание'. Ср. совр. *модн*, *жоли*. *йорал* Сингармонизм регулирует состав гласных корня или основы, поэтому словообразовательные и словоизменительные суффиксы выступают в двух вариантах твердорядных и мягкорядных.

2.1.3. Гласные. Все краткие (нормальные) гласные, а также долгие *aa*, *oo*, *ee* реализуются исключительно в первом слоге слова. Долгие *aa*, *ee*, *uu*, *yy*, *ii* употребительны во всех позициях.

Согласные В анлауге калмыцких слов не встречаются сонанты *h* и *r*.

2.1.4. В К.я. различаются открытый и закрытый типы слогов. Первые состоят либо из одной гласной, либо из сочетания согласной и гласной фонем (V, CV). Такие слоги часто равны корневым словам: *ə* 'звук', *ə* 'неровность', *u* 'широкий', *kə* 'сажа' Закрытые слоги состоят из VC и CVC: *эм* 'лекарство', *ур* 'пар', *көл* 'нога'. В силу редукции и выпадения гласных непервых слогов в структуре калмыцких слов произошли большие изменения: сокращение числа слогов и стеченье согласных *хулусн* > *хулсн* 'камыш', *хорхолжин* > *хорхлжн* 'свинец'. В современном К.я. стали обычными слоги, состоящие из гласного (в том числе редуцированного) и нескольких согласных, которые произносятся при едином мускульном напряжении *эн-др* 'высокий', *кур-гн* 'жених, зять'; *хур- hn* 'ягненок'. Внутри одного слога могут сочетаться от одной до четырех-пяти фонем: *бү-лүр* 'мутовка', *тор-ха* 'жаворонок', *кур-кран* 'рычание', *көдл-миш* 'работа'. Слогоделение в К.я. вызывает значительные трудности, которые усугубляются резким расхождением между произношением и написанием

2.2. Морфонологические сведения.

2.2.1. В К.я. на стыке морфем наблюдаются такие явления и процессы, которые приобретают черты фонемной организации соответствующих морфологических единиц. Очень большое распространение получила фузия, создающая сплав функционально и структурно разнородных элементов: *нөвчк* 'немного' < *нег бички* 'один маленький', *эндр* 'сегодня' < *эн өдр* 'сей день', *келчк* 'скажи' < *келж орк* 'сказал, положи'. На морфемных стыках может иметь место наложение одного морфа на другой: *сан + нь* > *сань* 'лучшие (из них)'. Во многих случаях соседствующие звуки корня и суффикса сливаются, образуя качественно новый звук: *шачана* 'горит' < *шат-ж бээнэ* 'горя есть, находится'. Для устранения сандхиального явления между гласными корня и суффикса вставляется соединительный («буферный») согласный *-h-*, выполняющий функцию своеобразного интерфиксса: *муу-h-ap* 'плохо', *буу-h-in* 'ружья, ружейный'

Фонологическая структура калмыцкого слова определяется и регулируется законом сингармонизма (см. 2.1.2.).

2.2.2. Фонологические способы различения морфологических единиц и грамматических классов слов в К.я. отсутствуют

2.2.3. Представлены два типа фонетической альтернации — позиционный и грамматический, или исторический. Позиционные чередования звуков обусловлены

ассимиляцией, и некоторые из них закреплены современной орфографией, например, модели «аффриката — щелевой» для согласных *ц/с* (*эцн* 'худой, тощий' — *эцн* 'исхудалый, похудевший'), «переднеязычный — заднеязычный сонант» для согласных *н/г* (*түрүн* 'первый, головной, передовой' — *түрүүк* 'начальный, передовой, авангардный') Альтернатии грамматического порядка отражают фонетические процессы, имевшие место в истории развития К. я. Некогда (до аглютинации) чередование фонем охватывало всю систему гласных и согласных и носило черты общеномгольского явления. К альтернативным моделям данного типа можно отнести «заднерядный — переднерядный» для гласных *а/э* (орф. *е*) (*самрх* 'мешать, перемешивать чай и другие жидкости' — *семрх* 'перемешивать кусочки мяса (вообще все, кроме жидкостей)', «твердая — мягкая аффриката» для согласных *ц/ч* (*ачн* 'груз, поклажа' — *ачх* 'грузить, нагружать'). Ср. также: *с/ш* (*ишх* 'заквашивать' — *ишклиг* 'кислый'), *г/ж* (*негн* 'один' — *нэждэд* 'по одной, по одному'). Такого рода чередования служат целям словообразования.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

К. я. — это типично аглютинативный язык, однако в нем обнаруживаются отдельные типологические признаки, свойственные языкам флексивного строя флексия корней, причем не только в личных местоимениях (ср. *чи* 'ты' < **ти* и *та* 'Вы'), но и в основах имен и глаголов (см. 2.2.3.), фузию или сращение морфем (основ, корней) и т. д. (см. 2.2.1.).

2.3.1. Грамматические разряды слов в К.я. достаточно дифференцированы по своим лексико-семантическим, морфологическим и синтаксическим свойствам В К.я. выделяются изменяемые (существительные, прилагательные, местоимения, числительные, глаголы) и неизменяемые (наречия, послелоги, частицы, союзы, междометия, изобразительные слова) части речи. Все именные части речи (включая причастия), обладая категорией падежа, характеризуются единобразием склонения

2.3.2. Категории грамматического рода в К.я. нет. Отсутствует и строгое деление существительных по одушевленности/неодушевленности. Различаются лишь имена существительные, обозначающие лица (разумные существа) и не-лица (одушевленные и неодушевленные предметы).

2.3.3. Категория числа свойственна именам существительным и местоимениям. Различаются два числа. Форма ед. числа равна основе, и от нее образуются формы мн. числа с показателями *-уд*, *-үд*, *-муд*, *-мууд*, *-чуд*, *-чууд*, *-д*, *-с* и *-ир*. Их употребление зависит от характера конечного звука основы. Суффиксы *-ир* и *-чуд*, *-чууд* передают значение множества лиц (собирательного или совокупного), а остальные выражают значение неопределенного множества живых существ и предметов. Суффикс *-ир* присоединяется к именам, являющимся названиями лиц по признаку родства, профессии, общественного положения: *ах* — *ахир* 'братья', *эмч* — *эмчир* 'врачи', *көдлэч* — *көдлэхир* 'рабочие'. Суффиксы *-чуд*, *-чууд* образуют имена существительные от основ качественных прилагательных с конечными согласными *к*, *н*, *р*, *и* и *ж* 'большой' — *икууд* 'взрослые', *бах* 'малый, молодой' — *баңчуд* 'молодежь', *хар* 'черный' — *харчуд* 'простой люд, черни', *байн* 'богатый' — *баячуд* 'богачи'. Встречаются случаи комбинированного употребления суффикса мн. числа: *дүү-ир-муд* 'младшие братья', *мер-д-үд* 'лошади, кони'.

Категория числа характерна для личных местоимений 1-го и 2-го лица: *би* 'я' — *бидн* 'мы', *та* 'Вы' (вежл.) — *тадн* 'вы' и указательных местоимений *эн* 'этот' и *тер* 'тот', которые употребляются в функции личных местоимений 3-го лица *эдн*

'они (эти)', *тедн* 'они (те)'. Форма мн. числа *бидн* 'мы' является инклузивной, а *мадн* — эксклюзивной. Местоимение 1-го лица мн. числа, кроме форм *бидн* и *мадн* 'мы', представлено также менее употребительной, разговорно-диалектной формой *маанр*. Местоимение 2-го лица мн. числа реализуется в двух формах: *тадн* и *таанр* 'вы'. О склонении личных местоимений см. 2.4.0.

Кроме морфологического способа выражения значения множественности существуют и другие, в частности, лексико-семантический, когда названия предметов сами по себе обозначают совокупность, собирательное множество (улс 'люди, народ', сүрг 'стадо, стая', *адун* 'табун, косяк'). Синтаксический способ находит выражение в словосочетаниях, где определительный член, выполняя функцию обозначения множества предметов, передается числительным или словом с неопределенко-количественным значением (*зурнан темэн* 'шесть верблюдов', букв. 'шесть верблод', *кесг өдр* 'несколько дней', букв. 'несколько день'). Значение множественности выражается и парными сочетаниями слов (*нар-көл* 'конечности', букв. 'рука-нога', *ж-эцк* 'родители', букв. 'мать-отец'). Значение раздельной множественности может выражаться полной редупликацией (*гер гертэн* 'по своим домам', *өндр өндр модн* 'высокие деревья'). О согласовании по линии числа можно говорить лишь применительно к предложению, а именно: 1) когда подлежащее выражено личным местоимением, а сказуемое сопровождается лично-предикативной частицей (*Би келлэ-в* 'Я сказал-я', *Бидн келлэ-вдн* 'Мы сказали-мы'; 2) когда подлежащее выражено либо именем с семантикой собирательности, либо указательным местоимением *эдн* 'они (эти)', *тедн* 'они (те)', а сказуемое — глагольной формой на -ца, -ца, обозначающей действие, совершающее многими лицами: *куукд сургуль сурцхана* 'Дети учатся' *Тедн ирцхэв* 'Они пришли'. О согласовании по лицу см 2.3.6.

2.3.4. П а д е ж н а я система К.я. включает 10 форм, которые образуются путем присоединения соответствующих словоизменительных суффиксов к основе имени (см 2.4.0.). Именительный падеж служит исходной формой склоняемого имени и не имеет специального показателя. Существует и синтаксический способ передачи падежных значений — путем сочетания имен с послелогами. Ср. *гер-үр* — *гер тал* 'к дому, в направлении дома'; *ноха-ла* (*ноха-та*) — *ноха-ла* (*ноха-та*) *хамдан* 'вместе с собакой, с собакой', *хавр-ас* — *хавр-ас нааран* 'начиная с весны'.

Выделяются три группы падежных значений: 1) субъектно-объектная, к которым относятся именительный, родительный, винительный (в инфинитных конструкциях, например, *Багш-иг ирхэл* 'Когда придет учитель'), дательно-местный в страдательных конструкциях, например, *Хөн чон-д бэргдэв* 'Овца поймана волком'; 2) атрибутивная — родительный принадлежности и совместного обладания, например, *үкрин усн* 'коровье молоко', *сахл-та өвгн* 'бородатый старик'; 3) конструктивно-синтаксическая или обстоятельственная — имя в форме какого-либо падежа + послелог: *амтнэ төлэ* 'ради людей' (цель), *хурын өмн* 'перед дождем' (время), *чамас көлтэ* 'из-за тебя' (причина) и т. д.

Категория **п р и н а д л е ж н о с т и** — личной и безличной (или возвратной) — выражается как морфологически, так и синтаксически. Личная принадлежность оформляется посредством местоименно-притяжательных частиц -м 'мой', -чн 'твой', -мдн 'наш', -ти 'ваш', -нв 'его, их' (*авн* 'дядя'- *авнм* 'мой дядя', *авнчн* 'твой дядя', *авнмдн* 'наш дядя' и т. д.). Синтаксически личная принадлежность выражается сочетанием притяжательных местоимений *мини* 'мой', *чини* 'твой', *тана* 'ваш', *мана* 'наш' с именем существительным (*мини дегтр* 'моя книга', *чини дегтр*

'твоя книга', *мана дэгтр* 'наша книга' и т. д.). Безличная принадлежность выражается также двояким способом: 1) присоединением к основе частицы притяжания *-ан*, *-эн*, *-нан*, *-нэн* (мал — *малан* 'свой скот', *өвсн* — *өвсэн* 'свое сено', *көвүн* 'мальчик, сын' — *көвүнэн* 'своего мальчика, сына'); 2) сочетанием возвратного местоимения *эврэ* 'свой' с именем существительным (*эврэ нэр* 'своя земля').

2.3.5. Основными глагольными категориями являются залог, наклонение, время, вид, лицо, переходность/непереходность. Категории залога и вида присущи всем формам глаголов, а категория времени характерна лишь для изъявительных форм, причастий и некоторых деепричастий. Залог показывает отношение субъекта к действию и относится к числу словообразовательных категорий. В К.я. пять залогов: действительный (равен основе), побудительный (суф. *-ул*, *-ул*), страдательный (суф. *-гд*), взаимный (суф. *-лд*), совместный (суф. *-ли*). Ср. *йов-х* 'идти' — *йов-ул-х* 'отправлять', *шүү-х* 'выигрывать' — *шүү-гд-х* 'проигрывать', *цокх* 'бить' — *цок-лд-х* 'биться', *ор-х* 'входить' — *ор-ли-х* 'участвовать в чем-л.'. Употребительны и двойные залоговые формы, например, *йов-ул-гд-х* 'быть отправленным'. Различаются синтетический и аналитический способы выражения вида: 1) при помощи суффикса *-чк-*, присоединяемого к основе глагола (*кел-х* 'говорить' — *кел-чк-х* 'сказать', *ид-х* 'есть, кушать' — *ид-чк-х* 'съесть, скушать'), передается значение законченного вида; 2) сочетанием деепричастия со служебным глаголом передается значение длительного вида, например, *хадж* *йовна* 'косит', *уляд* *кевтиэ* 'плачут'. Категория глагольного времени выражается изъявительными формами на *-на*, *-на*, (наст. время — *сууна* 'сидит', *хэлэнэ* 'смотрит'), *-жана*, *-чана* (наст. время I данного момента — *дуулжана* 'поет', *бишлжэнэ* 'танцует, пляшет'), *-в* (I прош. время — *харв* 'вышел'), *-ла*, *-лэ* (II прош. время — *умшила* 'читал, прочитал', *келлэ* 'говорил'), *-ж*, *-ч* (III прош. время со значением неочевидности, заглавности — *йовж* 'ушел, оказывается', *муурч* 'устал, оказывается'). Форму будущего времени изъявительного наклонения замещает причастие на *-х*: *нис-х* 'полетит', 'будет летать'. Значение будущего времени приобретает и форма на *-на*, *-на*, если употребляется с частицами лица. Ср. *зурна* 'рисует' — *зурна-в* 'нарисую', *бичнэ* 'пишет' — *бичнэ-в* 'напишу'

2.3.6. Категория лица получает специальное выражение в структуре личных местоимений (см. 2.3.3.; 2.3.7.), лично-предикативных частиц *-в*, *-вдн*, *-ч*, *-чн*, *-тн* и лично-притяжательных частиц (см. 2.3.4.). В системе глагола категория лица характерна лишь для повелительно-желательных (спрягаемых) форм (см. 2.4.0.). Указание и значение пространственной ориентации передается с помощью местоимений *эн* 'этот', *тер* 'тот', *эдн* 'эти', *тедн* 'те'; наречий *энд* 'здесь', *тенд* 'там', *шигэн* 'сюда', *тишгэн* 'туда', послелогов и пространственных падежей. Способами выражения анафоры являются союзы, обозначающие связь или ссылку на предыдущий контекст, — см. 2.3.7.

Отрицание выражается с помощью препозитивных частиц *эс* 'не', *бичэ*, *бичкэ* 'не' и постпозитивных частиц *уга* 'не, без, нет'; *-го* 'не, без-', *биш* 'не, а ...', *-ш* 'не'. Частица *эс* употребляется с формами изъявительного наклонения, а также с причастиями и деепричастиями; *бичэ*, *бичкэ* выступает лишь при глаголах повелительно-желательного наклонения; *уга*, *-го* употребляются при именах существительных и глагольных неличных формах (причастиях и деепричастиях). Частица *биш*, являясь приименной, употребляется при существительных, прилагательных, числительных, местоимениях и причастиях, которые выступают в функции конечного сказуемого.

2.3.7. И м е н а с у щ е с т в и т е л ь н ы е обладают категориями падежа, числа, принадлежности (см. 2.3.3. и 2.3.4.), категории рода не имеют. В зависимости от характера основы различается три типа склонения. К 1-му относятся имена с любым согласным в исходе основы, кроме неустойчивого *и* (*гер* 'дом', *иыл* 'огонь', *терз* 'окно', *аан* 'чашка'), ко 2-му склонению относятся имена с конечным неустойчивым *и* (*яман* 'коза', *дум* 'песня', *кун* 'человек'), к 3-му — имена, оканчивающиеся на гласный (*така* 'курица', *дөрэ* 'стремя', *бу* 'ружье'). Склонение имен существительных во мн. числе ничем не отличается от склонения их в ед. числе. Кроме простого склонения, при котором к основе имени присоединяется суффикс какого-либо одного падежа, выделяются: двойное, когда к основе одного и того же имени присоединяются суффиксы двух разных падежей, и притяжательное, при котором падежные суффиксы сопровождаются частицами притяжания.

Основами для двойного склонения имен служат родительный падеж (*авнин* 'в доме, в семье дяди', *авнин-ас* 'из дома, из семьи дяди') и совместный падеж (*аңынъылта-д* 'грамотному, образованному', *мөңгэ-г* 'того, кто имеет деньги, денежного'). Притяжательное склонение характеризуется тем, что к падежному суффиксу склоняемого имени присоединяются либо частицы лично-местоименного притяжания -*м* 'мой', -*чн* 'твой', -*мдн* 'наш', -*тн* 'ваш', -*нь* 'его, их' (*көвүм* 'мой сын', *көвүмдн* 'наш сын', *көвүнчн* 'твой сын', *көвүннтн* 'ваш сын', *көвүн* 'его, их сын'), либо частицы безличного или возвратного притяжания -*ан*, -*эн*, -*һан*, -*һэн*, -*ри*, -*и*, передающие понятие 'свой' (*малдан* 'своему скоту', *малтаңан*, *малларн* 'с своим скотом', *малурн* 'к своему скоту').

Качественные прилагательные, выражая степень проявления того или иного признака, сочетаются с усиливательными словами типа *ийр*, *маш*, *әвр*, *дегд* с общим значением интенсива 'очень, весьма, слишком, крайне' (*ийр хатт* 'очень твердый', *маш сән* 'очень хороший', *әвр мұ* 'крайне, весьма плохой', *дегд* *халун* 'слишком горячий'); превосходную степень образуют сочетанием со словом *хамгин* 'самый' (*хамгин ухата* 'самый умный', *хамгин ғұн* 'самый глубокий'); участвуют в сравнительной конструкции с исходным падежом (*салын-ас хурдн* 'быстрее ветра', *сән-ас сән* 'лучший из лучших'). Качественные прилагательные, главным образом цветообозначения, имеют формы степеней качества, которые образуются с помощью суффиксов -*атр*, -*вир*, -*эр*, -*цр* (*харвтр* 'черноватый', *улавир* 'красноватый'), а также путем редупликации: повторения первого слога основы с прибавлением согласных *в*, *б* (*цав-цаһан* 'белый-пребелый', *шаб-шар* 'желтый-прежелтый').

В группу относительных прилагательных включаются «предметные имена», взятые в форме основы и в формах родительного и совместного падежей (*модн ухр* 'деревянная ложка', букв. 'дерево ложка'; *хурын усн* 'дождевая вода', букв. 'дождя вода', *махта хот* 'мясное блюдо', букв. 'с мясом пища'), и некоторые другие образования. Имена прилагательные в К. я. не склоняются, не изменяются по числам.

Ч и с л и т е л ь н ы е, подобно прилагательным, лишены категории числа. Числовые числительные склоняются и служат основой для образования других разрядов: порядковых (*нүрв-деч* 'третий', *доля-деч* 'седьмой'), разделительных (*тав-ад* 'по пять', *тав-анаад* 'по пяти', *нәэм-әһәд* 'по восемь, по восьми'), собирательных (*арв-улн* 'вдесятером', *зурға-лулн* 'вшестером', *хой-урн* 'вдвое'). Дробные числительные передаются сочетаниями: знаменатель ставится в форме родительного падежа, а числитель в форме именительного падежа (основы): *дөрвнә негн* 'одна четвертая'.

Числительные бүм 'сто тысяч', сай 'миллион', жува 'десять миллионов', дуншар 'миллиард' заимствованы из тибетского языка.

При счете десятки предшествуют единицам, сотни десяткам и т. д. (дөчн иш 'сорок девять', *хурэн зүн наин нэгн* 'триста восемьдесят один')

Местоимения: 1) личные би 'я', чи 'ты', бидн, мадн 'мы', та (вежл.) тадн, таанр 'вы'; 2) указательные эн 'этот', тер ' тот', эди 'эти', теди 'те' (они выполняют функцию личных местоимений 3-го лица), иш 'этакий', тиим 'такой'; 3) вопросительные кен? 'кто?', юн? 'что?', ямр?, ямаран? 'какой? каков?', алж? 'который?', кедү? 'сколько?'; 4) возвратные ээрэн, бийн 'сам'; 5) обобщительно-определительные цуг, цугтан, цугар, хунар 'все, весь', хамт 'весь, все'; 6) неопределенные кен нэгн 'кто-либо, кто-то', альк нег 'какой-нибудь', зэрм 'некоторые', кесг 'несколько?'; 7) глагольные иш 'делать (как этот, как это)', тиик 'делать (как тот, как то)'

Местоимения, соотносительные с существительными, склоняясь, изменяются по падежам (см. 2.4.0.), личные местоимения обладают категорией числа. Местоименным глаголам присущи все глагольные категории.

Глагол выступает в трех формах: финитной (см. 2.3.5. и 2.4.0.), причастной и деепричастной. Причастия обладают признаками имени и глагола. Различают пять причастных форм: настоящее (на -а, -э), прошедшее (на -сн), многократное (на -дг), однократное (на -гч) и будущее (на -х). Подобно имени причастие склоняется, принимает частицы личного и возвратного притяжания; подобно глаголу причастие имеет категории вида, залога и времени. В функции сказуемого окончание го предложения причастие сопровождается лично-предикативными частицами 1- и 2-го лица ед. и мн. числа. Деепричастия, обозначая зависимые действия, поясняют в каком-либо отношении основное действие, выраженное финитной глагольной формой. Выделяются две группы деепричастий: 1) сопутствующие (с суф. -ж, -ч, -ад, -эд, -гад, -гэд) и 2) обстоятельственные (с суф. -хла, -хла, -хларн, -хлэрн, -хад, -хэр, -вч, -тл). Большинство из них употребляется с препозитивной отрицательной частицей эс 'не'; деепричастия на -ж, -ч (соединительные) и -ад, -эд (разделительные) встречаются с постпозитивным отрицанием уга, -го 'не'.

Наречия по своему происхождению соотносятся с разными частями речи. По значению они делятся на качественные, которые образуются от имен прилагательных и обозначают признак действия (халун — халунар 'горячо', сэн — сээн 'хорошо') и обстоятельственные, указывающие на место или время совершения действия (эрт 'рано', кезэнэ 'давно', низа 'на улице')

Послелоги, находясь после управляемого имени (включая причастия), выражают синтаксические отношения между словами (см. 2.3.4.). Наиболее употребительны послелоги, управляющие именительным (таг 'к, по направлению', я 'словно, подобно', deer 'наверху, на', дор 'под, снизу', дотир 'внутри, в', куд 'до') и родительным (тэлэ 'для, ради', туск, тускар 'о, об, относительно', хо 'после', ард 'сзади, позади') падежами. Послелоги восходят главным образом к речиям, именам существительным и частицам.

Частицы, не обладая лексическим значением, подразделяются на вопросительные (-в, -б, -у, -ү, -ий, -й), подтверждительные (мен, -мн, -м), выделительные частицы или частицы логического ударения (-л, -чи, чигн), отрицательные (эс, б -ш, уга, -го). Имеются также модальные (ха, хэ биз, хэ иир, майд 'едва ли', 'вероятно, может быть' и др.), лично-местоименные и лично-притяжательные частицы (см. 2.3.6.).

Союзы употребляются в простом и сложном предложениях. По характеру выражаемых связей союзы бывают сочинительными (болн 'и', болв, зуг, зүгээр, хэрн с общим значением 'но, однако', аль, эскла, эс гиж 'или, либо', бас 'еще, снова, к тому же'; дакад (дэкад) 'к тому же, кроме того, при том') и подчинительными (кемр, кемржэн 'если', кен... тер 'кто...тот', кедү...тедү 'сколько...столько', ямаран... тиим 'какой...такой' и др.). В роли подчинительных союзов используются различные формы глагола речи ги- 'говорить, сказывать', послелоги и частицы.

Наиболее характерные междометия: *хух иир* (выражает досаду), *чавас-чавас* (жалость), *поо, поө* (удивление, восхищение), *ях-ях* (боль, горечь), *дэрк-дэрк* (страх, испуг), *яһлав-яһлав* (беспомощность, досада) и др. К междометиям примыкают изобразительные и звукоподражательные слова, которые, являясь морфологически аномальными, выступают в сопровождении глагола *гих* (*жин-жин гих* 'звенеть', *сар-сар гих* 'шуршать', чиб-чиб *гих* 'капать').

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Тип склонения

	I	II	III
Им.	<i>хол</i> 'река'	<i>дөрэ</i> 'стремя'	<i>яман</i> 'коза'
Род.	<i>хол-ын</i>	<i>дөрэ-н</i>	<i>яман-а</i>
Дат.-местн.	<i>хол-д</i>	<i>дөрэ-д</i>	<i>яман-д</i>
Вин.	<i>хол-ыг</i>	<i>дөрэ-г</i>	<i>яма-г</i>
Орудн.	<i>хол-ар</i>	<i>дөрэ-хэр</i>	<i>яма-хар</i>
Исх.	<i>хол-ас</i>	<i>дөрэ-хас</i>	<i>яма-хас</i>
Соед.	<i>хол-ла</i>	<i>дөрэ-лэ</i>	<i>яман-ла</i>
Совм.	<i>хол-та</i>	<i>дөрэ-тэ</i>	<i>яма-та</i>
Направл.	<i>хол-ур</i>	<i>дөрэ-хэр</i>	<i>яман-ур</i>
Предельн	Ø	<i>дорэ-цэ</i>	Ø

В К.я. имеется предельный падеж с суф. *-ца, -цэ*. Употребление его ограничено: он образуется лишь от имен — названий частей тела и некоторых предметов, служащих мерой определения высоты и глубины (*өөдг* 'колено' — *өөдгцэ* 'по колено', *белкус* 'пояс' — *белкусцэ* 'по пояс', *тоха* 'локоть' — *тохаца* 'по локоть', *дөрэ* 'стремя' — *дөрэцэ* (*дөрэ күртэл*) 'до стремени').

Склонение личных местоимений

Им.	<i>би</i> 'я'	<i>чи</i> 'ты'	<i>бидн, мадн</i> 'мы'	<i>тадн</i> 'вы'
Род.	<i>мин-и</i>	<i>чин-и</i>	<i>ман-а</i>	<i>тадн-а</i>
Дат.-местн.	<i>нан-д</i>	<i>чам-д</i>	<i>ман-д, мадн-д</i>	<i>тадн-д</i>
Вин.	<i>нам-аг</i>	<i>чам-аг</i>	<i>ман-иг</i>	<i>тадн-иг</i>
Орудн.	<i>нан-ар</i>	<i>чам-ар</i>	<i>ман-ар</i>	<i>тадн-ар</i>
Исх.	<i>нан-ас</i>	<i>чам-ас</i>	<i>ман-ас</i>	<i>тадн-ас</i>
Соед.	<i>нан-ла</i>	<i>чам-ла</i>	<i>ман-ла, мадн-ла</i>	<i>тадн-ла</i>
Совм.	<i>нан-та</i>	<i>чам-та</i>	<i>ман-та, мадн-та</i>	<i>тадн-та</i>
Направл.	<i>нан-ур</i>	<i>чам-ур</i>	<i>ман-ур</i>	<i>тадн-ур</i>

Образование и значение спрягаемых форм глаголов

Форма	Суффикс	Примеры
Повелительная 2-го лица	Основа (ед. ч.) -ти (мн. ч.)	ир 'приходи', бич 'пиши' иртн 'приходите', бичтн 'пишите'
Просительная 2-го лица	-ич (ед. ч.) -ит (мн. ч.)	ирич 'приходи же', бичич 'пиши же' ирит 'приходите же', бичит 'пишите же'
Вежливая 2-го лица	-лич (ед. ч.) -лтн (мн. ч.) -хнич (ед. ч.) -хнтн (мн. ч.)	ирлич 'приди-ка', 'приди же', бичлич 'пиши-ка' ирлтн 'придите-ка', бичлтн 'пишите-ка' ирхнич 'ну приди же', бичхнич 'ну пиши же' ирхнтн 'ну приходи же', бичхнтн 'ну пишите же вы'
Пригласительная 2-го лица	-ий, -й	ирий 'придем(те)', бичий 'напишем(те)', кей 'сделаем(те)'
Желательная 1-го лица	-са, -са -с-в (ед. ч.) -с-вдн (мн. ч.)	ирса 'приду-ка, придем-ка' йовса 'пойду-ка, пойдем-ка' бичса 'напишу-ка' бичсвдн 'напишем-ка'
Повелительная 3-го лица	-г, -тха, -тхэ	ирг, иртхэ 'пусть придет, придут' бичг, бичтхэ 'пусть напишет, напишут' йовг, йовтхэ 'пусть идет, идут'
Предостерегательная 3-го лица	-взэ, -взэ -уза, -үзэ	ирвзэ, ирүзэ 'как бы не пришел' бичвзэ, бичүзэ 'как бы не написал'; унвзэ, унүзэ 'как бы не упал'

При наращении лично-предикативных частиц форма предостережения (дубитатив) относится и к 1-му, и ко 2-му лицам (*ирвзэч* 'как бы ты не пришел', *ирвээт* 'как бы вы не пришли').

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Калмыцкое слово состоит либо из одной морфемы (корневое слово), либо из нескольких морфем, присоединяемых друг к другу в строгой последовательности. Сначала к основе наращиваются словообразовательные суффиксы, затем следуют словоизменительные, например, *мал-ч-кн-д-ан* 'своим скотоводам', где -ч — суф. деятеля, -кн — мн. числа, -д — дательно-местного падежа, -ан — принадлежности. Глагольная словоформа состоит из основы (корня) и последовательно присоединяемых показателей залога, наклонения и времени (последние совмещаются), а также лица и числа, если это спрягаемые формы, например, *хэлэ-лн-жэнэв* 'заставляю смотреть'. Такая структура словоформы является типичной для К.я. Фонетический состав суффиксальных морфем определяется вокализмом основы или корня, а также качеством их конечного согласного.

Постпозитивный характер агглютинации предполагает наличие в К.я. различного рода суффиксов и отсутствие в нем префиксов типа русских приставок и инфиксовых.

2.5.2. Словообразование и словоизменение осуществляется преимущественно путем суффиксации. Вместе с тем активны и такие способы деривации, как сложение основ (корней), например, *олз-ору* 'прибыль' (букв. 'доход-приход'), сращение (энжл 'нынче' < эн *жил* 'этот год'), удвоение и редупликация (дакн-дакн 'много-кратно', 'снова и снова', *тус-тустан* 'врозь, поврозь' и т. д.). Кроме указанных

способов словообразования, в К.я. имеют место субстантивация, алькетивация и адвербиализация, которые выступают в качестве морфологических средств оформления перехода слов из одной части речи в другую.

Ср *бор* 'серый' (прилагательное) > *бор* 'серый', 'Серко' (существительное), *нонан* 'зеленый' > *нонан* 'зелень', *Нонан* (имя собственное), *салькта* 'ветер' > *салькта* 'ветреный', *хавр* 'весна' > *хаврап* 'весной' (наречие), *татдг* 'то, что тянут' (причастие) > *татдг* 'ящик (выдвижной)'

2.5.3. Порядок слов в предложении отличается относительной стабильностью. определение стоит в препозиции к определяемому, прямое дополнение обычно предшествует глаголу, а сказуемое замыкает все предложение. Самым подвижным является обстоятельство. Типичная структура простого предложения может быть представлена схемой SOV. В зависимости от логического ударения позиции S и O могут меняться. Ср. *Ахлач төргэр ирв* 'Председатель приехал на телеге' — *Төргэр ахлач ирв* 'Председатель на телеге приехал'; *Багш намаг дуудв* 'Учитель меня позвал' — *Намаг багш дуудв* 'Меня учитель позвал'. Изменение коммуникативной установки влечет за собой перестановку членов предложения и соответственно изменение его теморематической структуры.

Основными синтагматическими отношениями являются примыкание и управление. Примыкание характеризуется простым соположением слов, без какого бы то ни было морфологического оформления (*хальмг цэ* 'калмыцкий чай', *хурдн мөрн* 'быстрый конь', *хойр өдр* 'два дня'). Управление сводится к тому, что подчиненное слово употребляется в форме одного из падежей (*малар байн* 'богатый скотом', *чокас ээх* 'бояться волка'), см. также 2.3.4. Согласование распространяется только на главные члены предложения. Наблюдается регулярное согласование в числе сказуемого с подлежащим — местоимением 1-го и 2-го лица ед. числа и мн. числа, а также факультативное согласование в числе сказуемого с подлежащим-неместоимением. См. 2.3.3.

В К.я. выделяются следующие типы простого предложения: повествовательные, побудительные, вопросительные и восклицательные, которые отличаются характером интонации, а не порядком слов. Предложение выступает в двух аспектах положительном и отрицательном. При сказуемых отрицательного предложения употребляются либо постпозитивные частицы отрицания *уга*, *-го*, *-ш* 'не' и слово-отрицание *бии* 'не, а ...', либо препозитивные частицы отрицания *эс* 'не' и запрета *бичэ*, *бичээ* 'не'. Средствами выражения вопроса наряду с интонацией служат специальные вопросительные слова и частицы (последние присоединяются к сказуемому, см. 2.3.7). Для восклицательных предложений свойственна повышенная интонация, которая может сопровождаться эмфазой конечного сказуемого (ср. *Аав ирв!* и *Аав ирвэ!* 'Отец пришел!'). По составу главных членов предложения делятся на односоставные (бесподлежащие или бессказуемостные) и двусоставные. Модальность в составе предложения реализуется лексико-морфологическим способом (модальные слова и частицы, формы наклонений) и синтаксическим (сочетания глагольных форм с модальными словами и частицами).

2.5.4. Сложные предложения К.я. по характеру смысловых связей частей и способу их оформления бывают сложносочиненными и сложноподчиненными, союзными и бессоюзными. В литературном языке употребительны сложносочиненные предложения с противительными, разделительными и соединительными союзами, с относительными местоимениями, а также сложноподчиненные предложения с рече-

вым (дицендиальным) глаголом *ги-* в функции союза; см. 2.3.7. Сложноподчиненные предложения строятся по принципу «определение — определяемое», поэтому придаточная часть обычно предшествует главной. Однако придаточные предложения с коррелятивными союзовыми словами всегда препозитивны: *Тек хамаран эргна, тшигэн ямад иовна* 'Куда повернет козел, туда идут и козы'. *Кен марна шүүнэ, тер хан болад бэг* 'Кто выиграет пари, тот пусть будет ханом'.

В К.я. широко распространены причастные и деепричастные обороты, которые выступают аналогами придаточных предложений индоевропейского типа. Субъект оборота оформляется винительным, родительным или именительным падежом, а само причастие или деепричастие подчиняется конечному глаголу-сказуемому, например: *Мусыг* (вин. п.) *дэвс авч иртэл* (деепр.), *өвгн махыг усид хайчкна* 'Пока мус (упырь, кровожадное чудовище) ходил за солью, старик бросил мясо в воду.' Оборот в целом выполняет функцию «развернутого» члена предложения: подлежащего, определения, дополнения и т. д.

2.6.0. К ранним заимствованиям относятся греческие, арабские, санскритские лексические элементы, вошедшие в К.я. через согдийско-уйгурское посредство, например, *ном* 'учение, наука', *дэгтр* 'книга'. Весьма многочисленные тибетские заимствования, восходящие к терминологии буддийской религии (*лам* 'лама, монах', *гүрм* 'ритуальная молитва, молебен'). Большое количество калмыцких антропонимов (имен, фамилий) являются по происхождению тибетско-санскритскими (*Очр*, *Эрдни*, *Бадм*, *Дорж*, *Церн* и др.). Имеются заимствования из персидского (*болд* 'сталь', *дэр* 'порох', *барс* 'тигр') и китайского (*нойн* 'князь', *тээж* 'тайцзи, дворянин', *шаазү* 'фарфор'). В К.я. довольно много «чистых» тюркизмов, т. к. калмыки находились в длительных и тесных контактах с различными тюркскими народами (*билг* 'дар, талант', *өрмг* 'армяк, шинель', *бөлг* 'отдел, глава'). Наиболее поздними (с конца XVII в.), но количественно преобладающими являются заимствования из русского языка. Через русский язык заимствованы интернациональные термины.

2.7.0. К основным признакам, характеризующим фонетику торгутского и дербетского говоров, относятся: 1) употребление в торгутском гласного *у*, *ү* перед губными *м*, *в*, а в дербетском *о*, *ө*: *сувсн* — *совсн* 'жемчуг', *сүм* — *сөм* 'храм'; 2) употребление в конечном слоге заднеязычного долгого *aa* в торгутском, *ææ* в дербетском: *халаа* — *халææ* 'жесть', *залнаа* — *залинææ* 'управляет'; 3) употребление перед согласными *л*, *н*, *д*, *т* гласных *a*, *uu* в дербетском, *æ*, *yy* в торгутском: *салькн* — *сæлкн* 'ветер', *уутыхн* — *үүтыхн* 'тесный'; 4) употребление в интервокальном положении смычного *г* в торгутском, спиранта *h* в дербетском: *гигæд* — *гiнæд* 'говоря'. В области морфологии специфическими особенностями торгутского говора являются: 1) наличие параллельных форм личных местоимений *манс* — *манр* 'мы' и *танс* — *таанр* 'вы'; наличие суффикса родительного падежа *-ан*, *-эн* вместо *-ын*, *-ин* в дербетском: *Бадман* — *Бадмин* 'Бадмы', *худган* — *худгин* 'колодца, колодезный'; 3) наличие суффикса направительного падежа *-ад*, *-эд* вместо *-ур*, *-үр* в дербетском: *герэд* — *герүр* 'к дому, в направлении дома'; 4) образование формы мн. числа с суффиксом *-с* от основ на согласный *н*: *куукн* — *куүкс* 'девочки, девушки' (ср. дербетск. *куүкд*). Между двумя говорами существуют определенные лексические расхождения. Ср. дербетск. *шалн* — торгутск. *хаж* 'коса, литовка', дербетск. *земсг* — торгутск. *намцн* 'коровий послед', дербетск. *бортх* — торгутск. *бэрв* 'бурдюк, кожаный сосуд для молочной водки'.

ЛИТЕРАТУРА

- Бадмаев Б. В.** Грамматика калмыцкого языка. Морфология. Элиста, 1964.
- Бардаев Э. Ч.** Современный калмыцкий язык. Лексикология. Элиста, 1985.
- Бардаев Э. Ч., Пюргеев Г. Ц., Мунисев Б. Д.** Фразеологический словарь калмыцкого языка. Элиста, 1990.
- Биткеев П. Ц.** Проблемы графики и орфографии современного калмыцкого языка. Элиста, 1969.
- Биткеев П. Ц.** Проблемы фонетики калмыцкого языка (квантитативные и квалитативные изменения гласных). Элиста, 1975.
- Борбонников А.** Грамматика монгольско-калмыцкого языка. Казань, 1849.
- Грамматика калмыцкого языка. Фонетика и морфология.** Элиста, 1983.
- Калмыцкие историко-литературные памятники в русском переводе / Сост. А. В. Бадмаев.** Элиста, 1969.
- Калмыцко-русский словарь / Под ред. Б. Д. Мунисева. М.**, 1977 (26 тыс. слов).
- Кичиков А. Ш.** Дербетский говор. Фонетико-морфологическое исследование. Элиста, 1963.
- Котевич В. Л.** Опыт грамматики разговорного калмыцкого языка. Прага, 1929.
- Номинханов Ц. Д.** Материалы к изучению истории калмыцкого языка. М., 1978.
- Номинханов Ц. Д.** Очерк истории калмыцкой письменности. М., 1976.
- Очиров У. У.** Грамматика калмыцкого языка. Синтаксис. Элиста, 1964.
- Павлов Д. А.** Орфографический словарь калмыцкого языка. Элиста, 1992.
- Павлов Д. А.** Современный калмыцкий язык. Фонетика и графика. Элиста, 1968.
- Павлов Д. А.** Состав и классификация фонем калмыцкого языка. Элиста, 1963.
- Пюргеев Г. Ц.** Грамматика калмыцкого языка. Синтаксис простого предложения. Элиста, 1977.
- Пюргеев Г. Ц.** Грамматика калмыцкого языка. Синтаксис сложного предложения. Элиста, 1979.
- Пюргеев Г. Ц.** Эпос «Джангэр». Культура и язык. Элиста, 1993.
- Русско-калмыцкий словарь / Под ред. И. К. Илишкина. М.**, 1964 (около 32 тыс. слов)
- Суслеева Д. А.** Закономерности развития калмыцкого языка в советскую эпоху. Развитие словообразовательной системы. Элиста, 1978.
- Тодаева Б. Х.** Опыт лингвистического исследования эпоса «Джангэр». Элиста, 1976.
- Убушаев Н. Н.** Фонетика торутского говора калмыцкого языка. Элиста, 1979.
- Эрдниев У. Э.** Калмыки. Историко-этнографический очерк. Элиста, 1980.
- Benzing J.** Kalmückische Grammatik zum Nachschlagen. Wiesbaden, 1985.
- Kalmyk-Oirat Symposium / Ed. by Arash Bormanshinov, John R. Krueger. Pennsylvania, 1966.**
- Ramstedt J. G.** Kalmückisches Wörterbuch. Helsinki, 1935.

Е. А. Кузьменков КИДАНЬСКИЙ ЯЗЫК*

1.0. Киданьский язык (К.я.).

2.0. К.я. — язык киданей (кит. цидань), известных в истории как ядро племенного союза, который в начале X в. захватил Северо-Восточный Китай и основал в 916 г. «варварскую» империю Ляо. Киданьское государство существовало до 1127 г., когда оно было разгромлено чжурчжэнами. После поражения в войне часть киданей — «несколько тысяч кибиток» — откочевала в Семиречье, где некоторое время им еще удавалось сохранять свою государственность в форме степной империи «Западное Ляо» до нашествия Чингис-хана в 1211 г. С этого момента этническая

* Недостаточная изученность киданьского языка не позволяет представить последовательное лингвистическое описание. Отдельные сведения о структуре языка содержатся в приподанных разделах статьи, разделы 5 и 6 «Схемы типовой статьи» опущены.

ЛИТЕРАТУРА

- Бадмаев Б. В.** Грамматика калмыцкого языка. Морфология. Элиста, 1964.
- Бардаев Э. Ч.** Современный калмыцкий язык. Лексикология. Элиста, 1985.
- Бардаев Э. Ч., Пюргеев Г. Ц., Мунисев Б. Д.** Фразеологический словарь калмыцкого языка. Элиста, 1990.
- Биткеев П. Ц.** Проблемы графики и орфографии современного калмыцкого языка. Элиста, 1969.
- Биткеев П. Ц.** Проблемы фонетики калмыцкого языка (квантитативные и квалитативные изменения гласных). Элиста, 1975.
- Борбонников А.** Грамматика монгольско-калмыцкого языка. Казань, 1849.
- Грамматика калмыцкого языка. Фонетика и морфология.** Элиста, 1983.
- Калмыцкие историко-литературные памятники в русском переводе / Сост. А. В. Бадмаев.** Элиста, 1969.
- Калмыцко-русский словарь / Под ред. Б. Д. Мунисева.** М., 1977 (26 тыс. слов).
- Кичиков А. Ш.** Дербетский говор. Фонетико-морфологическое исследование. Элиста, 1963.
- Котевич В. Л.** Опыт грамматики разговорного калмыцкого языка. Прага, 1929.
- Номинханов Ц. Д.** Материалы к изучению истории калмыцкого языка. М., 1978.
- Номинханов Ц. Д.** Очерк истории калмыцкой письменности. М., 1976.
- Очиров У. У.** Грамматика калмыцкого языка. Синтаксис. Элиста, 1964.
- Павлов Д. А.** Орфографический словарь калмыцкого языка. Элиста, 1992.
- Павлов Д. А.** Современный калмыцкий язык. Фонетика и графика. Элиста, 1968.
- Павлов Д. А.** Состав и классификация фонем калмыцкого языка. Элиста, 1963.
- Пюргеев Г. Ц.** Грамматика калмыцкого языка. Синтаксис простого предложения. Элиста, 1977.
- Пюргеев Г. Ц.** Грамматика калмыцкого языка. Синтаксис сложного предложения. Элиста, 1979.
- Пюргеев Г. Ц.** Эпос «Джангэр». Культура и язык. Элиста, 1993.
- Русско-калмыцкий словарь / Под ред. И. К. Илишкина.** М., 1964 (около 32 тыс. слов)
- Суслова Д. А.** Закономерности развития калмыцкого языка в советскую эпоху. Развитие словообразовательной системы. Элиста, 1978.
- Тодаева Б. Х.** Опыт лингвистического исследования эпоса «Джангэр». Элиста, 1976.
- Убушаев Н. Н.** Фонетика торутского говора калмыцкого языка. Элиста, 1979.
- Эрдниев У. Э.** Калмыки. Историко-этнографический очерк. Элиста, 1980.
- Benzing J.** Kalmückische Grammatik zum Nachschlagen. Wiesbaden, 1985.
- Kalmyk-Oirat Symposium / Ed. by Arash Bormanshinov, John R. Krueger.** Pennsylvania, 1966.
- Ramstedt J. G.** Kalmückisches Wörterbuch. Helsinki, 1935.

Е. А. Кузьменков КИДАНЬСКИЙ ЯЗЫК*

1.0. Киданьский язык (К.я.).

2.0. К.я. — язык киданей (кит. цидань), известных в истории как ядро племенного союза, который в начале X в. захватил Северо-Восточный Китай и основал в 916 г. «варварскую» империю Ляо. Киданьское государство существовало до 1127 г., когда оно было разгромлено чжурчжэнами. После поражения в войне часть киданей — «несколько тысяч кибиток» — откочевала в Семиречье, где некоторое время им еще удавалось сохранять свою государственность в форме степной империи «Западное Ляо» до нашествия Чингис-хана в 1211 г. С этого момента этническая

* Недостаточная изученность киданьского языка не позволяет представить последовательное лингвистическое описание. Отдельные сведения о структуре языка содержатся в приподанных разделах статьи, разделы 5 и 6 «Схемы типовой статьи» опущены.

история киданей как таковых прерывается, но кидане не исчезают бесследно. Представители императорского рода Елюй продолжают действовать на исторической арене, хотя и не на столь заметных, как прежде, политических ролях — в свите властителей Цзинь (чжурчжэни) и Юань (монголы). Вряд ли можно говорить и о полной ассимиляции киданей: современные дагуры, вероятно, не без оснований считают себя прямыми потомками киданей.

3.0. Достоверных сведений о языке киданей очень немного. По традиции, уставившейся еще со времен Сыма Цяня, китайские историки делили племена своих северных соседей на три основные группы: сюнну, дунху, сущэнь, которые сейчас принято соотносить (при некоторых оговорках) с делением так называемой «алтайской семьи» на группы тюркских, монгольских и тунгусо-маньчжурских языков. О дунху, предполагаемых предках монголов, в Китае знали, по свидетельству того же Сыма Цяня, с V в. до н. э. Этноним «кидане» появляется впервые в «Вэй шоу» («История Вэй», написана в VI в., излагает события III—VI вв.). В одних летописях кидане недвусмысленно связываются с дунху (Оуян Сю «Новая история династии Тан», написана в 1061 г.), в других утверждается, что «“кидане” — ветвь древних сюнну» (Сюэ Цзюйчжэн «Старая история Пяти Династий», написана в 974 г.). В более поздних хрониках вопрос о происхождении киданей либо обходится, как у Е Лунли в «Истории государства киданей» (1180), либо излагается по противоречивым сведениям, извлеченным из старых летописей, как, например, в «Истории Ляо» (1344). Однако, сопоставляя данные различных источников об обитании и перемещениях племен — северных соседей Китая, их взаимоотношениях, нравах, обычаях, можно с достаточной степенью уверенности утверждать, что и монголы, и кидане имеют общего предка — племенную группу дунху. Этот результат анализа, предпринятого В. С. Таскиным, до сих пор никем всерьез не оспаривается.

В «Истории Ляо» содержатся киданьские слова в китайской транскрипции, которые позволяют установить принадлежность киданьского языка к монгольской группе: *naɪ̯* (письм.-монг. *naran*, ср.-монг. («Сокровенное Сказание») *naran*, даг *nar*) ‘солнце’; *sai̯r* (письм.-монг. *saran*, ср.-монг. *sara*, даг. *saru:l*) ‘луна’; *taɪ̯l* (письм.-монг. *taulai*, ср.-монг. *taulai*, даг. *taul'e:*) ‘заяц’; *taɪ̯* (письм.-монг. *tabin*, ср.-монг. *tabin*, даг. *taɪ̯*) ‘пять’; *jaɪ̯* (письм.-монг. *jaūip*, ср.-монг. *jaūip*, даг. *jaɪ̯*) ‘сто’ и некоторые другие. Очевидно, что это — слова языка монгольской группы, причем очень близкого современному дагурскому Нельзя, однако, обойти вниманием тот факт, что многие из рассеянных по китайским летописям киданьских слов не могут найти себе удовлетворительных толкований на монгольской почве. Приведем пример из «Истории государства князей» Е Лунли (24 глава): «Дядо Яо, ездивший послом к киданям, составил следующее стихотворение на киданьском языке, в котором говорилось:

Ведающий пирами илиби,
Смотрящий за домами хэбачжи
На прощание дали три *pile*
Тайно пожаловали десять *били*»
(Пер. В. С. Таскина)

Из четырех выделенных слов лишь одно — *хэбачжи* — может быть сближено с той или иной долей вероятности с одним из алтайских слов, но не монгольским, а тюркским — *qaricəc* ‘привратник’ (ср. тюрк. *qarıq* ‘ворота’).

Некоторые косвенные свидетельства о К.я. мы получаем и из других языков народов, имевших с киданями тесные контакты. Так, известно, что чжурчжэни заимствовали у киданей календарь, и в связанных с лунным циклом чжурчжэнских числительных второго десятка обнаруживаются монгольские (киданьские?) корни: чжурчж *jurhan* 'двенадцать' (ср.-монг. *jiren* 'два'), *korhan* 'тринацать' (ср. письм.-монг *urhan* 'три'), *turhan* 'четырнадцать' (ср. письм.-монг. *dörben* 'четыре') и т. д.

Заслуживают внимания сведения о киданьском синтаксисе, которые содержатся в китайском сочинении «И цзянь би чжи». Там приводится пример изменения структуры китайского стиха при переводе на К.я. (без фонетической транскрипции): ср. китайский текст: *яло* (птицы) *си* (спать) *чи* (пруд) *чжун* (в) *шу* (дерево); *сэн* (монах) *цло* (стучать) *юэ* (луна) *ся* (под) *мэнь* (ворота); интерпретация этого текста в киданьском порядке слов: *юэ* (лунный) *мин* (свет) *ли* (в) *хэшан* (монах) *мэнь* (дверь) *да* (стучать); *шуйди* (вода) *ли* (в) *шу* (дерево) *шан* (на) *лаогуа* (вороньи) *цзо* (сидеть). Нетрудно заметить, что киданьский синтаксис левоассимметричен (по терминологии А. А. Холодовича), то есть зависимые синтаксические единицы предшествуют доминирующему — порядок слов, характерный для большинства алтайских языков.

4.0. Есть надежда получить более точные сведения о К.я. после расшифровки так называемого «малого киданьского письма», памятники которого изучаются уже не один десяток лет. Это письмо было изобретено в 925 г., пять лет спустя после первого опыта создания киданями своей письменности — «Большого письма». Последнее, скорее всего, было идеографическим и большого распространения не получило. Легенда гласит, что некто Дэла по прозвищу Юньдухунь на встрече с уйгурским послом, «Пробыв 20 дней, смог познать его язык и письмо, и затем сотворил малое киданьское письмо, число (знаков) небольшое, и можно соединять» («История Ляо», 64 глава). Из этого сообщения можно понять, что Дэла сделал письмо наподобие уйгурского, но ничего подобного к настоящему времени не сохранилось, и то «малое киданьское письмо», создание которого приписывается Дэла, подражает не уйгурскому, а китайскому письму.

Проблему, которая стоит перед дешифровщиками киданьского письма, сформулировал Д. Кара: «Представьте себе такую задачу: мы должны расшифровать японское письмо, но не знаем японского языка и китайской графики, самих памятников очень немного, а о содержании их нам сообщают вольные переводы на типологически другом языке, кроме того, мы обладаем лишь сведениями об относительно хорошо изученных, но отдаленных в пространстве и времени родственных языках». Следует также иметь в виду, что, в отличие от японского, в киданьском письме идеограммы не отличаются от фонетических знаков.

Памятники малого письма киданей — эпитафии, надписи на стелах, бронзовых предметах, монетах и т. п. — представляют собой вертикальные строки, составленные из простых знаков и знаков-комплексов, составленных из тех же знаков, которые могут употребляться изолированно. Графические комплексы могут содержать до семи простых знаков, компактно соединенных в виде блоков из двух столбцов (читаются слева направо и сверху вниз). Примеры знаков киданьского письма:  'небо',  'неба' (род. п.),  'большой',  'добротель';  'пять',  'шесть'. Комплексные графемы отражают многосложные слова.

Приведем примеры фонетической интерпретации знаков. Графема  «пять» встречается в датах в начале графического комплекса   , который обозначает

четвертый циклический знак 𠂇 мао китайского календаря, что соответствует «зайцу» в так называемом «животном цикле». Если верить свидетельству «Истории Ляо» (см. выше), киданьское слово «пять» произносится tau, так же, как и первый слог слова «заяц», то есть графема 𩫑 употребляется в двух функциях: как идеограмма и как слоговой знак. Второй и третий знаки в слове «заяц» Чингэлтэй читает как *li* и *a*. Выбор чтения для второго знака оправдывается не только сопоставлением с киданьским словом *tauli*, но и по сходству с похожим на 𩫑 китайским иероглифом 𩫑 *ли* 'чиновник'. Сравнение с близкими по начертаниям китайскими знаками нередко помогает при фонетической расшифровке киданьского письма. Знак 𩫑 а также встречается в триграммме 全 𩫑 𩫑 'петух' (календарный знак), который читается *t(a)-ka(i)-a*, ср. письм.-монг. *takiya*, совр. монг. *t'aχ'a*. По-видимому, следует принять и эту расшифровку, в пользу которой свидетельствует диграмма 𩫑 𩫑 «собака», где второй знак 𩫑, которому приписывается фонетическое значение *ka ~ kai*, также оказывается на «своем месте», ср. письм.-монг. *poqai* 'собака'.

Таким, как изложено выше, или сходным путем ведется расшифровка малого киданьского письма. Исследователи ориентируются на то, что К.я. относится к монгольской группе. Попытки сопоставления с тюркским (С. Мураяма) или тунгусским (К. Ямадзи) прототипом не дали сколько-нибудь удовлетворительных результатов.

В 1982 г. вышли в свет две крупные работы, значительно расширившие базу для фонетической расшифровки: В. С. Стариков издал словарь и графический анализ около 400 наиболее употребительных знаков киданьского письма (из общего числа их — 700); М. В. Арапов опубликовал работу, посвященную дистрибутивному анализу графем. Его анализ позволил определить ряд вероятных грамматических функций некоторых графем и морфологические границы, общие очертания морфологической структуры текстов (без фонетической расшифровки). Капитальный труд «Исследование малого киданьского письма» Чингэлтэя, Чэн Найсюна и др. ученых из Хух-Хото (КНР) вышел в 1985 г. В нем сделан еще один шаг к фонетической расшифровке киданьского письма: определено фонетическое значение 132 знаков, даны убедительные версии прочтения нескольких фрагментов памятников. Эта работа пока является главным итогом долголетних усилий многих исследователей, из которых, кроме названных, нельзя не упомянуть такие имена, как Д. Кара, В. М. Наделяев, Э. В. Шавкунов, Дз. Тамура.

Несмотря на очевидные успехи, мы сейчас все еще весьма далеки от уверенной и детальной расшифровки многих киданьских памятников. Эта, едва ли не самая трудная, проблема в монголистике только еще приоткрывает перспективы своего решения.

ЛИТЕРАТУРА

Арапов М. В. Лексика и морфология текстов малого киданьского письма // Забытые системы письма. М., 1982.

Е Лунли. История государства киданей (Цидань го чжи) / Пер. с китайского, комментарий и приложения В. С. Таскина. М., 1979.

Материалы по истории древних кочевых народов группы дунху / Введение, перевод и комментарии В. С. Таскина. М., 1984.

Стариков В. С. Прозаические и стихотворные тексты малого киданьского письма XI–XII вв // Забытые системы письма. М., 1982.

Ляо ши (История Ляо). Пекин, 1987 (в 5-ти томах).

Чингэлтэй, Юй Баолинь, Чэн Найсюн, Лю Фэнчжу, Синь Фули. Цидань сяо цзы яньцю (исследования малого киданьского письма). Пекин, 1985.

Wulffogel H. A., Feng Chia-Sheng. History of the Chinese Society Liao (907–1125). Philadelphia, 1949

E. A. Кузьменков
МОГОЛЬСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Могольский язык (М.я.) — язык разрозненных групп моголов, живущих на западе Афганистана. Самоназвание их *тойӯл*. Моголы традиционно считаются потомками монголов, осевших в Афганистане в период нашествий XIII в., хотя прямых исторических свидетельств этого нет.

1.1.1. В научной литературе встречается название «афгано-монгольский».

1.1.2. М.я. относится к западной ветви монгольских языков, куда входят также ойратские диалекты Центральной Азии и калмыцкий язык. По наличию архаизмов и инноваций, относимых за счет собственного развития и сильного персидского влияния, а также с точки зрения территориально-географической принадлежности, М.я. считается изолированным среди монгольских языков.

1.1.3. На М.я. говорят жители афганских провинций Герат, Маймана и Каттаган. Большинство опубликованных сведений относится к моголам Герата. Данных о численности говорящих нет.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Имеющиеся в научном обиходе материалы не дают повода говорить о наличии определенных диалектов.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. М.я. используется в семейном кругу; при общении сородичей в чужом окружении выступает как тайный язык. Большинство информантов оказались двуязычными, основным средством общения для них являются диалекты новоперсидского языка. Все исследователи М.я. считают его вымирающим.

1.3.2. Фольклорные и литературные формы М.я. почти не изучены, но можно с уверенностью сказать, что они существуют или, по крайней мере, существовали. Известен поэт Абд аль-Кадир, писавший стихи на М.я. (начало XX в.); сохранились записи его стихов в арабской графике.

1.3.3. Преподавание на М.я. не ведется.

1.4.0. М.я. — бесписьменный; имеются отдельные образцы записей текстов на М.я. арабским письмом.

1.5.0. Вполне вероятно, что в период монгольской языковой общности (до XIII в.) предки моголов говорили на языке, близком к так называемому среднемонгольскому. На это указывают и сведения, содержащиеся в *Zirni Manuscript* — единственном источнике, отражающем промежуточный этап развития М.я. от среднемонгольского до современного состояния. В этом источнике М.я. предстает как весьма близкий в некоторых отношениях к среднемонгольскому. Попытки датировать *Zirni Manuscript* по списку XIX в. оказались безуспешными.

1.6.0. Тесный контакт с новоперсидским обусловил следующие явления в М.я.: вокализм сильно отличается от вокализма других монгольских языков — гармония гласных отсутствует. Консонантизм более консервативен — имеется много соответствий с другими монгольскими языками и со старописьменным монгольским. Наблюдается перелом *i*, *e* > *ya*, *ye*, как в исконных, так и в персидских словах. Из-за многочисленных заимствований выродилась система словообразования, в особенности это касается глаголообразующих суффиксов. Именное словоизменение остается монгольским, но добавились форма изафета *-e*, заменяющая генитив, и компаратив-

ные формы на *-tar* у прилагательных. Главные инновации в синтаксисе: изменение порядка слов (менее строгий, чем в других монгольских языках), широкое употребление гипотактических конструкций, благодаря чему изменилась дистрибуция финитных форм и почти полностью исчезли деепричастия.

2.2.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. В М.я. насчитывается пять гласных фонем и пять дифтонгов, восходящих к различным элементам среднемонгольского (в скобках приведены классические старомонгольские формы): /a/ — средний либо задний низкого подъема: *ga-(ge)* 'говорить', *ula (üü)* — глагольное отрицание, *olas- (ölüs-)* 'голодать', *ırga- (ergi-)* 'крутиться'; /e/ — передний среднего подъема: *eldžigān (eljigen)* 'осел'; /i/ — передний высокого подъема: *inda (ende)* 'здесь', *bičol- (bučal-)* 'кипеть'; /u/ — задний высокого подъема: *ifta- (ebde-)* 'рвать', *nidun (nidün)* 'глаз', *ukin (ökin)* 'девушка, дочка', *ukar (üker)* 'крупный рогатый скот', *ipi- (ipa-)* 'ездить верхом', /o/ — задний среднего подъема: *bol- (bol-)* 'быть, становиться', *gol (yal)* 'огонь', *ok- (og-)* 'давать', *doto- (dutaşa-)* 'убегать', *irgod (irged)* 'люди'; /ø/; /œ/; /œi/; /œu/; /œa/ — *toa (toşa)* 'число', *boara (bögere)* 'почка'; /ou/; /sou- (sayu-) 'сидеть', *down (degün)* 'младший'; /ei/; /œi/; /œœi/; /œœu/; /œœa/ — *vœter (voet)* 'ветер', *vœœi (voœai)* 'собака'; /oi/; /œœi/; /œœœi/ — *vœœina (qoyina)* 'после'; /ui/; /œœu/; /œœœu/ — *vœœl- (uya-)* 'плакать'. Заемствования подчиняются сходным соответствиям, ср. *nei* < араб *nāy* 'флейта'.

Г л а с н ы е (включая дифтонги)

Подъем	Ряд			
	Передний		Задний	
	Неогубленные	Огубленные	Неогубленные	Огубленные
Верхний	/i/			/u/ /œ/
Средний	/e/			/o/
Нижний	/œi/			/œœi/

С о г л а с н ы е

По способу образования	По месту образования							
	Билабиальные	Лабиодентальные	Дентоальвеолярные	Палатолязиолярные	Палатальные	Гортанальные	Увуллярные	Дарингильные
Смычные	<i>b, p</i>		<i>d, t</i>		<i>g, k</i>	<i>y, q</i>		<i>?</i>
Щелевые	<i>β</i>	<i>f</i>	<i>z, s</i>	<i>ž, ſ</i>	<i>x</i>			
Назальные	<i>m</i>		<i>n</i>		<i>ŋ</i>			
Латеральные		<i>l</i>		<i>dž, tʃ</i>				
Аффрикаты								
Дрожащие		<i>r</i>						

Примечание: Часть согласных (*z, ž, x, β, n, ?*) встречается только в заемствованиях.

Наблюдается варьирование аффрикаты *dž* и щелевого *ž*. Билабиальные *b* и *β* являются вариантами одной фонемы. *t* и *tš* — не аспирированы. Таким образом, дифференциальным признаком, например, для *d* и *t* является звонкий/глухой, а не слабый/сильный, как в восточных монгольских диалектах. В М.я. сохранилась смычность гуттуральных от среднемонгольского. Инициальному среднемонгольскому *h* соответствует в М.я. нуль. *h* в М.я. встречается только в заимствованиях: *hamsoya* < перс *hamsāyah* 'сосед'.

2.1.2. Следы гармонии гласных — как нёбной, так и губной — отсутствуют. Ударение в изолированных словах приходится на последний слог. Интонация предложений копирует новоперсидскую. Некоторыми исследователями отмечается долгота гласных, другие рассматривают соответствующие слоги как ударные: *oirō* (Рамстедт) ~ *oir'a* (Вайерс) 'близкий', *nūr* (Рамстедт) ~ *n'ūr* (Вайерс) 'лицо'. В большинстве случаев долгота (ударность) слога не соответствует тем комплексам в среднемонгольском, которые превратились в долгие гласные в других монгольских языках: *aulō* (*aul'o*) — ср.-монг. *ayula* 'гора' — халх. уул. Общемонгольские долгие часто соответствуют дифтонгам в М.я., что видно из этого же примера.

2.1.3. Большинство гласных варьируются как открытые/закрытые, например, *iigi* ~ *igi* 'бить'. Часто встречается чередование *a* ~ *o*: *dibol* ~ *dibal* 'стена', *ab* ~ *ob* 'брать', 'покупать'. Это варьирование, возможно, следует отнести к индивидуальным особенностям произношения информантов или к невыясненным пока диалектным различиям. Гласные первых слогов в слове часто непосредственно соответствуют гласным среднемонгольского. Гласные последующих слогов в большей степени подверглись влияниям. Типичные соответствия: ср.-монг. *a* — мог. *o*, ср.-монг *e* — мог. *a* и т. п. Позиционное варьирование гласных выражено слабо ввиду отсутствия редукции безударных слогов в М.я. Звонкие согласные встречаются в любой позиции: *bidaol* 'мы'. Имплозивных вариантов согласных в М.я. не наблюдается.

2.1.4. Структура корневых морфем — V, VC, CV, CVC, т. е. корневые морфемы — исключительно слоговые, независимо от того, исконные они или заимствованные. Существует незначительное количество неслоговых деривационных и реляционных морфем, ср. *eldžigan* 'осел', *eldžigad* 'ослы'. В суффиксальных морфемах — преобладание лабиальных и сонорных согласных. Долгота гласного (ударение) — не фонологическая (см. 2.1.2.).

2.2. Морфонологические сведения.

2.2.1. См. 2.1.3.

2.2.2. См. 2.1.3.

2.2.3. См. 2.1.3.

2.3. Семантико-грамматические сведения.

М.я. в своей основе является аглютинативным, о чем свидетельствует большинство морфемных соединений. Например, суффикс пассива имеет два алломорфа: *-da* присоединяется после основ на *l* (*ol-* 'находить' — *oldo-* 'найтись'), в остальных случаях присоединяется алломорф *-gda* (*udža-* 'видеть', *udžagda-* 'быть видимым'). Встречаются и неаглютинативные соединения морфем, например, выбор алломорфа суффикса мн. числа зависит от конкретного значения лексемы, а не обусловлен ее фонетическим обликом: *ugaz* 'хлопковые кусты', *kaukanid* 'дети'. Личные окончания глаголов, восходящие к личным местоимениям, имеют кумулятивное значение (лицо + число), что для других аглютинативных морфем М.я. нехарактерно: *atšaralambi* 'я принес', *aišaralanto* 'вы принесли'.

2.3.1. Части речи выделяются по морфологическим признакам: такие слова, как *mard* 'человек', *morin* 'лошадь', *zoin* 'правильный', 'хороший', *sad* 'сто' и т. п обладают категориями падежа и притяжания и относятся к именным частям речи, глаголы, например, *dura-* 'покупать', *gui-* 'бежать', имеют набор категорий: время-наклонение, лицо, число, залог; наречия, наподобие *sauran* 'тотчас', *enda* 'здесь', не имеют словоизменительных форм.

Морфологическим классам слов соответствуют дистрибутивные, выделяемые по синтаксическим признакам, т. е. в данном случае можно соотнести члены предложения и части речи: сказуемое — глагол; дополнение, определение — имя; обстоятельство — наречие. Более дробная классификация может основываться на дистрибутивных и семантических признаках. Так, среди имен можно выделить классы существительных и детерминативов: детерминативы отличаются тем, что могут занимать позицию неоформленного определения, например, *tšayon qayas* 'белый лист бумаги'. Существительное в такой позиции оформляется родительным падежом: *gule bii* 'запах цветка' (*gul* 'цветок'), либо составляет вместе с определяемым изофетную конструкцию, в которой определяемое оформлено притяжательным суффиксом *-ni* ~ *-ini*: *darya džage iiii* 'берег реки', *dželani berarni* 'брать Джелана'. Среди детерминативов по морфологическим признакам можно выделить качественные прилагательные, способные образовывать компаративную форму с помощью суффикса *-tar*: *urtu* 'длинный' — *urtutar* 'длиннее', *zoin* 'хороший' — *zointar* 'лучше'. Компаративные формы образуют конструкции с дополнением в исходном падеже, которые соответствуют сравнительным конструкциям в других монгольских языках: *ena ikin tenasa zointar be* 'этот девочка лучше той'.

По семантическим основаниям выделяются относительные прилагательные, числительные, местоимения.

Употребление неличных форм глагола весьма ограничено по сравнению с другими монгольскими языками. Причастия (по происхождению) проявляют дистрибутивные и морфологические признаки имен. Деепричастия почти не употребляются, за исключением формы на *-iši*, *-dži*, *-ži*, которая функционирует как сказуемое условного придаточного: *guiži qaton be* 'бегать — тяжело'.

2.3.2. Классного деления имен не существует.

2.3.3. Категория числа присуща существительным, глаголам и местоимениям. Существительные присоединяют суффиксы множественного числа *-d/-t*, *-nud* и *-g*: *temon* 'верблюд' — *temod* 'верблюды', *kul* 'нога' — *kulnud* 'ноги', *teβa* 'плод' — *teβas* 'плоды'. Согласование имен в числе факультативно, ср.: *qoyor nafarmud* 'двою людей', но *durban temon* 'четыре верблюда' (букв. 'четыре верблюда'). Личные и указательные местоимения обладают категорией числа, в большинстве случаев выражаемой чередованием нуля (ед. число) и суффикса *-d/-t* (мн. число), например, *bi* 'я', *bidad* (плеоназм) 'мы'; лишь во втором лице наличествуют разные основы: *iši* 'ты', *to* ~ *tod* 'вы'. Существует (только в генитиве) эксклюзивное *toni* 'наш, нас (без тебя)', восходящее к среднемонгольскому эксклюзивному *ba* 'мы без вас'.

В М.я. сохранилось лишь пять исконных числительных: *nika* ~ *ika* 'один', *qoyor* 'два', *qurbon* 'три', *durban* 'четыре' (употребляется также *tsorto quru* 'четыре пальца'), *iabon* 'пять' (либо *ika yar* 'одна рука'). Дальнейшее образование числительных происходит так: *nikan yar nikan quru* 'шесть', букв. 'одна рука и один палец' или *nikan yar nikan oada* 'одна рука и один выше' и т. д. до *qoyor yar* 'десять',

букв. 'две руки' (по Рамстедту до *tabon yar* 'двадцать пять', букв. 'пять рук'). Широко используются персидские числительные, например, *da* 'десять' < перс. *dah*.

2.3.4. Номинатив (падеж подлежащего) характеризуется отсутствием форманта. Кроме того, в позиции подлежащего может отпадать конечный согласный *n*: *Te oki yuylti kamil kina* 'Эта девушка приготовляет тесто', *Te oki potipa* 'Эта девушка танцует'.

Генитив-аккузатив выражается суффиксом с алломорфами *-i*, *-ei*. Этот суффикс оформляет прямое дополнение: *tšamšeい abisira* 'принеси ложку'. Для выражения посессивных отношений наряду с генитивом-аккузативом, и гораздо чаще его, употребляется изафетная конструкция (см. 2.3.1.). Прямыми дополнениями может быть выражен объект, а также субъект каузируемой ситуации: *te temoni ebaslayana* 'пустил верблюда пастись'. Прямое дополнение в большинстве случаев имеет формальный показатель, т. е. генитив-аккузатив, в отличие от других монгольских языков, не факультативен. Следует еще учесть, что слова, оканчивающиеся на *i*, *ai*, *ei*, *o*, наподобие *qolagei* 'вор', употребляются без форманта там, где для других слов требуется суффикс генитива-аккузатива.

Датив-локатив выражается, наряду с обычным для современных монгольских языков суффиксом *-du/-tu*, также и архаичным *-a*: *eni tarasa aštuba* 'привел его в страх'. Дополнение, оформленное данным падежом, может выражать семантические актанты места, адресата, бенефициента. Ср.: *Nuku alal kibibi amandu-ini* 'Я заколол для него козленка' (букв. 'для его рта'); *ena dzalaudu gaba* 'сказал этому юноше'.

Аблатив (суф. *-asa*, *-ase*, *-dasa*) оформляет дополнение, выражающее семантические актанты места и источника. Ср.: *tšuporasa* 'из города', *tendasasa asaxra* 'спросил у него'. Аблативное дополнение участвует в формировании сравнительной конструкции (см. 2.3.1.); оно присутствует в окружении глаголов наподобие *ai-* 'бояться': *Bi poqaiaса aibubi* 'Я боюсь собаки'. Последние две конструкции типичны для всех монгольских языков.

Инструменталис (суф. *-ar*, *-yar*) в М.я. совмещает функции, характерные для инструменталиса и комитатива в других монгольских языках: *šamšekar ogu* 'ударь мечом', *Moritar gišloq džugtu irabanud* 'Они ехали на лошадях в направлении деревни', *nr u kamonar qati urtšiba šeqortu* 'с луком и стрелами пошел на охоту'.

Могольский комитатив (*-la*) имеет функции, сходные с функциями инструменталиса, но встречается значительно реже. Ср.: *Tayağa čokula iakanambi* 'Я режу палку ножом', *bařalaya* 'со своим отцом'. Из существовавших в среднемонгольском двух видов комитатива *-tai* и *-luя* второй сохранился только в могольском и калмыцком.

Суффикс безличного притяжания *-a*, восходящий к среднемонгольскому *-yan*, присоединяясь к падежным суффиксам, образует так называемое притяжательное склонение; при этом он заменяет суффикс генитива-аккузатива, если маркирует прямое дополнение: *arzata totumbila* 'собрал свое просо', *ikita yaryatu* 'высыпните свои головы', *dzaiduna* 'на своем месте' и т. д.

2.3.5. Глагол в М.я. обладает категорией **каузатива** (к основе присоединяются суффиксы *-ya*, *-lyā*, *-l* и категорией **з а л о г а** (суффиксы пассива *-da*, *-yda*). Ср: *bol-* 'быть, становиться' — *bolya-* 'делать, готовить', *gui-* 'бежать' — *guilya-* 'заставлять бежать', *qari-* 'возвращаться' — *qaril* 'возвращать'; *ga-* 'говорить' — *gagda* 'быть сказанным', *ol-* 'находить' — *olda-* 'найтись, быть найденным'.

Классы переходных и непереходных глаголов четко разграничены по дистрибуции — лишь единичные глаголы могут употребляться и как переходные, и как непереходные, например, *tora-* 'рожать', 'рождаться', ср. *Koishi tora* 'Ребенок родился', *Ajymadi biyeeti nika dzayyal qatu tora* 'Мать Ахмеда родила его в лесу'.

2.3.6. Категория лица выражается не только в личных формах глагола, но и при обозначении личной принадлежности имени — используются энклитические частицы — усеченные формы посессивных местоимений: *-mii* 'мой', *-išii* 'твой', *-ni ~ -nii ~ -i* 'его, их', *-toni ~ -ta* 'наш', *-toni* 'ваш'. Эти частицы, кроме уже упоминавшегося изафета, образуют конструкции со значением принадлежности в сказуемом: *bi qor mii bi* 'у меня есть работа' (букв. 'я работа моя есть'), *to qor toni bi* 'у вас есть работа' (букв. 'вы работа ваша есть').

Указательные местоимения в большинстве противопоставляются как ближний/дальний, *ena* 'этот', *te* 'тот', *enda* 'здесь', *tenda* 'там'. Существует также *tona* ~ *tuna* 'тот же', восходящее к среднемонгольскому *töp*.

Отрицание при глаголах выражается с помощью препозитивных частиц *ula ~ la* (ср.-монг. *üü*) с формами настоящего и будущего времени — *ula urtsanamda* 'мы не пойдем', *leidanambi* 'я не ем'; *esa ~ isa ~ za* (ср.-монг. *eë*) с формами прошедшего времени — *eno esa dilata* 'в этом году не было дождя'. Существует также «отрицательный глагол» *ugeibe ~ geibe* (< ср.-монг *ugei bii*) 'не быть' — *germinii qolo geibe* 'Мой дом — недалеко'. При императиве употребляется препозитивная частица *bi* (ср.-монг. *bii*) — *enaka buurtsi* 'сейчас·не ходи'

2.3.7. В М.я. могут быть выделены следующие классы знаменательных слов глаголы, имена, наречия, местоимения. Подклассы имен существительные, детерминативы. Последний подкласс может быть разделен на относительные прилагательные, качественные прилагательные, числительные (см. 2.3.1.). Местоимения имеют следующие подклассы: личные (см. 2.3.3.); указательные (см. 2.3.6.); вопросительно-относительные, например, *kedža* (< перс.) 'когда', *kedu* 'сколько', *ken* 'кто', *kya* (< перс.) 'кто', *eto* 'как', *hisikun* (< перс.) 'кто-то' и др.; рефлексивное *urin* 'свой'. Существуют сложебные слова, например, заимствованные союзы *u ~ o* 'и', *waqiki* 'когда', *ke*, употребляющийся в значениях 'что', 'который', 'когда'. Некоторые исследователи относят к послелогам такие словоформы, как *džugtini* 'в этом направлении', *dželaudutni* 'перед', 'в передней части'. Впрочем, статус последних как служебных слов представляется сомнительным.

2.4.0. Образцы парадигм.

Именное склонение образуется суффиксами двух порядков: падежей и притяжания (см. 2.3.4.). Глагольное словоизменение также использует два ряда суффиксов. К основе присоединяются суффиксы модально-временного значения: императив ед. числа *-Ø*: *asaq* 'спроси', императив мн. числа *-io*: *asaqto* 'спросите', оптатив 3-го лица *-ya*: *iraya* 'пусть придет', оптатив 1-го лица *-ya*: *iraya* 'давайте придем', пропозитив 1-го лица *-si*: *irasi* 'приду, пожалуй', оптатив-конъюнктив *-sa*: *irasa* 'приди бы'; индикативные формы: имперфектный презенс на *-t*, *-na*, *-nat* *azaunpa* 'спрашивает', перфектный презенс на *-la*. *irala* 'пришел', имперфектный претерит на *-dža*: *iradža* 'пришел', перфектный претерит на *-ba*, *-ra*, *-fa*: *iraba* 'пришел'. Формы индикатива имеют личные окончания, одинаковые для всех времен. Ср. спряжение глагола *ira-* 'приходить' в имперфектном претерите:

<i>iradžambi</i>	'я пришел'	<i>iradžamda</i>	'мы пришли'
<i>iradžantsi</i>	'ты пришел'	<i>iradžanto</i>	'вы пришли'
<i>iradža</i>	'он пришел'	<i>iradža</i>	'они пришли'

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Все аффиксы в М.я. присоединяются постпозитивно, т. е. являются суффиксами. Любое допустимое сочетание морфем функционирует как словоформа (например, основа глагола — как императив, основа имени — как номинатив).

2.5.2. Словообразование в большинстве случаев происходит с помощью суффиксации, например, *qosil* 'сухой' — *qosura-* 'быть, становиться сухим', *qala-* 'согреваться' — *qalon* 'теплый'. Синхронически выделяемых словообразовательных суффиксов в М.я. значительно меньше, чем в любом другом монгольском языке (см. 1.6.0.).

2.5.3. Структура простого предложения тяготеет к левоасимметричной — SOV, но нередки и исключения: *Qala yar xamsa bolfa kudžundurši*, букв. 'Обе руки обняли шею-твою'; по-видимому, порядок слов нельзя рассматривать как строгий. Определение в большинстве случаев расположено перед определяемым: *omšixtiši xotin* 'поющая женщина'. Иногда, особенно в стихах, можно встретить постпозитивные определения (арабское влияние?): *temone šohi* 'царственный верблюд'.

Общий вопрос обозначается восходящей интонацией без специальных показателей. При наличии вопросительного местоимения на него падает фразовое ударение.

2.5.4. Левоасимметричная структура предложения чаще всего бывает нарушена в сложноподчиненных предложениях: *Udžaba ke mona džalau noir urisiba* 'Он видел, что те юноши пошли спать'.

Части сложносочиненного предложения соединяются паратактически, но не конверbialными формами, как в других монгольских языках, а с использованием финитных форм: *Aldoi ikinduini urisiba tinta ihoba ukuba* 'Он пошел на вершину горы, лег там и умер'.

2.6.0. В основе лексики лежит общемонгольский слой, к нему относится основная часть наиболее высокочастотных лексических единиц, таких как *bol-* 'быть', '*становиться*', *morin* 'лошадь', *nika* 'один', *qoyor* 'два', *bi* 'я', *tai* 'ты' и т. п. Имеется сравнительно небольшой слой тюркизмов, как старых (может быть, еще общемонгольских), например, *qotip* 'женщина', так и новых, отсутствующих в других монгольских языках, например, *iktag* 'хлеб'.

Основную массу заимствований составляют иранизмы, проникшие из новоперсидского, таджикского, пушту. Нередки случаи «существования» синонимов монгольского и персидского происхождения: *modu* (исконное), *deraxt* (< перс.) 'дерево' Много лексики арабского происхождения, заимствованной, очевидно, через персидский. Встречаются макаронические сочетания, например, *morinsobat* 'верховая лошадь' (< письм.-монг. *morin* и перс. *savār* 'всадник').

2.7.0. Лингвистические данные о диалектной системе отсутствуют.

ЛИТЕРАТУРА

Лигети Л О монгольских и тюркских языках и диалектах Афганистана // Acta Orientalia Hungarica, 1954, IV, p. 93–114

Ramstedt G. J. Mogholica, Beiträge zur Kenntnis der Moghol-Sprache in Afghanistan // Journal de la Société Finno-Ougrienne, 1906, XIII, 4

Weiers M. Die Sprache der Moghol der Provinz Herat in Afghanistan. Goettingen, 1972.

Б. Х. Тодаева

МОНГОЛОВ ВНУТРЕННЕЙ МОНГОЛИИ ЯЗЫК

1.1.0. Под языком монголов Внутренней Монголии (М.В.М.я.), или внутренне-монгольским языком, имеется в виду язык монгольских этнических групп автономного района Внутренняя Монголия и других провинций КНР.

М.В.М.я. подразделяется на несколько диалектов. Эти диалекты вместе с халхайским (легшим в основу литературного монгольского языка) образуют единый монгольский национальный язык, носители которого в силу различных обстоятельств оказались разобщенными, живя на территориях разных государств — КНР и Монголии. Носители различных говоров и диалектов Внутренней Монголии называют себя *монгол*, *өвөр монгол* 'восточные (=внутренние) монголы' в отличие от *халха-монголов*.

1.1.1. Варианты названия: восточномонгольский, внутреннемонгольский.

1.1.2. М.В.М.я. принадлежит к семье монгольских языков.

1.1.3. Носители М.В.М.я. несколько веков проживают в пределах Китая — в автономном районе Внутренняя Монголия, в аймаках: Хулунбуирском (хорчины джалайты), Джеримском (хорчины, джаруты, найманы), Джостуском (хорчины, ту меты, ранее входившие в состав провинции Жэхэ), Джоудаском (арухорчины, барны, оннюты, хешиктены), Чахарском (чахары), Шилингольском (уджумчины, хучиты, авга, авганар, суниты), Уланцабском (ураты, дурбен хухеты, му-мянганы, дарханы), Ихехе-чжоуском (ордосы). Небольшая часть живет в провинциях Хэйлунцзян (северные горлосы, дурбеты, их-мянгане), Гирин (южные горлосы), Ляонин (часть туметов).

Общая численность говорящих на М.В.М.я. составляет 1.463 тыс. чел. (данные 1955–1956 гг., по современным оценкам — свыше 3 млн. чел.).

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. М.В.М.я. подразделяется на несколько диалектов и говоров. Основываясь на историко-географическом и лингвистическом критериях, можно предложить следующую схему классификации диалектов и говоров: 1) восточный диалект (включает говоры: хорчинский, харчин-туметский, арухорчин-баринский); 2) центральный диалект (состоит из чахарского и шилингольского говоров); 3) южный диалект (с ордосским говором).

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. М.В.М.я. является официальным языком автономного района Внутренняя Монголия. М.В.М.я. применяется на радио, в печати, на нем издается художественная литература, он частично используется в деятельности местных административных учреждений.

1.3.2. В основу литературного М.В.М.я. положена старомонгольская графика См. 1.4.0.; 1.5.0., а также статью «Старомонгольский письменный язык» в настоящем издании.

1.3.3. После получения Внутренней Монголией автономии (1947) М.В.М.я. преподается в школах, специальных учебных заведениях, в университете г. Хухэ-Хото

1.4.0. Монголы Внутренней Монголии пользуются старомонгольским письмом на уйгуро-монгольской графике. Неясность границ между живым произношением на диалектах и орфографией письменного языка затрудняли пользование письменно-

стью на этой графике. В 1950-е гг. ставился вопрос о перспективах дальнейшего развития монгольского языка в Китае, о возможном переходе на новый алфавит, применяемый у монголов Монгольской Республики. Но данному мероприятию не суждено было осуществиться.

1.5.0. Данных о периодизации МВМЯ нет. Письменный монгольский язык до конца XVI в. являлся общелитературным языком и для бурят, и для ойратов, а в дальнейшем стал средством письменного общения только собственно монголов, т.е. монголов внешних (Монгольская Республика) и внутренних (в пределах КНР).

1.6.0. Многовековое проживание рядом с китайским населением привело к обогащению словарного состава МВМЯ за счет заимствований из китайского языка. Явления конвергентного и интерферентного порядка не изучены.

2.0.0. Лингвистическая характеристика

2.1.0. Фонологические сведения

2.1.1. Фонемный состав (за основу описания взят восточный диалект, в частности хорчинский говор как наиболее типичный для МВМЯ)

Гласные

Подъем	Ряд			
	Передний		Задний	
	Неогубленные	Огубленные	Неогубленные	Огубленные
Верхний	: (i)			у (ü)
Средний		ы (y) ө (ö)		о (ö)
Нижний	е (ë)		а (ä)	

Вариантами фонем *a* и *o* в первом слоге некоторых хорчинских слов выступают соответственно [ε] и [ö], что связано с влиянием узкого гласного i второго слога на широкий гласный предшествующего слога. Ср. письм.-монг. *atim* 'жизнь', *morin* 'конь' — хорч. *эм*, *морин*.

Согласные

По способу образования			По месту образования				
			Губные	Передне язычные	Средне язычные	Задне язычные	Глубоко заднеязычные
Шумные	Смычные	Сильные Слабые	<i>p</i> <i>b</i>	<i>t</i> <i>d</i>		<i>г</i>	
	Фрикативные	Сильные Слабые	<i>s</i>	<i>ш</i>	<i>ж</i>		<i>х</i>
	Аффрикаты	Сильные Слабые		<i>дж</i>			
Сonorные	Носовые		<i>m</i>	<i>н</i>		<i>ң</i>	
	Боковые			<i>л</i>			
	Дрожащие			<i>r</i>			

Отличительной чертой хорчинского говора (и говора джалайт-дурбет) является то, что в нем зафиксирована лишь одна аффриката *дж*. В хорчинском

письм.-монг. ᠈ как перед гласным *i*, так и перед остальными гласными отражается в виде шипящего спиранта *ii*, т. е. происходит дезаффрикатизация, например, письм.-монг. *čilbūr* 'чембур, повод' — арух. *чулбүр*, шил. *цүлбүр*, хорч *шулбүр*.

2.1.2. Ударение динамическое, падает на первый слог слова. Долгота гласных фонематична: *ул* 'подошва' — *ӱл* 'гора', *дел* 'грива' — *дёл* 'шуба', *хол* 'далеко' — *хöл* 'пища' и др. Долгие гласные исторически образовались из древних комплексов VCV вследствие выпадения интервокального согласного *γ ~ q* и последующего затем стяжения двух гласных в один долгий: *ayula* 'гора' > *aula* > *ӱл*.

Общим для всех говоров восточного диалекта (в том числе и хорчинского говора) является то, что в них нет дифтонгов. Комплексы *V+j+i* или *V+i* имеют в хорчинском тенденцию к переходу в долгие монофтонги.

Гармония гласных, фонетически обусловленная ведущей ролью гласного корня, проявляется в том, что в одном и том же слове могут находиться только гласные одного ряда. В хорчинском наряду с палатальной гармонией развилось и явление губного притяжения, в соответствии с которым при огубленном гласном первого слога гласные корня (или основы) и наращиваемых к нему словообразовательных и словоизменительных суффиксов должны быть также огубленными.

2.1.3. Все краткие и долгие гласные употребительны во всех позициях — начальной, срединной, конечной. В анлауте слов не встречаются заднеязычный носовой *ɳ* и дрожащий сонант *r*, в исконно монгольских словах нет спиранта *v*.

2.1.4. Структура слога во всех говорах одинакова. Различаются два типа слогов 1) начинающиеся с гласного и имеющие структуру: а) один долгий гласный; б) VС, в) VCV; 2) начинающиеся с согласного и имеющие структуру: а) СV, б) CVC в) CVCC. В начале слова не могут встречаться группы согласных.

2.2.0. Морфонологические сведения.

Морфонологические сведения весьма отрывочны.

2.2.1. Фонологический состав слова определяется сингармонизмом, в соответствии с которым слова могут начинаться с любого гласного и согласного (кроме *r*, *ɳ*, *v*). В составе суффиксальных морфем гласные употребляются без ограничений.

2.2.2. Данные отсутствуют.

2.2.3. Типы фонетических чередований не были предметом исследования. Можно лишь указать на чередование *glдж* (*нэг(ен)* 'один' ~ *нэджэд* 'по одному'), известное во всех диалектах М.В.М.я.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

М.В.М.я. относится к типично аглютинативным языкам, в которых весь процесс формальных изменений осуществляется посредством последовательного присоединения суффиксов (словообразовательных и словоизменительных) к корням (или основам) в зависимости от огласовки последних. Отдельные типологические признаки, характерные для языков флексивного строя, наблюдаются и в М.В.М.я. (ср флексию корней личных местоимений, или фузию, в частности, сращение корневых морфем, например, *өнөдөр* 'сегодня' < *ене өдөр* 'сей день')

2.3.1. Грамматические разряды слов М.В.М.я. дифференцированы, и в соответствии с их лексико-семантическими, морфологическими и синтаксическими признаками они подразделяются на знаменательные части речи (имена существительные, имена прилагательные, имена числительные, местоимения, глаголы, наречия) и служебные (послелоги, союзы, частицы, междометия).

2.3.2. Категория грамматического рода в М.В.М.я. отсутствует. Разграничение имен существительных, обозначающих одушевленные и неодушевленные предметы, проводится не строго.

2.3.3. Категория ч и с л а характерна для имен существительных и местоимений. Различаются два числа. Форма ед. числа равна основе, от которой образуются формы мн. числа. Зафиксированы следующие показатели мн. числа: -д (*нэхэр* 'товарищ' — *нэхэд* 'товарищи'), -с (*мер* 'имя' — *мерс* 'имена'), -үд (*эл* 'аил, деревня' — *элүд* 'аилы, деревни'), -үүд (*херё* 'ворона' — *херенүүд* 'вороны'), -шүд (*джалу* 'молодой' — *джалүүшүд* 'молодежь'), *нар* (*ах* 'старший брат' — *ах нар* 'старшие братья'). По сравнению с другими монгольскими языками оформление имен показателем множественности является менее строгим,ср.: *шувүү(н)* 'птица' — *шувүүд*, *шувүүгүд*, *шувүүнүд* 'птицы'. Нередко встречаются и удвоенные суффиксы мн. числа.

Значение собирательной множественности может быть выражено и лексически (ср. сочетания *далан худал* 'семидесят небылиц', *хесег сар* 'несколько месяцев').

Категория числа присуща личным местоимениям 1-го и 2-го лица, а также указательным местоимениям в функции личных местоимений 3-го лица: *би* 'я' — *бид(ен)* 'мы', *та* 'Вы' — *тад(ан)* 'вы', *ене* 'это, он' — *ед(ен)* 'эти, они', *тер* 'тот, он' — *тед(ен)* 'те, они'.

2.3.4. Система п а д е ж е й включает семь форм: 1) именительный падеж — не имеет особого показателя, является исходной формой для образования форм других падежей; это падеж подлежащего, а в зависимости от значения и функции — падеж определения и именной части сказуемого; 2) родительный — падеж определения; 3) винительный; 4) дательно-местный, 5) исходный; 6) орудийный; 7) совместный. Падежные суффиксы см. в 2.4.0.

В М.В.М.я. заметны следующие группы падежных значений: субъектно-объектная (именительный, винительный, в сложных конструкциях — родительный, дательно-местный падежи); атрибутивная (родительный); обстоятельственная (косвенные падежи с послелогом или без него: *герин хөрөнд* 'между домами' (место), *ех орнё төлд* 'ради родины' (цель), *нарнаас урт* 'до (восхода) солнца' (время)).

Категория п р и на д л е ж н о с т и выражается двояко: 1) морфологически — присоединением местоименно-притяжательных частиц — а) *мин* 'мой', *шин* 'твой', *ман* 'наш', *тан* 'ваш', и' 'его, их' и б) -*ан* (-*хан*, -*гэн* в зависимости от характера согласовки конечного звука словоформы); 2) синтаксически — сочетанием местоимений *мин*, *шин* и др. с именем существительным, например, *мин гер* 'моя юрта', *шин ховшиос* 'твоя одежда', *манэ гаджир* 'наша местность'.

2.3.5. К основным глагольным категориям относятся: залог, вид, переходность/непереходность, лицо, наклонение, время. М.В.М.я. насчитывает пять з а л о г о в: 1) действительный (равен основе), 2) побудительный (суффиксы -*й*, -*гай*, -*лгай*, -*ул*): *хата-* 'сохнуть' — *хатай-* 'высушить', *гара-* 'выходить' — *гаргай-* 'выносить', *бү-* 'спускаться' — *бүлгай-* 'спускать', *ор-* 'входить' — *оруй-* 'ввести'; 3) страдательный (суф. -*га*, редко -*та*): *дара-* 'давить' — *дарагда-* 'быть придавленным', *ав-* 'взять' — *авта-* 'быть взятым'; 4) взаимный (суф. -*лда*): *бери-* 'хватать, держать' — *берилда-* 'бороться'; 5) совместный (суф. -*лиш*): *суралаш-* 'учиться' — *суралыша-* 'учиться с кем-л.'. В М.В.М.я. встречаются и удвоенные формы залогов.

Синтетическая форма образования видов не зафиксирована. Однако значение длительности, результативности протекания действия может быть передано сочетанием деепричастия со вспомогательным глаголом (ср. *херидж явна* 'возвращается').

Различаются два **наклонения**: повелительно-желательное и изъявительное. Категория глагольного времени передается изъявительными формами: 1) настоящего будущего времени (суф. *-и*, *-нā*): *аджила-* 'работать' — *аджилнā* 'работает', *яв-* 'ехать' — *явна* 'поедет'. В разграничении значений настоящего и будущего времени особая роль принадлежит контексту, а также употреблению слов с временным значением; 2) настоящего времени (суф. *-джёнā*): *уг-* 'стирать' — *угаджёнā* 'стирает'; 3) прошедшего времени (суф. *-в*, *-вā*, *-лā*, *-джē*): *херүла-* 'пасти скот' — *херүлвā* 'пас', *хера-* 'возвращаться' — *херлā* 'вернулся', *ир-* 'придти' — *ирджē* 'пришел'.

Категория **переходности/непереходности** не имеет специальных морфологических показателей.

2.3.6. В системе глагола категория **лица** присуща лишь повелительно-желательным формам (см. 2.3.7.). Помимо этого, категория лица получает выражение в структуре местоимений — личных 1-го и 2-го лица, указательных в функции личных местоимений 3-го лица, лично-притяжательных частиц (см. 2.3.4.).

Особая категория **определенности/неопределенности** у существительных отсутствует. Факультативно может передаваться словом *нег(ен)* 'нейкий, какой-то', предшествующим имени существительного: *нег хүн* 'какой-то человек', *нег гэр* 'какой-то дом'.

Отрицание передается с помощью препозитивных частиц *ул*, *эс* 'не', а также постпозитивных частиц *гүё* (*угүё*) 'не, без, нет' (употребляется часто и при именах существительных, и при глагольных неличных формах — причастиях и деепричастиях), *дё* 'еще не' (в основном с формой причастия). Частица *бу* 'не' употребляется лишь с повелительно-желательными формами.

2.3.7. Имена существительные имеют категории числа, падежа и принадлежности. При склонении имен существительных падежные суффиксы могут сопровождаться частицами притяжания (личного или возвратного).

Имена **прилагательные** по лексико-грамматическому значению делятся на качественные и относительные. Качественные прилагательные имеют степени сравнения и интенсива. Степень проявления того или другого признака выражается: а) описательно — особой сравнительной конструкцией, где наименование предмета, с которым сравнивается другой предмет, передается именем в исходном падеже, за ним следует прилагательное в форме основы; б) с помощью суффикса *-втар*, присоединяемого к прилагательным, обозначающим цвет (*шаган* 'белый' — *шагавтар* 'беловатый'); интенсивность передается путем редупликации — повторения первого слога основы прилагательного с наращением согласного *в(б)*: *ув улэн* 'красный-прекрасный', *шав шар* 'желтый-прежелтый'. Относительные прилагательные, указывающие на отношения одного предмета к другому, не обладают степенями сравнения и интенсива, они образуются на базе других частей речи (ср. *шас түдер* 'снежный день', *шигтэ гаджир* 'влажная земля').

Имена прилагательные в М.В.М.я. не изменяются по числам, не склоняются. В функции определения занимают препозицию к определяемому слову и примыкают к последнему.

Местоимения. Разряды местоимений: а) личные — *бi*, *бi* 'я', *ши*, *ши* 'ты', *бид(ен)* 'мы', *тā* 'Вы', *тад(ен)* 'вы'; от местоимения **ва* 'мы' сохранились все формы косвенных падежей (род. *манē*, дат.-местн. *манд*, исх. *манаc* и др.); б) указательные — *эне* 'этот', *тер* 'тот', *ед(ен)* 'эти', *тед(ен)* 'те', они выполняют и

функцию личных местоимений 3-го лица; к этим местоимениям может присоединяться инициальный согласный *м* (или слог *ме-*) в зависимости от огласовки местоимения (ср. *ене*, *мене*; *тер*, *метер*); в) возвратное *брён* 'сам', при котором конкретный носитель действия уточняется употреблением соответствующего личного местоимения (ср. *тер брён* 'он сам'); г) вопросительные — *хен* 'кто', *յү(н)* 'что', *ел* 'который', *јамар* 'какой'; когда речь идет о значении множественности (люсях, названиях предметов и т. д.), то используется редупликация (ср. *Хен хен герт бэн?* 'Кто (такие) находятся в доме?'); д) неопределенные, образуемые от основ вопросительных местоимений в сочетании с частицей *и* (например, *ели үланд мэм үвстэ* 'на любой (на какой бы то ни было) горе такая обильная трава'). Сюда же относятся местоимения со словами *нег(ен)* 'некий, какой-то' (ср. *хен нег(ен)* 'некий, кто-то').

Имена числительные представлены, прежде всего, количественными числительными (единицы: *нег(ен)* 'один', *хоюор* 'два', *гурав*, *гурв(ан)* 'три', *дүрэв*, *дүрв(ен)* 'четыре', *тав(ан)* 'пять', *джургā(н)* 'шесть', *долб(н)* 'семь', *нэм(ан)* 'восьмь', *յус(ен)* 'девять'; десятки: *арав*, *арван* 'десять', *хор(и)* 'двадцать', *гүш(и)* 'тридцать', *дүш(и)* 'сорок', *тэв(и)* 'пятьдесят', *джер(и)* 'шестьдесят', *дал(ан)* 'семьдесят', *нау(ан)* 'восемьдесят', *нр(ен)* 'девяносто', *джү(н)* 'сто', *менга(н)* 'тысяча').

Числительные более высокого порядка — *бум* 'сто тысяч', *сај* 'миллион', *джовā* 'десять миллионов', *дуншүр* 'миллиард', являются заимствованиями из тибетского языка. При сложных образованиях числа высшего порядка предшествуют числам низшего порядка: *арван тав* 'пятнадцать', *джүн далан долбн* 'сто семьдесят семь'.

Количественные числительные склоняются и выступают в качестве основы для образования порядковых (сүф. -*дугар*), собирательных (сүф. -*үл*) и разделительных (сүф. -*ад*) числительных. Как и в остальных языках центральной ветви, в М.В.М.я. дробные числительные передаются путем сочетания двух количественных числительных, при этом знаменатель ставится в форме родительного падежа, а числитель — в форме основы, например, *долбн нэд(ен)* 'одна седьмая'.

Известны и некоторые нумеративные слова, например, *толог* 'голова', применяемое для счета животных: *арван толог мал* 'десять голов скота'; *уг* 'корень' — для исчисления растений: *джүн уг шаган ного* 'сто корней (кочанов) капусты'.

Глаголы. О собственно глагольных формах см. 2.3.5. К неличным формам глагола относятся причастия и деепричастия.

Причастиям свойственны признаки имени (они склоняются, принимают показатели принадлежности) и глагола (имеют категории залога и времени). В М.В.М.я. различается пять причастных форм: настоящего времени (сүф. -*ад*), будущего (сүф. -*х*), прошедшего (сүф. -*сан*), однократное (сүф. -*гша*), многократное (сүф. -*даг*).

Деепричастия, выражая зависимое действие и уточняя основное действие, передаваемое собственно глагольной формой, классифицируются на: 1) сопутствующие — слизное (сүф. -*н*), соединительное (сүф. -*дж*), разделительное (сүф. -*ад*) и 2) обстоятельственные — продолжительное (сүф. -*сар*), предварительное (сүф. -*магш*, -*нэрэн*), последовательное (сүф. -*хлэй*), условное (сүф. -*вал*), уступительное (сүф. -*жийш*, -*ваш*), цели (сүф. -*хүе*, -*хар*), предела (сүф. -*тал*).

Характерным является участие сопутствующих деепричастий в различного рода оборотах и в образовании аналитических конструкций, в то время как обстоятельственные деепричастия употребительны в качестве обстоятельственных членов предложения (условия, цели, времени, предела и т. п.).

Н а р е ч и я, этимологически восходя к разным частям речи, по своим лексико-грамматическим значениям делятся на качественные, образованные от имен прилагательных и обозначающие признак действия (ср. *дулан* 'теплый' — *дуланар* 'тепло', *мүй* 'плохой' — *мүйгэр* 'плохо'), и обстоятельственные, которые указывают на время и место совершения того или иного действия (*мунэ*, *одд* 'сейчас', *хаја* 'изредка', *енд*, *менд* 'здесь, тут').

Обычной функцией наречия является функция обстоятельства при глаголе, а также определения при прилагательном, наречии и глаголе. Выступая в роли определения при прилагательном или наречии, оно употребляется и с усиленительными словами типа *маш* 'весьма, очень' (ср. *маш хурдан гүн* 'бежит очень быстро', *маш сэхэн* 'очень красивый').

П о с л е л о г и, выражая различные пространственные, причинные, сравнительно-уподобительные и другие отношения, ставятся после управляемых ими имен. Сочетаясь с определенными падежными формами, они уточняют их значение. В большинстве своем послелоги восходят к именам существительным и наречиям. В М.В.М.я. зафиксированы послелоги, управляющие основой имени (именительным падежом): *дөр* 'на', *дөр* 'под', *мет* 'подобно'; родительным: *дотор* 'в, внутри', *оронд* 'вместо', *тухā* 'о, на счет', *хэн* 'после'; исходным: *урт* 'до; до того, как'; совместным: *хамт* 'вместе'.

Ч а с т и ц ы, придавая дополнительные смысловые оттенки значения отдельным словам, словосочетаниям и предложениям, разделяются на вопросительные (*ї*, *ў*, *в*, *бі*, *бā*), отрицательные (*ул*, *ес*, *гує* (*үгүє*), *дё*), запрета (*бү*), утвердительные (*л*, *шү*, *дā*), уступительные (*ш*, *шаг*, *шулу*), сомнения (*бā*). Кроме того, имеются частицы принадлежности местоименного происхождения.

С ю з ы. Зафиксировано незначительное количество союзов, которые в разговорной речи употребляются редко. К наиболее употребительным относятся *бā* 'и', *бегвд* 'и, да', *болон* (*болд*) 'и', *мөртөн* 'а, хотя'.

М е ж д о м е т и я также количественно ограничены. В М.В.М.я. зарегистрированы следующие междометия: *ї*, *ё* (выражают досаду, сожаление), *вাশ* (сожаление), *յö-жöх* (боль), *йї-йї* (удивление) и др.

2.4.0. Образцы парадигм

Склонение имен существительных

	Суффикс	Частица возврат-ного притяжания	Склоняемое слово
Им	Ø	Ø	шулүн 'камень'
Род	-է, -їн, -н	-хан	шулүнхан
Дат.-местн.	-д, -да	-ан	шулүндан
Вин.	-ї, (-їг), -з(-зї)	-ан, -ган	шулуган
Исх.	-ас	-ан	шулүгасан
Оруди.	-ар	-ан	шулүгаран
Совм.	-тэ	-ган	шулүтэгэн

Возможно образование и двойных падежных форм, однако не любая падежная форма может быть основой для присоединения второго падежа, и не к любому имени можно присоединить суффиксы двойных падежей. В качестве основы для двойных образований могут участвовать три падежа: родительный, дательно-местный или совместный (например, *гер-тэ-с* 'из юрты').

Склонение личных местоимений

	Ед. число		1 л. мн. числа	
	1 л.	2 л.	Инклузив	Эксклюзив
Им	бі (бі)	ши (ши)	бід(ен)	ø
Род	минт	шинт	біднē	манē, менē
Дат -местн	нāд, немēд	шамд, шамāд, шемд, шемēд	біденд	манд
Вин	нāд(г), намāгт,	шамā, шамāгт,	біднī(г)	манī(г)
	немēгт, менēгт	шемē, шемēгт		
Их	нāдас, намāгас,	шамас, шамāгас,	біднēс	манас
	немēгас, менēгас	шемес, шемēгас		
Оруди	нāдāр, намāгāр,	шамāр, шамāгāр,	біднēр	манар
	немēгāр, менēгāр	шемāр, шемēгāр		
Совм	нāдтē, намāтē,	шамтē, шамāтē,	бідентē	мантē
	немēтē, менēтē	шемятē, шемēтē		

Как видно из парадигмы местоимений ед. числа, параллельно используются две разные основы косвенных падежей: а) нāд- (1-е лицо), шам- (2-е лицо), б) намā-, nemē- (1-е лицо), шамā-, шемē- (2-е лицо). Склонение этих местоимений отличается тем, что формы косвенных падежей образуются от основ, не совпадающих с основой именительного падежа, т. е. от супплетивных основ.

Во мн. числе более распространеными являются формы косвенных падежей эксклюзивного местоимения, хотя именительный падеж от него и не сохранился в диалектах М.В.М.я.

Образование повелительно-желательных форм глагола

Форма	Суффикс	Пример
1-го лица ед и мн числа Повелительно-пригласительная	-i(-j), -ja	хериа 'пойдем, пойдемте'
2-го лица ед числа Повелительная	ø	хер 'пойди'
2-го лица ед числа Повелительно-просительная	-ac (-āsh)	херāс 'пойди же'
3-го лица ед. и мн числа Повелительно-желательная	-g (редко -тугē)	хераг 'пусть пойдет', 'пусть пойдут'

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Как и в остальных монгольских языках, в М.В.М.я. слово складывается или из одной морфемы (корень) или из нескольких морфем, которые присоединяются в такой последовательности: основа (корень) + словообразовательный суффикс + словоизменительные суффиксы числа, падежа, принадлежности (еджил-шинкар-āс-āн 'от своих рабочих'). Это обычная структура словоформы имени существительного, характерная для всех языков центральной ветви. Словоформа же глагола состоит из последовательно присоединяемых к основе (корню) показателей:

а) залога, б) наклонения и времени (*оши-* 'пойти' + *-лгā-јā* 'заставим-ка пойти', *дара-* 'давить, придавить' + *-гда-лā* 'был придавлен').

2.5.2. Словообразование и словоизменение происходит главным образом при помощи суффиксов. Однако возможно и сложение основ — корней, например, *өх ешег* 'родители' (букв. 'мать отец'), редупликация, например, *дехин* — *дехин* 'снова и снова'.

2.5.3. Порядок слов в предложении относительно стабилен: определение занимает пропозицию к определяемому, из двух дополнений прямое дополнение непосредственно предшествует глаголу, а сказуемое стоит в конце предложения. Наиболее подвижным членом предложения является обстоятельство: в зависимости от коммуникативного задания оно может менять свое место.

М.В.М.я. присущи две разновидности подчинительных отношений — примыкание и управление. По способу примыкания присоединяются все именные части речи и причастия в функции определения, наречия и деепричастия — в роли обстоятельств

Управление — весьма распространенный вид связи в М.В.М.я. Способностью управлять падежами обладают глаголы, известная часть имен существительных и прилагательных, а также послелоги.

Согласование главных членов предложения в лице и числе в М.В.М.я. отсутствует

В М.В.М.я. выделяются те же типы простых предложений, что и в остальных монгольских языках, — повествовательные, побудительные, восклицательные, вопросительные, сопровождающиеся соответствующей интонацией. Помимо этого, средствами их маркирования являются специальные частицы.

2.5.4. В М.В.М.я. возможны как сложносочиненные, так и сложноподчиненные предложения, с союзом и без него. Однако в зафиксированных нами материалах встречаются в основном сложносочиненные предложения бессоюзные (*Хавар боллō, олон шувүнүд ниседж јирджэн* 'Настала весна, прилетает много птиц') Широкое употребление имеют причастные и деепричастные обороты, зачастую заменяющие придаточные предложения.

2.6.0. Лексика М.В.М.я. развивается за счет использования своих внутренних ресурсов, основную часть словарного состава образует исконно монгольский лексический пласт. Значительны заимствования из других неродственных языков (греческого, арабского, санскрита, тибетского, китайского, тюркских языков), носители которых в различные периоды истории вступали с монголами в тесные экономические, культурные и иные связи.

2.7.0. Диалектная система М.В.М.я. характеризуется наличием трех диалектов восточного (который выше описан на базе хорчинского говора), центрального и южного (ордосского); подробнее см. 1.2.1.

Центральный диалект. Носителями его являются монголы, населяющие три аймака автономного района Внутренняя Монголия — Чахарский, Шилингольский и Уланцабский. Известны два говора: чахарский и шилингольский. Далее описание ведется на данных шилингольского говора. Основными признаками, характеризующими его фонетику, являются: 1) отсутствие гласных переднего ряда типа *ε*, *ö*, *ü*; 2) древнему комплексу *V+y+i* в нем соответствуют дифтонги; 3) наличие двух свистящих аффрикат *ձ* и *ւ*, которые отсутствуют во всех остальных говорах и диалектах М.В.М.я.; 4) сильные начальные согласные переходят (диссимилятивно) в слабые начальные (письм.-монг. *časin* 'снег', *tosa-* 'встречать', *qačar* 'щека', *küsel* 'желание' — шил. *джас(ан)*, *досо-*, *гачар*, *гүслэл*).

В морфологии специфичными являются: 1) варианты основ указательных местоимений (например, исходный падеж: *еннэс*, *енүнэс*, *үнэс* 'от него'); 2) направительный падеж на *-рү* (-лү); 3) повелительно-желательные формы глагола, которые не представлены в остальных диалектах: а) повелительно-просительная форма на *-ач*; б) повелительно-наставительная 2-го лица ед. и мн. числа *-араё*; в) форма опасения *-јдзэё*; 4) форма попутного деепричастия на *-нгүт*; деепричастия причины на *-мэнджин*, предварительное деепричастие на *-магц*. Для центрального диалекта характерна большая близость к халхаскому диалекту, легшему в основу литературного монгольского языка.

Южный (ордосский) диалект. На нем общается население Ихе-Чжоуского аймака Внутренней Монголии (ордосы).

К основным особенностям фонетики относятся: 1) наличие дифтонгов, помимо смягченных гласных *е*, *ö*, *ү*; 2) появление в первом слоге немногих слов гласного *у* на месте *о* в старописьменном монгольском (письм.-монг. *modun* 'дерево', *tosun* 'масло' — орд. *мууд(н)*, *дусу(н)*); 3) сохранение значительного количества слов, где не имеет места перелом гласного *i* (письм.-монг. *Jida* 'копье', *čina-* 'варить', *siaaya-* 'скжигать', *jiliya* 'поводья' — орд. *джида*, *чина-*, *шита-*, *джилд*); 4) слабо выраженная редукция гласных непервых слогов (письм.-монг. *qiliyuna* 'мышь', *kitisun* 'ноготь', *siti* 'стрела', *časun* 'снег' — орд. *хулугуна*, *хумусун*, *суму*, *джасун*); 5) отражение сильных начальных согласных в виде слабых начальных согласных (письм.-монг. *časitu* 'снежный', *taqa* 'подкова', *qota* 'город', *kebie-* 'лежать' — орд. *джасуту*, *даха*, *гото*, *гевте*).

Морфологические отличия: 1) имеется соединительный падеж на *-лā* (*ахлā* 'вместе со старшим братом'); 2) зафиксирован предельный падеж с суффиксом *-чё* (*хүджүчё* 'по шею'); 3) употребительна форма условного деепричастия на *-хулā*, не зафиксированная в остальных диалектах (*джасу орохүлā* 'если выпадет снег').

Южный (ордосский) диалект стоит несколько особняком, рядом своих черт отличаясь как от восточного, так и центрального диалектов.

ЛИТЕРАТУРА

Руднев А. Д. Материалы по говорам восточной Монголии. СПб., 1911.

Тодаева Б. Х. Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960.

Тодаева Б. Х. Основные особенности монгольских диалектов Китая по сравнению с современным монгольским языком // Монгол хэл бичиг, 1956, № 3 (на монгольском языке).

Тодаева Б. Х. Язык монголов Внутренней Монголии. Материалы и словарь. М., 1981.

Тодаева Б. Х. Язык монголов Внутренней Монголии. Очерк диалектов. М., 1985.

Тодаева Б. Х., Чингэлтэй, Насанбаэр, Содом. Предварительные итоги работы монголь-

ской лингвистической экспедиции в КНР. Пекин, 1955 (на китайском языке).

Cenggeltai. Dumdadu ulus-taki mongyol törül-un kele-nügüd ba mongyol kelen-ü ayalyu-nuýud-un yetögkei bayidal // Mongyol kele bičig, 1957, № 11; *Mongyol teüke kele bičig*, 1958, № 2, 3, 6, 7, 12.

Kara G. Sur le dialecte Üjümüčin // Acta Orientalia Hungarica, 1962, t. XIV, fasc. 2.

Kara G. Un glossaire Üjümüčin // Acta Orientalia Hungarica, 1963, t. XIV, fasc. 1.

Mostaert A. Dictionnaire Ordos. 2-nd ed. New York; London. 1968.

Mostaert A. Textes oraux Ordos // Monumenta Serica. Monograph series, 1937, I.

Н. С. Яхонтова
МОНГОЛЬСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Современный монгольский язык (М.я.), литературный и разговорный, называют также халха-монгольским по основному диалекту. В широком смысле термин «монгольский язык» (монгол хэл) может также обозначать язык монгольского народа во всех его диалектных, литературных и исторических разновидностях, включая старописьменный М.я. всех периодов его развития.

1.1.2. М.я. является важнейшим представителем монгольской группы языков, которая предположительно входит в состав алтайской семьи вместе с тюркскими, тунгусо-маньчжурскими, японским и корейским языками.

1.1.3. Распространен в Монголии и автономном районе Внутренняя Монголия (КНР), общее число носителей около 6 млн. чел.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. В диалектологическом отношении М.я. изучен недостаточно. Согласно классификациям Чингэлитэя (1957–1958), Лувсанвандана и Тодаевой (1960), диалекты М.я. делятся на три основные группы: центральную, восточную и западную. В центральную группу входят диалекты — халхаский, чахарский и ордосский, в восточную — хорчинский, харачин-туметский и арухорчин-баринский, в западную — диалекты алашаньско-эдинский и кукунорский.

Внутри основного халхасского диалекта Лувсанвандан выделяет говоры абагасунутский, дариганга, хотогойту, хубсугульский, халха-дэрбэтский, халха-байтский, захачинский и др.; внутри чахарского — узумчинский, кешкетенский, олетсякий и др.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. М.я. — государственный язык Монголии.

1.3.2. Современный литературный М.я. сложился на основе халхасского диалекта. На нем создана обширная литература.

1.3.3. Преподавание в Монголии на всех уровнях обучения ведется на М.я. Он используется во всех сферах культурной и общественно-политической жизни (пресса, радио, телевидение, кино, театр и т. п.). Изучается, кроме Монголии, в Российской Федерации, КНР, Венгрии, Польше, США, ФРГ, Финляндии, Франции, Великобритании, Японии.

1.4.0. Современный монгольский алфавит, основанный на кириллице (русский алфавит с добавлением знаков ё и ў), был введен в 1945 г. До этого монголы пользовались старомонгольским алфавитом, заимствованным в XIII в. у уйгур и восходящим через согдийский к арамейскому алфавиту.

1.5.0. История М.я. подразделяется на следующие периоды: 1) общемонгольский (древнемонгольский) — до начала XVI в.; 2) среднемонгольский — начало XIV — конец XVI в.; 3) классический — с начала XVII до конца XIX в.; 4) современный — с начала XX в. по настоящее время. Характеристику М.я. первых трех периодов см. в статье «Старописьменный монгольский язык» в настоящем издании.

1.6.0. Внутриструктурные явления, обусловленные внешнеязыковыми контактами, отсутствуют.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав.

Гласные

Подъем	Ряд				
	Передний		Средний		Задний
	Нелабиализованные	Нелабиализованные	Лабиализованные	Нелабиализованные	Лабиализованные
Высокий	<i>и</i>	<i>й (ий, ы)</i>	<i>ү (ү)</i> <i>үү (үү)</i>		<i>ү</i> <i>үү (үү)</i>
Средний	<i>е (ə)</i> <i>ē (əə, əū)</i>		<i>ö (ə)</i>		<i>ö</i> <i>öö (oo)</i>
Низкий			<i>öö (əə)</i>	<i>а</i> <i>ä (aa)</i>	

Дифтонги *ай, уй, үй, ой*.

Согласные

По способу образования			По месту образования			
			Губно-губные	Переднеязычные	Среднеязычные	Заднеязычные
Шумные	Взрывные	Сильные Слабые	<i>п</i> <i>б</i>	<i>т</i> <i>д</i>		<i>г</i>
	Аффрикаты	Сильные Слабые		<i>ч, ү</i> <i>дж, дз</i>		
	Спиранты	Глухие Звонкие	<i>ш</i> <i>с</i>	<i>ш, с</i>	<i>й</i>	<i>х</i>
Сонорные	Носовые Боковые Дрожащие		<i>ж</i>	<i>н</i> <i>л</i> <i>р</i>		<i>ң</i>

Заднеязычный *ү* встречается в середине слова (перед *г* и *х*) и в конце слова. Для звука *ү* нет специального знака, он обозначается буквой *и*. Звуки *дж* и *дз* обозначаются буквами *ж* и *з* соответственно. Звук *й* передается вместе со следующим гласным *а, у, е* (или *о*), *ö* — буквами *я, ю, е, е*. Согласные *р* и *л* в начале слова встречаются только в словах, заимствованных из тибетского, китайского или русского, в словах, заимствованных из русского, возможны согласные *ф* и *к*.

Палатализация согласных носит фонематический характер. [хал'үү] 'выдра' — [халүү] 'горячий'; [ам'] 'жизнь' — [ам] 'рот'. Палатализованные согласные образовались из более ранних непалатализованных в позиции перед гласным *и*, который позже мог редуцироваться или измениться. На письме палатализация обозначается либо мягким знаком в конце слова и перед согласным (хонь 'овца', хувьсгал 'революция'), либо буквой *и*, которая в непервом слоге перед гласным одновременно обозначает палатализацию согласного и долготу следующего гласного (захиа [ձэх'ä] 'письмо', зориуд [ձօր'üd] 'преднамеренно'). Согласные *ж, ч, ш* — всегда палатализованные, их палатализация специально не обозначается (тууж 'повесть').

2.1.2. Большинство исследователей считает, что ударение в М я динамическое (экспираторное) и всегда падает на первый слог; во всяком случае, оно не может служить для различия слов.

Сингармонизм. По традиционной монгольской терминологии все гласные делятся на гласные мужского ряда (*a*, *ā*, *o*, *ō*, *u*, *ū*), женского ряда (*e*, *ē*, *o*, *ō*, *u*, *ū*) и нейтральные (*i*, *ī*). Это деление отличается от деления гласных на задние, передние и средние, хотя исторически восходит к нему. По закону гармонии гласных в пределах одного слова не могут наличествовать гласные разных рядов. Нейтральный гласный может стоять после гласных обоих рядов (бээлий 'рукавицы', баажий 'бабушка'). Слова с нейтральным первым гласным строятся по женскому ряду, но если нейтральный гласный непервый в слове, то ряд следующих за ним гласных определяется первым гласным слова: *ирэх* 'приходить' (женский ряд), но *махийсан* 'изогнутый' (мужской ряд).

Еще одним фактором, определяющим закон сингармонизма в М.я., является губное притяжение, заключающееся в том, что в слоге, следующем за слогом с гласным *o* (*ō*), *oi* или *ō* (*ō*), не может стоять гласный *a* (*ā*), *ai* или *e*, и наоборот, после *a* (*ā*), *ai* или *e* (*ē*) не может быть *o* (*ō*), *oi* или *ō* (*ō*). Гласный *ē* (орфографический *эй*) возможен после слов с гласными *e* (*ē*) и *ō* (*ō*). Для губного притяжения решающим является гласный предшествующего слога.

Соответствия между гласными предшествующего и последующего слога в двухсложных корнях:

если в предшествующем слоге	то в следующем слоге
<i>a</i> (<i>ā</i>), <i>u</i> (<i>ū</i>), <i>ai</i> , <i>ui</i>	<i>a</i> (<i>ā</i>), <i>ai</i> } <i>ū</i> , <i>ui</i>
<i>o</i> (<i>ō</i>), <i>oi</i>	<i>o</i> (<i>ō</i>), <i>oi</i> }
<i>e</i> (<i>ē</i>), <i>ȳ</i> (<i>ȳ</i>), <i>ȳi</i>	<i>e</i> } <i>ȳ</i> , <i>ȳi</i> , <i>ē</i>
<i>ō</i> (<i>ō</i>)	<i>ō</i> (<i>ō</i>) }
<i>u</i> (<i>ū</i>)	любой гласный, кроме <i>u</i> , <i>ȳ</i>

Те же правила распространяются и на слова с суффиксами.

Суффиксы М.я., содержащие гласный (кроме *i*, *ī*), имеют сингармонические варианты. Основными считаются варианты с гласными *u*, *a*, *ā*, *ai*. Если первый гласный суффикса — *u*, то вариантов два, например, суффикс повелительно-желательной формы 3-го лица *-түгайл-түгэй*. Суффикс с дифтонгом *ai* имеет три варианта *-тай*, *-той*, *-тэй*. Варианта с гласным *ā* нет, поскольку дифтонга *āi* не существует, и в соответствующих случаях употребляется суффикс *-тэй*. У прочих суффиксов четыре варианта, например, суффикс орудного падежа *-аар*, *-оор*, *-эр*, *-өөр*. Ниже все аффиксы приводятся только в основном варианте.

Исключения из описанных правил дают суффиксы прошедшего времени *-жээ/-чээ* и отрицания *-гүй*, которые присоединяются к словам с гласными обоих рядов: *байжээ* 'был', *хэвтжээ* 'лег'; *байхгүй* 'нет (в наличии)', *мэдэхгүй* 'не знаю'. Правилам сингармонизма не подчиняются также сложные слова (например, имена собственные: *Доржсүрэн*, *Алтангэрэл* и т. п.) и слова, заимствованные из русского (*пионер* 'пioneer', *реализм* 'realism').

Долгота гласного имеет фонематическое значение; ср. *ул* 'подошва' — *уул* 'гора', *цаас* 'снег' — *цаас* 'бумага', *өөд* 'перо' — *өөд* 'вверх'. Долгие гласные по каче-

ству не отличаются от соответствующих кратких, за двумя исключениями: долгий *й* — гласный среднего ряда, но краткий *и* — гласный переднего ряда; долгий *ö* — гласный низкого подъема, но краткий *ö* — гласный среднего подъема.

2.1.3. Долгие гласные реализуются как сверхдолгие в непоследнем слоге и как нормально долгие в последнем. Краткие гласные реализуются как гласные полного образования только в первом (ударном) слоге, в остальных слогах краткие гласные сильно редуцируются. В конце слова редуцированный гласный может исчезать, однако при произношении конечного согласного в этом случае имеет место взрыв или размыкание органов речи, что создает впечатление наличия за ними редуцированного гласного неопределенного качества. Конечные согласные в таком случае можно считать слогообразующими. Если же эти согласные неслогообразующие, то при их произношении размыкания органов речи не происходит. Возможны слова, различающиеся только произношением последнего согласного: эм < [ем] 'лекарство', эм < [емэ] 'женщина'. Неслогообразующими конечными согласными могут быть только *в*, *г*, *д*, *л*, *м*, *н*, *р*, *с*; сильные согласные в этой позиции не наблюдаются. Редуцированные гласные недостаточно исследованы; вопрос о фонологическом составе слов, оканчивающихся таким гласным, остается спорным. На письме редуцированный гласный в конце слова не обозначается; слова эм 'лекарство' и эм 'женщина' пишутся одинаково. Этот гласный не всегда обозначается также в последнем закрытом слоге корня или в конце корня перед суффиксом; обозначение его зависит от соседних гласных, например: газар 'земля', но давс 'соль'. При словоизменении написание корня может меняться: зураг 'картина', зургийг 'картину'.

2.1.4. Слог в М.я. может иметь следующую структуру: V, VC, CV, CVC. Сочетание двух согласных в конце или начале слова невозможно. Наличие на письме двух согласных букв подряд в конце слова или трех в середине слова объясняется необозначением редуцированного гласного в корне или суффиксе.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. Корень слова состоит из одного или двух слогов. Словоизменительные морфемы, как правило, состоят из одного слога, реже из одного согласного.

2.2.2. Большинство суффиксов имеет по 2–4 варианта, различающихся гласными; выбор гласного определяется законами сингармонизма (см. 2.1.2.).

2.2.3. В суффиксах возможно чередование звонких и глухих согласных. Например, суффикс прошедшего времени имеет варианты -жээ/-чээ (яжээ 'ушел', өгчээ 'дал').

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

М я — агглютинативный. Случай нарушения принципа агглютинации единичны. Важнейшим из них является так называемое «скрытое и»: ряд существительных имеет две основы — полную (с конечным *-и*) и усеченную (без *-и*); у этих существительных показатели одних падежей присоединяются к полной основе, других — к усеченной; например, морь 'лошадь', морин-ы 'лошади' (род. п.), морь-той 'с лошадью' (созв. п.). В словарях «скрытый и» дается в скобках после слова: мор(ин) 'лошадь', адгуу(и) 'табун'.

2.3.1. В монголистике части речи принято делить на склоняемые, спрягаемые и неизменяемые. Склоняемые имеют категорию падежа, спрягаемые — залога, времени и наклонения.

Спрягаемые слова — это глаголы. От глаголов образуются формы *причастий* и *деепричастий*; причастия, кроме глагольных категорий, имеют также категорию падежа и притяжания, деепричастия не имеют категории врем-

мени. Некоторые авторы выделяют причастия и деепричастия в отдельные части речи. Собственно глагольные формы употребляются только как сказуемое. Причастия могут быть определениями и сказуемыми. Деепричастия употребляются либо как определения к глаголу, либо как сказуемые непоследней части сложного предложения.

Неизменяемые слова — это наречия, послелоги, союзы, частицы, междометия. Они различаются по синтаксическим свойствам.

Наибольшую трудность представляет классификация склоняемых частей речи. Все исследователи выделяют среди них существительные, прилагательные, числительные и местоимения.

Существительное может выполнять синтаксические функции подлежащего, дополнения, сказуемого, а также обстоятельства (в форме косвенных падежей). Существительное в функции подлежащего не требует никакого оформления (в отличие от прилагательного и числительного, а также причастия, которые в этой функции всегда получают после себя показатель подлежащего). Некоторые из традиционных существительных отличаются тем, что могут употребляться как определения без падежного показателя (зэс 'медь', но зэс зоос 'медная монета'). Такие слова иногда выделяют в отдельную часть речи, либо рассматривают их в функции определения как прилагательные, омонимичные соответствующим существительным. Остальные существительные в функции определения имеют форму родительного или совместного падежа.

Для прилагательного характерны функции определения (в форме основы) и сказуемого. Многие качественные прилагательные могут обозначать признак как предмета, так и действия и употребляться как определения не только к имени, но и к глаголу. Кроме того, прилагательные могут обозначать опредмеченные признаки или предметы, выделяемые по данному качеству, например, эрийн сайн 'лучший из мужей', букв. 'мужа хороший', энэ эрийн сайн нь, букв. 'этого мужа хорошесть', т. е. 'хорошее качество этого мужа'. В этом случае они изменяются по падежам и употребляются в функциях, свойственных существительному.

Числительные имеют те же синтаксические функции, что и качественные прилагательные, но отличаются особой системой формообразовательных и словообразовательных суффиксов. Непроизводные числительные — количественные (*хөөр* 'два', *зүү(н)* 'сто'), от них образуются порядковые с помощью суффикса *-дугаар* (*нэгдүгээр* 'первый', *тавдугаар* 'пятидесятый') или частицы-суффикса *дахь/дэх* (ес дэх 'девятый'), разделительные с помощью суффикса *-aad* (*арваад* 'по десять'), и собирательные с помощью суффикса *-ул* (*гуруул* 'втроем'). Разделительные числительные, начиная с числа «десять», имеют значение приближенности (*хориод* 'по двадцать', *'около двадцати'*).

Ш. Лувсанвандан выделяет особый класс имен места-времени: *дээр* 'наверху', *хойно* 'сзади', 'после', *гадна* 'снаружи'. Эти слова имеют некоторые падежные формы и могут управлять существительными в форме основы, в форме родительного или, реже, исходного падежей: *дээрээс дооши харах* 'смотреть сверху вниз', *ширээний дээр* 'на столе', *хөөр цагийн хойно* 'после двух часов'.

Местоимения выделяются по значению. Они могут замещать любую часть речи и выступать в синтаксических функциях, присущих замещаемым словам.

2.3.2. Категорий рода, класса, одушевленности и личности нет. Однако слова, обозначающие возраст и масть самок некоторых животных, могут принимать

специальные суффиксы: *бор* 'серый' — *борогч(ин)* 'серая' (о масти кобылиц), *гун(ан)* 'трехгодовалый' (самец) — *гунж(ин)* 'трехгодовая' (самка).

2.3.3. В М.я. имеется несколько показателей множественного числа существительных. Основным является суффикс -ууд/-нууд; первая форма употребляется после основ на согласный, вторая — после основ на гласный или дифтонг: *гэр* 'юрта' — *гэрүүд* 'юрты', *ажил* 'работа' — *ажилууд* 'работы', *хэрээ* 'ворона' — *хэрээнүүд* 'вороны', *далай* 'море' — *далайнууд* 'моря'. Суффикс -с присоединяется к основам, оканчивающимся на согласный, дифтонг или гласный, при этом дифтонг может заменяться кратким гласным: *үйл* 'дело' — *үйлс* 'дела', *нохой* 'собака' — *нохос* 'собаки', *залуу* 'юноша' — *залуус* 'юноши'. Суффикс -с употребляется сравнительно редко. Суффикс -д присоединяется к основам, оканчивающимся на согласные *н*, *р*, *л*, которые при этом выпадают: *гишүүн* 'член' — *гишүүд* 'члены', *нөхөр* 'друг' — *нөхөд* 'друзья', *тушмэл* 'чиновник' — *тушмэд* 'чиновники'. Показатель *нар* присоединяется только к словам, называющим родственников и некоторые другие категории людей. Этот показатель пишется отдельно от существительного и орфографически не имеет сингармонических вариантов: *ах* 'старший брат' — *ах нар* 'старшие братья', *дүү* 'младший брат' — *дүү нар* 'младшие братья', *багш* 'учитель' — *багш нар* 'учителя'. Суффикс -чууд, присоединяясь к основам имен прилагательных и иногда существительных, образует собирательные имена, обозначающие людей: *баян* 'богатый' — *баячууд* 'богачи', *бага* 'маленький' — *багачууд* 'малыши', *монгол* 'монгол' — *монголчууд* 'монголы'. Иногда этот суффикс встречается в форме -чуул: *багачуул* 'малыши', *бүсгүйчүүл* 'девушки'.

Единичность специального показателя не имеет. Однако существительное, не имеющее показателя множественного числа, не обязательно обозначает единичный предмет. В частности, если на множественность указывают числительные или слова типа «все», «много», или из контекста ясно, что предмет не один, показатель множественного числа обычно не ставится: *хоёр харандaa* 'два карандаша', *олон ном* 'много книг', *заримдаа хонь хариулна* 'иногда пасет овец'. Категорию числа имеют также местоимения (личные и указательные), см. 2.3.6.; 2.3.7.

2.3.4. Именительный падеж в М.я., совпадая с полной или усеченной основой, не имеет специального показателя. Косвенные падежи образуются наращиванием суффиксов к основе. Имя в именительном падеже может выполнять синтаксические функции подлежащего, обстоятельства места и времени совершения действия, именной части составного сказуемого и определения.

Субъект обычно обозначается подлежащим, объект — дополнением. В простом предложении, если субъект соответствует подлежащему, оно оформляется именительным падежом: *хун явсан* 'человек ушел'. В официальной речи подлежащее может быть иногда оформлено исходным падежом (показатель -аас): *даргаас хэлсэн* 'начальник сказал'. Объект может стоять в форме именительного или винительного падежа (показатель -ыг): *Би захиа авсан* 'Я получил письмо', *Би энэ номыг уншаагүй* 'Я не читал эту книгу'. Если глагол имеет форму страдательного залога (суп. -гд-), название объекта оформляется как подлежащее и стоит в именительном падеже, название субъекта оформляется дательно-местным падежом (показатель -д): *Хонь чонод идэгдсэн* 'Волк съел овцу', букв. 'Овца волку съедена'. В дополнительных, определительных и временных придаточных предложениях подлежащее может оформляться винительным или родительным падежами: *Намайг црэхийг тэр мэдсэн* 'Он знал, что я приду', букв. 'Меня приходящего он знал'; *тэдний хийсэн ажлыг*

узлээ 'видел работу, которую они сделали'; Дашиямыг орж ирэхэд Базар ёвгэн баяртай угтав 'Когда Дашиям вошел, старик Базар приветливо встретил его'.

После подлежащего могут стоять частицы бол, гэдэг, нь и некоторые другие ненхэр нь ирэв 'товарищ пришел', Цэрэн бол Доржийнд очив 'Цэрэн пошел домой к Доржу' Если подлежащим является прилагательное, числительное или причастие, то частица после него имеется почти всегда: цагаан нь хараас дээр 'белое лучше черного', гурав нь ирэв 'трое пришли', Ирэх нь ирсэн 'Пришел тот, кто должен прийти'.

Пространственно-временные отношения выражаются дательно-местным и исходным падежами. Слово в дательно-местном падеже (суффикс *-д/-т*) обозначает место действия и направление действия *Би Улаанбаатарт суудаг* 'Я живу в Улан-Баторе'; Ээж хоршионд очив 'Мама поехала в кооператив'. Значения места и направления действия различаются по значению глаголов. Направление действия может быть обозначено также и направительным падежом: Тэр хүн гол руу явсан 'Тот человек пошел к реке'. Показатель его рууллуу всегда пишется раздельно.

Значение исходного пункта действия передается исходным падежом (суф *-аас*) *байшинаас гарсан* 'вышел из дома'

Значение соучастника действия выражает совместный падеж (суф. *-тай*). *Би аавтай хот орно* 'Я поеду в город с папой'.

Значения орудия действия, места передвижения, материала передаются орудным падежом (суф. *-аар*): захиа үзгээр бичсэн 'письмо написал ручкой', энэ замаар очсон 'пошел этой дорогой'; Энэ зүйл төмрөөр хийсэн 'Эту вещь сделали из железа'

Выражение а т р и б у т и в н о с т и . Существительное в функции определения может иметь форму полной основы слова, выражая относительный признак предмета; в форме родительного падежа оно выражает принадлежность, в форме совместного — обладание: модон байшин 'деревянный дом', ахын морь 'конь старшего брата', морьтой айл 'семья, имеющая лошадей', 'семья с лошадьми'

Значение обладания в сказуемом передается совместным падежом. *би харандайтай* 'у меня есть карандаш', букв. 'я с карандашом'. Глагольная связка факультативна.

В М.я. различаются два типа принадлежности: субъектная и личная. Личная принадлежность указывает на отношение предмета к участникам коммуникативного акта, субъектная — к лицу, обозначенному подлежащим. Личная принадлежность выражается родительным падежом личных местоимений или притяжательными частицами, которые пишутся отдельно и употребляются постпозитивно (*минь* 'мой', *чинь* 'твой' *маань* 'наш', *тань* 'ваш', *нб* 'его', *их*): *миний дүү* 'мой младший брат', *ном минь энэ байна* 'это моя книга'. Субъектная принадлежность оформляется суффиксом *-аа*: *ахдаа* 'своему старшему брату'.

2.3.5. Имеются действительный, побудительный, страдательный, взаимный и совместный залоги. Действительный залог специального показателя не имеет. Остальные залоги образуются от глагола в форме действительного залога.

Побудительный залог образуется с помощью суффиксов *-уул-*, *-аа-*, *-га-* и *-лга-*. Первые три присоединяются главным образом к основам, оканчивающимся на согласный и краткий гласный, последний — к основам на долгий гласный или дифтонг *хэвтэх* 'лежать' — *хэвтүүлэх* 'положить', *гарах* 'выходить' — *гаргах* 'вывести', *зогсох* 'стоять' — *зогсоох* 'оставить', *хүлээх* 'ждать' — *хүлээлгэх* 'заставить ждать'

Побудительный залог выражает принуждение, пожелание, предоставление возможности совершить действие. В конструкции с побудительным залогом реальный

исполнитель действия передается именем в винительном, дательно-местном или орудном падеже, а побудитель действия — подлежащим в именительном падеже: *Багш хүхдүүдийг хичээлий нь давтуулав* 'Учитель велел детям повторять уроки', *Дорж наадад номоо узүүлэв* 'Дорж дал мне посмотреть книгу', Ээж наадаар захиагаа тишуулав 'Мать дала мне прочитать письмо' Непереходный глагол в форме побудительного залога становится переходным и управляет именем в винительном или именительном падежах. *ном хэвтиэ* 'книга лежит' — *ном хэвтуулэв* 'книгу положили' Побудительный залог может выражать значение, близкое к страдательному: *Цэрэн бороонд цохиулав* 'Цэрэн побит дождем', букв. 'Цэрэн позволил дождю побить себя' При некоторых условиях два разных суффикса побудительного залога могут употребляться одновременно при одном глагольном корне: *Аав ээжээр хүүдээ зийн нь уулгуулав* 'Отец велел матери дать ребенку лекарство', (уу- 'пить', уулг- 'дать пить', уулгуул- 'велеть дать пить').

Страдательный залог образуется при помощи суффикса -гд, который присоединяется к основе, оканчивающейся на гласный, и суффикса -д/-т — к основе, оканчивающейся на согласный: *барих* 'держать' — *баригдах* 'быть схваченным', *авах* 'брать' — *автах* 'быть взятым', *олох* 'находит' — *олдох* 'быть найденным'. Субъект действия при страдательном залоге обозначается дополнением в дательно-местном падеже. *Нэг буга чонод идэгджээ* 'Один олень был съеден волком' В некоторых случаях при глаголе в страдательном залоге возможно прямое дополнение *Ард түмэн нь чонод малаа идэгдэхгүй байх* 'У аратов скот не будет съеден волками'

Совместный залог образуется с помощью суффикса -ли: *ярих* 'говорить' — *ярилцах* 'разговаривать' Глагол в совместном залоге обозначает действие, которое совершается кем-то совместно с другим лицом, главным исполнителем, зачинателем действия *Дамдинтай ярилцсан* 'Я разговаривал с Дамдином'. Взаимный залог образуется путем присоединения к основе суффикса -лд: *барих* 'держать' — *барилах* 'бороться' Залог обозначает действие, которое два или несколько субъектов совершают по отношению друг к другу: *Тэр хоер барилдаж байна* 'Те двое дерутся' Во многих случаях нет строгого различия в употреблении форм последних двух залогов, одна употребляется вместо другой: *Таван хонь цагаан тал руу гүйлдэн очсон* 'Пять овец убежали в открытую степь'. Показатели совместного и взаимного залогов присоединяются лишь к ограниченному числу глаголов, поэтому они скорее относятся к словообразованию, а не к словоизменению.

В М я возможно употребление комбинированных залоговых форм, т. е. к глагольной основе одновременно присоединяются суффиксы нескольких залогов Значение каждого залога при этом сохраняется: *байх* 'быть' — *байгуулах* 'организовывать' — *байгуулагдах* 'быть организованным' — *байгуулагдуулах* 'поддаваться организации' — *байгуулалцах* 'принять участие в организации чего-либо', *үзэх* 'видеть' — *үзэгдэх* 'быть видимым' — *үзэгдүүлах* 'быть показанным, увиденным'. Комбинация нескольких залоговых показателей преимущественно встречается в научно-публицистическом стиле, а не в разговорной речи

Категория в и д а в монгольских языках до сих пор остается неизученной. То, что традиционно считается видами, в действительности скорее представляет собой различные способы действия. Известно, что с помощью определенных суффиксов и вспомогательных глаголов действию можно придавать значение длительности, быстроты, указать степень завершенности. Не все виды, устанавливаемые в монголь-

ском, обязательно присущи каждому глаголу, и не всем глаголам свойственно образование одних и тех же видов.

Законченный вид образуется с помощью суффиксов **-чих**, **-ч**, которые придают действию мгновенный, интенсивный характер: *би ширээнээс босчихсон* 'я вскочил со скамьи'.

Длительный вид может образовываться с помощью суффиксов **-лз**, **-л**, **-гн**, которые придают действию ритмический, повторяющийся характер: *Талд зэрэглээж ширээнэж, огторгуй туналзав* 'Мираж в степи мелькал, небо становилось прозрачным'; *Цаг цохилсон* 'Часы постукивали'. Длительность действия может быть выражена также повтором деепричастия или глагольной основы: *харан харан гайхав* 'долго смотрел и удивлялся'.

Кроме того, видовые значения могут выражаться аналитически — сочетанием вспомогательного глагола с исходным глаголом в форме сопутствующего деепричастия. Вспомогательные глаголы *эхлэв* 'начинаться' или *гарах* 'выходить' выражают начинательный вид: *горхи урсаж эхлэв* 'ручей потек', *хүн дуулж гарчээ* 'человек запел'. Вспомогательные глаголы *байх* 'быть', 'находиться', *сух* 'сидеть', *явах* 'ходить', *хэвтэх* 'лежать' характеризуют действие как длительное: *намар өнгөрч байв* 'осень проходила', *Дүү Гомбо нь хэдэн малаа маллаад амьдарч явжээ* 'Младший брат Гомбо жил, пася свой немногочисленный скот'. Законченный характер придают действию вспомогательные глаголы *орхих* 'бросать', *дуусах* 'кончать', *төгсөх* 'кончать', *гүйцэх* 'кончать', *ирэх* 'идти', *очих* 'отправляться': *намайг явуулаад орхиоч* 'меня пошлите', *Тэр хүн эмнэлгээс гарч ирсэн* 'Тот человек вышел из больницы'.

К сочетаниям с видовым значением по форме близки сочетания значимого глагола со служебными глаголами *авах* 'брать' и *өгөх* 'давать'. *Авах* придает действию значение направленности в пользу себя, а *өгөх* — в пользу другого: *Би ном худалдаж авсан* 'Я купил книгу', *Та надад сонин юм ярьж өгөхгүй юу* 'Вы не расскажете ли мне что-нибудь интересное?'.

Переходность глагола грамматически не выражена.

Категорией наклонения обладают только финитные формы глагола. Выделяются следующие наклонения: изъявительное (без специальных формальных показателей), повелительное, волонтатив, желательное и предостерегательное. Традиционно повелительное, волонтатив и желательное наклонения объединяют под одним названием повелительно-желательного наклонения. Помимо семантического сходства, их объединяет то, что при них употребляются одни и те же запретительные частицы *бүү* и *битгий*, которые с другими глагольными формами не сочетаются.

Повелительное наклонение имеет разные формы в зависимости от степени вежливости повеления. Приказ выражается чистой глагольной основой *яя* 'иди'. К этой форме присоединяются аффиксы: *-аач*, *-аарай*, *-лдаа*, *-гтун*, обозначающие различные степени вежливости: *орооч* 'войдите', *үзээрэй* 'посмотрите', *суулдаа* 'садитесь', *өсгөгтүн* 'повышайте'. Суффикс *-аарай*, помимо этого, означает, что действие должно быть совершено не сразу, а через некоторое время в будущем: *Та надад захиа бичээрэй* 'Вы мне письмо напишите'. Косвенное повеление, относящееся к 3-му лицу, в разговорной форме выражается суффиксом *-г*, а в официальном языке *-тугай*: *босог* 'пусть встанет', *мандтугай* 'да здравствует'. Волонтатив (предложение совершил действие) обычно выражается суффиксом *-я* (*-ъя*, *-яя*, *-ье*), в офици-

альном языке -сугай· хаая 'закрою-ка', хэлсүгэй 'скажу-ка'. Желательное наклонение выражает пожелание, чтобы действие было совершено, но без оттенка повеления. Эта форма образуется суффиксом -аисай: Өнөөдөр эх түргэн ирээсэй 'Хорошо (было бы), если бы мать сегодня пришла побыстрее', Чи түүнтэй уулзаасай 'Хорошо (было бы), если бы ты с ним встретился'.

К этой же группе форм относят также предсторегательное наклонение (показатель -уазай): номоо жартуузай 'как бы не забыл свою книгу'. Отрицание при нем выражается препозитивной частицей эс: эс харуузай 'боюсь, что не увидят'

Глагольные формы, употребляющиеся в качестве сказуемого, делятся на собственно глагольные и причастные; те и другие имеют категорию вре́менни. Различие между двумя группами форм состоит в том, что причастия могут употребляться и в функции определения: кроме того, после причастия в сказуемом может стоять связка. Кроме синтетических форм, время может выражаться сочетанием деепричастной формы глагола со вспомогательным глаголом. Настояще-будущее время выражается посредством собственно глагольной формы на -на или причастной на -х: Бат хонь хариулна 'Бат пасет овец', Манай багш хээээ ирэх вэ? 'Когда придет наш учитель?'. Для выражения действия, совершающегося в момент речи, употребляется форма соединительного деепричастия -ж-/ч от знаменательного глагола в сочетании со вспомогательным глаголом байна: Би бичиж байна 'Я пишу'. Действие, начавшееся непосредственно перед моментом речи, выражается несовершенным причастием на -аа: Аав хөдөө явaa 'Отец поехал в худон (действие продолжается во времени)'.

Недавно-прошедшее время образуется с помощью собственно глагольного суффикса -в и выражает действие, состоявшееся в недавнем прошлом или заканчивающееся в момент речи: Би кино узэв 'Я смотрел кино'.

Суффикс давно-прошедшего времени -жээ/-чээ. Глагол в форме этого времени обозначает действие, которое произошло давно, но только сейчас стало известно или о котором говорящий судит по его видимым последствиям: Ах өглөө иржээ 'Брат (оказывается) приехал утром'.

Заведомо прошедшее время образуется от глагольной основы при помощи суффикса -лаа и обозначает действие, которое предполагается известным и о котором говорящий напоминает слушающему или о котором сам вспоминает: Ах явлаа 'Старший брат (ведь) ушел'

Практически формы прошедшего времени взаимозаменяемы и различия между ними не ясны

Причастие прошедшего времени на -сан в функции сказуемого выражает прошедшее законченное время: би ном унисан 'я прочитал книгу' В разговорном языке эта форма может заменять все собственно глагольные формы со значением прошедшего времени

2.3.6. Категорию л и ц а имеют местоимения.

	Ед. число	Мн. число
1 л	би 'я'	бид 'мы'
2 л	чи 'ты'	та 'вы'

Вместо личных местоимений 3-го лица употребляются указательные местоимения тэр 'тот', тэд 'те'. Частицы личной принадлежности (см. 2.3.4.) также имеют

категорию лица. У глагола лицо выражается только в формах, относимых к повелительно-желательному наклонению (см. 2.3.5.). Притяжательных местоимений нет, их заменяет форма родительного падежа личных местоимений и частицы личной принадлежности (см. 2.3.4.). Указательные местоимения различаются по степени отдаления: энэ 'этот', тэр 'тот'.

О т р и ц а н и е при собственно глагольных формах и деепричастиях выражается частичками, при причастиях — суффиксом. С формами, относимыми к побудительно-желательному наклонению, употребляются препозитивные частицы бүү и битгий: бүү хэлээрэй 'не говорите', битгий яв 'не ходи'. Препозитивные частицы эс и ул встречаются с собственно глагольным формами и деепричастиями главным образом в книжном языке: ул мэднэ 'не знаю', эс ирээд 'не прия'. С причастиями употребляется постпозитивная частица-аффикс -гүй, которая пишется слитно: Таны хэлснийг би мартахгүй 'Я не забуду, что вы сказали'. При переводе утвердительного предложения в отрицательное собственно глагольные формы заменяются причастием с отрицанием: би явна 'я пойду' — би явахгүй 'я не пойду'.

2.3.7. Перечень частей речи см. в 2.3.1.

Местоимения в М.я. могут заменять любую часть речи, а не только имя. Различают положительные и вопросительные местоимения.

Наиболее употребительные неличные местоимения

	Положительные		Вопросительные
	близкие	далние	
Субстантивные	энэ 'этот' ийм 'такой (как этот)'	тэр 'тот' тийм 'такой (как тот)'	хэн 'кто' юу 'что'
Адъективные			ямар 'какой' ал(ин) 'какой', 'который из'
Глагольные	ингэх 'делать как этот'	тэгэх 'делать как тот'	хэрхэх, яах 'как делать'
Количественные	эдий, очиөөн 'столько'	төдий, төччиөөн 'столько'	хэдий, хэд(эн), хичинээн 'сколько'
Аффербильные	ийн 'так (как этот)' энд 'здесь' ийш 'сюда'	тийн 'так (как тот)' тиэнд 'там' тийш 'туда'	яаж 'как' хаана 'где' хааш 'куда' хэзээж 'когда'

Неопределенные местоимения образуются от вопросительных с помощью частицы ч: хэн ч 'кто угодно', хэзээж ч 'когда угодно'. Указательные субстантивные местоимения имеют категорию числа.

	Ед. число	Мн. число
Близкое указание	энэ 'этот'	эд, эдэгээр 'эти'
Дальнее указание	тэр 'тот'	тэд, тэдэгээр 'те'

Глагольные местоимения имеют формы, свойственные обычным глаголам. Список личных местоимений см. в 2.3.6.

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Им	ах 'брат'	мор(ин) 'лошадь'
Род	ахын	морь
Вин	ахыг	морины
Дат -местн	ахад	моринд
Исх	ахаас	мориноос
Орудн	ахаар	мориор
Совм	ахтай	морьтой
Напр	ах рүү	морин рүү

Склонение личных местоимений

Ед. число			
Им.	би 'я'	чи 'ты'	тэр 'он'
Род.	миний	чиний	туунний
Вин	намайг	чамайг	туунгийг
Дат -местн	надад, над	чамд	тууннд
Исх	надаас	чамаас	туунээс
Орудн	надаар	чамаар	туунзэр
Совм	надтай	чамтай	туунтэй
Напр.	над рүү	чам рүү	туун рүү
Мн. число			
Им	бид 'мы'	та 'вы'	тэд 'они'
Род.	бидний, манай	таны	тэдний
Вин	биднийг	таныг	тэднийг
Дат.-местн	бидэнд	танд	тэдэнд
Исх	биднээс	танаас	тэднээс
Орудн	биднээр	танаар	тэднээр
Совм	биднэтай	тантай	тэдэнтэй
Напр.	бидэн рүү	тан рүү	тэдэн рүү

Спряжение глагола (явах 'ходить'). I. Финитные формы: 1) изъявительное наклонение: прошедшие времена — явав, явжээ, явлаа; настояще-будущее время — явна; 2) повелительное наклонение: 2-е лицо — яв, 3-е лицо — яваг, явтугай; 3) волонтатив — явъя, явсугай; 4) желательное наклонение — явваасай; 5) предостерегательное наклонение — явуузай. II. Причастные формы: прошедшего времени — явсан; прошедшего времени несовершенного вида — явваа, настояще-будущего времени — явах; многократное — явдаг. III. Деепричастные формы: 1) сопутствующие деепричастия: соединительное — явж, слитное — явян, разделяльное — явваад; обстоятельственные деепричастия: попутное — явангут, субъектно-притяжательное — явснаа, продолжительное — явсаар, предварительное — явмагу, последовательное — явхлаар, предела — явтал, условное — явбал, причинное — явснаар, целевое — явхаар, уступительное — явавч, заменное — явангаа, отрицательное — явалгуй.

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Префиксов в М.я. нет, есть только суффиксы Словоформа состоит из одного корня или корня и от одного до четырех (редко более четырех) суффиксов (*тэргүү-лэ-гч-ид* 'президент', *ажил-чи-д-аас-аа* 'от своих рабочих') Неизменяемые части речи, а также прилагательные обычно состоят только из корня*

2.5.2. Основным способом словообразования является суффиксация *сур-ах* 'учить' — *сур-лага* 'учеба', *сур-тал* 'идея' — *сур-тал-д-ах* 'убеждать', *нэхэр* 'друг' — *нэхэр-л-ех* 'дружить' — *нэхэр-л-эл* 'товарищество'. Очень продуктивным является также способ основосложения, то есть соединения двух самостоятельных основ (имени существительного, прилагательного или числительного), получающих новое единное значение, как правило, более общее. Такие сложные слова продолжают писаться раздельно: *цаг уур* 'погода' ('время' + 'пар, испарение'), *халуун хүйтэн* 'температура' ('теплый' + 'холодный'), *долоо хоног* 'неделя' ('семь' + 'сутки'), *зам төмөр* 'рельсы' ('дорога' + 'железо'). Новые слова могут создаваться путем переосмысления старых *ногого* 'овощи', раньше 'зелень', 'трава', *мелжих* 'эксплуатировать', раньше 'глюдать'

2.5.3. Стой монгольского предложения — номинативный При обычном порядке слов сказуемое всегда помещается в конце предложения: *Би оройн арван цагт гэртээ харилаа* 'Я вернулся домой в десять часов вечера'. Определение предшествует определяемому *Надад шинэ ном байна* 'У меня есть новая книга' Место подлежащего, дополнения и обстоятельства может меняться непосредственно перед сказуемым обычно ставится тот член предложения, который несет более важную роль для говорящего информацию, ср.: *Бид маргааш явна* 'Мы завтра поедем' — *Маргааш бид явна* 'Завтра мы поедем'. В разговорной речи возможна инверсия, некоторые слова могут быть поставлены и после сказуемого. В ряде случаев порядок слов не может быть произвольно изменен, так как он имеет grammatische значение *идсан мах* 'съеденное мясо' — *мах идсан* 'мясо съели'.

Сказуемое может быть глагольным и именным Глагольное может быть выражено собственно глагольной формой, деепричастием с обязательной связкой и причастием, при котором связка факультативна. Глагольному сказуемому могут быть подчинены дополнения в винительном и других падежах, а также различные обстоятельства *Мал ус уув* 'Скот пил воду', *Мал тэр замаар явна* 'Скот идет по той дороге', *Морь хурдан явна* 'Лошадь идет быстро'.

Именным сказуемым чаще всего бывает существительное или прилагательное Именное сказуемое сопровождается связкой *байх* 'быть' или *болох* 'становиться' (в настоящем времени может опускаться) или предикативными частицами, придающими ему различные модально-временные оттенки (*ажээ*, *билээ*, *юм* и другие) Сказуемое-прилагательное, как и глагольное сказуемое, может управлять дополнением, в частности, дополнением со значением предмета сравнения: *Морь илжэнээс их* 'Лошадь больше осла', букв 'Лошадь от осла большая', *Бид малаараа баян* 'Мы богаты своим скотом'

Именным сказуемым могут быть и другие имена и именные формы *Батын адуд зуу* 'Лошадей у Бата сто' (числительное), *мал гадаа* (байна) 'скот во дворе' (букв 'снаружи', имя места-времени).

Модальность выражается с помощью модальных глаголов и модальных частиц Первые присоединяются к смысловому глаголу в форме соединительного деепричастия, вторые в основном к причастию настояще-будущего времени: *Би уншиж чадна* 'Я могу читать', *Энэ ном унших естай* 'Эту книгу необходимо прочитать'

Порядок слов в вопросительном предложении тот же, что и в повествовательном. Общий вопрос выражается с помощью вопросительной частицы *уу/юу*, в специальном вопросе употребляется конечная частица *бэ/вэ*: *Чи ажлаа дүусав уу?* 'Ты свою работу кончила?'; *Тэр охин юу дуулсан бэ?* 'Что пела девушка?'.

Восклицательное предложение произносится с повышенной интонацией и часто эмфатическим удлинением гласного последнего слога

К согласованию в М.я. можно отнести только употребление разных повелительно-желательных форм в зависимости от лица субъекта (см. 2.3.6.). В остальных случаях имеет место управление или примыкание.

2.5.4. Сложные предложения бывают сложносочиненными и сложноподчиненными. Соединение двух и более предложений в сложносочиненное в большинстве случаев осуществляется бессоюзно. Имеющиеся в языке союзы употребляются редко, главным образом в книжной речи. Сказуемое в частях сложносочиненного предложения может иметь то же оформление, что и сказуемые самостоятельных предложений: *Маргааш би хонио хярга-на, эцэг минь тариагаа тари-на* 'Завтра я буду стричь овец, а отец мой сеять хлеб'. При этом, если сказуемое во всех частях сложносочиненного предложения содержит причастие или имя, то связка ставится только при последнем сказуемом, но по смыслу относится и ко всем предыдущим. *Би баагадаа хонио хариулдаг, эгч минь хургсаа хариулдаг байсан билээ* 'Ведь я в детстве пас овец, а старшая сестра моя пасла ягнят'. Сказуемое непоследних частей сложносочиненного предложения может выступать в форме соединительного деепричастия; сказуемое последней части оформляется как сказуемое самостоятельного предложения: *Бороо ороод, ногоо ургав* 'Дождь прошел, и выросла трава'

Сложноподчиненные предложения, части которых соединены союзами, встречаются в М.я. сравнительно редко. Значения придаточных предложений чаще выражаются конструкциями, в которых сказуемое выступает в форме причастий в косвенных падежах, причастий с послелогами и обстоятельственных деепричастий, а подлежащее может стоять в именительном, исходном, винительном или родительном падежах. Эти конструкции одни исследователи считают придаточными предложениями, а другие — причастными и деепричастными оборотами.

Придаточные предложения представляют собой развернутый член предложения, поэтому они в большинстве случаев имеют соответствующее значение и оформление и занимают обычное для него место в составе главного предложения. Например, дополнительные придаточные предложения могут оформляться причастием в винительном падеже: *Чамайг морио авчр-ах-ыг бид мэдсэнгүй* 'Мы не знали, что ты взял коня'.

Придаточные предложения можно разделить на две группы. Сказуемое предложений первой группы не может выступать в форме деепричастия. Эти предложения классифицируются соответственно тем членам предложения, функции которых они выполняют, — придаточные дополнительные, определительные, подлежащные. Например. *Та нарын ирсэн чинь сайн байна* 'Хорошо, что вы приехали'; *Тэдний хий-эн ажлыг үзлээ* 'Увидел работу, которую они сделали'

Вторую группу составляют обстоятельственные придаточные. Их связь с главным может быть выражена формой причастия в косвенном падеже, часто с послелогом, или формой деепричастия, или союзом. Некоторые типы отношений могут быть выражены всеми тремя способами. Придаточные этой группы классифицируются по их смысловым отношениям к главному предложению: различаются придаточные ус-

ловные, причинные, временные и т. п. Например: *Өнөөдөр дулаахан байвал хэдээнд явна* 'Если сегодня будет тепло, поеду в худон' (условное); *Арван нэгдүгээр сар эхэлмэгц Лувсан дахиад өвөлжөөндөв буусан* 'Как только начался ноябрь, Лувсан снова приехал на свое зимовье' (временное); *Орой боловч эх нь ажлаасаа ирээгүй* 'Хотя настал вечер, его мать с работы не пришла' (уступительное); *Аяглаа ирэхээс өмнө би энэ ажлаа дуусгана* 'Я закончу эту работу прежде, чем придет мой отец' (временнöе).

Особый тип составляют сложноподчиненные предложения, части которых соединены относительными местоимениями, например: *Хaa бууна, тэндээ хонено* 'Где остановится, там и переночует'. В таких предложениях сказуемое обеих частей оформляется так же, как сказуемое простого предложения.

Порядок слов в частях сложного предложения любых типов тот же, что и в самостоятельном предложении.

2.6.0. Еще в дописьменный период в монгольские языки вошли многие тюркские слова: *хэсэг* 'часть' < тюрк. *кесек* 'часть', *билиг* 'талант' < тюрк. *бил-* 'знать', *зэрэг* 'дикий', 'полевой' < тюрк. *йер* 'земля' и суффикс *-лик*. Из какого именно тюркского языка они заимствованы, определить невозможно. Многие другие слова, общие для монгольских и тюркских языков, могут восходить к предполагаемому алтайскому языку-основе. Заимствования из греческого, арабского и санскрита попали в монгольский через уйгурский и тибетские языки: *ном* 'книга', 'учение' < греч. *pόtοs* 'учение', 'закон'; *архи* 'вино', араб. *агаq* 'испарение'. Большое число санскритских и тибетских заимствований связано с распространением буддизма в Монголии: *эрдэнэ* 'драгоценность' < санскр. *ratna*, *лам* 'лама' < тиб. *bla-ma*. Наличие иранских, уйгурских, тибетских и русских заимствований объясняется непосредственными контактами с народами, говорящими на этих языках. Маньчжурские слова в монгольском — это, главным образом, наименования разного рода титулов и военно-административные термины: *хуаран* 'казарма' < маньчж. *куваранъ*. Китайские слова относятся к сфере хозяйственно-экономической жизни: *байцаа* 'капуста' < кит. *байцай*, *цонх* 'окно' < кит. *чунху*. Более старыми китайскими заимствованиями являются, например, *ноён* 'нойон' < кит. *лаоe* 'господин', *заан* 'слон' < кит. *сян*. Значительно позже других стали проникать в монгольский язык русские слова. В современном монгольском их намного больше, чем всех других заимствований, и относятся они к самым разнообразным сферам жизни. Через русский язык в монгольский входит интернациональная лексика и терминология: *машин* 'автомобиль', *кино* 'кино', *арми* 'армия', *физик* 'физика'.

2.7.0. Центральная группа: чахарский и ордосский диалекты.

Фонетические особенности:

1. Отсутствуют свистящие аффрикаты (*ձ*, *՛չ*), им соответствуют шипящие (*ժ*, *՛շ*): *ժам* 'дорога' (ср. лит. монг. *ձամ*).

2. Начальные сильные взрывные при наличии следующего сильного взрывного или глухого щелевого согласного переходят в соответствующие слабые: **տօս(ոն)* > *ծօս* 'масло'.

3. Дифтонги *այ*, *օյ*, *եй* монофтонгизируются: **далай* > *далա* 'море'.

Морфологические особенности:

1. Имеется суффикс мн. числа личных местоимений *-նէս/-նէս*: *բիդնէս* 'мы'.

2. Только в ордосском имеются соединительный, направительный и предельный падежи.

В узумчинском говоре есть соединительный и направительный падежи; суффикс последнего — *-джү/-джү*.

Синтаксические особенности исследователями не отмечаются.

В о с т о ч н а я г р у п п а.

Фонетические особенности:

1. Свистящим и шипящим аффрикатам соответствуют шипящие; кроме того, в хорчинском диалекте глухие аффрикаты перешли в *ш*: хаачин-туметский *чāс*, хорчинский *шāс* 'бумага' (ср. лит. монг. *цāс*).

2. В хорчинском диалекте дифтонги монофтонгизировались.

3. В хорчинском и хаачин-туметском диалектах нет гласного *ö*: *đörö* > *đürē* 'стремя'.

4. Наряду с гласными заднего и среднего ряда существуют в качестве самостоятельных фонем гласные переднего ряда *ä*, *ö*, *ÿ* (*ā*, *ō*, *ȳ*): *mōr* 'лошадь', *յнā-* 'падать' (ср. лит. монг. *mor'*, *уна-*).

Морфологические особенности:

1. Имеется суффикс вин.падежа *-ги* наряду с другими, общемонгольскими.

2. Отсутствует направительный падеж. В ару-хорчин-бааринском и хаачин-туметском имеется соединительный падеж.

3. Указательные местоимения не изменяют основу при склонении: *eñe* 'этот' — *ениг* 'этого' (ср. лит. монг. *энэ* — *үүнийг*).

4. В хаачин-туметском местоимения 1 лица ед. числа в творительном, исходном и совместном падежах имеют основу *нан-* (*нантā*) 'со мной'.

5. В хорчинском и хаачин-туметском диалектах большое количество лексических заимствований из китайского языка.

Синтаксические особенности исследователями не отмечаются.

З а п а д н а я г р у п п а.

Фонетические особенности:

1. Звук *t* в начале слова при следующем сильном взрывном или глухом щелевом переходит в *đ*.

2. Сохраняется звук *k* в начале слов мягкого ряда: *кен* 'кто' (ср. лит. монг. *хэн*).

3. Существуют в качестве самостоятельных фонем гласные переднего ряда *ä*, *ö*, *ÿ* (*ā*, *ō*, *ȳ*).

Морфологические особенности:

1. В сложных глагольных формах вспомогательный глагол становится суффиксом: *сүджāджё* 'сидел' (ср. лит. монг. *сууж байжээ*).

2. Имеются соединительный, направительный и предельный падежи.

Синтаксические особенности исследователями не отмечаются.

ЛИТЕРАТУРА

Бертагаев Т А Синтаксис современного монгольского языка в сравнительном освещении

Простое предложение М, 1964

Владимирцов Б Я Сравнительная грамматика монгольского письменного языка и халхаского наречия Л, 1929

Дугарова Г. С. Глагольный вид в монгольском языке Новосибирск, 1991

Касьяновенко З К Современный монгольский язык Л, 1968

Кузьменков Е А Глагол в монгольском языке Л, 1984

Лувсанвандан Ш Орчин цагийн монгол хэлний бүтэц Улаанбаатар, 1968.

Монгольско-русский словарь / Под ред. А. Лувсанцэндэва. М, 1957

Монгол хэлний товч тайлбар толь / Ред. Х. Лувсанбалдан. Улаанбаатар, 1966 (30 000 слов).

С. Мөөрмөө, Ю. Мэнх-Амгалан. Орчин үеийн монгол хэл, алгагу. Улаанбаатар, 1984.

Наделляев В. М. Современный монгольский язык. Морфология. Новосибирск, 1988.

Орловская М. Н. Имена существительные и прилагательные в современном монгольском языке. М., 1961.

Орос-монгол толь / Ред. Ц. Дамдинсүрэн, А. Лувсанцэндэв. Улаанбаатар, 1982 (55 000 слов).

Орчин цагийн монгол хэлний өгүүлбэрзүй. Улаанбаатар., 1989.

Пюргеев Г. Ц. Современная монгольская терминология. М., 1984.

Пюргеев Г. Ц. Типы сложных предложений в монгольских языках. М., 1979.

Санжееев Г. Д. Современный монгольский язык М., 1959.

Тодаева Б. Х. Грамматика современного монгольского языка. Фонетика и морфология М., 1951.

Cenggeltet. Odö üye-yin monyol Kelen-ü ju Kõke qota, 1987.

ČoyJungdjab. Mongyol Kelen-ü jui-yin sudulal Kõke qota, 1989.

Б. Х. Тодаева

МОНГОРСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: широнгол-монгольский, монгорский диалект монголов Западного Ганьсу.

1.1.2. Монгорский язык (М.я.) вместе с дунсянским, баоаньским, дагурским и ногайским составляет маргинальную ветвь монгольских языков, развивающуюся обособленно в течение многих веков в условиях иноязычной среды.

1.1.3. Распространен в провинциях Цинхай (уезды Хуцзу, Минхэ, Датун, Тунжэн) и Ганьсу КНР. По переписи 1953–1954 гг. монголов насчитывалось 53 тыс. чел.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. В М.я. выделяются диалекты хуцзу и минхэ, которые резко отличаются друг от друга (они названы так по наименованию территории расселения монголов). Диалект хуцзу делится на несколько говоров (халчиго, фулан нура, нарин-го), тогда как диалект минхэ представляет единообразный массив. Наиболее распространенным является диалект хуцзу, на нем общаются и монголы уезда Датун. Что касается монголов уезда Тунжэн, то они близки по своей речи к носителям баоаньского языка.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Средством общения для монгорского населения провинций Цинхай и Ганьсу выступает их разговорно-общедикий язык. Лишь определенная часть учащейся молодежи, кадровых работников пользуется китайской письменностью. Основная же часть монгорского населения едва владеет китайским разговорным языком.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. М.я. не преподается.

1.4.0. Язык бесписьменный.

1.5.0. Носители М.я. еще в XIII в. отделились от остальных монгольских племен, живя несколько веков на узкой территории между тибетцами и китайцами, занимаясь земледелием.

Монгол хэлний товч тайлбар толь / Ред. Х. Лувсанбалдан. Улаанбаатар, 1966 (30 000 слов).

С. Мөөрмөө, Ю. Мэнх-Амгалан. Орчин үеийн монгол хэл, алгагу. Улаанбаатар, 1984.

Наделляев В. М. Современный монгольский язык. Морфология. Новосибирск, 1988.

Орловская М. Н. Имена существительные и прилагательные в современном монгольском языке. М., 1961.

Орос-монгол толь / Ред. Ц. Дамдинсүрэн, А. Лувсанцэндэв. Улаанбаатар, 1982 (55 000 слов).

Орчин цагийн монгол хэлний өгүүлбэрзүй. Улаанбаатар., 1989.

Пюргеев Г. Ц. Современная монгольская терминология. М., 1984.

Пюргеев Г. Ц. Типы сложных предложений в монгольских языках. М., 1979.

Санжееев Г. Д. Современный монгольский язык М., 1959.

Тодаева Б. Х. Грамматика современного монгольского языка. Фонетика и морфология М., 1951.

Cenggeltet. Odö üye-yin monyol Kelen-ü ju Kõke qota, 1987.

ČoyJungdjab. Mongyol Kelen-ü jui-yin sudulal Kõke qota, 1989.

Б. Х. Тодаева

МОНГОРСКИЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: широнгол-монгольский, монгорский диалект монголов Западного Ганьсу.

1.1.2. Монгорский язык (М.я.) вместе с дунсянским, баоаньским, дагурским и ногайским составляет маргинальную ветвь монгольских языков, развивающуюся обособленно в течение многих веков в условиях иноязычной среды.

1.1.3. Распространен в провинциях Цинхай (уезды Хуцзу, Минхэ, Датун, Тунжэн) и Ганьсу КНР. По переписи 1953–1954 гг. монголов насчитывалось 53 тыс. чел.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. В М.я. выделяются диалекты хуцзу и минхэ, которые резко отличаются друг от друга (они названы так по наименованию территории расселения монголов). Диалект хуцзу делится на несколько говоров (халчиго, фулан нура, нарин-го), тогда как диалект минхэ представляет единообразный массив. Наиболее распространенным является диалект хуцзу, на нем общаются и монголы уезда Датун. Что касается монголов уезда Тунжэн, то они близки по своей речи к носителям баоаньского языка.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Средством общения для монгорского населения провинций Цинхай и Ганьсу выступает их разговорно-общедикий язык. Лишь определенная часть учащейся молодежи, кадровых работников пользуется китайской письменностью. Основная же часть монгорского населения едва владеет китайским разговорным языком.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. М.я. не преподается.

1.4.0. Язык бесписьменный.

1.5.0. Носители М.я. еще в XIII в. отделились от остальных монгольских племен, живя несколько веков на узкой территории между тибетцами и китайцами, занимаясь земледелием.

1.6.0. Изолированное существование монголов в течение многих веков в иноязычной среде сказалось на их языке, в первую очередь на его фонетической структуре под влиянием соседних тибетских диалектов в диалекте стало возможным стечание начальных согласных, под влиянием китайского языка в диалекте минхэ развился какуминальный недрожащий *R*.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

Дается на материале диалекта хуцзу.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Фонемный состав

Гласные

		Ряд		
		Передний	Задний	
Подъем	Неогубленные	Неогубленные	Огубленные	
	Верхний	<i>i, ī</i>		<i>u, ū</i>
	Средний	<i>e, ē</i>		<i>o, ë</i>
	Нижний		<i>a, ā</i>	

К особенностям монгорского вокализма относится отсутствие губных гласных переднего ряда (< **o* и **u*), характерных для языков центральной ветви.

Согласные

По способу образования			По месту образования					
			Губные		Язычные			
Шумные	Смычные	Звонкие	Губно-губные	Губно-зубные	Передне-язычные	Средне-язычные	Задне-язычные	Увулярные
	Фрикативные	Звонкие Глухие	<i>b</i> <i>p</i>		<i>đ</i> <i>m</i>		<i>g</i> <i>k</i>	<i>đ</i>
	Фрикативные	Звонкие Глухие		<i>φ</i>	<i>ш, с</i>	<i>j</i>	<i>x</i>	
	Аффрикативные	Звонкие Глухие			<i>ձ, ժ</i> <i>չ</i>			
Сонорные	Носовые		<i>m</i>		<i>n</i>		<i>ŋ</i>	
	Боковые				<i>l</i>			
	Дрожащие				<i>r</i>			

Древний смычный губной **p* отражается в М.я. в виде фрикативных *φ* и *x* письм.-монг. *ulayān* 'красный', *altan* 'золото' — монгор. *фулāн*, *халдан*; сохраняет-ся заднеязычный смычный согласный *k* (*kү* 'мальчик', *kerē* 'ворона').

2.1.2. Ударение в М.я. падает на последний слог слова, вследствие чего наблюдается ослабление и выпадение некоторых гласных начального неударенного слога (*нđē* 'здесь' — письм.-монг. *ende*, *dür* 'день' — письм.-монг. *edür*)

Древние комплексы «гласный + γ ~ g + гласный» или «гласный + у» дали образование долгих гласных лишь в диалекте хуцзу, следовательно, в нем есть оппозиция долгие/краткие гласные, долгота фонематична: *boro* 'серый' — *боро* 'почки'.

В этом же диалекте заметно образование долгих гласных и на базе исторически кратких гласных (*модд* 'дерево' — письм.-монг. *modun*).

В М.я. нет строго выдержанной гармонии гласных, тенденция к ее разрушению связана с постепенным передвижением губных гласных переднего ряда на более заднюю позицию (*суносе-* 'слушать', *хунадзе* 'складка').

2.1.3. Гласные *a*, *o*, *u*, *i* могут реализоваться во всех позициях в слове — начальной, срединной и конечной. Отличительной чертой М.я. является то, что гласный среднего ряда *e* не начинает слова, он встречается лишь в середине и конце слова.

Все сонорные согласные, а также смычные *г*, *б*, *д* и спирант *с* встречаются во всех позициях в слове, тогда как остальные — только в начале и середине слова.

2.1.4. Система слогов представлена следующими основными типами: V, VC, CV, CVC, CCV, CCVC. Последние два типа резко отличают М.я. от остальных (кроме баоаньского) монгольских языков: *сге-* 'видеть', *шэг* 'войлок'; *шэзэн* 'девять', *свал* 'борода'. Наличие подобных слогов, по-видимому, связано с переменой ударения и утратой некоторых гласных в начале слова или слога.

2.2.0. Морфонологические сведения фрагментарны.

2.2.1. Гласные *a*, *o*, *u*, *i* могут реализоваться во всех позициях в слове — начальной, срединной и конечной. Отличительной чертой М.я. является то, что гласный среднего ряда *e* не начинает слова, он встречается лишь в середине и в конце слова.

Все сонорные согласные, а также смычные *г*, *б*, *д* и фрикативный *с* встречаются во всех позициях в слове, тогда как остальные — только в начале и в середине слова.

В исходе слова не встречаются аффрикаты, фрикативные (кроме *с*) и глухие смычные.

Что касается суффиксальных морфем, то они начинаются на все долгие гласные (кроме *i*), на все сонорные, а также шумные согласные (кроме глухих смычных *п*, *т*, *к* и фрикативного *ф*). На исходе морфемы встречаются все гласные (кроме *o*), а из согласных — все сонорные и смычный *г*. В М.я. в начале слова и суффиксальной морфемы допускаются стечения отдельных согласных: *ргул* 'зима', *нтара* 'спать', *шдэдзе* 'нитки', *булэнгула* 'дети', *хурібчи* 'наперсток'.

2.2.2. Нет данных.

2.2.3. Проблема не исследована.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

М.я. по своему типу аглютинативный язык, в нем суффиксы словообразования и словоизменения присоединяются к неизменяемым корням или основам и не зависит от характера огласовки последних.

2.3.1. В М.я. выделяются следующие части речи: а) знаменательные — имена существительные, имена прилагательные, имена числительные, местоимения, глаголы, наречия; б) служебные — послелоги, союзы, частицы. Зафиксировано и некоторое количество неизменяемых слов — междометий. При выделении этих частей речи определяющими являются их лексико-семантические, морфологические и синтаксические признаки.

2.3.2. В М.я. нет категории грамматического рода.

2.3.3. Категория ч и с л а присуща именам существительным и местоимениям. В именах существительных значение числа выражается аглютинативными суффиксами как в единственном, так и во множественном числе. В М.я. зафиксирован показатель ед. числа *-үгэ* (-*гэ*): *хониүгэ* 'овца, одна овца', *гергэ* 'дом, один дом'. Одна-

ко использование суффикса ед. числа носит нерегулярный характер. Показателями мн. числа (диалект хуцзу) выступают: *-сгэ* (булэ 'дитя' — булёсгэ 'дети'), *-нгула* (*жоды* 'дерево' — мёдингула 'деревья'). Помимо морфологического способа, встречается и синтетический способ передачи значения множества предметов: *тэвэн мүген* 'пятеро старух'.

Личные местоимения 1-го и 2-го лица мн. числа, а также указательные местоимения (в роли личных местоимений 3-го лица) образуются присоединением суффикса мн. числа имен существительных *-сгэ* и *-нгула*: *будасгэ*, *надсгэ*, *будангугла*, *ндангула* 'мы'; *тасгэ тангугла* 'вы'; *несгэ ненгула* 'эти'; *тесгэ тенгугла* 'те'.

2.3.4. Система падежей включает следующие формы: 1) именительный (падеж подлежащего, определения и именной части сказуемого), совпадает с основой существительного; 2) родительный (падеж определения) и винительный (падеж прямого дополнения), совпадают по форме; 3) падежи косвенных дополнений и обстоятельств: дательно-местный, исходный, орудный и соединительный, совпадающие по форме, и совместный. Только в М.я. (среди монгольских языков) зафиксирован местный падеж. Падежные показатели не знают вариантов, они не зависят от исхода основы имени существительного. В М.я. существует единый тип склонения, формы падежей в ед. и мн. числе совпадают. Наряду с этим известен и аналитический способ выражения падежных значений — путем сочетания существительных с послелогами.

Категория принадлежности образуется присоединением к соответствующим падежным формам существительных частиц местоименного происхождения. Они делятся на два типа: а) частица личного притяжания (в М.я. имеется лишь для 3-го лица ед. и мн. числа) *-ни*: *үгени* 'его (их) слово'; б) частица возвратного притяжания (со значением «свой») *-най*: *халваденай* 'на своей ладони'.

2.3.5. В М.я. наличествуют следующие глагольные категории: залог, вид, лицо, переходность/непереходность, наклонение и время. Категория залога заметно сокращена по сравнению с залоговыми формами в остальных родственных языках. Зафиксированы следующие залоги: 1) действительный (нулевой показатель): *дула* 'пасти', *сү* 'сидеть' (переходный и непереходный глаголы); 2) побудительный (суф. *-ба*, *-льба*): *сула ба* 'заставить напоить', *шджил ба* 'заставить пойти'; 3) взаимный (суф. *-лде*): *баял лде* 'ударить друг друга'; *гулердэ* 'разговаривать друг с другом'. Залогообразующие суффиксы присоединяются к глаголам избирательно в зависимости от характера лексического значения.

Синтетических форм образования видов не зарегистрировано. Характер и степень протекания действия могут передаваться говорящим некоторыми аналитическими формами глаголов — сочетанием деепричастия со служебным глаголом.

Категория наклонения проявляется в противопоставлении повелительно-желательного и изъявительного наклонений.

Повелительно-желательное наклонение, выражая приказание, побуждение, пожелание или просьбу говорящего совершить действие, характеризуется особыми личными показателями; изменяется по лицам и числам: 1) *-я* (форма 1-го лица ед. и мн. числа); 2) основа глагола, равная форме 2-го лица ед. числа; 3) *-гэ* (иногда *-лахгэ*) — форма 3-го лица ед. и мн. числа; 4) *-сэ* (единая форма пожелания для трех лиц обоих чисел).

В изъявительном наклонении различаются следующие временные формы: 1) будущее время (суф. *-м*): *шджи*- 'пойти' — *шджим* 'пойдем'; 2) настоящее время

(суф. *-ни*, *-на*); 3) прошедшее I (суф. *-ва*): *тани* 'узнать' — *танива* 'узнал'; 4) прошедшее II (суф. *-джи*, *-джа*).

В М.я. переходность/непереходность глаголов не выражается особыми морфологическими показателями.

2.3.6. Категория л и ц а в глаголе выражается в повелительно-желательных и изъявительных (лишь в составных) формах. В отличие от остальных монгольских языков (кроме баоаньского), в М.я. проявляется тенденция к разграничению настоящего и прошедшего времени глаголов по лицам: когда речь идет о действиях, относящихся к 1-му лицу обоих чисел, к основе глагола присоединяется вариант суффикса *-ни* (настоящее время) и вариант суффикса *-джи* (прошедшее время), например, *бу нэдэн* 'я играю', *будасгэ реджи* 'мы пришли'; когда же речь идет о действиях, относящихся к непервым лицам (2-е и 3-е лицо ед. и мн. числа), то присоединяется вариант суффикса *-на* (настоящее время), *-джа* (прошедшее время), например, *чи (та) мартана* 'ты забудешь (вы забудете)'; *те (тенгула) суружа* 'тот учился (те учились)'. То же самое наблюдается и при предикативном употреблении причастий будущего и прошедшего времени: при указании на 1-е лицо ед. и мн. числа встречается форма будущего времени на *-гүні*; прошедшего — *-саны*, тогда как для непервого лица (2-го и 3-го лица ед. и мн. числа) — соответственно *-гүнү* и *-сана*, например, *муде-* 'знать' — *мудегуні* 'я узнаю, мы узнаем'; *мудегуна* 'ты узнаешь, вы узнаете, он узнает, они узнают'; *мудесаны* 'я узнал, мы узнали'; *мудесана* 'ты узнал, вы узнали, он узнал, они узнали'.

Особой формы определенности/неопределенности имен в М.я. нет. Значение подчеркнутой неопределенности может быть передано словом *ниге* в значении 'некий, какой-то' или же показателем ед. числа *-үгэ* (-*гэ*): *ниге сямба* 'какой-то врач, некий врач', *ниге күн*, *кунгэ* 'некий, какой-то человек'.

Пространственная ориентация осуществляется посредством употребления указательных местоимений (*не* 'это', *те* 'тот') и некоторых наречий (*нёдэ* 'здесь', *тэнде* 'там').

Прилагательными отрицаниями являются: *лї*, *ї*, *бї*, *се*; все они препозитивны. Для выражения отрицания при именных частях речи, а также при некоторых глагольных формах используется отрицание *угүй* (*гуй*) 'не, нет, без', оно всегда постпозитивно.

2.3.7. Имена существительные, характеризующиеся наличием грамматических категорий числа, падежа, принадлежности.

Имена прилагательные по лексико-грамматическому значению делятся на качественные и относительные. Сравнительные конструкции с качественными прилагательными передаются описательно: слово, которое должно стать предметом сравнения, оформляется исходным падежом, а за ним следует качественное прилагательное в форме основы: *не муні кудза шиге ва* 'он больше (выше) моего сына'. Имена прилагательные не изменяются по числам, не склоняются, не согласуются с определяемым словом.

Местоимения делятся на несколько разрядов: а) личные местоимения характеризуются категориями лица, числа и падежа; в М.я. они представлены местоимениями 1-го и 2-го лица ед. и мн. числа, а в роли личных местоимений 3-го лица обычно используются указательные местоимения; для склонения местоимений 1-го и 2-го лица ед. числа характерно употребление супплетивных основ (см. 2.4.0.); б) указательные местоимения *не* 'это', *те* 'то', *нэсгэ*, *ненгула* 'этот', *тэсгэ*,

тэнгула 'те' выражают различную степень удаленности от говорящего; они склоняются, получая общие с существительными суффиксы числа и падежа; в) вопросительные местоимения *кен* 'кто', *јан* 'что', *али* 'который'; категория мн. числа в них не прослеживается, для передачи идеи собирательности, множественности они редуплицируются: *кен кен* 'кто и кто', *јан јан* 'что и что'; склоняются, как и все остальные местоимения; г) возвратное местоимение *нолжён* 'сам'; действующее лицо уточняется указанием соответствующего личного местоимения: *бу нолжён* 'я сам', *чи нолжён* 'ты сам'.

Ч и с л и т е л ь н ы е. Количествоенные: *ніге* 'один', *вðр* 'два', *буран* 'три', *дёран* 'четыре', *тавен* 'пять', *джирбон* 'шесть', *долбн* 'семь', *німан* 'восемь', *шдзен* 'девять', *хар(в)ан* 'десять', *харан ніге* 'одиннадцать', *харан вðр* 'двенадцать', *харан буран* 'тринадцать', *харан дёран* 'четырнадцать', *харан тавен* 'пятнадцать', *харан джирбон* 'шестнадцать', *харан долбн* 'семнадцать', *харан німан* 'восемнадцать', *хара шдзен* 'девятнадцать', *хорін* 'двадцать', *ходжін* 'тридцать', *теджін* 'сорок', *тајін* 'пятьдесят', *джіран* 'шестьдесят', *далан* 'семьдесят', *најан* 'восемьдесят', *јірін* 'девяносто'.

Остальные разряды числительных образуются от основ количественных при помощи суффиксов: а) порядковые (-дар): *нігедар* 'первый', *тавендар* 'пятый'; б) собирательные (-ла): *дёрала* 'вчетвером', *долбла* 'всемером'; в) разделительные образуются повтором одного и того же количественного числительного: *буран буран* 'по три'. Числительные в самостоятельном употреблении склоняются, некоторые из них могут принимать частицы притяжаний.

Глагол в М.я. имеет грамматические категории лица и числа в повелительно-желательных, а также изъявительных формах (только в составных образованиях), залога, наклонения и времени. Другие глагольные формы представлены причастиями и деепричастиями.

Причастиям свойственны как глагольные (залоги и времена), так и собственно именные грамматические категории (падеж, принадлежность). В функции определения они сочетаются с определяемым словом по способу примыкания, могут употребляться и в позиции некоторых других членов предложения. В М.я. зафиксированы следующие причастия: а) настоящего времени (суф. -джін): *јү-* 'идти' — *јүджін* 'идущий'; б) будущего времени (суф. -гу, -гун): *фуја-* 'связывать' — *фујагу* 'собирающийся связывать'; в) прошедшего времени (суф. -сан): *дүди-* 'звать' — *дүдасан* 'звавший'.

Деепричастия, обозначая зависимое действие, сопутствующее действию основного глагола — сказуемого, подразделяются на следующие: 1) соединительное (суф. -джі), 2) разделительное (суф. -а, -вайну), 3) слитное (суф. -и), 4) последовательное (суф. -гула), 5) условное (суф. -са), 6) цели (суф. -ла), 7) предела (суф. -дела), 8) продолжительное (суф. -сар).

В традиционно выделяемых семантических разрядах наречий (места, времени, образ действия, меры и степени) выступают как собственно наречия, так и другие части речи (именные и глагольно-деепричастные формы). Последние, употребленные как наречия, встречаются в обстоятельственной функции.

Служебные слова включают послелоги, частицы, союзы. П о с л е л о г и управляют некоторыми падежами и уточняют различные пространственно-временные, причинно-целевые и другие значения. Употребительными в М.я. являются послелоги, управляющие основой имени и падежами: родительным, дательно-местным, ис-

ходным или соединительным. Ч а с т и ц ы: а) утвердительные — *ба*, *ха*, *ма*, *да* (постпозитивны); б) вопросительные — *й*, *нү*, *յү* (постпозитивны); в) отрицательные — *бі*, *лї*, *т*, *се* (всегда препозитивны); эти группы частиц наиболее употребительны. С о ю з ы в М.я. отсутствуют. Вместо них изредка употребляется слово *да*, соединяющее однородные члены предложения, например, *Адіенгэ да әнүүгэ йгүн* 'Жили-были старик и старуха'.

К наиболее употребительным в М.я. ме ж д о м е т и я м относятся: *ай* (чувство радости, удивления); *ай*, *т*, *ай* (чувство сожаления, беспокойства); *ай-жү*, *адзодзо* (чувство досады, огорчения); *ам* (чувство страха, волнения).

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Им.		<i>наман</i> 'туман'
Род.	{ -не	<i>наманне</i>
Вин.		
Дат.-местн.	-де	<i>наманде</i>
Местн.	-ра	<i>наманра</i>
Исх.	-са	<i>наманса</i>
Орудн.	{ -ла	<i>наманла</i>
Соед.		
Совм.	-дё	<i>намандё</i>

Склонение личных местоимений

Им.	Ед. число		1 л. мн. числа
	1 л.	2 л.	
бү	чү		буда, будасге, будангула,
род.	муне	чине	будасгене, будангулане,
вин.	{ ндà	чиму	ндàсгене, ндàнгулане
дат.-местн.		чимт	будасгеде, будангуладе,
исх.	ндàса	чимуса	будасгеса, будангуласа
орудн.	{ ндàла	чимула	ндàсгела, будангулала,
соед.			ндàсгела, ндàнгулаала

Основой косвенных падежей местоимения 1-го лица ед. числа в диалекте хузу является *ндà-*: в местоимении 1-го лица мн. числа совпадают по форме винительный и родительный, орудный и соединительный падежи (в диалекте минхэ совпадают лишь орудный и соединительный падежи). В местоимении 2-го лица ед. числа в обоих диалектах совпадают по форме орудный и соединительный падежи.

Показатели лица предикативных форм глагола

Изъявительные (составные формы)

Наст. время	Прош. время
1 л. не-1 л. -ни	1 л. не-1 л. -на
	-джи

Причастные формы

Буд. время	Прош. время
1 л. не-1 л. -гүн	1 л. не-1 л. -гүнү
	-гүнү

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Типичная структура словоформы складывается из основы и последовательно присоединяющихся к ней словообразовательных и словоизменительных показателей. Обычная словоформа имени существительного состоит из основы и присоединяемых к ней показателей: числа, падежа, принадлежности. Словоформа глагола характеризуется последовательным присоединением к основе показателей: залога, наклонения и времени, лица (в предикативно используемых изъявительных (составных) и причастных формах), замыкающего словоформу.

2.5.2. Продуктивным средством формо- и словообразования является суффиксация.

2.5.3. Типичная структура простого распространенного предложения в М.я. такая же, как и в остальных монгольских языках: подлежащее — дополнение — сказуемое (замыкает предложение). Порядок «определение — определяемое» постоянен, место обстоятельства не отличается стабильностью. Основные типы простых предложений в целом те же, что и в других монгольских языках: повествовательные, восклицательные, вопросительные. Они отличаются интонацией и специальными частицами.

Подлежащее в М.я. может согласовываться со сказуемым в лице, когда оно выражено личным местоимением 1-го и 2-го лица (лишь при составных формах глаголов изъявительного наклонения). В порядке примыкания соединяются все именные разряды слов и причастия (в функции определения), наречия и деепричастия (в роли обстоятельств). Управление — распространенный вид связи. Способностью управлять падежными формами обладают глаголы, известный круг имен существительных, а также послелоги.

2.5.4. В материалах по М.я. не зафиксировано ни одного союза, который объединил бы два простых предложения в сложное предложение. Отдельные сложносочиненные предложения образуются соположением простых, т. е. посредством примыкания

2.6.0. Основу словарного состава М.я. составляет лексический фонд, включающий слова исконно монгольские по своему происхождению. Многовековое соседство с носителями неродственных языков, несомненно, оказало известное влияние на его лексику, поэтому в М.я. получил распространение слой заимствованной лексики из китайского и тибетского языков.

2.7.0. М.я. делится на диалекты хузу (на материале которого описаны предыдущие позиции) и минхэ. Диалект минхэ единообразен, не делится на отдельные говоры. Распространен в автономном уезде Минхэ провинции Цинхай.

В отличие от диалекта хузу, диалект минхэ характеризуется следующими особенностями: в нем не развились долгие гласные; имеется какуминальный недрожащий *R*, образуемый при сильно загнутом вверх кончике языка, и язычковый смычный *k*; древний смычный губной **p* отражается в виде фрикативного *x*.

Общемонгольские наименования сохранили лишь числительные от одного до десяти, при этом употребляют их лишь представители старшего поколения. Все числительные свыше десяти заимствованы из китайского языка; в личных местоимениях 1-го и 2-го лица ед. числа основой косвенных падежей являются соответственно *нам-* и *чи-ми-*; категория лица в глаголе выражается в настоящем (в 1-м лице суф. *-лаби*, в непервых лицах суф. *-лан*) и прошедшем (в 1-м лице суф. *-джи*, в непервых лицах суф. *-джан*) временах; существует суффикс разделительного деепричастия *-данац* (-*даханац*, *-дахали*), не имеющий аналогов в остальных монгольских языках.

ЛИТЕРАТУРА

Санжеев Г. Д. Сравнительная грамматика монгольских языков. М., 1953, т. I.

Тодаева Б. Х. Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960.

Тодаева Б. Х. Монгольский язык. М., 1973.

Cenggeltei. Dumdadu ulus-taki mongol törülün kele-nügüd ba mongol kelen-ii ayalyu-nuyud-un yetöngkei bayidal // Mongol kele bičig, 1957, № 11; Mongol teuke kele bičig, 1958, № 2, 3, 6, 7, 12.

Mostaert A. de et Smedt A. Le Dialecte Mongouor parlé par les Mongols du Kansu Occidental. I Phonetique // Anthropos, 1930, т. XXV.

Schröder D. Der Dialekt der Monguer // Mongolistik. Handbuch der Orientalistik Leiden-Köln, 1964, Abt. I, Bd. 5, Absch. 2.

Smedt A. et de Mostaert A. Le Dialecte Mongouor parlé par les Mongols du Kansu Occidental II. Grammaire. Peking, 1945.

Smedt A. et de Mostaert A. Le Dialecte Mongouor parlé par les Mongols du Kansu Occidental III. Dictionnaire Mongouor — Français. Peiping, 1933.

Н. С. Яхонтова

ОЙРАТСКИЙ ЛИТЕРАТУРНЫЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Ойратский письменный литературный язык (О.л.я.), появившийся у западно-монгольских племен в середине XVII в., называют также старокалмыцким из-за широкого распространения среди калмыков (ойратов, переселившихся в пределы России в XVII в.). Термином «ойратский язык» обозначают также язык ойратов, живущих в Синьцзян-Уйгурском автономном районе (СУАР) КНР.

1.1.2. О.л.я. входит в монгольскую группу языков, которая вместе с тюркскими и тунгусо-маньчжурскими языками относится к алтайской семье.

1.1.3. О.л.я. с середины XVII в. и до введения кириллицы (1946) был распространен у ойратов, живущих на западе Монголии, и у калмыков в пределах России (до 1924 г.). У ойратов КНР он функционирует до сих пор.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. О.л.я. распространен среди ойратов Западной Монголии, а также среди ойратов КНР (Синьцзян, Алашань, Кукунор).

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. На территории СУАР О.л.я. контактирует с языками тюркских народностей (уйгуры, узбеки, казахи, татары и др.) и китайским. О.л.я. испытывал влияние тибетского. Исторически имело место взаимодействие О.л.я. с языками других систем (см. 2.6.0.).

1.3.2. Язык литературный. Его возникновение связано с именем политического и религиозного деятеля Зая-Пандиты Намкайджамцо, который в 1648 г. создал и ввел в употребление письменность «ясное письмо», одновременно переведя за короткий срок с тибетского и монгольского языков большое количество различных сочинений. Относительно диалектной основы (халхаской или западномонгольской) единого мнения нет. Более вероятно, что, несмотря на широкое распространение его среди ойратских племен, О.л.я. был ближе к норме халхаского диалекта, в пользу чего кроме отдельных языковых фактов свидетельствует и то, что в колофонах Зая-Пандиты везде говорится «перевел на монгольский язык».

ЛИТЕРАТУРА

Санжеев Г. Д. Сравнительная грамматика монгольских языков. М., 1953, т. I.

Тодаева Б. Х. Монгольские языки и диалекты Китая. М., 1960.

Тодаева Б. Х. Монгольский язык. М., 1973.

Cenggeltei. Dumdadu ulus-taki mongol törülün kele-nügüd ba mongol kelen-ii ayalyu-nuyud-un yetöngkei bayidal // Mongol kele bičig, 1957, № 11; Mongol teuke kele bičig, 1958, № 2, 3, 6, 7, 12.

Mostaert A. de et Smedt A. Le Dialecte Mongouor parlé par les Mongols du Kansu Occidental. I Phonetique // Anthropos, 1930, т. XXV.

Schröder D. Der Dialekt der Monguer // Mongolistik. Handbuch der Orientalistik Leiden-Köln, 1964, Abt. I, Bd. 5, Absch. 2.

Smedt A. et de Mostaert A. Le Dialecte Mongouor parlé par les Mongols du Kansu Occidental II. Grammaire. Peking, 1945.

Smedt A. et de Mostaert A. Le Dialecte Mongouor parlé par les Mongols du Kansu Occidental III. Dictionnaire Mongouor — Français. Peiping, 1933.

Н. С. Яхонтова

ОЙРАТСКИЙ ЛИТЕРАТУРНЫЙ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Ойратский письменный литературный язык (О.л.я.), появившийся у западно-монгольских племен в середине XVII в., называют также старокалмыцким из-за широкого распространения среди калмыков (ойратов, переселившихся в пределы России в XVII в.). Термином «ойратский язык» обозначают также язык ойратов, живущих в Синьцзян-Уйгурском автономном районе (СУАР) КНР.

1.1.2. О.л.я. входит в монгольскую группу языков, которая вместе с тюркскими и тунгусо-маньчжурскими языками относится к алтайской семье.

1.1.3. О.л.я. с середины XVII в. и до введения кириллицы (1946) был распространен у ойратов, живущих на западе Монголии, и у калмыков в пределах России (до 1924 г.). У ойратов КНР он функционирует до сих пор.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. О.л.я. распространен среди ойратов Западной Монголии, а также среди ойратов КНР (Синьцзян, Алашань, Кукунор).

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. На территории СУАР О.л.я. контактирует с языками тюркских народностей (уйгуры, узбеки, казахи, татары и др.) и китайским. О.л.я. испытывал влияние тибетского. Исторически имело место взаимодействие О.л.я. с языками других систем (см. 2.6.0.).

1.3.2. Язык литературный. Его возникновение связано с именем политического и религиозного деятеля Зая-Пандиты Намкайджамцо, который в 1648 г. создал и ввел в употребление письменность «ясное письмо», одновременно переведя за короткий срок с тибетского и монгольского языков большое количество различных сочинений. Относительно диалектной основы (халхаской или западномонгольской) единого мнения нет. Более вероятно, что, несмотря на широкое распространение его среди ойратских племен, О.л.я. был ближе к норме халхаского диалекта, в пользу чего кроме отдельных языковых фактов свидетельствует и то, что в колофонах Зая-Пандиты везде говорится «перевел на монгольский язык».

Ойратский алфавит

Порядковый номер	Написание букв			Транслитерация
	в начале слова	в середине слова	в конце слова	
1	А	А	А	а
2	А	А	А	е
3	А	А	Ө	и
4	А	А	Ө	о
5	Ө	Ө	Ө	ö
6	Ө	Ө	Ө	ү
7	Ө	Ө	Ө	ü
8	И	И	И	н
9	Ү	Ү	—	х
10	Ү	Ү	—	γ
11	Ө	Ө	Ө	б
12	И	И	И	с
13	Ү	Ү	Ү	š
14	Р	Р	—	т
15	А	А	Д	д
16	Ү	Ү	Л	л
17	Ө	Ө	Ө	м
18	Ч	Ч	—	с, č
19	Ч	Ч	—	з, ž
20	А	А	—	у
21	Р	Р	—	к
22	Р	Р	—	г
23	Р	Р	—	к
24	—	И	И	q
25	И	И	И	р

В основе ойратской литературы лежит общемонгольская литературная традиция. Появление же собственно ойратской литературы связано с началом употребления «ясного письма» и с активной и плодотворной переводческой деятельностью Зая-Пандиты и его учеников. В биографии Зая-Пандиты приводятся названия 177 сочинений, переведенных им самим, и 37 — его учениками. Среди них такие известные и популярные буддийские сочинения, как Тарпаченпо, Ваджрачхедика, Алтан-герел, а также сочинения других жанров, включающие астрологические сутры, медицинские трактаты, биографии, труды по лингвистике и художественные произведения. Из них до нас дошло более 70 переводов. Уже в конце XVII в. начинают создаваться оригинальные ойратские сочинения. Это — жизнеописание Зая-Пандиты «Лунный свет», написанное его учеником Рагнабадрой, а также зафиксированные на письме произведения устного народного творчества. Так, литературную форму обрели «Повесть о монгольском Убashi-хунтайджи», сказания об Амурсане, Гесер-хане, а позже отдельные песни «Джангар» и «Повесть о Хан-Харангье». Появляются первые исторические сочинения Габан-Шараба и Батур-Убashi Тюменя, «Краткая история калмыцких ханов» анонимного автора, а также описания «хождений» в Тибет и поэтические произведения. Ксилография не была распространена среди западных монголов так, как среди халха-монголов и бурят. Сейчас науке известно всего 14 ойратских ксилографов, датируемых XVIII в.

1.3.3. О.л.я. преподается в школах Синьцзян-Уйгурского автономного района, на филологическом факультете Педагогического университета г. Урумчи (КНР). Основными центрами научного изучения О.л.я. (в том числе и письменного) являются Институт национальностей АН Китая (г. Пекин), Институт языка и литературы АН Монголии (г. Улан-Батор), Институт общественных наук РАН (Калмыкия, г. Элиста) и др.

1.4.0. Ойратский алфавит, так называемое «ясное письмо», создан на основе уйгуро-монгольского алфавита путем небольшого видоизменения некоторых букв и добавления новых диакритических знаков. Слова пишутся сверху вниз, строки — слева направо. Буквы имеют различное написание в начале, середине и конце слова

1.5.0. Периодизация истории языка отсутствует. Можно только говорить о большем влиянии разговорного языка на язык литературный, отмечаемом в памятниках конца XIX — начала XX в.

1.6.0. На О.л.я. оказал влияние тибетский, с которого в XVII в. делались переводы религиозных сочинений. Видимо, стремясь приблизить свой перевод к оригиналу, Зая-Пандита иногда нарушал нормы ойратского языка и помещал часть определений после определяемого. При этом показатель падежа и числа присоединялся к последнему слову постпозитивного определения: *ügülük̄esen šüüq ene metü-poγoud* ‘поучительные стихи, таким подобные’. Влияние тибетского выразилось также в избыточном употреблении служебного глагола *üyiledk̄i* ‘делать’ в составе сложного сказуемого и показателя мн. числа *-poγoud*.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Гласные. В О.л.я. семь кратких гласных: *a*, *o*, *u*, *e*, *ö*, *ü*, *i*. (Здесь и ниже все примеры даются в традиционной транскрипции).

<i>a</i>	<i>baγa</i> ‘мало’, <i>adali</i> ‘подобно’
<i>o</i>	<i>olon</i> ‘много’, <i>oγutono</i> ‘полевая мышь’
<i>u</i>	<i>utixi</i> ‘дымить’, <i>nasun</i> ‘возраст’
<i>e</i>	<i>kele</i> ‘язык’, <i>müren</i> ‘река’
<i>ö</i>	<i>pökör</i> ‘друг’, <i>öpödür</i> ‘сегодня’
<i>ü</i>	<i>kütm̄n</i> ‘человек’, <i>midün</i> ‘глаз’
<i>i</i>	<i>bičiq</i> ‘письмо’, <i>salkin</i> ‘ветер’

Гласные

Подъем	Нелабиализованные		Лабиализованные	
	Передние	Задние	Передние	Задние
Верхний	<i>i</i>		<i>u</i>	<i>u</i>
Средний	<i>e</i>		<i>o</i>	<i>o</i>
Нижний		<i>a</i>		

Консонантизм. В Ол. я. имеются следующие согласные звуки.

<i>b</i>	<i>beye</i> 'тело', <i>tabin</i> 'пятьдесят', <i>keb</i> 'внешняя форма'
<i>d</i>	<i>dabā</i> 'горный перевал', <i>modon</i> 'дерево', <i>kiyid</i> 'монастырь'
<i>t</i>	<i>tarixi</i> 'сесть', <i>xoto</i> 'желудок'
<i>g</i>	<i>get</i> 'вред', <i>dege</i> 'крюк'
<i>γ</i>	<i>yazar</i> 'земля', <i>bayā</i> 'мало'
<i>k</i>	<i>kutuya</i> 'нож', <i>uke</i> 'большой'
<i>k</i>	<i>takā</i> 'курница', <i>sakhsig</i> 'хранитель'
<i>s</i>	<i>sara</i> 'луна', <i>nōsik</i> 'шерсть', <i>teenggis</i> 'море'
<i>š</i>	<i>šine</i> 'новый', <i>xaša</i> 'ограда', <i>xoč</i> 'пара'
<i>y</i>	<i>yavixi</i> 'идти', <i>poyon</i> 'найон, князь'
<i>x</i>	<i>xara</i> 'черный', <i>taħot</i> 'локоть'
<i>c</i>	<i>casun</i> 'снег', <i>cесeq</i> 'цветок'
<i>č</i>	<i>čisun</i> 'кровь', <i>tarāči</i> 'хлебопашец'
<i>z</i>	<i>zes</i> 'медь', <i>egege</i> 'сыр'
<i>j</i>	<i>juł</i> 'год', <i>tājıig</i> 'трабли'
<i>m</i>	<i>manul</i> 'дикая кошка', <i>pitgen</i> 'тонкий', <i>et</i> 'лекарство'
<i>n</i>	<i>naran</i> 'солница', <i>yanqa</i> 'трубка'
<i>ng</i>	<i>mongko</i> 'вечный', <i>ang</i> 'день'
<i>l</i>	<i>altan</i> 'золото', <i>etmēl</i> 'седло', <i>luu</i> 'дракон'
<i>r</i>	<i>arban</i> 'десять', <i>tomor</i> 'железо', <i>ridi</i> 'волшебство'

Согласные

По способу образования			По месту образования				
			Губно-губные	Передне-язычные	Средне-язычные	Задне-язычные	Увулярные
Шумные	Смычные	Сильные Слабые	<i>b</i>	<i>t</i>		<i>k</i>	<i>(k)</i> <i>(γ)</i>
	Фрикативные	Глухие Звонкие		<i>s</i> , <i>č</i>		<i>y</i>	<i>x</i>
	Аффрикаты	Сильные Слабые		<i>c</i> (<i>č</i>) <i>z</i> (<i>j</i>)			
Сонорные	Назальные		<i>m</i>	<i>n</i>		<i>ng</i>	
	Латеральные			<i>l</i>			
	Вибранны			<i>r</i>			

В скобках указаны варианты фонем

Все согласные, кроме *ng*, могут встречаться в середине слова перед гласным. Заднеязычный *ng* возможен только в конце слова, а также в середине слова перед следующим заднеязычным. В начале слова *r* и *l* встречаются только в заимствован-

ных словах; *ng* не встречается вообще, остальные согласные могут употребляться в начале слова без ограничений. В конце слова перед согласным могут находиться сонорные, слабые смычные, а также *s* и *š*.

Шипящие аффрикаты в О.л.я. возможны только перед *i*, свистящие — перед остальными гласными. Таким образом, различие между ними еще не является фонематическим: есть только две фонемы — аффрикаты, сильная и слабая, каждая со свистящим и шипящим аллофонами: *c* и *č*, *z* и *ž*.

Заднеязычные и увулярные (*k* и *čk*, *g* и *čg*) не являются самостоятельными фонемами; первые встречаются в словах переднего ряда, а также перед *t*, вторые — в словах заднего ряда. Общемонгольский увулярный глухой смычный в О.л.я. перешел в щелевой *x*, увулярный смычный *k* появился в небольшом числе слов, в которых выпал *t*: *takā* 'курица' (ср. письм.-монг. *takuya*). В конце слова (или в середине слова перед согласным) заднеязычному и увулярному согласным соответствовала особая буква, транслитерируемая как *q*, которая писалась в словах обоих рядов.

2.1.2. В О.л.я. имеется семь долгих гласных, по характеристике не отличающихся от кратких, и семь дифтонгов со вторым компонентом *i*. В ойратской письменности есть специальный знак, который традиционно считается обозначающим долготу предшествующего широкого гласного. Долгота звуков *ii*/*üü* передавалась на письме повтором соответствующей буквы или сочетанием *öö/öö* (только там, где это сочетание восходило к старописьменному монгольскому *-ayu/-egi*). Существует также теория, предложенная Г. Жамьянном, согласно которой, во-первых, знак долготы является самостоятельной буквой *ä/ë*, и, во-вторых, во всех сочетаниях двух гласных второй компонент долгий. По этой теории в О.л.я. выделяются пять долгих гласных *ä*, *ë*, *ii*, *üü*, *i*. Однако долгота в таком случае, как отмечает Г. Д. Санжеев, не имеет фонологического значения.

В О.л.я. действует закон сингармонизма (гармонии гласных). По традиционной монгольской терминологии все гласные делятся на гласные мужского ряда (*a*, *o*, *u*), женского (*e*, *ö*, *ü*) и нейтральный (*i*). По закону гармонии гласных в пределах одного слова не могут наличествовать гласные разных рядов. Нейтральный гласный возможен в словах с гласными и того, и другого ряда.

Еще одним фактором, определяющим вокализм слова в О.л.я., является губное притяжение. Сущность его заключается в том, что если гласный первого слога слова — *o* или *ö*, то в последующих слогах возможны только лабиализованные гласные или нейтральный *i*, например: *olon* 'много', *nökör* 'друг', *orgil* 'вершина'. Из этого правила есть одно исключение: если второй слог содержит долгие *ii*, *üü* (или *oi*, *öö*), то на последующие слоги губное притяжение уже не распространяется; т. е. в них возможны гласные *a*, *e*, но не *o*, *ö*. Например: *oroulaixi* 'вводить', *ögödilek* 'говорить'. С другой стороны, если первым гласным слова является *a* или *e*, то слово не может содержать гласных *o*, *ö*. Губное притяжение не распространяется на узкие гласные: *ü*, *üü* могут свободно находиться в одном слове с *a*, *e*.

2.1.4. Слог в О.л.я. может иметь следующую структуру: V, CV, VC, CVC. Сочетание трех согласных подряд невозможно. Сочетание двух согласных возможно только в середине слова.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. Корень слова состоит из одного или двух слогов. Словоизменительные морфемы, как правило, состоят из одного или двух слогов, реже из одной согласной или двух согласных и гласного. В последних двух случаях при присоединении

к основе, оканчивающейся на согласный, перед ним вставляется соединительный гласный.

2.2.2. Большинство суффиксов имеет по 2–4 варианта, различающихся гласными; выбор гласного определяется законом сингармонизма и губного притяжения.

2.2.3. В начале некоторых суффиксов возможно чередование глухого и звонкого согласного в зависимости от конечного звука основы (например, суф. дат.-местн. падежа *-du/-tu*).

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

О.л.я. последовательно агглютинативный. Важнейшим случаем нарушения принципа агглютинации является наличие у ряда существительных двух основ (усеченной и полной) в зависимости от реализации так называемого «скрытого *n*». Основа без *n* в О.л.я. употребляется только в позиции неоформленного прямого дополнения и при присоединении суффикса совместного падежа. Другим нарушением является наличие нескольких показателей мн. числа.

2.3.1. См. статью «Монгольский язык» в настоящем издании.

2.3.2. Категорий класса, рода, одушевленности и личности нет.

2.3.3. В О.л.я. имеется несколько показателей мн. числа, в употреблении которых четких закономерностей нет, хотя прослеживаются некоторые тенденции. Выбор между ними определяется как лексическим значением слова, так и последним звуком основы. Суффикс *-nar/-ner* употребляется со словами, обозначающими людей и человекоподобные существа и оканчивающимися на гласный: *düü* 'младший брат' — *düü-nar/ner* 'младшие братья'; *tenggeri* 'тэнгрий' ('небожитель') — *tenggeri-nar/ner* 'тэнгрии'. Суффикс *-s* присоединяется только к основам, оканчивающимися на гласный *te* 'меч' — *teses* 'мечи'; *albatu* 'слуга' — *albatus* 'слуги'. Довольно часто употребляется суффикс *-d*, с помощью которого образуется мн. число преимущественно от имен, обозначающих людей и оканчивающихся на согласный *n* (иногда *r*, *l*, *s*), который при этом выпадает: *mergen* 'мудрец' — *merged* 'мудрецы', *tüšimel* 'чиновник' — *tüšimed* 'чиновники'. Самым употребительным и наиболее универсальным является суффикс *-noγoud* (не имеющий сингармонических вариантов), для которого трудно сформулировать определенные правила употребления, так как он часто появляется там, где употребляются и другие суффиксы: *kütün* 'человек' — *kütün-noγoud* 'люди', *xāñ* 'хан' — *xāñ-noγoud* 'ханы' (наряду с *xāñd*).

Единичность специального показателя не имеет. Употребление показателя мн. числа факультативно: если при имени имеются определения, лексически указывающие на множественность, или из контекста ясно, что предмет не один, то показатель мн. числа при определяемом обычно отсутствует.

2.3.4. В О.л.я. имеются именительный, винительный, родительный, дательно-местный, исходный, орудный, совместный и соединительный падежи. Именительный падеж специального показателя не имеет, его форма совпадает с основой слова; слово в форме основы может выполнять различные синтаксические функции (подлежащего, именной части составного сказуемого, прямого дополнения, определения). Эти два обстоятельства вызывают разногласия в трактовке и названии этой формы (именительный/неопределененный/основной падеж).

Падежная система существительных и личных местоимений одинакова. Однако у личных местоимений форма без показателя употребляется только как подлежащее (или именное сказуемое), т. е. обладает свойствами обычного именительного падежа.

Субъект обычно обозначается подлежащим, объект — дополнением. В простом предложении, если субъект соответствует подлежащему, оно оформляется именительным падежом: *ukec siulun siulun* 'большая толпа собралась'.

Дополнение может стоять в форме либо именительного, либо винительного падежа: *xatun xālyā tayilun* 'ханша дверь открыла' (им. п.), *amitani zabolong-ēce tonilüün* 'освободил живые существа от страданий' (вин. п.). Суффикс винительного падежа имеет следующие варианты: *-i*, *-ui*, *-gi*, *-yigi*. Закономерности в их употреблении не всегда строги: одно и то же слово в пределах одного и того же текста может встречаться с различными суффиксами. Обычно суффикс *-i* присоединяется к основам, оканчивающимся на согласный или гласные *a* и *e*: *xon-i* 'овцу', *erke-i* 'силу'. После конечного согласного *q* или *ng* суффикс может иметь вид *-gi*: *tungyalaq-gi* 'чистота'. Этот же вариант суффикса всегда присоединяется к основам, оканчивающимся на дифтонг или на долгий гласный: *yadou-gi* 'бедных'. Суффикс *-ui* присоединяется к основам, оканчивающимся на узкие гласные *u*, *ü*, *i*: *erketü-ui* 'могущество'. Суффикс *-yigi* встречается редко, употребляется он наряду с *-i* и *-ui* после кратких гласных: *aršiyigi* 'отшельника'.

В дополнительных, определительных, временных придаточных предложениях подлежащее может оформляться винительным (иногда с субъектным притяжанием) или родительным падежом: *cīmai xamīya bayixuysi ken cū ese medeqseni tula* 'так как никто не знал, где ты (вин. п.) находишься'.

Если глагол имеет форму страдательного или побудительного залога, название субъекта оформляется дательно-местным падежом, название объекта при страдательном залоге становится подлежащим и стоит в именительном падеже: *min eke... zabolang-du daruqdan* 'моя мать страданиями подавлена'.

Пространственно-временные отношения выражаются дательно-местным и исходным падежами. Дательно-местный падеж образуется при помощи суффикса, реализующегося как *-du/-dū* после гласных дифтонгов и согласных *l*, *n*, *ng*, *m*, и как *-tu/-tū* после остальных согласных: *ecīge-dū* 'отцу', *xān-du* 'хану', *gāqtū* 'в сторону'. Суффикс исходного падежа *-ēce* не имеет сингармонических вариантов: *yar-ēce* 'из рук', *küböön-ēce* 'от сына'. Дательно-местный падеж передает значения места действия и направления действия, различаемых по значению глагола: *nige aqlaq oron-du zamilan souci* 'в одном пустынном месте поджав ноги сел'; *oqtoguyi-du yavixi* 'идти в небеса'. Значение исходного пункта действия передается исходным падежом: *amat-ēce itā yarul* 'изо рта дым идет'. Значения времени действия и начала действия (только для существительных, обозначающих время) передаются соответственно дательно-местным и исходным падежами: *söni-dū* 'ночью', *ÿsüük-ēce* 'с детства'.

Значения орудия действия, материала, места и средства передвижения, причины передаются орудным падежом, который имеет показатель *-bēr* (после гласных и дифтонгов) и *-yēr* (после согласных): *selme-bēr* 'мечом', *mönggün-yēr* 'из серебра', *šatu-bēr* 'по лестнице', *kölgöö-bēr* 'на колеснице', *kilincetü üyile-bēr* 'из-за греховых дел'.

Значение соучастника действия выражают соединительный и совместный падежи. Суффикс соединительного падежа имеет вид *-luγā/-lūgē*: *yaxai-luγā* 'со свиньей', *eke-lūgē* 'с матерью'. Суффикс совместного падежа *-tai/-tei/-toi/-töi*, иногда он имеет форму *-tu/-tū*: *yaksa-tai* 'с якшами', *nidü-tei* 'с глазами', *önggötöi* 'с цветом', *zemis-tū* 'с плодами'. Оба падежа передают идею совместности, однако мера уча-

стия двух лиц в нем неодинакова. В случае с соединительным падежом подлежащее предложения и имя, оформленное соединительным падежом, — равноправны: *yeke xara ṣimnis-luŷa temceldüdeq* 'сражаемся с большим черным шимнусом (но и шимнус сражается с нами)', а в случае с совместным — подлежащее обозначает главное действующее лицо: *bida ulustai odun* 'мы с народом пойдем (мы поведем народ за собой)'. Большинство послелогов со значением совместности, подобия и равенства (*selte*, *xamtu* 'вместе', *adali* 'подобный', *zasii* 'равно') требуют соединительного падежа.

Выражение а т р и б у т и в н о с т и. Существительное в функции определения может стоять: в форме основы (полной), родительного и совместного падежей. Существительное в форме основы выражает относительный признак предмета: *yasin beye* 'костяное тело'. Форма родительного падежа выражает принадлежность: *xāni okin* 'ханская дочь'. Родительный падеж имеет следующие показатели: *-uin* (после кратких гласных и дифтонгов): *ekeyin nere* 'имя матери', *towlayin eber* 'рога зайца'; *-uiŋ* (после согласных, кроме n и ng): *čidkūriyin seriq* 'войско из чертей'; после согласного *-iŋ*, а также после долгих гласных употребляется вариант *-giyin*: *orčilong-giyin kurdi* 'колесо бытия', *düügiyin uazin* 'кости брата', а после *-n* — показатель *-i* (или *-li* в случае написания отдельно от слова): *küböni/küböin-ni poködöi* 'с друзьями сына'. Совместный падеж передает значение обладания: *kütün beyetei tuyul* 'тленок с человеческим телом'. Значения обладания и принадлежности могут быть выражены также и в сказуемом формами тех же падежей (связка факультативна): *cini pokör yeke zayatai bayinat* 'твой муж (обладает) великой судьбой'.

В О.л.я. различают личное и субъектное притяжание. Личное выражает отношение предмета к участникам коммуникативного акта, субъектное — к лицу, обозначенному подлежащим предложения. Личное притяжение выражается лексически — родительным падежом местоимений. (Имеющиеся во многих монгольских языках постпозитивные лично-притяжательные частицы в О.л.я. отсутствуют.) Субъектное притяжение может быть выражено как лексически (при помощи родительного падежа местоимения *öbör* 'сам' — *öböryin* 'свой'), так и grammatically (с помощью притяжательных суффиксов). Притяжательные суффиксы присоединяются только к существительному в винительном или дательно-местном падеже. В первом случае суффикс имеет вид *-yē* (после согласных) и *-bēn* (после гласных и дифтонгов), а суффикс винительного падежа опускается: *piti-bēn abin* 'свой лук взял'. Во втором случае притяжательный суффикс всегда сливается с показателем падежа, получая форму *-dān/-dēn/-dōn/-dōn* (после гласных, дифтонгов и согласных n, ng, l, m) и *-tān/-tēn/-tōn/-tōn* (после остальных согласных): *arudān* 'на свою спину', *poködōn* 'к своим друзьям'.

2.3.5. В О.л.я. выделяют пять залогов: действительный, побудительный, страдательный, совместный и взаимный. Действительный залог выражается формой без залоговых показателей. Побудительный залог образуется при помощи ряда суффиксов, выбор между которыми зависит от конечного звука основы: *-lyal-/lge-/lyol-/lgö* — после гласных и дифтонгов; *-yal-/ge-/yo-/gö* — после согласных, кроме -s, -d, -b, после которых употребляется *-xal-/ke-/xo-/kö*; *-oul-/ööl* (иногда *-uil-/üöl*) после кратких гласных, которые выпадают. В некоторых случаях побудительный залог образуется путем удлинения конечного гласного корня: *-ā/-ē/-ō/-ö*. Побудительный залог от непереходных глаголов, не обозначающих самостоятельное

действие субъекта, образует переходный глагол, обозначающий действие, результатом которого могло быть действие или состояние, обозначенное исходным глаголом; дополнение при глаголе в побудительном залоге по смыслу соответствует подлежащему исходного глагола: *игүүхи* 'растить' — *игүүшихи* 'выращивать'. Побудительный залог от остальных непереходных и от всех переходных глаголов означает побуждение или дозволение совершить действие, при наличии отрицания — препятствование или запрещение совершить его: *та уоши тулам хажи ese yabuuulbai* 'вы почему дорогу преградили, не дали пройти?'. Подлежащее при глаголе в побудительном залоге означает возбудителя действия, а реальный исполнитель действия выражается дополнением, стоящим в форме винительного падежа, если побудительный залог образован от непереходного глагола, и дательно-местного, если от переходного: *xatuni olon kämün uyılısuun kötölfí* 'много людей, ханшу заставляя плакать, привели'; *öröskü dayisun-du cusu-bēn bū üzüül* 'подстерегающему врагу кровь свою не показывай'.

Страдательный залог образуется с помощью суффикса *-qda/-qde* после гласных, *-da/-de/-do/-dö* после согласного I и *-ta/-te/-ta/-tö* после остальных согласных. Страдательный залог указывает, что лицо или предмет, обозначаемый подлежащим, подвергается действию, а не производит его. При этом название субъекта оформляется формой дательно-местного падежа, а название объекта является подлежащим в именительном падеже: *arši yašoudan zabolong-du daruqdan* 'отшельник был подавлен печалью и страданием'. Страдательный залог может также иметь значение самопроизвольного действия, т. е. изменения состояния предмета без участия какого-нибудь действующего лица: *bar jiltei küböön baraqdād* 'мальчиков года тигра больше не осталось' (ср. *baraxi* 'кончать').

Формы совместного и взаимного залогов образуются от сравнительно небольшого числа глаголов. Некоторые исследователи считают суффиксы этих залогов словообразовательными. Совместный залог (сuff. *-lca/-lce/-lco/-lcö*) выражает действие, совершающееся несколькими субъектами совместно друг с другом: *bayasulcaxi* 'радоваться всем вместе'. Взаимный залог (сuff. *-lda/-lde/-ldo/-ldö*) указывает, что субъект, совершая действие, одновременно является объектом такого же действия другого лица или группы лиц: *teberildükü* 'обнимать друг друга'. Однако взаимный залог может иногда передавать значение совместного (*kelelcekü* 'переговариваться', ср. *mangus-noyouid ayoip... kemeldübei* 'мангусы, испугавшись, переговаривались').

В О.Л.Я. возможно сочетание суффиксов различных залогов (например, побудительного и совместного), при этом каждый из них сохраняет свое значение, а также двух суффиксов одного залога (побудительного).

Категория в и да у глагола в О.Л.Я. отсутствует. Различные значения, традиционно считающиеся видовыми, могут передаваться сочетаниями со вспомогательными глаголами (см. 2.5.3.).

П е р е х о д и с т ь глагола грамматически не выражена.

В О.Л.Я. можно выделить изъявительное (без специального показателя) и косвенные и аспектные: последние выражают различные оттенки пожеланий, намерений, приказаний и предостережений совершить действия, все их традиционно относят к повелительно-желательному наклонению.

Повеление для 2-го лица обоих чисел выражается формой основы глагола: *ala* 'убей'. Косвенное приказание 3-му лицу обоих чисел передает форма *boltuuai*, об-

разумная с помощью суффикса *-tuya/-tügei*, от вспомогательного глагола *bolxi* 'становиться': *kilincetü üyle-noyoudi teyin tebčikü boltuysi* 'пусть полностью воздерживаются от греховных дел'. Вежливая просьба, обращенная ко 2-му или 3-му лицу обоих чисел, передается формой с суф. *-qian/-qten/-qtun/-qtün/-qton/-qtön*: *bügideger iżiqip* 'пусть все посмотрят'. Намерение говорящего (1-го л. ед. или мн. числа) совершить действие выражается формой *-ya/-ye/-yo/-yö*: *bi oroyo* 'я войду-ка'. Реши-мость, обещание или согласие говорящего (1-го л. ед. числа) совершить действие передает форма *-su/-sü*: *bi odsu* 'я отправлюсь'. Опасение, как бы действие не совершилось, выражается формой *-ouzai/-öägei*: *ende bidani arātan alaxu bolouzai* 'как бы нас здесь дикие звери не уничтожили'.

Глагол в изъявительном наклонении и причастие имеют категорию вре-ме-ни. Различают формы настояще-будущего и прошедшего времени. К первым относятся формы с суффиксами: а) *-tui/-tii* (разговорный вариант *-tai/-nei*), обозна-чающими действие регулярно повторяющееся или совершающееся в данный момент времени: *edlemüi* 'владеют'; б) *-nat/-net* — форма разговорная, может переда-вать и будущее, и настоящее время: *genet* 'говорят'; в) *-yi*, который присоединяется только к глаголу *bolxi* 'становиться' и главным образом передает буду-щее время *yag sunguhi boluyu* 'руки протянут'. Форм прошедшего времени три. Они образуются суффиксами а) *-bai/-bei/-boi*, б) *-la/-lei*, в) *-ji* (после гласных и согласного I) и *-ci* (после остальных согласных). Различия в их упот-реблении не вполне ясны: *bi xolo-ēce irebei* 'я пришел издалека', *bi ekēn erikē irelei* 'я пришел, чтобы найти свою мать', *dolōn xonoq bolji* 'прошло семь су-ток'. Можно только отметить, что первая форма употребляется намного чаще, чем остальные, и что вторая обозначает уже известное, а третья — неожидан-ное действие.

2.3.6. Категорию лица имеют только местоимения.

	Ед. число	Мн. число
1 л.	<i>bi</i> 'я'	<i>bida</i> 'мы'
2 л.	<i>ci</i> 'ты'	<i>ta</i> 'вы'

Вместо 3-го лица личных местоимений употребляются указательные местоиме-ния *epe* 'этот', *tere* ' тот', *ede* ' эти', *tede* ' те', которые различаются по степени отда-ленности.

О т р и ц а н и е в О.Л.я. выражается следующими отрицательными частицами: 1) *bu* — употребляется с формами косвенных наклонений; 2) *üü* — с финитными формами настояще-будущего времени, со всеми причастными формами (кроме при-частия прошедшего времени) и со слитным и условным деепричастиями; 3) *eze* — с финитными формами прошедшего времени, с причастием прошедшего време-ни, со слитным, условным и соединительным деепричастиями; 4) *bizi* — после имен в значении «не есть, не является»; 5) *ügei* — как сказуемое в значении «не имеется».

Первые три употребляются препозитивно.

2.3.7. О частях речи ср. 2.3.1.

М е с т о и м е н и я в О.Л.я. могут заменять любую часть речи, а не только имя. Классификация местоимений, разделяющихся по степени отдаления, представлена в следующей таблице:

	Положительные		Вопросительные
	Близкие	Дальние	
Субстантивные	<i>ene</i> 'это', 'этот' <i>ede</i> 'эти'	<i>tere</i> 'то', 'тот' <i>tede</i> 'те'	<i>ken</i> 'кто' <i>yuŋ(n)</i> 'что'
Адъективные	<i>eūti</i> 'этакой'	<i>teūti</i> 'такой'	<i>ali</i> 'какой' <i>yatbar</i> 'какой'
Количественные	<i>ödii</i> 'столько'	<i>tödii</i> 'столько'	<i>kedii</i> 'сколько'
Адвербальные	<i>ende</i> 'здесь', 'сюда' <i>euin</i> 'так' <i>eyigej</i> 'так'	<i>tende</i> 'там', 'туда' <i>tezëde</i> 'тогда' <i>teuin</i> 'так' <i>teyigej</i> 'так'	<i>hatigüä</i> 'где', 'куда' <i>kezë</i> 'когда' <i>yatägi</i> 'как' <i>uyaŋti</i> 'как'
Глагольные	<i>eyükü</i> 'делать этак'	<i>teyükü</i> 'делать так'	<i>uyaŋxu</i> 'как делать'

Вопросительные местоимения могут употребляться в значении неопределенных либо без всяких дополнительных условий, либо принимая перед собой слово *ali* 'какой', либо удваиваясь, либо в сочетании с частицей *bese* в утвердительных предложениях.

В значении отрицательных вопросительные местоимения употребляются с усиленными частицами *ci/cii* (или реже *bese*) в отрицательных предложениях.

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Префиксов в О.л.я. нет; есть только суффиксы. Словоформа состоит из одного корня или корня и нескольких суффиксов (от одного до трех, реже более): *üge-qd-üüł-üł* 'делая видимым' (где *-qd-* показатель пассива, *-üüł-* каузатива, *-üł-* слитного деепричастия). Слова неизменяемых частей речи, а также прилагательных обычно состоят только из корня.

2.5.2. Основным способом словообразования является суффиксация: *anda* 'друг', *anda-yar* 'клятва', *anda-yar-la-* 'клясться'.

2.5.3. Стой О.л.я. — номинативный. Сказуемое всегда помещается в конце предложения, определение предшествует определяемому, подлежащее тяготеет к началу предложения, но если в предложении есть обстоятельство времени, оно, как правило, ставится в самом начале перед подлежащим: *ödige bi ... hatigüi sakün üyiledkü* 'сейчас я ... всех буду охранять'. В некоторых текстах подлежащее, выраженное личным местоимением, может занимать позицию после сказуемого. Субстантивированные части речи, выступающие в функции подлежащего, часто имеют при себе частицу *iñi*, которая в данном случае играет роль показателя подлежащего.

Простое сказуемое может быть глагольным и именным. Глагольное сказуемое выражается глаголами в формах изъявительного и косвенных наклонений. Именное сказуемое состоит из именной части и связки, которая может быть опущена. В качестве именной части может выступать имя существительное, прилагательное, количественное и порядковое числительное, местоимение: *zam taši xołö bii* 'дорога очень длинная', *ci ken bii* 'ты кто?'. В этой функции может также выступать существительное или субстантивное местоимение в родительном и совместном падеже: *ene ed mal mini bii* 'эти имущество и скот мои'. В качестве связки употребляются, во-первых, некоторые глаголы (*bayixi* 'быть' и *bolxi* 'становиться'), имеющие все свойственные глаголу формы; во-вторых, глаголы так называемой неполной парадигмы (*axi* 'быть', *bökü* 'быть'), в-третьих, частицы (*bii* 'есть', *ügei* 'нет', *tañ* 'есть'). Причастия будущего и прошедшего времени, а также многоократное причастие, могут выступать в роли именной части сказуемого без связки, приближаясь к

значению финитных форм глагола: *xatini bi abxi* 'ханшу я возьму', *nigen xān bayiqsan* 'был один хан'. Модальность выражается с помощью модальных глаголов и прилагательных, которые придают какое-либо дополнительное значение глаголу, обозначающему основное действие и стоящему в форме причастия или деепричастия из группы сопутствующих. К модальным глаголам относятся: *čidaxi* 'мочь', *yadaxi* 'не мочь', *durašixi* 'хотеть', *küsekü* 'хотеть', *zabdaxi* 'собираться', *kičekü* 'стараться'; модальные прилагательные: *bolultai* 'возможно', *kereqtei* 'нужно', *duratai* 'хотеть'. Близкое к модальному значение передают глаголы, указывающие направление действия (*odxi* 'идти' — направление от говорящего, *irekü* 'приходить' — направление к говорящему), а также глаголы *ögökü* 'давать' и *abaxi* 'брать', которые передают направленность действия соответственно в пользу другого и в пользу себя: *nisün odboi* 'улетел', *tatajı abuya* 'буду вытаскивать'.

Порядок слов вопросительного предложения не отличается от повествовательного. В конце предложения, выражающего общий вопрос, либо ставится вопросительная частица *biuu*, либо к основе глагола-сказуемого присоединяется вопросительный суффикс *-bii/-bii*: *ta üzebii* 'вы видели?'. В специальном вопросе не содержится другого указания на вопрос, кроме вопросительного слова: *xitiqtı youni tula ende ödö bolboi* 'святой, зачем сюда пожаловали?'.

2.5.4. В О.л.я. при соединении нескольких предложений в одно в качестве формального средства широко используются формы причастий (часто в сочетании с падежными суффиксами и послелогами) и деепричастий, союзы же развиты очень слабо. В подобных конструкциях в зависимой части подлежащее может стоять в именительном, винительном или родительном падежах. Отсюда отсутствие единого мнения по поводу того, являются ли эти конструкции придаточными предложениями или причастными и деепричастными оборотами.

Части сложного предложения могут быть соединены тремя способами:

1) сказуемое первой части предложения получает форму деепричастия или причастия в косвенном падеже или с послелогом. Подлежащее может иметь форму именительного, родительного или винительного падежа. В этом случае связь между частями предложения может быть сочинительной или подчинительной, в зависимости от значения глагольной формы: *kilincek kütüp tede üzəd tusburi ... nilbusu ciburiubai* 'те грешные люди увидели, (и) каждый ... слезы пролил'; *çi uavixulā bi yaayažı zoixhi-üi čidaxi* 'если ты уйдешь, я как смогу жить?';

2) первая часть предложения содержит вопросительное слово, употребленное в значении относительного, которому во второй части соответствует положительное местоимение. Сказуемое первой части обычно имеет форму причастия или условного деепричастия: *ken ... bičiulküle: tere ... oron sukavadi-du töرökü boluyi* 'кто ... если велит переписать (этую сутру), тот переродится в стране Сукхавати';

3) придаточное предложение в составе сложного может выполнять функцию подлежащего, прямого дополнения или определения. Сказуемое придаточной части, выраженное причастием, имеет соответствующее падежное оформление: *uiyilaxhi doun oqitorqıı yazar döüreqseni bi sonosun* 'плача звук (им. п.), небо (и) землю наполняющий, (вин. п.) я услышал'.

Порядок слов в частях сложного предложения любых типов тот же, что и в самостоятельном предложении.

2.6.0. Словарный состав О.л.я. сложился на основе старописьменного монгольского, на который опирался Зая-Пандита в своей реформе письменного языка. По-

этому основную часть ойратской лексики составляют исконно монгольские слова, общие для большинства языков монгольской группы

Наряду с ними имеются заимствования из других языков — тюркских (в частности, уйгурского), санскрита, тибетского, греческого, арабского, иранских языков и китайского. Эти иноязычные слова в разное время попали в старописьменный монгольский язык и уже через него — в ойратский. Немногочисленные заимствования из арабского (*ariki* 'вино'), греческого (*nom* 'книга', *debter* 'тетрадь') и иранских языков (*bars* 'тигр', *čker* 'сахар') попали в монгольский, а затем в ойратский через посредство уйгурского. Первые буддийские термины были заимствованы из уйгурского (*ayaq-q-a regimlig* 'достойный почтения'). Также через уйгурский началось заимствование религиозных терминов из санскрита, которое затем продолжилось через тибетский (*sudur* 'сутра', *bodhi* 'просветление'). Тесные контакты с тибетским обусловили наличие в языке большого числа тибетских слов, причем не только религиозного значения (*bou* 'том', *šil* 'стекло'). Китайские заимствования относятся к сфере хозяйственно-экономической и административной (*pojon* 'господин', *šang* 'казна'). Особое место в лексике монгольских языков занимают слова, имеющие соответствие в тюркских. Считается вероятным, что часть из них унаследована от предполагаемого тюрко-монгольского или даже алтайского праязыка, другие же представляют собой очень давние заимствования (*xara* 'черный', *keseq* 'часть', *biliq* 'талант')

2.7.0. О л я , будучи литературным языком, диалектов не имеет

ЛИТЕРАТУРА

Бадмаев А В Практический самоучитель старокалмыцкой письменности Элиста, 1971

Бадмаев А В Роль Зая-Пандиты в истории духовной культуры калмыцкого народа Элиста, 1968

Бобровников Ал Грамматика монгольско-калмыцкого языка Казань, 1849

Жамыян Г Обозначение долгих гласных в ойратском «ясном письме» // Народы Азии и Африки, 1970, № 5

Лувсанбагдан Х Тод үсэг, түүний дурсгалууд Улаанбаатар, 1975

Павла Дорж Тодо бичиг Элст, 1979

Позднеев А М Калмыцкая хрестоматия СПб 1892

Позднеев А М Калмыцко-русский словарь СПб, 1911

Попов А Грамматика калмыцкого языка Ка зань, 1847

Санжеев Г Д Лингвистическое введение в изучение письменности монгольских народов Улан-Удэ, 1977

320 лет старокалмыцкой письменности Материалы научной сессии Элиста 1970

Poppe N Introduction to Mongolian Comparative Studies Helsinki, 1955

А Лувсандэнээв СЯНЬБИЙСКИЙ ЯЗЫК

1.0. Сяньбийский язык (С я)

2.0. По мнению монгольских историков, некоторые древние монгольские племена, в том числе сяньби, обитавшие во II—IV вв. н. э. на территории Южной Монголии (совр. Автономная Внутренняя Монголия, КНР), пользовались орхонским алфавитом. Подтверждением этого служат «тамги», обнаруженные на археологиче-

этому основную часть ойратской лексики составляют исконно монгольские слова, общие для большинства языков монгольской группы

Наряду с ними имеются заимствования из других языков — тюркских (в частности, уйгурского), санскрита, тибетского, греческого, арабского, иранских языков и китайского. Эти иноязычные слова в разное время попали в старописьменный монгольский язык и уже через него — в ойратский. Немногочисленные заимствования из арабского (*ariki* 'вино'), греческого (*nom* 'книга', *debter* 'тетрадь') и иранских языков (*bars* 'тигр', *čker* 'сахар') попали в монгольский, а затем в ойратский через посредство уйгурского. Первые буддийские термины были заимствованы из уйгурского (*ayaq-q-a regimlig* 'достойный почтения'). Также через уйгурский началось заимствование религиозных терминов из санскрита, которое затем продолжилось через тибетский (*sudur* 'сутра', *bodhi* 'просветление'). Тесные контакты с тибетским обусловили наличие в языке большого числа тибетских слов, причем не только религиозного значения (*bou* 'том', *šil* 'стекло'). Китайские заимствования относятся к сфере хозяйственно-экономической и административной (*pojon* 'господин', *šang* 'казна'). Особое место в лексике монгольских языков занимают слова, имеющие соответствие в тюркских. Считается вероятным, что часть из них унаследована от предполагаемого тюрко-монгольского или даже алтайского праязыка, другие же представляют собой очень давние заимствования (*xara* 'черный', *keseq* 'часть', *biliq* 'талант')

2.7.0. О л я , будучи литературным языком, диалектов не имеет

ЛИТЕРАТУРА

Бадмаев А В Практический самоучитель старокалмыцкой письменности Элиста, 1971

Бадмаев А В Роль Зая-Пандиты в истории духовной культуры калмыцкого народа Элиста, 1968

Бобровников Ал Грамматика монгольско-калмыцкого языка Казань, 1849

Жамыян Г Обозначение долгих гласных в ойратском «ясном письме» // Народы Азии и Африки, 1970, № 5

Лувсанбагдан Х Тод үсэг, түүний дурсгалууд Улаанбаатар, 1975

Павла Дорж Тодо бичиг Элст, 1979

Позднеев А М Калмыцкая хрестоматия СПб 1892

Позднеев А М Калмыцко-русский словарь СПб, 1911

Попов А Грамматика калмыцкого языка Ка зань, 1847

Санжеев Г Д Лингвистическое введение в изучение письменности монгольских народов Улан-Удэ, 1977

320 лет старокалмыцкой письменности Материалы научной сессии Элиста 1970

Poppe N Introduction to Mongolian Comparative Studies Helsinki, 1955

А Лувсандэнээв СЯНЬБИЙСКИЙ ЯЗЫК

1.0. Сяньбийский язык (С я)

2.0. По мнению монгольских историков, некоторые древние монгольские племена, в том числе сяньби, обитавшие во II—IV вв. н. э. на территории Южной Монголии (совр. Автономная Внутренняя Монголия, КНР), пользовались орхонским алфавитом. Подтверждением этого служат «тамги», обнаруженные на археологиче-

ских находках времен царства хунну и идентичные со знаками орхонского письма. В пользу подобных предположений говорят также китайские источники.

3.0. При допущении существования у сяньби письменности и использования ими орхонского алфавита с новой силой возникает вопрос о языковой принадлежности этого этноса, изучением которого занималось не одно поколение ученых. Особенно обстоятельно этим вопросом занимались монгольские ученые, которые склоняются к выводу, что сяньби были монголоязычным народом.

4.0. Современные данные науки (палеографии, археологии, лингвистики) позволяют сделать вывод, что литературный язык возник у монголов гораздо раньше, чем предполагалось до настоящего времени.

В китайском историческом сочинении «Суй шу» сообщается, что «поздние вейцы (монголоязычные племена сяньби, табгачи. — А.Л.) первое время после завоевания Китая писали императорские эдикты и военные донесения только на чужом (для автора источника. — А.Л.) языке. Потом большинство из них, приняв китайские обычаи, перестало понимать друг друга, что заставило их зафиксировать свой язык на письме и ввести обучение родному языку, который и называется государственным языком» (стр. 119).

Противоречивое, на первый взгляд, сообщение китайского источника дает чрезвычайно важные сведения по непосредственно интересующим нас вопросам. Во-первых, поздние вейцы после завоевания Китая, т. е. в начале существования своего государства, пользовались исключительно своим родным, чуждым для китайцев языком. Этот язык был объявлен государственным, т. е. выполнял одну из основных функций литературного языка — обслуживал нужды государства. Во-вторых, китайский автор говорит, что сяньбийцы поначалу писали на своем языке, используя знаки орхонского письма, а позднее сменили тип письма. Тут кажущееся противоречие объясняется тем, что иероглифическое письмо китайцы обычно не считали письмом, а в данном случае имеется в виду именно переход на иероглифическое, или «иероглифоподобное», напоминающее китайское иероглифическое, письмо, что подтверждается сообщением из другого китайского источника — «Вей шу». «Император Дао из династии Тоба в день белой обезьяны третьего месяца второго года ши гуань во дворце Цзю хуа соизволил рассмотреть новую письменность, состоящую из более тысячи знаков... Пусть распространяют повсеместно новосозданную письменность для всеобщего использования» (гл. IV, ч. 2, с. 16—2а).

Тысячи знаков для звукового письма — слишком много, а для иероглифического — слишком мало. Поэтому новое письмо поздних вейцев-табгачей, по всей вероятности, было слоговым и комбинированным, использовавшим геометризованные знаки рунического письма и графические элементы китайского письма на более позднем этапе.

О характере памятников сяньбийской письменности можно судить на основании вышеупомянутого китайского источника «Суй шу». В нем приводится библиография сяньбийских книг, состоящая из 12 названий, которая вполне может служить доказательством существования богатой и разнообразной литературы. Среди них имеются филологические, философско-этические, художественные, биографические, канцелярские произведения. Этот список включает:

1 *Төрийн хэлний жинхэнэ дуу, 10 бүлэг* («Песни на государственном языке», 10 глав);

2 *Төрийн хэлээр бичсэн эзэн хааны дуу, II бүлэг* («Императорский гимн на государственном языке», 11 глав);

3. Төрийн хэлээр бичсэн илгээлт зарлиг, 4 бүлэг («Послания и повеления на государственном языке», 4 главы);
4. Төрийн хэлээр бичсэн элдэв зохиол, 15 бүлэг («Разнообразная литература на государственном языке», 15 глав);
5. Сяньби илгээлт, зарлиг, I бүлэг, Чжоу улсын эзэн хаан У-дигийн зохиол («Сяньбийские послания и указы» императора династии Северной Чжоу, гл.1);
6. Сяньби хэл, 5 бүлэг («Сяньбийский язык», 5 глав);
7. Хоу Фухоу, Ке Силин. Төрийн хэлээр бичсэн эд юмсын нэрс, өөрөөр хэлбэл төрийн хэлний зүйл хуваасан толь бичиг, 4 бүлэг («Названия вещей на государственном языке или тематический словарь на государственном языке», составителями которых являются Хоу Фухоу и Ке Силин, 4 главы);
8. Ке Силин. Төрийн хэлээр бичсэн элдэв юмсын нэрс, 3 бүлэг («Названия разных вещей на государственном языке», составителем которого является Ке Силин, 3 главы);
9. Төрийн хэлний 18 бүлэг ойллого бичиг («Описательные сведения на государственном языке», 18 глав);
10. Сяньби хэл, 10 бүлэг («Сяньбийский язык», 10 глав);
11. Төрийн хэл, 15 бүлэг («Государственный язык», 15 глав);
12. Төрийн хэл, 10 бүлэг («Государственный язык», 10 глав) («Суй шу», гл. XXXII, 2445).

Несмотря ни на какие попытки искоренения, С.я. продолжал существовать не только вплоть до полного распада империи, но и после ее гибели. Так, император У-ди (561–578) из династии Северной Чжоу был составителем книги «Сяньбийские послания и указы». Значит, и во второй половине VI в. монгоязычными племенами не был забыт их родной язык, все еще была нужда в приказах на С.я.

Монголы-кочевники на протяжении своей долгой истории создали добрую дюжину различных систем письма. Все эти многочисленные системы письменности кочевников Центральной Азии принадлежали трем типам письма. Монгольское квадратное, соёмбо горизонтально-квадратное, тибето-монгольское и тюркское брахми были слоговыми; уйгуро-монгольское, зая-пандитское, маньчжуро-монгольское, арабо-монгольское, латинизированное монгольское Вагинды и новое монгольское, основанное на русской кириллице, тюркское орхонское, уйгурское, арабо-туркское и др. были звуковыми письмами, причем арабо-туркское было консонантным, орхонское и уйгурское можно считать консонантно-вокализированными, уйгуро-монгольское, зая-пандитское, латинизированное монгольское, новое монгольское и другие — вокализированно-консонантными. Киданьское «большое письмо», судя по тому, что оно состояло из нескольких тысяч знаков, было слоговым и даже звуковым. Таким образом, во всех отношениях очень вероятно существование у сяньби письма, основанного на орхонском алфавите. Сяньбийское письмо могло быть лишь только консонантно-вокализированным.

5.0.0. Лингвистическая характеристика.

Отсутствие конкретных и достоверных данных лишает нас возможности указать необходимые сведения о фонологической и синтаксической структуре С.я.

о составе и характере морфологических категорий. Можно лишь отметить, что в структуре сяньбийского слова четко различаются корневые и аффиксальные морфемы, что позволяет сделать о вывод об агглютинирующем типе С я, свидетельствующем о его алтайском происхождении. В лексическом отношении он близок среднемонгольскому, о чем свидетельствуют материальные и семантические совпадения.

5.1.0. Нет сведений

5.1.1. Нет сведений

5.1.2. Нет сведений

5.2.0. Морфология

5.2.1. Нет сведений

5.2.2. Нет сведений

5.2.3. Основным способом словообразования выступает аффиксация. Это доказывается на примерах сопоставления фактов среднемонгольского языка и С я. Например, древнемонгольская глагольная основа в сяньбийском слове *qituyačin* и в фонетическом, и в морфологическом, и в семантическом отношениях соответствует среднемонгольскому *kudu-*, который является одним из существующих поныне вариантов корневой морфемы.

Среднемонгольское слово *kudu'a* образовано от глагольной основы *kudu* при помощи аффикса причастия -(γ)a *kudu- + -a + -či* — *kudu'aci*. Как видим, сяньбийское слово создается по той же словообразовательной модели, что и в старописьменном классическом монгольском языке:

клас *qula-* 'воровать' + -ya + -i — *qulayai* 'воровство'

клас *dele-* 'расширяться' + -ge + -i — *delegei* 'мир, земля'

клас *xala-* 'обжечься' + -ya + -i — *xalayai* 'крапива'

В современном монгольском литературном языке аффикс -i все еще не утратил своего значения *нахой* 'собака' — *нахос*, *наход* 'собаки'. Однако в разговорном языке он потерял самостоятельность морфемы и выступает в составе сложной по происхождению морфемы -гай (-гэй, -гой), -хай (-хэй, -хой).

Таким образом, сяньбийское слово *qituyačin* образовано по модели основа глагола + -ya + -i + -či + -n (*xula + -ya + -i + -či + -n* — *xulayaičin* 'воп', *qit- + -ya + -i + -či + -n* — *qituyačin* 'убийца, палач')

5.3.0. Синтаксис

5.3.1. Нет сведений

5.3.2. Нет сведений

5.4.0. Нет сведений

6.0. Нет сведений

ЛИТЕРАТУРА

Лигети Л Табгачский язык — диалект сяньбийского // Народы Азии и Африки М 1969 № 1

Лувсандэндээв А К расшифровке табгачского слова *k1 hai tchen* // Хэл бичгийн ухааны зарим асуудал Улаанбаатар, 1980, с 89–90

Сүй шу / Г Сүхбаатар Сяньби Улаанбаатар, 1971

Shiratori Kurakichi: Über die Sprache der Huung nu der Tung hu stamme Tokyo 1900, p 190

Б. Х. Тодаева

ШИРА ЮГУРОВ ЯЗЫК

1.1.0. Общие сведения.

1.1.1. Варианты названия: шираюгурский язык.

1.1.2. По своему фонетическому составу и грамматическому строю язык шира югуров (Ш.ю.я.), несомненно, относится к монгольским языкам. Полагают, что шира югуры — это тюркское племя, перешедшее на монгольский язык. Возможно, что на первоначально тюркскую основу Ш.ю.я. постепенно наславались элементы различных групп монгольских языков.

1.1.3. Шира югуры составляют часть народности югу (уйгур), проживают в местностях Канлочу и Матисы провинции Ганьсу КНР. Общая численность шира югуров по данным 1953–1954 гг. — 1500 чел.

1.2.0. Лингвогеографические сведения.

1.2.1. Ш.ю.я. единообразен в диалектном отношении.

1.3.0. Социолингвистические сведения.

1.3.1. Ш.ю.я. как средство общения существует только в устно-разговорной форме. За пределами областей своего проживания шира югуры объясняются на китайском языке.

1.3.2. Литературный стандарт отсутствует.

1.3.3. Ш.ю.я. не является предметом преподавания.

1.4.0. Ш.ю.я. бесписьменный.

1.5.0. Нет данных.

1.6.0. Данные отсутствуют.

2.0.0. Лингвистическая характеристика.

2.1.0. Фонологические сведения.

2.1.1. Система гласных состоит из семи кратких фонем: *a, e, i, o, ö, u, ü* и пяти долгих: *ā, ē, ī, ō, ū*. Встречаются примеры, в которых краткие гласные *ö* и *ü* заменяются другими гласными (например, вместо *ö* появляются *e* или *o*: *ever* 'рога', *oder* 'день', а вместо *ü* употребляются *e* или *u*: *edje-* 'видеть', *suke* 'топор').

Обращает на себя внимание замена гласного *i* первого слога гласным *e*: *eri-* 'приди', *eche-* 'стесняться', *peche-* 'писать').

Отмечены дифтонги *ai, oi, ui, ei*.

Система консонантизма представлена: а) шумными, включая 1) смычные (*b, n, d, m, ɳ, k, ŋ*); 2) спирантами (*v, z, s, ʃ, j, x, h*); 3) аффрикатами (*dʒ, ɳ*); б) сонорными, включая 1) носовые (*m, n, ū*); 2) боковой (*l*); 3) дрожащий (*r*). Своевобразие Ш.ю.я. в области согласных составляют: а) наличие начального *h* (ср. письм.-монг. *alayán* 'ладонь', *ege-* 'греться на солнце', *odun* 'звезда', *upi-* 'ехать верхом' — *ħalaqan*, *he-*, *hodon*, *ħuna-*); 2) наличие увулярного согласного *k*, встречающегося во всех позициях в слове: *kara* 'черный', *okor* 'короткий', *nak* 'сосна' (аналогичный звук был зафиксирован в дунсянском языке и в диалекте минхэ монгольского языка); в) наличие в переднерядных словах смычного согласного *k* (*kürgen* 'жених', *kerek* 'нужда, необходимость').

2.1.2. Ударение в Ш.ю.я. динамическое, падает на конечный слог слова. Оппозиция краткость/долгота играет в Ш.ю.я. фонематическую роль (*tavən* 'пятьдесят' — *ta'ven* 'пять', *deł* 'трява' — *dēł* 'шуба', *temen* 'десять тысяч' — *tēmen* 'верблюд'),

однако не всем кратким гласным соответствуют долгие корреляты. Гармония гласных строго не выдерживается — если в слове встречаются гласные и заднего, и переднего рядов, то гласный суффикса зависит от характера огласовки конечного слога основы: *арасен* 'шкура', *арасен-де* 'шкурё', *арасен-ле* 'со шкурой', т. е. в одном и том же слове могут встречаться гласные разных рядов.

2.1.3. Гласные реализуются во всех позициях в слове. Следует заметить, что гласный *i* в первом слоге слова исторически перешел в гласный *e*, письм.-монг. *ire-* > *eri*- 'придти', *širege* > *шерё* 'стол', *че* 'ты'). Употребление согласных позиционно ограничено: только в начале слов встречается *h*, наоборот, в начале слова не бывает велярного носового *h* и вибронта *p*, в конечной позиции отсутствует спирант *x* и аффрикаты *dж* и *ч*. Характерны сочетания согласных в начальной позиции; возможно, что выпадение гласных первого слога связано с ослаблением безударных гласных (*емёл*; *мёл* 'седло', *мауан*, *муан* 'мясо', *хусун*, *хсун* 'вода').

2.1.4. Обычная структура слова: V, VC, CV, CVC, CCV, CCVC.

2.2.0. Морфонологические сведения.

2.2.1. Слово может начинаться с любого гласного (кроме *i*) или согласного (кроме *h*, *p*). Суффиксальные морфемы начинаются с кратких гласных, из долгих гласных в суффиксах встречаются лишь *a* и *e*, из согласных зафиксированы все, кроме *x*, *k*, *k'*, *h*, *p*.

2.2.2. Данные отсутствуют.

2.2.3. Вопрос не исследован.

2.3.0. Семантико-грамматические сведения.

Ш.ю.я. в нынешнем своем состоянии представляет собой язык агглютинативного типа, в котором все суффиксы словообразования и словоизменения присоединяются в строгом порядке непосредственно к неизменяемым основам или Корням.

2.3.1. По лексико-семантическим, морфологическим признакам и синтаксическим функциям слова в Ш.ю.я. выделяются следующие части речи: а) знаменательные имена существительные, имена прилагательные, имена числительные, местоимения, глаголы, наречия; б) служебные: послелоги, частицы, междометия.

2.3.2. Категория грамматического рода отсутствует.

2.3.3. Категория числа представлена формами единственного и множественного числа: ед. число выражается нулевым показателем, мн. число — суффиксом *-с*: *лар* 'слово' — *ларс* 'слова', *моуoi* 'змея' — *моуоic* 'змеи'. Категория числа свойственна личным местоимениям 1-го и 2-го лица (*бу* 'я' — буда, будас 'мы', *че* 'ты' — *та* 'вы'), а также указательным местоимениям в роли личного местоимения 3-го лица (*тере* 'тот' — *терес* 'те', *ене* 'этот' — *енес* 'эти').

2.3.4. В Ш.ю.я. насчитывается восемь падежей: именительный (нулевой суффикс), родительный и винительный (имеют омонимичные показатели *-e*, *-in*, *-h*), дательно-местный (*-да-та*), исходный (*-са*), орудный (*-ар*), соединительный (*-ла*), совместный (*-ми*). Некоторые падежные показатели (дательно-местный, исходный, орудный, соединительный) имеют варианты, зависящие от исхода основы.

Зарегистрирована частица возвратного *притяжания* *-ан(-ен)*: *аджа* 'отец' — *аджа-д-ан* 'своему отцу'.

2.3.5. Основные глагольные категории: залог, лицо, переходность/непереходность, наклонение, время. Имеются следующие залоги: а) действительный (без показателя); в форме этого залога употребляются как переходные, так и непереходные глаголы, она является исходной при образовании всех остальных форм залогов;

б) побудительный (-лүа, -ул); *нā-* 'лепить' — *нāлүа-* 'заставить лепить', *дүла-* 'петь' — *дүлүл-* 'заставить петь'; в) совместный (-лча): *сā-* 'доить' — *сāлча-* 'доить с кем-либо вместе'; г) взаимный (-лда): *ларла-* 'разговаривать' — *ларлалда-* 'разговаривать с кем-либо').

Н а к л о н е н и й два: изъявительное и повелительно-желательное. Изъявительное наклонение (без специального морфологического показателя) реализуется в формах времен: а) настоящее-будущего (показатели -на, -не); б) прошедшего (-ва, -ве, -джи, -чи). Повелительно-желательное наклонение, обладая категориями лица и числа, характеризуется следующими показателями: 1) -ja (форма 1-го лица ед. и мн. числа); 2) основа глагола, равная форме 2-го лица ед. числа; 3) -гене, -үнэ (форма пожелания 3-го лица).

2.3.6. Категория л и ца выражается в формах повелительно-желательного наклонения. Кроме того, она получает выражение в личных местоимениях 1-го и 2-го лица.

Специального показателя определенности/неопределенности имен существительных в Ш.ю.я. нет.

Указание и значение пространственной ориентации передается местоимениями (*ене* 'это', *тере* 'то') и наречиями (*енде* 'здесь', *тенде* 'там').

С глагольными формами употребляются частицы отрицания *ле* 'не', с именными *шие* 'не', а с причастием будущего времени (в предикативной функции) употребляется частица *-ше*: *бу маүан едеуеше ви* 'я не стану есть мясо'.

2.3.7. И м е н а с у щ е с т в и т е л ь н ы е обладают грамматическими категориями числа, падежа и принадлежности.

Имена прилагательные подразделяются на качественные и относительные. Качественные прилагательные выражают разную степень проявления качества. Известная во всех монгольских языках схема сравнительной конструкции типична и для Ш.ю.я. — наименование предмета, с которым сопоставляется другой предмет, ставится в исходном падеже, предшествуя прилагательному. Значение интенсивности качества передается разными видами редупликации: а) между редуплицируемым качественным прилагательным вставляется (повторяется) то же самое прилагательное в родительном падеже: *кара* 'черный' — *каб карин кара* 'черный-пречерный'; б) частичная редупликация — повторение первого слога основы прилагательного с наращением согласного *б/в*: *шира* 'желтый' — *шив шира* 'желтый-прежелтый'. Относительными являются производные прилагательные, образованные, например, от имен существительных.

В Ш.ю.я. зафиксированы следующие местоимения: а) личные — *бу* 'я', *буда*, *будас* 'мы', *че* 'ты', *та* 'вы'; склонение личных местоимений 1-го и 2-го лица ед. числа заметно отличается от склонения их в других монгольских языках (см. 2.4.0.); отсутствует личное местоимение 3-го лица обоих чисел, вместо него используются указательные местоимения; б) указательные — *ене* 'этот', *тере* 'тот', *енес* 'эти', *терес* 'те'; в) вопросительные — *хэн* 'кто', *јима* 'что', *али* 'который'.

Имеются числительные следующих разрядов: а) количественные: единицы: *неге* 'один', *үүр* 'два', *үурван* 'три', *дөрвөн* 'четыре', *тэвөн* 'пять', *джуруон* 'шесть', *долён* 'семь', *наиман* 'восемь', *исен* 'девять'; десятки: *харван* 'десять', *хорен* 'двадцать', *учен* 'тридцать', *дöчен* 'сорок', *тавен* 'пятьдесят', *джирэн* 'шестьдесят', *далан* 'семьдесят', *наян* 'восемьдесят', *јирен* 'девяносто', при счете числа высшего порядка предшествуют числам низшего порядка: *тавен тэвөн* 'пятьдесят пять', *джүн харван долён* 'сто семнадцать'; б) собирательные (суфф. -ла, -ле): *үүр*

'два' — *үүрла* 'вдвоем'; в) разделительные, образующиеся двояко: 1) с помощью суффикса *-ād*, *-ēd* (*харван* 'десять' — *харвād* 'по десять'); 2) путем редупликации — удвоения одного и того же количественного числительного (*үүрван* *үүрван* 'по три'). Порядковые числительные в Ш.ю.я. не зафиксированы.

Глагол в Ш.ю.я. обладает грамматическими категориями залога, лица (в формах повелительно-желательного наклонения) и времени. Помимо собственно глагольных форм имеются две нефинитные формы: а) причастия, обладающие как глагольными признаками залога и времени, так и именными признаками склонения и принадлежности; различаются причастия настоящего времени (на *-ма*, *-ме*), будущего времени (на *-үү*, *-үе*), прошедшего времени (на *-сан*, *-сен*); б) деепричастия, обозначающие второстепенные действия и уточняющие главное действие, выражаемое основным глаголом-сказуемым: соединительное (на *-джи*), слитное (на *-н*), разделительное (на *-ā*, *-ād*), цели (на *-ла*), условное (на *-са*), предела (на *-тала*).

Н а речи я немногочисленны и по лексико-грамматическому значению делятся на качественные и обстоятельственные (указывающие на место и время). Они соотносительны с разными частями речи.

Служебные слова: а) по слелоги, выражающие различные пространственные и иные отношения и стоящие после управляемых ими слов; в основном послелоги управляют: именами в форме основы, соединительными и совместными падежами, послелоги восходят к различным частям речи; б) частицы: вопросительные (*у*, *ба*), утвердительные (*я*, *шу*), отрицательные (*ле*, *ше*, *тише*); в) междометий немного, они в основном передают эмоциональную оценку (*ай*, *ад-да*, *ају*).

2.4.0. Образцы парадигм.

Склонение имен существительных

Падеж	Суффикс	Пример
Им.	—	намар 'осень'
Род		
Вин	} <i>-и</i> , <i>-и</i> , <i>-е</i>	} намрин
Дат.-местн	<i>-да</i> (<i>-де</i>), <i>-ма</i> (<i>-те</i>)	намарта
Исх	<i>-са</i> , <i>-се</i>	намарса
Орудн.	<i>-ар</i> , <i>-ер</i>	намараар
Соед	<i>-ла</i> , <i>-ле</i>	намарла
Совм	<i>-ти</i>	намарты

Значение совпадающих по форме родительного и винительного падежей выясняется из контекста.

Склонение личных местоимений

Падеж	1 л.	2 л.
Им.	бу 'я'	че 'ты'
Род	муне	чене
Вин.	намик	чемин
Дат.-местн	нанда	чемаде
Исх.	нандаса	чесасе
Орудн	нандауар	чесауар
Соед.	нандала	чесале

Супплетивные основы косвенных падежей в Ш.ю.я. несколько отличаются по структуре от таких же основ в других монгольских языках (ср. *мун-*, *нам-*, *нан-*, *нанда-*).

2.5.0. Морфосинтаксические сведения.

2.5.1. Типичная структура словоформы такова: основа (корень) + последовательно присоединяемые к ней словообразовательные и словоизменительные суффиксы. Существует определенная последовательность расположения суффиксов (показатель мн. числа + падеж + притяжания), каждый из которых выражает какую-либо одну грамматическую категорию.

2.5.2. Продуктивным средством именного и глагольного словообразования служит суффиксация. О других способах деривации данных нет.

2.5.3. Порядок слов в Ш.ю.я. характеризуется относительной стабильностью определения — в препозиции к определяемому слову, из двух дополнений прямое обычно предшествует глаголу, а сказуемое занимает конечную позицию, замыкая все предложение. Обстоятельство может быть вынесено и за пределы сказуемого, оно отличается наибольшей подвижностью.

Подчинительные отношения передаются двумя типами связи, известными во всех монгольских языках, — управлением и примыканием. При управлении подчиненное слово употребляется в форме одного из косвенных падежей, тогда как при примыкании имеет место лишь простое соположение слов, перемена их местами исключается. Согласование как вид подчинительной связи в Ш.ю.я. не наблюдается.

По целевой установке предложения делятся на вопросительные, восклицательные, побудительные, повествовательные, различающиеся характером интонаций и употреблением различного рода частиц.

2.5.4. В Ш.ю.я. не зафиксировано ни одного союза, известного в остальных монгольских языках. Данных о структуре сложного предложения не имеется.

В Ш.ю.я. употребительны причастные и деепричастные обороты.

2.6.0. Лексика Ш.ю.я. не изучена, но собранный нами материал свидетельствует о том, что ее основу составляют монгольские слова. Определенный пласт лексики относится к словам тюркского происхождения, имеются заимствования из тибетского и китайского языков.

2.7.0. Диалектная система отсутствует.

ЛИТЕРАТУРА

- Потанин Г.Н. Тангутско-тибетская окраина Китая и Центральная Монголия. Путешествие Г.Н. Потанина в 1884–1886 гг. СПб., 1893, т. I
 Тенищев Э.Р., Тодаева Б.Х. Язык желтых уйгуров. М., 1966
 Тодаева Б.Х. Изучение языка шира юголов // Проблемы алтайстики и монголоведения. Элиста, 1975, т. II

- Mannerheim C.G. A Visit to the Saro and Shera Yogurs // Journal de la Societe Finno-Ougrienne 1911, т. XXVII
 Kotwicz W.L. La langue mongole, parle par les Ouigours Jaunes res de Kan tcheou D'apres les materiaux recueillis par S.E. Malov et autres voyageurs Wilno, 1939

ПРИНЯТЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

Сокращения названий языков при словесных примерах

Монгольские языки

баоан[ьский]
бур[ятский]
лагур[ский]
дунс[янский]
калм[ыцкий]
монг[ольский]
монг[ольские] (в статье «Монгольские языки»)
письм.-монг. — старописьменный монгольский
прамонг[ольский]
ср.-монг[ольский]
халха-монг. — халхасский д-т монгольского яз.
щ-юг. — шира югров

Тунгусо-маньчжурские языки

бк — бикинский гов верхнеамурского д-та нанайского яз
гор[инский] гов. нижнеамурского д-та на-
найского яз.]
маньчж[урский]
нан[айский]
нег[идальский]
орок[ский]
ороч[ский]

правоб[ережный амурский гов. верхнеамур-
ского д-та нанайского яз.]
сол[онский]
сиг. — сунгариjsкий гов верхнеамурского
д-та нанайского яз
тунг[уские]
тунгусо-маньчжурские
чж[урчжэнский]
уд[эгейский]
ульч[ский]
эвенк[ийский]
эвен[ский]

Прочие языки

айнск[ий]
др.-турк. — древнетюркский
кит[айский]
кор[ейский]
коряк[ский]
кол[ымский] д-т юкагирского яз.]
нем[ецкий]
нивх[ский]
рус[ский]
тундр[енный] д-т юкагирского яз.]
юк[агирский]
як[утский]
яп[онский]

Сокращения грамматических терминов

афф[икс]
возвр[атный показатель]
вр[емя]
буд[ущее]
наст[оящее]
наст - буд. — настояще-будущее
прош[едшее]
дееприч[астие]
второстеп[енного действия]
отриц[ательное]
последов[ательное]
усл.-предп. — условно-предположительное
уступител[ьное]
долженств[ование видовое значение]
заверш[енности видовое значение]
л[ицо]
инкл[юзивное 1-е]

экскл[юзивное 1-е]
накл[онение]
возм[ожностное]
гипотетич[еское]
дубитатив[ное]
запретит[ельное]
предполож[ительное]
сосл[агательное]
неодуш[евленное имя]
неонр[еделенная частица]
одуш[евленное имя]
опред[еленная частица]
п[адеж]
вин[ительный]
дат.-местн. — дательно-местный
дат.-род — дательно-родительный
зват[ельный]

им[енительный]	род -инстр — родительно-инструменталь-
исх[одный]	ный
местн[ый]	совм[естный]
назначит[ельный]	соед[инительный]
направит[ельный]	сравнит[ельный]
направит -дат — направительно-датель-	твор{ительный}
ный	притяж[ательная форма]
орудн[ый]	следств[ия видовое значение]
отлож[ительный]	суфф[икс]
пределн[ый]	ч[исло]
продольн[ый]	ед[инственное]
род[ительный]	мн[ожественное]

Сокращенные пометы при языковых примерах

букв[ально]	лит[ературная форма]
вежл[ивая форма]	орф[ографически]
диал[ектная форма]	уст[аревший термин]

Прочие сокращения

вм[есто]
напр[имер]
проч[ее]

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ТИПОВЫЕ СХЕМЫ СТАТЕЙ

I. Статья о семье языков, группе языков, группе диалектов

1. Название
2. Локализация и основные представители
3. Ориентировочное число говорящих
4. Принципы и варианты генетической классификации
5. Хронология разделения — для крупных языковых семей
6. Типичные фонетико-грамматические характеристики

II. Статья о языке

- 1 1.0. Общие сведения
 - 1.1.1. варианты названия
 - 1.1.2. генеалогические сведения
 - 1.1.3. распространение
- 1.2.0. Лингвogeографические сведения
 - 1.2.1. общий диалектный состав
- 1.3.0. Социолингвистические сведения
 - 1.3.1. коммуникативно-функциональный статус и ранг языка
 - 1.3.2. степень стандартизации
 - 1.3.3. учебно-педагогический статус
 - 1.4.0. Тип письменности
 - 1.5.0. Краткая периодизация истории языка
- 1 6.0. Внутриструктурные явления, обусловленные внешнеязыковыми контактами
- 2.0.0. Лингвистическая характеристика
 - 2.1.0. Фонологические сведения
 - 2.1.1. фонемный состав
 - 2.1.2. просодический состав
 - 2.1.3. позиционная реализация фонем и просодем
 - 2.1.4. слог; наличие и статус долготных противопоставлений
 - 2.2.0. Морфонологические сведения
 - 2.2.1. фонологическая структура морфемы и/или слова; соотношение слога и морфемы
 - 2.2.2. наличие фонологических противопоставлений морфологических единиц и категорий
 - 2.2.3. типы чередований
 - 2.3.0. Семантико-грамматические сведения
 - 2.3.1. критерии выделения частей речи; категориальные способы выражения универсальных значений (общая характеристика)
 - 2.3.2. характер и способ выражения качественных именных классификаций
 - 2.3.3. категория числа и способы ее выражения
 - 2.3.4. падежные значения и их выражение; характер категорий принадлежности и их выражение

- 2.3.5. характер и способ выражения качественных глагольных классификаций: залоговые, видовые или видо-временные значения, наклонения, переходность, породы, версии
- 2.3.6. дейктические категории и способы их выражения: категория лица в имени и в глаголе, категория неопределенности/определенности в имени, категория времени в глаголе или в предложении, указание и пространственная ориентация, анафорические средства; выражение отрицания
- 2.3.7. семантико-грамматические разряды слов
- 2.4.0. Образцы парадигм
- 2.5.0. Морфосинтаксические сведения
- 2.5.1. типичная структура словоформы (для языков с развитой морфологией); тенденция к суффиксации и инфиксации; морфологически аномальные разряды слов
- 2.5.2. основные способы и правила словообразования
- 2.5.3. типичная структура простого предложения (или его эквивалента — для языков с нерасчлененной синтаксической структурой) и способы выражения субъектно-объектных отношений; синтаксические позиции; разновидности простого предложения
- 2.5.4. основные правила построения сложных предложений; характерные типы сложных предложений; основные закономерности порядка слов
- 2.6.0. Источник, объем и роль лексических заимствований
- 2.7.0. Диалектная система

III. Статья о диалекте

1. Название языка
2. Позиция в диалектной группе (отношение к литературному/стандартному языку, особенности лингвистической характеристики)
3. Распространение, по возможности — число говорящих
4. Функциональная нагрузка

IV. Статья об отдельном языке объемом менее 0,5 а.л.

- 1.0. Название
- 2.0. Локализация (для мертвых языков — время существования)
- 3.0. Генетическая принадлежность
- 4.0. Характер памятников; тип письменности
- 5.0.0. Лингвистическая характеристика
 - 5.1.0. Фонологические сведения (включая сведения об ударении, тоне и т.д.)
 - 5.1.1. слог
 - 5.1.2. типы чередований
 - 5.2.0. Морфология
 - 5.2.1. морфологический тип языка (агглютинативный, флексивный и т.д.)
 - 5.2.2. состав и характер морфологических категорий; способы их выражения
 - 5.2.3. основные способы словообразования
 - 5.3.0. Синтаксис
 - 5.3.1. структура простого предложения (его эквивалента)
 - 5.3.2. характерные типы сложного предложения
 - 5.4.0. Генетическая и ареальная характеристика лексики
- 6.0. Сведения о диалектах

УКАЗАТЕЛЬ МОНГОЛЬСКИХ ЯЗЫКОВ

Условные обозначения:

- **полужирным шрифтом** выделены лингвонимы, которым соответствуют отдельные статьи в данном томе
- знак равенства (=) обозначает синонимию наименований

Принятые сокращения:

яз. — язык

д-т — диалект

вар — вариант языка

гов. — говор

grp. — группа

(*м.*) — мертвый язык, диалект и т. д.

(*уст.*) — устаревшее, вышедшее из употребления название

Абага-сунгутский *гов.* халхаского *д-та* центральной *grp.* *д-тов монгольского яз.*

Алашаньско-эдзинский *д-т* западной *grp.* *д-тов монгольского яз.*

Арухорчин-баринский *гов.* восточного *д-та монголов Внутренней Монголии яз.*

Арухорчин-баринский *д-т* восточной *grp.* *д-тов монгольского яз.*

Афгано-монгольский *яз.* = *могольский яз.*

Баоаньский *яз.*

Баргузинский *гов.* западного *д-та бурятского яз.*

Бурят-монгольский *яз.* = *бурятский яз.*

Бутхасский *гов.* *дагурского яз.*

Внутреннемонгольский *яз.* = *монголов Внутренней Монголии яз.*

Восточная *grp.* *д-тов монгольского яз.*

Восточный *д-т бурятского яз.*

Восточный *д-т монголов Внутренней Монголии яз.*

Восточномонгольский *яз.* = *монголов Внутренней Монголии яз.*

Дагурский *яз.*

Дахурский *яз.* = *дагурский яз.*

Дариганга *гов.* халхаского *д-та* центральной *grp.* *д-тов монгольского яз.*

Дахэцзяский *гов.* баоаньского *яз.*

Дербетский *гов.* *калмыцкого яз.*

Дунсянский *яз.*

Западная *grp.* *д-тов монгольского яз.*

Западномонгольский *яз.* = *калмыцкий яз.*

- Западный д-т бурятского яз.**
Захачинский гов. халхаского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Иссык-кульских калмыков яз.
Калмыцкий яз.
Кешкетенский гов. чахарского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Киданьский яз. (м.)
Кукунорский д-т западной гр. д-тов монгольского яз.
Минхэ д-т монгурского яз.
Могольский яз.
Монголов Внутренней Монголии яз.
Монгольский письменный яз. = старописьменный монгольский яз.
Монгольско-калмыцкий яз. = калмыцкий яз.
Монгольский яз.
Монгольский яз. = старописьменный монгольский яз.
Монгорский яз.
Монгорский д-т монголов Западного Ганьсу = монгорский яз.
Нарингол гов. хуизу д-та монгурского яз.
Ойрат-калмыцкий яз. = калмыцкий яз.
Ойратский литературный яз.
Олетский гов. чахарского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Ордосский д-т центральной гр. д-тов монгольского яз.
Ордосский гов. южного д-та монголов Внутренней Монголии яз.
Поволжских ойратов язык = калмыцкий яз.
Приволжских ойратов язык = калмыцкий яз.
Санта яз. = дунсянский яз.
Саньта яз. дунсянский яз.
Синьцзянский гов. дагурского яз.
Старописьменный монгольский яз.
Синьбийский яз. (м.)
Торгутский гов. калмыцкого яз.
Тунгэнский гов. баоаньского яз.
Узумчинский гов. чахарского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Фулан нура гов. хуцзу д-та монгурского яз.
Хайларский гов. дагурского яз.
Халха-байтский гов. халхаского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Халха-дэрбэтский гов. халхаского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Халха-монгольский яз. = монгольский яз.
Халхаский д-т центральной гр. д-тов монгольского яз.
Халчигол гов. хуцзу д-та монгурского яз.
Харчин-туметский гов. восточного д-та монголов Внутренней Монголии яз. = харчин-туметский д-т восточной гр. д-тов монгольского яз.
Харакин-туметский д-т восточной гр. д-тов монгольского яз.
Хорчинский гов. восточного д-та монголов Внутренней Монголии яз.
Хорчинский д-т восточной гр. д-тов монгольского яз
Хотогойу гов. халхаского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.
Хубсугульский гов. халхаского д-та центральной гр. д-тов монгольского яз.

Хуцзу *д-т монгорского яз.*
 Хучжу(ский) *д-т* = хуцзу *д-т монгорского яз.*
 Центральная гр. *д-тов монгольского яз.*
 Центральный *д-т монголов Внутренней Монголии яз.*
 Цицикарский *гов. дагурского яз.*
 Чахарский *гов. центральной гр. д-тов монгольского яз.*
 Шилингольский *гов. центрального д-ти монголов Внутренней Монголии яз.*
 Шираугурский *яз. = Шира югров яз.*
Шира югров язык
 Широнгол-монгольский *яз. = монгорский яз.*
 Эхирит-булагатский *гов. западного д-та бурятского яз.*
 Южный *д-т бурятского яз.*
 Южный *д-т монголов Внутренней Монголии яз.*

УКАЗАТЕЛЬ ТУНГУСО-МАНЬЧЖУРСКИХ ЯЗЫКОВ

Агаты *гов. эвенкийского яз.*
 Алданский *гов. эвенкийского яз.*
 Аллайховский *гов. среднего наречия эвенского яз.*
 Анадырский *гов. восточного наречия эвенского яз*
 Анюйский *гов. хорско-ануйской гр. гов. удэгейского яз.*
 Арманикский *д-т эвенского яз.*
 Аяно-майский *гов. эвенкийского яз.*
 Баргузинский *гов. эвенкийского яз.*
 Бикинский *гов. верхнеамурского д-та нанайского яз.*
 Бикинско-иманская гр. *гов. удэгейского яз.*
 Болонский *гов. нижнеамурского д-та нанайского яз.*
 Большого порога *гов. эвенкийского яз.*
 Буреинский *гов. эвенкийского яз.*
 Быстринский *гов. восточного наречия эвенского яз.*
 Верхнеамгунский *гов. = верховской гов. негидальского яз.*
 Верхнеамурский *д-т нанайского яз.*
 Верхнеучурско-зейский *гов. эвенкийского яз.*
 Верховской *гов. негидальского яз.*
 Вилуйский *гов. эвенкийского яз.*
 Витимо-нерчинский *гов. эвенкийского яз.*
 Витимский *гов. эвенкийского яз.*
 Восточносахалинский *д-т = северный д-т орокского яз.*
 Восточное наречие *эвенкийского яз.*
 Восточное наречие *эвенского яз.*
 Гольдский *яз. (уст.) = нанайский яз.*
 Горинский *гов. нижнеамурского д-та нанайского яз.*
 Джусинский *гов. среднеамурского д-та нанайского яз.*

Хуцзу *д-т монгорского яз.*
 Хучжу(ский) *д-т* = хуцзу *д-т монгорского яз.*
 Центральная гр. *д-тов монгольского яз.*
 Центральный *д-т монголов Внутренней Монголии яз.*
 Цицикарский *гов. дагурского яз.*
 Чахарский *гов. центральной гр. д-тов монгольского яз.*
 Шилингольский *гов. центрального д-ти монголов Внутренней Монголии яз.*
 Шираугурский *яз. = Шира югров яз.*
Шира югров язык
 Широнгол-монгольский *яз. = монгорский яз.*
 Эхирит-булагатский *гов. западного д-та бурятского яз.*
 Южный *д-т бурятского яз.*
 Южный *д-т монголов Внутренней Монголии яз.*

УКАЗАТЕЛЬ ТУНГУСО-МАНЬЧЖУРСКИХ ЯЗЫКОВ

Агаты *гов. эвенкийского яз.*
 Алданский *гов. эвенкийского яз.*
 Аллайховский *гов. среднего наречия эвенского яз.*
 Анадырский *гов. восточного наречия эвенского яз*
 Анюйский *гов. хорско-ануйской гр. гов. удэгейского яз.*
 Арманикский *д-т эвенского яз.*
 Аяно-майский *гов. эвенкийского яз.*
 Баргузинский *гов. эвенкийского яз.*
 Бикинский *гов. верхнеамурского д-та нанайского яз.*
 Бикинско-иманская гр. *гов. удэгейского яз.*
 Болонский *гов. нижнеамурского д-та нанайского яз.*
 Большого порога *гов. эвенкийского яз.*
 Буреинский *гов. эвенкийского яз.*
 Быстринский *гов. восточного наречия эвенского яз.*
 Верхнеамгунский *гов. = верховской гов. негидальского яз.*
 Верхнеамурский *д-т нанайского яз.*
 Верхнеучурско-зейский *гов. эвенкийского яз.*
 Верховской *гов. негидальского яз.*
 Вилуйский *гов. эвенкийского яз.*
 Витимо-нерчинский *гов. эвенкийского яз.*
 Витимский *гов. эвенкийского яз.*
 Восточносахалинский *д-т = северный д-т орокского яз.*
 Восточное наречие *эвенкийского яз.*
 Восточное наречие *эвенского яз.*
 Гольдский *яз. (уст.) = нанайский яз.*
 Горинский *гов. нижнеамурского д-та нанайского яз.*
 Джусинский *гов. среднеамурского д-та нанайского яз.*

- Дудинский гов.** северного наречия эвенкийского яз.
Ербогаченский гов. северного наречия эвенкийского яз.
Западное наречие эвенского яз.
Илимпийский гов. северного наречия эвенкийского яз.
Качутский гов. эвенкийского яз.
Колымско-омолонский гов. восточного наречия эвенского яз.
Кур-урмийский гов. верхнеамурского д-та нанайского яз.
Ламунхинский гов. западного наречия эвенского яз.
Ламутский яз. (уст.) = эвенский яз.
Маньчжурский яз. (уст.) = маньчжурский яз.
Маньчжурский яз.
Момский гов. среднего наречия эвенского яз.
Найхинский гов. среднеамурского д-та нанайского яз.
Наканновский гов. северного наречия эвенкийского яз.
Нанайский яз.
Негидальский яз.
Непский гов. эвенкийского яз.
Нерчинский гов. эвенкийского яз.
Нижнеамгунский гов. = низовской гов. негидальского яз.
Нижнеамурский д-т нанайского яз.
Низовской гов. негидальского яз.
Олекминский гов. эвенкийского яз.
Ольский гов. восточного наречия эвенского яз.
Орокский яз. ●
Орочей яз. = орочный яз.
Орочонский яз. (уст.) = эвенкийский яз.
Орочный яз.
Пенжинский гов. восточного наречия эвенского яз.
Подкаменно-тунгусский гов. эвенкийского яз.
Поронайский д-т = южный д-т орокского яз.
Правобережный амурский гов. верхнеамурского д-та нанайского яз.
Самаргинская гр. гов. удэгейского яз.
Сахалинский гов. эвенкийского яз.
Северное наречие эвенкийского яз.
Северный д-т маньчжурского яз.
Северный д-т орокского яз.
Северобайкальский гов. эвенкийского яз.
Северо-восточный д-т маньчжурского яз.
Селемджинский гов. эвенкийского яз.
Сибинский д-т маньчжурского яз.
Сикачи-алянский гов. среднеамурского д-та нанайского яз.
Собственно-тунгусский яз. (уст.) = эвенкийский яз.
Солонский яз.
Среднеамурский д-т нанайского яз.
Среднее наречие эвенского яз.
Сунгарийский гов. верхнеамурского д-та нанайского яз.
Сымский гов. эвенкийского яз.

- Токкинский *гов.* **эвенкийского яз.**
Томпонский *гов.* среднего наречия **эвенского яз.**
Тугуро-чумиканский *гов.* **эвенкийского яз.**
Тумнинский *д-т орочского яз*
Тунгирский *гов.* **эвенкийского яз**
Тунгусский *яз.* (уст.) = **эвенкийский яз.**
Тутончанский *гов.* **эвенкийского яз**
Тюгесирский *гов.* западного наречия **эвенского яз.**
Удэгейский яз.
Удэйский *яз.* = **удэгейский яз.**
Ульчский яз.
Урмийский *гов.* **эвенкийского яз.**
Уссурийский *гов.* = бикинский *гов.* верхнеамурского *д-та нанайского яз.*
Хадинский *д-т орочского яз* (ж.)
Хорский *гов.* хорско-ануйской *гр.* *гов.* **удэгейского яз.**
Хорско-ануйская *гр.* *гов.* **удэгейского яз.**
Хунгарийский *д-т орочского яз*
Чжуручжэнский яз.
Эвенкийский яз.
Эвенский яз
Эконский *гов.* нижнеамурского *д-та нанайского яз.*
Южное наречие **эвенкийского яз.**
Южный *д-т орокского яз.*
Южный *д-т маньчжурского яз.*
Юкагирский *гов.* западного наречия **эвенского яз.**